

DERNIÈRE ÉDITION

QUARANTE-TROISIÈME ANNÉE - Nº 12875 - 4,50 F

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Fontaine

LE ROLE DU CONSEIL CONSTITUTIONNEL

La majorité appréhende

un «gouvernement des juges»

SAMEDI 21 JUIN 1986

Les aléas européens de la cohabitation

La cohabitation entre l'Elysée et Matignon avait fonctionné de façon assez harmonieuse lors du sommet des pays occidentaux les plus industrialisés au début de mai dernier, à Tokyo - au prix. il est vrai. d'un certain effacement volontaire de M. Chirac et grace au doigté de son ministre des affaires étrangères, M. Jean-Bernard Raimond. La préparation du conseil européen de La Haye, qui se réunira les 26 et 27 juin, laisse penser que les choses seront cette fois un peu plus difficiles. C'est du moins l'impression produite par les déclarations, vendredi 20 juin, des porte-parole respectifs du premier ministre et du président de la République.

Pour M. Bujon de l'Estang. conseiller diplomatique de M. Chirac, un sommet européen, à l'inverse de la réunion de Tokyo, doit prendre des décisions concrètes qui influent directement sur la vie des Français. Il s'agit donc par excellence d'une activité de nature gouvernementale, au sens où l'entend le fameux article 20 de la Constitution, lequel stipule que « le gouvernement détermine et conduit la politique de la nation ...

Pour M= Gendreau-Massaloux, porte-parole de l'Elysée, au contraire, les questions traitées tors des conseils européens, concernant la construction de l'Europe, relèvent « au premier chef « de l'autorité du président de la République. Etant entendu que la présence de M. Chirac dans une telle rencontre est par ailleurs « normale », puisque beaucoup de ces questions ont une incidence sur la gestion des affaires françaises.

Ce n'est donc pas sur le détail de ces dossiers, du moins à ce stade de la préparation du sommet, que se manifestent de réelles divergences d'appréciation. Ni même, à proprement parler, sur la place respective de MM. Mitterrand et Chirac : on insiste à rait y avoir de différend d'ordre protocolaire avec l'Elysée, et que ie chef de l'Etat sera « naturellement » aussi celui de la délégation française à La Haye. Ce qui est sensible en revanche, c'est le souci du premier ministre et de son entourage de bien marquer que, désormais, les sommets européens sont avant tout la chose du gouvernement et de son chef.

Présentation qui n'est évidemment pas innocente : ce qui est en cause n'est pas tant la politique européenne de la France, pour laquelle M. Chirac n'a au demeurant jamais affiché de véritable passion (à l'inverse de M. Mitterrand), que la possible marginalisarion diplomatique du chef de l'Etat, implicitement invité à se cantonner à des fonctions de représentation. Evoquant les rencontres - fréquentes - entre le président et M. Kohl, M. Bujon de l'Estang a d'ailleurs utilisé une formule qui, rosserie calculée ou involontaire, en dit long M. Chirac, a-t-il dit, présere avoir avec le chancelier ouestallemand des entrevues moins nombreuses mais qui soient « des rencoatres de travail »...

On imagine mal que M. Mitterrand laisse s'instaurer sans réagir une telle répartition des rôles, du moins sur le terrain de la diplomatie, qui est, avec celui de la défense, l'essentiel de son domaine dans la configuration actuelle. Ne saisira-t-il pas l'occasion du centième anniversaire de la naissance de Robert Schuman pour parler justement de l'Europe dans son message au Parlement? Et est-ce tout à fait innocemment qu'il a saisi l'occa-sion de la conférence de presse marquant la fin de la visite de M. Hu Yaobang pour réaffirmer que la France ne participerait pas, du moins au niveau de « la puissance publique », à l'IDS américaine? Là aussi, la divergence avec M. Chirac est plus apparente que réelle. Mais les apparences, en politique...

LES PROPOSITIONS SOVIÉTIQUES SUR LE DÉSARMEMENT

M. Reagan crédite Moscou d'un «sérieux effort»

La Chambre des représentants américaine a adopté, jeudi 19 juin, par 256 voix contre 145, une résolution invitant M. Reagan à respecter, en matière d'armements stratégiques, les limites du traité soviéto-américain SALT-2, signé en 1979. Au même moment, le président américain reconnaissait que les dernières propositions soviétiques sur le désarmement représentent un « sérieux effort » et pourraient marquer un « tournant » dans les négociations.

De notre correspondant

Washington. - M. Reagan a, jeudi 19 juin, donné acte à l'Union soviétique d'une bonne volonté nouvelle dans la recherche d'un accord sur la réduction des armements nucléaires, parlant d'un · sérieux effort · qui, a-t-il dit, . pourrait marquer un tournant - dans l'instauration d'un monde « plus sûr et plus pacifi-

Appelant, dans le même souffle, M. Gorbatchev à - passer à l'action au nom de la paix » et à aller de l'avant dans la préparation d'un deuxième sommet, le président américain a ainsi affirmé une foi à bien des égards neuve dans la possibilité de

conduire un dialogue fructueux avec Moscou.

Plus notable encore, M. Reagan avait tenu, pour prononcer ce discours, à se rendre à Glassboro, dans le New-Jersey, c'est-à-dire dans la ville où Lyndon Johnson et Alexei Kossyguine avaient eu, en juin 1967, les entretiens qui avaient ouvert la voie à la signature, cinq ans plus tard, de premier accord SALT sur la limitation des armements stratégiques. Symboliquement au moins, un discret hommage à la détente est donc venu, de cette manière, souligner la disponibilité, affichée par M. Reagan, à prendre en compte les pas faits par l'URSS.

BERNARD GUETTA.

(Lire la suite page 4.)

M. Chirac donnera une conférence de presse, le lundi

21 juillet, à l'initiative des journalistes parlementaires. Au moment où une certaine impatience se manifeste dans les rangs de la majorité, quelques voix - encore discrètes s'inquiètent de ce que sera le comportement du Conseil constitutionnel et craignent un « gouvernement des juges ». Le président de cette institution, M. Robert Badinter, souhaite de son côté élargir l'audience de ses travaux.

Le Conseil constitutionnel doit se prononcer, à partir du 26 juin prochain, sur les lois habilitant le gouvernement 2 agir par ordonnances (privatisation et retour au scrutin majoritaire) qui font l'objet de recours à l'initiative des députés et des senateurs socia-

Cette perspective inquiète le gouvernement et les responsables de la majorité. Sans doute ces derniers ne s'expriment-ils sur ce sujet qu'en privé. Mais ils le font de manière concertée et avec suffisamment d'insistance et de vigueur pour qu'on y prête attention. De leur point de vue, en effet, la réforme de M. Giscard d'Estaing en 1974 élargissant les possibilités de saisine du Conseil constitutionnel a entraîné une dérive qui risque de conduire certe institution à un véritable

gouvernement des juges : lls n'hésitent pas en envisager la remise en cause du rôle joue par le Conseil si celui-ci venait à freiner par ses décisions l'action du gouvernement

En leur temps, les socialistes avaient dénoncé le caractère politique de l'institution, après des décisions (sur les nationalisations notamment) qui leur étaient désavorables. Tout se passe aujourd'hui comme si la droite voulait engager une épreuve de force préventive pour dissuader le Conseil de la gêner. Dans le même temps, M. Robert Badinter a essuyé un refus des présidences de l'Assemblée et du Sénat à sa demande de contacts officiels entre le Conseil et les Assemblées.

(Lire nos informations page 6.)

Deux otages français libérés ?

Espoir et circonspection à Beyrouth.

PAGE 32

La répression zu Pérou

Plus de trois cents détenus du Sentier lumineux auraient été tués au cours de mutineries. PAGE 3

Matra vend son horlogerie

Les Japonais achètent Jaz ei Yema.

PAGE 27

Débats : les détours de la vie (2) 6 Etranger (3 à 5) 6 Politique (6 et 7) 6 Société (8 et 9) Sports (10) & Culture (22 et 23) 6 Communication (23) ß Economie (27 à 31)

Programmes des spectacles (24) @ Radio-télévision (25) Informations services: Loto (25) o Mots croisés (20) (26) Annonces classées (29)

LA DROITE ESPAGNOLE EN CAMPAGNE

Don Manuel contre Felipe

Les Espagnois votent le dimanche 22 juin pour le renourellement des Cortès. Selon le dernier sondage publié par El ministre Felipe Gonzalez devraient conserver la majorité absolue aux Cortès, maigré la

De notre envoyée spéciale

Madrid. - On affichait Starfighters à l'Imperial, un cinéma de province comme on n'en fait plus, avec son rideau rouge, son avant-scène et son balcon braniant menaçant de s'effondrer sous une foule trop nombreuse. Mais le public, mercredi 18 juin, n'était pas venu pour cela. Le spectacle était vivant et de choix. Tolède recevait à l'Imperial M. Manuel Fraga Iribarne, leader de la droite espagnole, pour l'une de ses dernières prestations pré-électorales.

POUR ELLE - POUR LUI

ARNYS 14, rue de Sèvres-VII^e, Tél. : 45.48.76,99

on enterrait les morts tombés la veille sous les balles d'un comcorps et sans les familles. De l'autre, un enterrement phalanle gouvernement - assassin -, on salua, bras tendu, les cercueils enveloppés dans un drapeau frappé de l'aigle franquiste.

Dans Tolède, ville de garnison où le bidasse dispute la rue aux touristes, où siège sace à l'imposant Escurial l'Académie de l'infanterie à laqelle appartenaient deux des victimes, on aurait pu attendre de don Manuel qu'il fit plus qu'une allusion à ce drame. Il n'en fut rien. L'atmosphère d'ailleurs n'était pas au drame mais à une joyeuse et tapageuse hysterie.

Comment, dans une aussi petite salle, arrive-t-on à faire autant de

Pendant ce temps, à Madrid, bruit? Les dames, majoritaires dans l'assistance, maquillées et endimanchées comme pour les mando de l'ETA. D'un côté, la grandes occasions, luttent de cérémonie officielle au quartier l'éventail contre la chaleur étoufgénéral des forces armées, sans les fante. Les groupies de la Coalition populaire trépignent, ces jeunes filles qu'on voit partout où giste où, après les insultes contre - s'arrête la caravane électorale. coiffées d'un gracieux canotier blanc, trop systématiquement blondes pour prétendre représenter la jeunesse de ce pays.

> L'objet de leur passion, don Manuel, le regard perpétuellement mobile dans un visage dur et figé, aux commissures des lèvres tombantes, semble s'impatienter tandis que le candidat local appelle les électeurs du pays de Don Quichotte à s'inspirer du bon sens de Sancho et à ne pas disperser leurs voix.

CLAIRE TRÉAN.

(Lire la suite page 5.)

COLUCHE TUÉ DANS UN ACCIDENT La mort d'un clown



Coluche, qui est mort, jeudi 19 juin, dans un accident de moto, avait pris pour devise: « Un pour tous, tous pourris. » Et puis il l'avait démentie. Du disque en faveur de l'Ethiopie, aux restos du cœur, brouillant son image de clown, décapant, admiré ou haï, il était devenu soudain la bonne conscience d'une France repue.

(Lire nos informations page 22.)

FRANCE-BRÉSIL, FINALE AVANT LA LETTRE

La chasse au piranha

Brésil-France à Guadalajara et Mexique-RFA à Monterrey. le samedi 21 juin : Argentine-Angleterre à Mexico et Belgique-Espagne à Puebla, le dimanche 22 : l'avant-dernier week-end de la Coupe du monde de football s'annonce

An stade Jalisco, où il est invaincu depuis 1970, le Brésil affronte les Français en un match qui constitue une finale avant la lettre.

De notre envoyé spécial

Guadalajara. - Maxima Bossis, stoppeur à gages fort réputé au Mexique, connaît déjà le nom de sa future commande : le Brésilien Careca. Quatre matches. Quatre buts. Max le taciturne va donc regarder le magnétoscope, reconnaître le terrain, les ignéraires habituels de l'impétrant, ses manies, ses travers. Il va cibler en somme ce jeune Brésilien. Et tenter, hui qui adore la

pêche au vif, d'attraper ce sit certains joueurs français, ces piranha.

Maxime Bossis est un · pro ·. Il jouera le Brésil comme on exécute un contrat. Ni plus, ni moins. Sans états d'ame apparent, ni excitation superflue. Le grand Bossis est un tueur affable, mais un tueur. On lui avait - confié - le Soviétique Belanov, lutin empoi-

sonnant. Quatre buts lui aussi. Belanov a calé, faisant même au cours du match France-URSS l'offrande d'un glacon à son ecòlier, comme on partage le pain et le șei.

> On lui avait réservé Altobelli. Le plus beau des beaux. Quatre buts encore. L'Italien est sorti du terrain en jurant de ne plus jamais jouer en équipe nationale.

> Maxime Bossis cache sous la silhouette dégingandée d'un dépendeur d'andouilles, l'efficacité redoutable d'un souffleur d'étoiles. Et ça, sans jamais se prendre lui-même pour un astre.

Par les temps qui courent, la douce folie des grandeurs qui sai-

rendez-vous accordés comme s'il s'agissait d'aller rendre visite à la reine, le fait est plutôt rassurant.

L'équipe de France a fait retraite à Chapala. Motus et couche cousue! Vous voulez un rendez-vous, mon brave? Voyez mon majordome.

Le lieu est superbe. Le site. comme l'on dit dans les bons ouvrages, enchanteur. Le temps est calme. Les troupes sont fraîches. S'il n'y avait les cactus et les arbres en fleurs, ce serait le lac du Bourget et le doux clapotis des flots oeres. En somme, l'endroit revé pour taquiner la muse, ou le gougeon. Ou les deux à la fois. Mais pas les joueurs français.

Henri Michel, le patron de l'équipe de France, a tenu conférence sous son palmier. Comme

PIERRE GEORGES

¡Lire la suite page 10.}

reform to the

The Address of the

2---

21#2594

SSA

L'inacceptable grossesse masculine

Le médecin n'a pas à matérialiser l'androgyne par le docteur LOUIS RENÉ (*)

A grossesse chez l'homme? c'est techniquement possible. Et de prédire que cette grande première médicale aura lieu incessamment, peut-être avant! Des femmes qui n'avaient aucune chance de devenir naturellement enceintes n'ont-elles pas des maintenant bénésicié de ces progrès? Donnons aux termes techniques le sens strict qu'ils ont.

La fécondation n'est qu'un stade de la reproduction sexuelle : la fusion d'un élément fécondant et d'un gamète fécondé aboutissant à la possibilité d'un nouvel individu. On sait obtenir une fécondation hors de l'organisme humain, et transférer l'embryon dans un organisme qui, dès lors, devient gravide. L'existence, connue depuis longtemps, de grossesses abdominales (et non tubaires comme c'est le cas de l'immense majorité des grossesses extra-utérines) a prouvé que le péritoine n'était pas impropre à la nidation d'un œuf fécondé.

A quel prix!

Quant aux progrès de l'hormonologie, ils permettraient de pallier l'insuffisance, voire l'absence. conditions : que l'homme ne sécrète plus d'hormones mâles (castration) et qu'il y ait apport d'hormones substitutives,

Tout cela est techniquement acquis, mais ne garantit pas le déroulement régulier et favorable d'une grossesse harmonieuse jusqu'à son terme. Or la seule chose qui vaille, c'est la naissance d'un enfant vivant et bien

qu Us

conformé, ainsi que la sauvegarde du corps nourricier. La sécurité de l'accouchement est devenue une exigence morale, même en cas de césarienne. Certes, l'extraction chirurgicale d'un fœtus qui s'est spontanément développé dans le péritoine maternel est possible. Mais à quel prix ! Des risques majeurs pour le fœtus, généralement porteur de malformations graves, des risques vitaux pour la mère, du sait de l'implantion du placenta sur des organes non adaptés à cette fonc-

Comme le dit fort bien Claude Sureau: «La grossesse abdominale est vraiment l'une des situations obstétricales les plus dangereuses, probablement celle qui met le plus sérieusement en péril la vie de la mère et celle de son

Dans l'état actuel de la science, les risques de cette tentative de grossesse abdominale sont tels qu'essayer chez l'homme pareille expérience est inacceptable. D'autant que la demande, n'est justifiée ni par la «fabrication» d'un ensant qui ne peut être traité comme un objet, ni par l'insistance de la requête qui - les psychologues l'ont affirmé à plusieurs reprises - ne coïncide pas avec la pulsion profonde authenti-

Le médecin n'a pas à matérialiser un mythe fort ancien que Platon, déjà, décrivait avec son androgyne.

(*) Président de la section d'éthique au conseil national de l'ordre des méde-

ABONNEMENTS

BP 507 09

75422 PARIS CEDEX 09

TéL: (1) 42-47-98-72

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE

354 F 672 F 954 F 1 200 F

TOUS PAYS ÉTRANGERS

PAR VOIE NORMALE

ÉTRANGER (par messageries)

L - BELGIQUE-LUXEMBOURG

399 F 762 F 1089 F 1380 F

IL - SUISSE TUNISIE

Par voie sériense : tarif sur demande.

Changements d'adresse définisfs ou provisoires (deux semaines ou plus); nos abonnés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins avant leur départ. Joindre la dernière bande d'euvoi à toute correspondance.

Venillez avoir l'obligeance d'écrire

tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

972 F 1 404 F 1 800 F

687 F 1 337 F 1 952 F 2 530 F

Transmission biologique et transmission culturelle

Quitter la prison de l'ADN pour accéder à la conscience et à la liberté.

ÉVOLUTION du vivant suit une direction privilégiée : celle qui voit peu à peu les comportements innés, génétique-ment programmés et fixes, remplacés par des comportements acquis, modifiables à tout moment. Cette « loi du relaiement » soulignée par Albert Vandel culmine chez l'homme. Elle permet à l'individu de quitter la prison de l'ADN qui lui impose actions et réactions - automatiques » pour accéder à la conscience et à la liberté. L'abeille naît et meurt avec les mêmes aptitudes. L'homme s'enrichit de connaissances toute sa vie.

Chacun apporte sa contribution au volume de la culture. Ses expériences sont communiquées à ses contemporains, qui les transmettent à leur tour à ceux qui leur succéderont. Ainsi, notre patrimoine culturel et technique s'accroît de génération en génération. Encore aujourd'hui, nous vivons sur l'agriculture et l'élevage, mis au point il y a dix millénaires par quelques tribus par JEAN DAUSSET et JACQUES RUFFIÉ(*)

du Proche-Orient qui subsistaient jusque-là de la cueillette et de la chasse : c'est-à-dire selon un mode de prédation ne différant guère de celui rencontré dans le monde ani-

C'est grâce à la communication logique, aux possibilités d'éducation, que se fait la transmission culturelle. La transmission biologique est lente : elle suit les lois de la génétique, va des parents aux enfants et n'intéresse donc, à chaque fois, qu'un groupe restreint de sujets.

Une mutation - même haute ment favorable - mettra beaucoup de temps à se répandre: elle ne le fera, progressivement, qu'au fil des générations. La transmission culturelle, au contraire, est rapide : anjourd'hui, grâce aux mass media, une innovation technologique (l'équivalent culturel d'une mutation) peut passer immédiatement de

vidus. Aussi l'évolution culturelle qui caractérise le palier humain -n'est pas comparable à l'évolution organique qui mena jusqu'à nous. Leur confusion est à la base de théories complètement injustifiées, telle que la sociobiologie.

Toute vie humaine, aussi modeste soit-elle, constitue une aventure unique, qui ne se reproduira jamais plus.

« Un vieux auf meart »

Dans un ouvrage récent (1), une malencontreuse erreur d'impression a totalement déformé une citation de l'un de nous; il est écrit, page 269 : * Faut-il estimer, avec Jean Dausset, qu'il n'est pas nécesqui ne possède plus de possibilités

(*) Professeurs au Collège de

sexuelles? ., alors qu'il faut évidemment lire : . Faut-il estimer, avec Jean Dausset, que, pour la nature, il n'est pas nécessaire de maintenir en vie, etc. ».

. Un vieux qui meurt, dit un proverbe africain, est une bibliothèque qui brûle. • L'écriture, puis l'imprimerie - et maintenant l'informatique - ont permis de limiter l'incen-die en fixant les connaissances. C'est sur leur progrès que repose notre avenir. La science nous révèle que le hasard souvent évoqué suit une route : celle de la conscience et de la liberté, plus apte que celle des com-portements aveugles à exploiter au mieux notre niche écologique.

Etant conscients et libres, nous sommes responsables. C'est ce qui fait la dignité de la condition humaine, qui demeurera toujours inassimilable au modèle animal.

(1) Jacques Russié, le Sexe et la Mort, éditions Odile Jacob, 1986, p. 269.

du général

Les écrits du général de Gaulle sont inépuisables. Déjà des éditeurs des Lettres, notes et carnets avaient dù ajouter un supplément aux premiers volumes ; aujourd'hui, l'Institut Charles-de-Gaulle (1) public quatorze de ses lettres au colonel Émile Mayer, stratège visionnaire et méconnu dont il admirait la lucidité et qu'il considérait comme un de ses maîtres.

La correspondance que publie la revue Espoir (nº 54) s'échelonne de 1928 à 1938, date de la mort du colonel. Au cours de cette décennie décisive, l'auteur de Vers l'armée de métier manifeste la clairvovance qui lui sera trop tardivement reconnue. De Trèves, en Allemagne occupée, de Gaulle écrit le 21 décembre 1928 : • L'armée [française] du (...) Il faut être convaincu que l'Anschluss est proche, puis la reprise par l'Allemagne, de force ou de gré, de ce qui lui a été arraché au projît de la Pologne. Après quoi on nous réclamera l'Alsace. Cela me paraît écrit dans le ciel. » Et de Beyrouth, où il vient d'arriver, alors qu'approche l'Exposition coloniale. triomphe de la France « impériale », de Gaulle, le 24 avril 1930, après avoir exprimé sa confiance de voir l'armée - achever l'empire ajoute aussitôt : - Est-ce un bien de devenir un empire? Ceci est une

Les réponses du colonel Mayer mériteraient certainement aussi une publication. MAURICE DELARUE.

(1), rue de Solférino, 75007 Paris.

Le sport complice

Le sport sert régulièrement de paravent en cachant les atteintes aux droits de l'homme ou la misère des populations. A Berlin, en 1936, en Argentine, en 1978, à Moscou, en 1980, les «affrontements pacifiques » des terrains ont masqué les assassinats, les enlèvements et les tortures (...). A l'heure où beaucoup de Mexicains cherchent de quoi manger, les sportifs français s'inquiètent... du genou de Bats ou de la tourista de Bellone! Les nonsportifs se réfugient dans un silence

complice (...).

Le sport est bien un opium du peuple puisqu'il sert à détourner notre attention de l'essentiel. En 1988, les Français, sportifs et non sportifs, vont-ils accepter sans sourciller que les Jeux olympiques, cette « grande fête de la fraternité », se déroulent dans un pays, la Corée du Sud. « où des centaines de personnes sont emprisonnées chaque année pour avoir critique le gouvernemen: - ? (Voir le rapport accabiant d'Amnesty, p. 3 du Monde daté du 12 juin). Il est temps de se mobiliser. Les clameurs des stades ne doivent pas, une nouvelle fois, convrir les cris des prison-niers. Après le COBA (boycott de l'Argentine) et le COBOM (boycott des Jeux de Moscou) pourquoi pas le COBOC (Comité de boycott des Jeux en Corée du Sud), vaste mouvement qui regrouperait tous ceux

homme doivent passer avant les droits des sportifs? MICHEL CAILLAT. journaliste coauteur des Dessous de l'olympisme

(Editions La Découverte).

qui pensent que les droits de

📕 Le professeur ou le casque

Nous sommes des professeurs de français licenciés pour motif économique : en effet, notre employeur, l'ACTIM (1), organisme de coopé-ration dépendant des ministères du commerce extérieur et des finances, a supprimé son service d'enseignement du français à des professionnels étrangers. Ce service de formation linguistique, unique en son genre, était chargé notamment d'élaborer et d'assurer des cours de français technique, dans plus de quarante secteurs d'activités, à l'intention de spécialistes étrangers de haut niveau, potentiels acheteurs de techniques et de matériels français. C'est ainsi que, dans les douze dernières années, quatre mille cadres, venus d'une cinquantaine de pays différents, avaient bénéficié d'une formation en français.

L'ACTIM était doté par l'Etat, en 1985, d'un budget de 130 millions de francs - pour promouvoir les exportations françaises ».

Dorénavant, c'est par traducteur ou casque interposés que se cherche-ront les contacts, n'en déplaise au président Mitterrand, que l'on croyait pourtant être un désenseur sincère de la francophonie.

MICHÈLE BARRIELLE, FRANÇOISE COQUEREAU. MARC-ANDRÉ DUBOUT, FRANÇOIS LABLANCHERIE.

(1) Agence de coopération technique, industrielle et économique, Paris.

Les mauvais payeurs

Il convient d'ajouter à l'article de Me Amson (le Monde du 23 mai) que le taux de l'intérêt légal est majoré de cinq points à l'expiration d'un délai de deux mois à compter de la compte d du jour où la décision de justice est devenue exécutoire, fût-ce par provi sion » (loi du 11 juillet 1975, art 3.). En conséquence, le mauvais payeur supporte actuellement un taux d'intérêt de 14,5 % à partir du jour ci-dessus spécifié. PIERRE FRÉMOND,

. . . .

25 25 - 1 J. 1

E11,533.4.4

15.

3.--- te v .

12-2 5

*= .

- T

🧮 La BN aux enchères?

A propos de la privatisation de TF 1, un point nous préoccupe : qu'adviendra-t-il des milliers — des millions peut-être — de kilomètres de bobines enregistrées, lesquelles constituent un témoignage précieux ans? Vont-elles être vendues, dispersées aux quatre vents d'entre-prises commerciales qui pourront en lisposer au gré de leurs intérêts ou... de leur indifférence ? (...)

Et si, par exemple, le ministre de la culture décidait, sous prétexte de non-rentabilité, de vendre la Bibliothèque nationale aux enchères? En effet, les archives audiovisuelles ne sont-elles pas complémentaires de celles de l'édition ? Une raison supplémentaire, donc,

pour que les trois filles de la télévi-sion : TF 1, A 2, FR 3, demeurent au service de tous, dans le secteur public! Restent, pour le privé, de nombreux canaux disponibles : 6, 7, 8, 9 10...

FRANÇOISE HERVÉ.

🚟 Le vete des immigrés

M. Charles Millon note (le Monde du 15 mai), « en précisant sa pensée », qu'« il n'est bien sur pas question de reconnaître les droits politiques (droit de vote, éligibilité) à des étrangers ». La chose lui comble aller de soi

semble aller de soi. Je lui fais observer qu'aux Pays-Bas ces droits-là viennent d'être accordés aux allogènes pour les élec-tions municipales. L'identité et la souveraineté n'en ont nullement souffert, dans une nation dont l'hymne et le drapeau (tricolore) datent du seizième siècle.

Ajoutons que l'appel aux urnes ne suffit pas pour accélérer l'intégra-tion de ceux qui se trouvent dans nos murs. Mais il rend possible une participation à la vie civique commune, en abattant des barrières d'incom-préhension et de racisme.

H. BRUGMANS, du collège d'Europe (Bruges, Belgique).

Sumites et chiites

Dans le Monde du 6 juin, sous le titre « Mosquée en chantier » à Evry (région parisienne), je lis : « Ce fait n' à d'ailleurs rien à voir avec un retour à l'intégrisme, étranger à la tradition de l'islam en France, majoritairement sunnite. - Il est ici présupposé une égalité double : chites = intégristes et sunnites = non-intégristes », qui est erronée. Il existe, et ils sont fort nombreux dans les pays les plus divers, des inté-gristes sunnites (parmi bien d'au-tres : les célèbres Frères musulmans d'Egypte et du Soudan) tout comme il existe des chiites ouverts à un aggiornamento de l'islam

M. CASSIAN BRACONNIER, maitre-assistant à l'université d'Abidian

Le Monde

Télex MONDPAR 650572 F Télécopieur : (1) 45-23-06-81 Tél.: (1) 42-47-97-27

Edité par la S.A.R.L. le Monde Gérans : directeur de la publication Anciens directeurs :

Jacques Fauvet (1969-1982) André Laurens (1982-1985) Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944.

Principanx associés de la société Société civile « Les Rédacteurs du Monde », Société anonyme des lecteurs du Monde, MM. André Fontaine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, jondateur.

Administrateur général : Bernard Wouts. Rédacteur en chef : Daniel Vernet. Corédacteur en chef : Claude Sales.



Tél.: (1) 45-55-91-82 on 45-55-91-71

da - Monde -7, r. des Italiens

Reproduction interdite de tous articles auf accord avec l'administration

Commission paritaire des journaux ISSN: 0395 - 2037

PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER

Algérie, 3 DA; Moroc, 4,20 dir.; Tunisse. 400 m.; Allemegne, 1,80 DM; Autriche, 17 sch.; Belgique, 30 fr.; Canada, 1,75 \$; Côta-d'Ivoire, 315 F CFA; Denemert, 9 kr.; Espagne, 130 pes.; G.-B., 55 p.; Grèce, 120 dr.; Irlande, 85 p.; Italie, 1 700 L.; Libye, 0,400 Dl; Luxembourg, 30 f.; Norvége, 9 kr.; Pays-Bes, 2 fl.; Portugel, 110 sec.; Sénégal, 335 F CFA; Suède, 9 kr.; Suisse, 1,60 f.; USA, 1,25 \$; USA (West Count), 1,50 \$; Varancelium, 1,10 at

« Solidarité, Solitude » d'Adam Zagajewski Intellectuel en Pologne: air varié

ON auteur a beau le trou-ver « un peu frivole », le petit recueil d'essais totalitarisme fait de moi presque un ange, c'est une lessive que lave plus blanc que blanc »... publié par Adam Zagajewski traite d'un sujet plutôt sérieux : la situation d'un intellectuel (pas de tous) dans la Pologne d'aujourd'hui. Mais Zagajewski te fait à sa manière, l'air de ne pas v toucher, gambadant aux frontières de la philosophie, de la

simple réflexion et de la poésie. L'un des cinq textes rassemblés prend même par endroits l'allure d'un faux dialogue, à la manière d'un Diderot particulièrement désinvolte, entre l'auteur et un bon et brave Danois censé représenter l'Occidental pétri de bonnes intentions qui découvre

qui sont « à l'est de l'Ouest ». La titre - Solidarité, Solitude - résume bien et le propos et la démarche intellectuelle d'un auteur qui aime procéder par opposition de thèmes, en progressant peu à peu, de variations en variations (et avec parfois velques redites), mais en évitant sagement tout ce qui pourrait ressembler à une synthèse.

Par Solidarité, il faut certes entendre ce phénomène né à un moment où ni « l'esprit négatif » ni « l'esprit par trop positif » n'ont, pour une fois, paralysé l'action. Mais c'est aussi un mouvement d'idées, collectif comme tout mouvement, et qui en tant que tel n'est pas sans danger pour l'écrivain ou l'artiste, qui doit à tout prix préserver sa part de solitude, d'inutilité. Ne pas se contenter de servir ce qui, de toute évidence, est juste et bon. Avoir le droit de s'occuper, aussi, des papillons ; sans toujours porter sur ses épaules le poids de toute une nation, destin auguel l'histoire, la maudite histoire, a toujours voué les intellectuels polonais.

Danger supplémentaire, ce fardeau est en un sens trop facile à porter, maintenant que, sur le plan des idées, sinon dans la réalité, l'idéologie communiste a mordu la poussière : « L'antiun ange, c'est une lessive qui lave plus blanc que blanc »...

Garder ses distances, sa

liberté. Mais sans non plus verser dans le scepticisme, finalement bien confortable, la certitude de l'échec, Zagaiewski, comme tant d'autres Européens de l'Est, témoigne d'un manque évident de sympathie pour Hegel, ce « dialecticien sans tact » qui vient si opportunément au secours des puissants de ce monde. Mais il règle aussi gentiment - leur sort à tous ces observateurs « un peu trop perspicaces » et autres « amateurs d'Alain Besançon » pour lesquels, dans cette partie de l'Europe, tout mouvement tête, est voué à l'échec. Bien sûr, ≰ ils avaient raison. Comme aurait eu raison une sage-femme disant à un nouveau-né que ça ne vaut pas la peine, que ça n'a pas de sens, que tout finira par la souffrance et la mort, que ça ire de mai en pis ».

Avec plus d'égards, Zagaewski discute aussi les thèses de Milan Kundera, dont l'Europe centrale est de toute évidence un peu trop tchèque et trop fascinée par la « culture » pour être la sienne. Mais c'est surtout l'écho d'une autre voix, celle du « railleur inspiré ». Gombrowicz, que l'on entend dans ce livre. Contrairement à son grand ainé, notre auteur ne souhaite pas faire semblant de se retirer de l'histoire, ni même échapper, lui qui vit aujourd'hui à Paris, à sa condition et donc à ses devoirs besoin d'autre chose, de respirer un peu, comme tant d'autres intellectuels de Varsovie ou de Cracovie qui profitent, quand ils le peuvent, d'invitations d'universités occidentales pour, tout simplement, changer d'air.

JAN KRAUZE.

* Tradoit du polonais par Laurence Dyèvre. Fayard, 197 p.

ا عركة أمن زلاميل

Transfer State Control of the Contro -The state of the s

in hear him de designation

Section Section Section 1 Contract of the last

THE PARTY AND A STATE OF THE PARTY AND A STATE The state of the s

The state of the s

~ ~ *** **4 ** ****

The second secon The state of the s

AL CHILDREN COM 1

ا جو چوند

1.00

g/ + − + + − ± .

 $N = \delta x \, n \, x$

7

. . . .

.....

. .

Q. .. 🛥

.....

étranger

AFRIQUE

Afrique du Sud

Le couvre-feu est instauré dans la région de Port-Elizabeth

De notre envoyé spécial

Johannesburg. - Un couvrefeu allant de 21 beures à heures du matin a été instauré, jeudi 19 juin, dans les townships noires de treize cir-conscriptions judiciaires de la région de Port-Elizabeth (partie orientale de la province du Cap). Il est, d'autre part, interdit de porter des tee-shirts on tout autre vêtement où sont imprimés les sigles, les noms et les slogens de quarante-sept organisations contestataires. Ces nouvelles mesures, prises en application de l'état d'argence, interdisent égale-ment à tout habitant de cette région de se rendre dans une autre township que celle où il

Depuis une semaine, le fonctionnement d'une soixantaine de grandes surfaces appartenant à six chaînes commerciales est perturbé par des grèves dues à l'arrestation massive de dirigeants du syndicat de cette profession, des l'instauration de l'état d'urgence, le 12 juin. D'autres sont en fuite de crainte d'être interpellés.

Certains grands magasins out d'â fermer leurs portes. Les responsa-bles des chaînes, préoccupés par la situation, ont demandé à rencontrer M. Louis Le Grange, ministre de la loi et de l'ordre. L'un d'eux parle d'e interférence de l'Etat dans les relations industrielles ».

Ces grèves démontrent que les milieux syndicaux out été particulièrement touchés par les raîles opérées depuis la mise en vigueur de l'état d'urgence. Il est toujours impossible de connaître le nombre des personnes appréhendées, ainsi que leur identité. Un député de l'opposition progressiste, M. Gra-ham Mac Intosh, qui, au Parlement, avait commencé à lire une liste de présumés . prisonniers, a dû s'interrompre face aux protestations et aux huées des parients de la majorité. Son collège, M. Ray Swart, parle de « milliers de disparus », de gens arrêtés un peu partout, dont les familles sont sans nonvelles. Des propos qui lui ont valu d'être taxé de « déloyauté » par le

Ethiopie

Selon Médecins sans frontières

SERT A « DÉPORTER LES POPULATIONS »

L'Ethiopie est en train de vivre une . situation comparable > à ce que le Cambodge de Pol Pot a connu, a estimé, mardi 17 juin, l'organisation humanitaire Médecins sans frontières, au cours d'une conférence de presse. A l'occasion de la visite à Paris du ministre éthiopien des affaires étrangères, M. Goshu Wolde, MSF demande notamment l'arrêt des transferts forcés de populations, ainsi que la constitution d'une commission d'enquête indépendante sur l'utilisation de l'aide internationale.

Selon le docteur Rony Brauman, président de MSF, - l'argent de chacun, à titre privé ou de contribuable, de la CEE ou des Nations unies, sert aujourd'hui à déporter des populations, à les encadrer, les enregimenter sous la houlette du parti, la nourriture jouant le rôle d'arme de chantage .. . Pis, a ajouté M. Branman, dans des régions comme à Harrar, où les paysans, sans être vraiment riches, avaient largement de quoi se nourrir, des villages sont rasés ou « réorganisės . les biens saisis. Dans cette province, sur quatre millions de gens, un million et demi de paysans ont été déplacés dans des coopératives ou fermes d'Etat, sans nécessité économique, puisqu'ils produisaient suffisamment pour

Plus de cinq cent mille personnes, affirme MSF, out fui vers la Somalie ces quatre derniers mois pour échapper, non à la famine ou à la sécheresse, mais aux violences exercées contre eux par leur gouvernement L'aide internationale finance cette - collectivisation forcée .. cette « destruction agraire », qui conduit l'Ethiopie à s'enfoncer dans la pénurie, a ajouté M. Brauman.

MSF a été expulsé d'Ethiopie en décembre dernier pour avoir dénoncé les conditions effroyables dans lesquelles sept cent mille per-sonnes avaient été déportées, cent mille d'entre elles ayant trouvé la mort au cours de ces transferts.

ministre adjoint de l'information, M. Louis Nel,

Le régime de détention

Tout détenu, en vertu de l'état d'urgence,n'a le droit ni d'écrire des lettres, ni d'étudier, ni de regarder la télévision ou d'écouter la radio. Les seules lectures autorisées sont celles de la Bible, des livres saints ou de « magazines sélectionnes ». Les colis sont interdits, de même que l'envoi de literie, draps, etc., et de cigarettes. Une heure de sortie en plein air doit être accordée au minimum, indique la réglementation publiée le jour de l'entrée en vigueur de l'état d'urgence.

Toute contravention aux dispositions énoncées, qui vont de la tentative de suicide aux « chants, sifflements ou bruits inutiles .. on . tout acte contraire au bon ordre et à la discipline - sont passibles de - la privation de un, plusieurs, ou tous les repas de la journée -, d'une

pour assurer « la sécurité du public et le maintien de l'ordre » et ne peuvent pas être poursuivis. MICHEL BOLE-RICHARD.

punition corporelle ou d'un isole

ment total, qui ne doit pas, enprin-cipe, dépasser les trente jours. Si la

sentence va au-delà et si la punition est combinée avec une - diète com-

plète » (six jours maximum), un intervalle de quatorze jours doit être

ménagé entre les périodes sans nour-

Aucun mandat d'arrêt n'est

nécessaire pour pouvoir procéder à une arrestation. La période de détention initiale en application des

lois de l'état d'urgence est de qua-torze jours. Mais il suffit d'un ordre

écrit du ministère aux autorités pénisentiaires pour prolonger l'incar-cération • aussi longtemps que

« L'Etat, le chef de l'Etat, tous

membre du cabinet, tout membre des forces de l'ordre, ou toute autre

personne au service de l'Etat » sont présumés avoir agi de « bonne foi »

l'état d'urgence est en vigueur ».

M. Kohl propose un sommet occidental sur les sanctions

Le chancelier ouest-allemand. M. Helmut Kohl, envisage la tenue d'un sommet réunissant les Etats-Unis, la Grande-Bretagne, la France et la RFA, pour discuter des sanctions économiques contre l'Afrique du Sud, a-t-on appris, jeudi 19 juin, à Bonn, de source gouvernementale. M. Kohl a déjà fait part de son projet à l'actuel président de la Communauté, le premier ministre néer-landais, M. Ruud Lubbers, et attend les réactions des chefs d'Etat

A Washington, le porte-parole de la Maison Blanche, M. Larry Speakes, a fait état des . doutes sérieux et [de] la vive opposition » du président Reagan au projet de loi adopté mardi par la Chambre des représentants, qui interdit aux sociétés américaines toute relation économique avec Pretoria. Alors que le ministre sud-africain des affaires étrangères, M. - Pik -Botha, assure que la population noire scrait . la première victime . de ces sanctions, l'ANC (Congrès national africain) a fait part de sa

M. Bujon de l'Estang, conseiller diplomatique du premier ministre, a affirmé que Paris - est toujours disponible à l'égard de mesures restrictives et très favorable à l'égard de mesures positives » (aide en faveur des populations noires). Il a ajouté que des sanctions peuvent ne pas être - très efficaces », dans la mesure où elles e durcissent les durs • à Pretoria et • frappent dans leur vie matérielle les plus défavo-

LE PRÉSIDENT BOURGUIBA AU CONGRÈS DU PARTI SOCIALISTE DESTOURIEN

« Mon fils Mohamed Wzali est digne de ma confiance... »

De nos envoyés spéciaux

Tunis. - - Le jeu est calmé, mais le leu continue. • Telle est la conclusion de la première journée du congrès du Parti socialiste destourien (PSD), après le discours d'ouverture du président Bourguiba, qui a confirmé M. Mohamed Mzali dans ses fonctions de secrétaire général du PSD et de premier ministre (nos dernières éditions du 20 juin). Aussitot la tension est retombée comme si le congrès était terminé à peine après avoir com-mencé. Qu'avait donc dit Habib Bourguiba? Tout simplement : Mon fils, Mohamed Mzali, auquel j'ai confié sous mon autorité les responsabilités de premier ministre et de secrétaire général du parti, est digne de ma confiance aussi bien aujourd'hui que pour

Pour les proches du premier ministre - la - obrase avant été prononcée, l'affaire était entendue. D'autant plus qu'avant de quitter la tribune le combattant suprême » avait confié la présidence du congrès à M. Mzali, ce qui constitue une entorse aux usages.

Mais M. Mzali n'a pas que des amis, même (et surtout) au sein des instances dirigeantes du PSC. Il ne faut donc pas s'étonner si certains congressistes se sont empressés de faire remarquer que le certificat de bonne conduite décerné par le président l'était à titre précaire, puisque ce dernier n'avait pas évoqué clairement, comme il le sit tant de sois pas le passé, la quesion de sa succession et n'avait pas nommément désigné le

premier ministre comme son dau-

La scène de la remise en selle du premier ministre, surprenante pour le profane, résume assez bien la situation politique en Tunisie. Plus d'une millier de congressistes attendent depuis plus d'une heure l'arrivée du président de la République. Soudain, au fond de la salle, il paraît. Le veil homme, en costume noir et cravate grise, a été juché sur les épaules de deux de ses gardes du corps, un troisième lui soutenant le dos pour qu'il ne tombe pas en arrière. C'est en cet appareil et au milieu des « hourras », que le président de la République est porté au pied de la tribune. Après quoi, il est hissé sur l'estrade et de la sur un podium d'où il va lire, parfois non sans mal, le texte de son intervention, sous l'œil plus qu'attentif de M. Mansour Skhiri, directeur du cabinet présidentiel et ministre de la fonction publique et de la réforme administrative.

Le sphinx de Carthage

M. Skhiri, ou le sphinx de Carthage, parachuté pour la première fois dans ces assises! L'ancien gouverneur de Monastir - la ville natale de M. Bourguiba - a su s'imposer, depuis quelques mois, comme un des plus proches collaborateurs du président et sans doute comme l'un des plus sincères ennemis de M. Mzali. Mais M. Skhiri n'est pas le seul représentant de ce qu'on appelle déjà la nouvelle e garde rapprochée e de Carthage, du nom du palais présidentiel. Un peu en retrait, on peut apercevoir M. Bel Hassine, nouveau chargé de mission de la présidence, aux compétences mal délinies. Et, au bas de la tribune, M™ Saĭda Sassi, la nièce du président - qui fait office de maîtresse de maison au palais présidentiel depuis que M= Bourguiba a préféré quitter les lieux, - tend le con avec une anxiété non dissimulée pour voir comment l'obstacle sera franchi.

Tout de suite après la prestation présidentielle, M. Mzali présente le rapport d'activité du parti. C'est bien là qu'on attend ce défenseur du естанргос tique. Comment va-t-il, cette fois-ci assumer son passé et le concilier avec la réalité du jour, qui ne plaide nas - c'est le moins qu'on nuisse dire - avec le respect du pluralisme politique et de l'indépendance syndi-

M. Mzali, il faut le reconnaître. fait merveille, utilisant à fond les | de règlement ».

ressources de ce qu'il appelle - l'option du socialisme pragmatique - et - la sage direction du président Bourguiba -. Est-il convaincant? Et peut-il l'être sans contester la complémentarité de PSD et de l'Etat que vient d'exalter le président de la République ?

Le dilemme du premier ministre

Notre parti, dit-il, ne craint pas le pluralisme - et a besoin d'une - atmosphère démocratique ». Mais c'est pour ajouter aussitôt qu' - il nous importe peu que les partis se multiplient ou non ., à condition que - le peuple reste groupé autour de notre parti comme c'est le cas aujourd'hui et comme ce le sera à l'avenir si nos discours sont sinceres et nos principes inébranlables ». Autrement dit : oui au pluralisme, a conditions que le peuple reste fidèle à un seul parti.

Le dilemme est sans doute émouvant pour M. Mzali, mais tant qu'il n'aura pas été tranché, le débat sur la démocratisation de la vie politique tunisienne relevera surtout de l'académisme. D'autant que le premier ministre n'hésite pas, un peu plus tard, à se réjouir de la mise au pas de la centrale syndicale UGTT. dont l'ancien responsable, M. Habib Achour, purge une peine de trois ans de prison pour - irrégularités de

La bonne volonté de M. Mzali n'est pas en cause, mais peut-être la mission qu'il assume avec stoïcisme est-elle impossible. Le passage le plus révélateur du discours du premier ministre est celui dans lequel il demande à ses concitoyens · de faire fi de toutes les menées insi-i dieuses, de s'abstenir de colporter les rumeurs et de diffuser les nouvelles infondées et de se détourner des voies de la perversion ». Est-ce un expert qui parle? Sans doute. Mais il se refuse à être une victime.

> JACQUES AMALRIC et MICHEL DEURÉ.

Tchad

a Demission au ci gue. - Le colonel Kamougue a annonce, jeudi 19 juin à Paris, sa décision d'abandonner ses fonctions de vice-président du GUNT, mouvement d'opposition au régime de M. Hissène Habré, présidé par M. Goukouni Queddei, mais s'est dit disponible pour rechercher avec d'autres Tchadiens un autre cadre

AMÉRIQUES

Pérou

La répression des mutineries du Sentier lumineux aurait fait plus de trois cents morts

Près de la moitié des sept cents prisonniers qui se une île située à une vingtaine de kilomètres du Calforces de l'ordre qui out suivi le soulèvement, a déclaré, vendredi 20 juin, une personnalité très pro-che du palais présidentiel et qui a requis l'anonymat. Selou cette personnalité, cent vingt-huit matins sont morts dans la prison de Lurigancio, au nord-est de la capitale, et quatre détenues ont été tuées dans la prison de femmes de Santa-Barbara, située dans le port

Sur les deux cent cinquante prisonniers qui s'étaient soulevés dans le pénitencier d'El Fronton,

De notre correspondante

Lima. - Le communiqué officiel du commandement conjoint des forces armées faisait état jeudi 19 juin d'une « grande quantité de morts », dont deux officiers de marine, et d'une vingtaine de militaires - grievement blessés -. Un membre de la commission de paix formée par le gouvernement, M. Rodriguez Rabanal, admettait en même temps qu'au moins cent cinquante mutins avaient été tués pendant les affrontements. Selon d'autres sources, les pertes seraient beaucoup plus élevées.

Dès jeudi matin, la mutinerie était en tout cas contrôlée dans la prison de femmes du port du Callao. proche de la capitale, où une cen-taine de détenues étaient incarcérées. Elle l'était aussi dans la prison de Lurigancho, où l'on comptait deux cent cinquante militants du Sentier lumineux. En revanche, la lutte a été plus dure dans l'île du Fronton, où les détenus se sont retranchés dans des galeries et des grottes. Ils se sont défendus avec des fusils soustraits à leurs gardiens, des pistolets-mitrailleurs, de la dynamite et des arbalètes de fabrication arti-

Le nombre très élevé de morts s'explique : le gouvernement a laissé à l'armée le soin de - rétablir le principe d'autorité : dans les prisons. En effet, depuis des années, l'ile du Fronton, puis la prison de Lurigancho et celle du Callao sont devenues de véritables « universités» du terrorisme, où sont planifiées la plupart des opérations de sabotage urbain. Des prisons que les guérilleros du Sentier lumineux considèrent d'ailleurs comme - le premier territoire libre du Pérou ».

sont mutinés mercredi dans trois prisons proches de lao, cent soixante-quinze ont été tués dans les comits avec les fusiliers maries, topiours selon cette personnalité. Les survivants, indique l'Agence France Presse, continuaient de résister ce vendredi. Et une frégate de la marine a bombardé le pénitencier. Le gouvernement de M. Alan Garcia a manifestement donné le feu vert aux militaires pour réprimer rapidement les mutineries des militants du Sentier lumineux, alors que le dix-septième congrès de l'Internationale socialiste commence ses travaux ce vendredi

> Depuis plusieurs mois, les autorités avaient l'intention de «nettover » le fover subversif du Fronton pour transférer les sendéristes dans les cellules individuelles de la prison de Canto Grande, récemment inaugurée, mais elles avaient renvové à plus tard cette intervention pour éviter un bain de sang.

La mutinerie du Sentier lumineux a provoqué ce bain de sang au moment même où quatre cents personnalités de l'Internationale socia-liste se réunissent à Lima pour par-

ler de la paix et des droits de l'homme. - Les vies sacrifiées et le sang répandu sont des étendards qui nous incitent à poursuivre notre rébellion, venait de déclarer à un iournaliste le porte-parole des sendéristes incarcérés à Lurigancho, D'ici, nous ne sortirons pas vivants... La vie d'un individu ne vaut rien. Ce qui compte, ce sont les masses. Ce sang séconde nos vies de combattants pour la révolution. -

NICOLE BONNET.

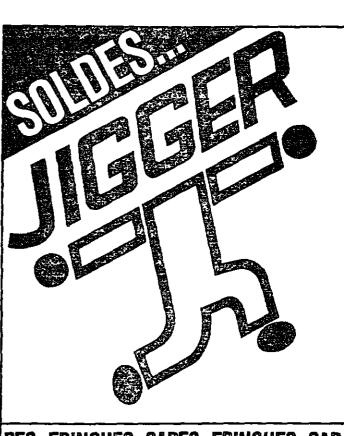
El Salvador

Des dizaines de soldats tués lors d'une attaque de la guérilla à San-Miguel

San-Salvador (AFP, Reuter, UPI). - Un demi-millier de guérilleros du Front Farabundo Marti de libération nationale (FMLN) ont attaqué jeudi 19 juin la garnison de San-Miguel dans l'est du Salvador. tuant cinquante-sept soldats et en blessant au moins quatre-vingts. Les hommes du FMLN ont fait exploser des mines autour de la base, après avoir cisaillé les fils de fer barbelé, et se sont ensuite retirés, ce qui a permis à d'autres guérilleros de déclencher un tir de mortiers, suivi de l'assaut coutre la base militaire.

Cette attaque contre le quartier général de la troisième brigade d'infanterie de l'armé salvadorienne, basée dans la troisième ville du pays, est la plus importante offensive contre cette capitale provinciale depuis le 4 septembre 1983, lorsque quelque sept cents rebelles avaient assiégé la ville pendant huit heures. De source militaire, on déclare à San-Salvador que ce raid a duré plus de quatre heures, pendant lesquelles la guérilla a par ailleurs, détruit la principale centrale électrique. L'aviation a ensuite bombarde la campagne environname pour couper la retaite des maquisards.

Selon la station rebelle Radio Venceremos, l'attaque avait provoqué la mort de deux cent onze soldats, et trois hélicoptères de l'armée auraient été endommagés. La radio procise en outre que trois cents fusils M-16 auraient été detruits, cinquanto-cinq autres «récupérés» et des - dizaines - d'autres armes légères rendues inutilisables. De source policière, on indique qu'une vingtaine de rebelles ont été tués dans la contre-attaque de l'armée. L'ambassade américaine précisam pour sa part que les cinq conseillers militaires américains qui se trouvaient dans la base au moment de l'attaque n'ont pas été blessés.



PES · FRINGUES · SAPES · FRINGUES · SAP 15 Bld St-MICHEL PARIS 30 rue de RIVOLI PARIS

Pyongvang avait proposé mardi l'ouverture de négociations entre le commandant des forces américaines en Corée du Sud et les ministres de la défense du Sud et du Nord pour parvenir à l'arrêt des manœuvres militaires, à la réduction des armements et à un respect plus strict de l'accord

La Corée du Nord entre Pékin et Moscou

De notre correspondant

Pékin. - Les Nord-Coréens ont esquissé un pas en avant après leur abrupte rupture des pourparlers avec le Sud, au printemps dernier, pour protester contre les manœuvres conjointes américano-sud-coréennes (- Team Spirit ») dans et autour de la péninsule

Que Séoul ait rejeté la nouvelle offre n'empêche pas que le geste du Nord ait été bien accueilli par Pékin. Il s'agit d'- une proposition constructive pour réduire la tension », écrit l'agence Chine nouvelle, et cette prise de position est d'autant plus importante que Pékin reproche au régime du maréface au sud et son rapprochement avec l'Union Soviétique.

L'automne dernier, un des responsables chinois était allé jusqu'à déclarer que Pyongyang ne constituait - pas encore - le - quatrième obstacle - (du contentieux politique) entre la Chine et l'URSS... La Corée du Nord, l'un des pays les plus fermés du monde, reproche pour sa part à la Chine les pressions exercées en faveur d'une « ouverture - politique et économique semblable à celle mise en œuvre par M. Deng Xiaoping, ses relations commerciales (non officielles) fruc-tueuses avec Séoul, et ses bons rapports avec l'« ennemi » améri-

Une visite en Corée du Nord montre combien les relations, appachal Kim Il-Sung à la fois sa rigidité remment excellentes, ont pu se

dégrader au cours des dernières années. Depuis le début des années 80, la salle du grand musée de Pyongyang consacrée à l'aide chinoise est cadenassée et ouverte seulement aux visiteurs chinois. Au musée de Panmunjom, rien n'indique non plus que des millions de - volontaires - chinois ont participé à la guerre aux côtés des

symboliques. Sans aborder sur le fond les rapports de Pyongyang avec Pékin et Moscou, un porte-parole officiel estime que son pays est « encerclé » par les grandes puissances : URSS, Chine, Japon, Etats-Unis. - Nous avons des relations étroites avec l'URSS et la Chine, dit-il. C'est très important, mais nous ne pouvons pas donner la priorité à l'une ou à

Nordistes. Ce sont là des « détails »

· Bien sûr, poursuit le porteparole, il y a des divergences sur différents problèmes mais, dans l'ensemble, nous sommes d'accord. » « Nos relations avec ces deux pays ne sont pas mathéma-tiques (...). » Mais, sur le fond, « rien n'est changé », assure-t-il. Le nombre et la qualité des délégations échangées entre Moscou et Pyongyang ne sont-ils pas plus élevés ces temps-ci qu'avec Pékin? « On ne peut pas équilibrer au jour le jour. » Cela dit. « la Corée n'est pas

dans le camp soviétique ». Un observateur bien placé à Pyongyang donne un autre son de cloche. Selon lui, ces derniers temps, la Corée du Nord s'est fortement rapprochée de l'URSS à l'initiative, semble-t-il, du fils et successeur désigné du maréchal Kim II Sung. Moscou offre des armes plus perfec-tionnées alors que Pékin souhaite avant tout une réduction de la tension dans la péninsule. On trouve une indication de ce rapprochement avec le Kremlin ou des pressions exercées par ce dernier sur Pyongyang, dans le traitement accordé au prince Sihanouk : si les Nord-Coréens reconnaissent toujours son régime, en raison sans doute de ses liens personnels avec le . grand ile le tie isolé dans sa résidence et ignoré par

Cependant, selon d'autres diplomates, cette évolution de la diplomatie nord-coréenne serait moins pro-soviétique qu'il y paraît : il s'agirait plutôt de desserrer des liens trop étroits avec une Chine égoïste qui a perdu sa vertu et sa générosité révolutionnaires, et de se rapprocher d'un Kremlin prêt à bien des concessions pour resserrer les liens.

les médias.

PATRICE DE BEER.

DIPLOMATIE

LE RÈGLEMENT DE L'«AFFAIRE TURENGE»

Les deux officiers français pourraient être expulsés de Nouvelle-Zélande avant le 14 juillet

Le dénouement de la crise françonéo-zélandaise, provoquée par le sabotage du Rainbow-Warrior, serait proche. Les deux parties se sont, en effet, mises d'accord sur les grandes lignes du règlement mis au point par le secrétaire général de l'ONU, M. Javier Perez de Cuellar.

La même impression en Nouvelle-Zélande, où le premier ministre, M. David Lange, a annoncé jeudi qu'une solution pourrait intervenir «rapidement, peut-être dans trois ou quatre semaines».

Les conditions semblent donc réunies pour que M. Perez de Cuellar, qui a annoncé jeudi l'ouverture «immédiate» d'une procédure d'arbitrage entre Paris et Wellington, soit en mesure d'annoncer un accord pour le 12 juillet prochain, premier anniversaire du sabotage du navire de l'organisation écologiste Greenpeace dans le port d'Auckland par deux agents français, les faux époux Turenge. Et avant-veille... du

A Paris, on indique que la France est prête à satisfaire deux exigences essentielles de Wellington : présentation d'excuses à la Nouvelle-Zélande pour l'attentat meurtrier commis par les services secrets français et cessation de toutes les restric-tions aux importations des produits néo-zélandais en France, cervelles d'agneau notamment.

Ce second point, dont Wellington faisait une condition préalable à toute discussion sur le sort des *Turenge », paraît d'ores et déjà réglé. M. Lange a, en effet, indiqué que Paris avait informé les responsables du GATT (accord général sur les tarifs et le commerce) que toutes les mesures restrictives prises à l'encontre des produits néo-zélandais avaient été levées.

De source française, on indique qu'un accord sur le sort des deux officiers est pratiquement acquis.

Dans un premier temps, ils verraient leurs conditions de détention améliorées, avec notamment un net élargissement du droit de visite. Ensuite, passé un certain délai, ils seraient expulsés pour • purger le reste de leur peine • — très vraisemblablement de façon symbolique - en territoire français. M. Lange a évoqué cette possibilité mercredi dans le cadre d'une « solution politique », assurant qu'il existait - quelque quarante-sept endroits manifeste-ment français dans le monde où les deux agents pourraient être

envoyés. Il a indiqué que son pays « se soumet au secrétaire général », ce qui lui a valu de dures critiques de l'opposition, qui l'a immédiatement accusé de s'être « lachement aplati » devant les menaces économiques de la France.

Le conservateur Robert Muldoon, prédécesseur de M. Lange au poste de premier ministre, a jugé son attitude « consternante et en totale contradiction avec toutes les assurances données par le premier ministre sur le châtiment de criminels qui ont plaidé coupable pour un crime grave >.

De son côté, Greenpeace s'est déclaré « consternée » par l'accord pour régler le différend. « Nous sommes particulièrement inquiets du fait que la Nouvelle-Zélande n'ait pas fait preuve de fermeté sur la question de la libération des agents », a déclaré un porte-parole de l'organisation écologiste. Il a estimé que le système judiciaire néozélandais serait « tourné en dérision - si M. Perez de Cuellar recommandait le transfert de Dominique Prieur et Alain Mafart dans une prison étrangère pour y purger une peine symbolique. — (AFP, Reuter.)

LA FIN DE LA VISITE EN FRANCE DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DU PC CHINOIS

M. Hu Yaobang souhaite une «accélération» de la coopération avec Paris

Venant de Paris, le secrétaire général du PC chinois, M. Hu Yaobang, est arrivé jeudi soir 19 juin, à Rome, quatrième et dernière étape de son voyage en Europe. Un diner était offert le soir même ez son honneur par le président du conseil, M. Craxi.

Au cours de la conférence de presse qu'ils ont tenue jeudi 19 juin à Paris - avant que le secrétaire général du PC chinois ne quitte la France, – M. Hu Yaobang et M. Mitterrand ont notamment été interrogés sur les problèmes du désarmement et sur les activités nucléaires de la France dans le Pacifique sud.

Sur ce dernier point, M. Hu Yaobang veut apparemment respecter le point de vue de chacun. Après avoir rappelé que la Chine préconisait - l'interdiction complète et la desnucléaires », il a ajouté que « lorsque les superpuissances continuent nucléaires », il est normal que d'autres pays conservent une certaine capacité nucléaire. Se résérant implicitement au soutien accordé par Pékin au vœu des pays du Pacifique sud, il a cependant observé : • Dans certaines régions du monde, les populations désirent la création de zones dénucléarisées. La Chine ne peut pas ne pas respecter leur souhait -

M. Mitterrand, pour sa part, a rappelé les positions françaises. • La France, a-t-il dit, continuera [ses essais nucléaires] tant que les grandes puissances en feront autant. - Il a, d'autre part, déclaré que la France tenait à ce que le traité ABM • soit respecté de part et d'autre». «Si l'on s'en tient a ce traité, a-t-il, on doit pouvoir véritablement commencer à discuter de désarmement. . Le président de la République a enfin rappelé, à propos de l'Initiative de défense stratégique du président Reagan, que les industriels français étaient libres de vendre à qui ils veulent • les produits et les technologies qu'- on veut bien leur acheter -, sans

Interrogé à propos des relations sino-soviétiques, M. Hu Yaobang a déclaré que celles-ci offraient de - bonnes perspectives - sur le plan commercial, la Chine envisageant d'accroître de 4 milliards de dollars par an ses échanges avec l'URSS, pour atteindre un volume total de l'ordre de 20 milliards en 1990. Sur le plan politique, en revanche, . je ne vois, a-t-il dit, pas d'accord ni de progrès substantiel ».

toutefois que « la puissance publi-

que soit engagée ».

A propos, enfin, des relations bilatérales entre la France et la Chine, M. Hu Yaobang - comme M. Mit-terrand - estime qu'elles ne sont pas actuellement - tout à fait satisfai-sante -. La visite du chef du PCC doit permettre de leur donner une - accélération ».

le mouvement d'opposition que

dirige M. Massoud Radjavi. C'est la première fois que M. Moayeri fait

l'Irak, le 7 juin, de M. Radjavi.

llusion au départ de Paris, pour

Lors de sa visite en France, le

20 mai dernier, M. Moayeri avait

posé trois - conditions - pour une normalisation des relations entre

Paris et Téhéran : le départ de

France des opposants iraniens,

l'arrêt du soutien français à l'Irak en

guerre contre l'Iran et, enfin, le rem-

boursement par Paris du prêt de I miliard de dollars consenti par

A ce propos, M. Moayeri a pré-cisé, dans la déclaration qu'il a faite

jeudi, que l'Iran estimait que la

dette française en tenant compte des

interets se montait aujourd'hui à

D'autre part, un responsable ira-

nien, M. Farad Vasiri, de passage à

Paris pour discuter de contrats com-

merciaux, a déclaré jeudi a RTL

qu'il y avait - 90 % de chances que

la France achète à nouveau du

pétrole à l'Iran ». « Il y a des trac-

tations (...), et cela rentre exacte-

A Téhéran, la radio a annoncé

pour la première fois que l'aviation

iranienne avait détruit une - base

des Moudjahidins - dans le Kurdis-

tan irakien. Ces derniers ont

démenti l'information. - (AFP.

ment dans le cadre de la normalisa-

tion entre Paris et Téhéran ».

atomique en 1974.

2 milliards de dollars.

Les propositions soviétiques sur le désarmement (Suite de la première page.)

Cette attitude risque d'être jugée par certains comme purement tactique et seulement destinée à apaiser la réprobation avec laquelle a été accueillie au Congrès la récente renonciation américaine au respect des pla-fonds fixés par l'accord SALT-2. On relèvera à l'appui de cette analyse que M. Reagan n'a pas man-qué, jeudi, de répéter que le monde devait tourner le dos à la folie » d'une politique de défense fondée sur la théorie de la destruction mutuelle assurée et s'engager résolument dans le développement de systèmes de défense stratégique « protégeant des missiles nucléaires comme un toit protège une famille de la

Pérenniser le traité ABM

Or les nouvelles propositions soviétiques dont M. Reagan s'est félicité sans en préciser la nature portent essentiellement, selon des indiscrétions concordantes et iamais démenties, sur des concessions soviétiques dans le domaine des missiles stratégiques en échange de concessions américaines dans celui de la « guerre des étoiles ». Concrètement, les Soviétiques

auraient offert de ne plus exiger d'inclure dans le décompte des armes stratégiques les bombar-

diers que les Etats-Unis ont basés en Europe occidentale ou sur des porte-avions. Les missiles de croisière lancés à partir de sousmarins devraient, quant à eux, être compris dans ce décompte et non plus éliminés; c'est sur ces bases nouvelles que chacune des deux parties procéderait alors à un abaissement de ses arsenaux à huit mille charges nucléaires. En contrepartie de ces deux gestes, Moscou demanderait aux Etats-Unis de s'engager à respecter pour une période de quinze à vingt ans, voire dix éventuellement, le traité ABM sur la limitation des missiles antibalistiques. Dans ses termes actuels, celui-ci

préavis de six mois. L'engagement demandé ainsi aux Etats-Unis est de taille, puisque le traité ABM interdit le déploiement du « bouclier » stratégique dont rêve M. Reagan et restreint strictement - encore que de manière ambiguë - (voir le Monde daté 17-18 novembre 1985), les possibilités de recherches en ce domaine. C'est donc par là à un coup de frein net au développement de l'Initiative de défense stratégique que les Soviétiques espèrent parvenir.

peut être dénoncé sur un simple

Leurs nouvelles propositions ne constituent en ce sens qu'une mise en forme d'un marchandage auquel ils espèrent entraîner la Maison Blanche depuis qu'ils ont accepté, en janvier 1985, de reprendre le dialogue qu'ils avaient rompu fin 1983. Le département d'Etat, officieusement en tout cas, n'est pas hostile à un marchandage de ce type, celui de la défense, en revanche, l'y est totalement et, officiellement en tout cas, M. Reagan aussi.

D'une certaine manière, le discours de Glassboro ne constitue. en conséquence, lui aussi, qu'une réitération de la ligne observée depuis deux ans par la Maison Blanche: rendre possible un accord sur la réduction des armes offensives sans accepter de le lier à la moindre concession sur l'IDS.

La nouveauté introduite jeudi par M. Reagan n'en est pas moins fondamentale car après l'hom-mage personnel rendu la semaine dernière à M. Gorbatchev (« le premier dirigeant soviétique à avoir jamais parlé de lui-même d'une réduction des armes nucléaires »), c'est la première fois que le président américain reconnaît à l'URSS le mérite d'avoir rompu avec les « réponses décevantes - données - jusqu'à récemment » aux propositions

américaines. - Il y a eu, ces dernières semaines, de nouveaux dévelop-pements, a-t-il déclaré. Les Soviétiques ont fait des suggestions sur une série de problèmes allant de la sécurité dans les centrales nucléaires à la réduction des forces conventionnelles en Europe. Peut-être plus important, a-t-il poursuivi, les négocia-teurs soviétiques ont avancé, à Genève, de nouvelles propositions visant à réduire le nombre des armes nucléaires. Nous ne pouvons pas accepter ces propositions particulières sans changement, mais il semble que les Soviétiques ont commencé à faire un sérieux effort (...). Cela pourrait représenter un tournant [et] nous croyons que peut-etre une permettra de sérieuses discus-

Pour un nouveau sommet

Aussitôt après, M. Reagan a confirmé devant les lycéens auxquels il s'adressait qu'il avait bien indiqué - à M. Gorbatchev qu'il était désireux que des représentants des deux pays se rencontrent pour préparer, « avec un sérieux commun », un nouveau sommet permettant « de faire des progrès », mais qui aurait, de toute manière, une valeur en soi.

La discrète insistance mise sur ce dernier point marque assez que M. Reagan ne s'attend pas forcement à de grandes percées au cours de cet éventuel nouveau sommet. Il est cependant frappant qu'il y appelle en donnant acte aux Soviétiques de leurs nouvelles propositions, alors que, s'il est une analyse sur laquelle s'accordent tous ses collaborateurs, c'est que M. Gorbatchev veut à tout prix ce deuxième sommet car il espère pouvoir y arracher des concessions à M. Reagan en jouant des pressions que le Congrès, l'opinion américaine et l'Europe exerce-

raient alors sur lui. M. Reagan a done pris le risque, jeudi, d'enclencher à nouveau une dynamique qui, à terme, porte en elle-même un assouplis-sement de ses positions. Il n'est pas impossible qu'il l'ait fait volontairement, dans l'espoir d'achever sa présidence sur la signature d'un accord de réduction et non pas sculement de limitation des armements. Après tout, même aux conditions posées par Moscou, cet accord ne l'obligerait pas à de véritables concessions de fond, puisque l'éventuel déploiement de systèmes antimissiles est de moins en moins probable avant une dizaine d'années. L'essentiel serait dans ces conditions de s'entendre sur une définition des recherches autorisées - ce qui n'est pas impossible en soi.

Il est parfaitement possible également que M. Reagan n'ait agi là que pour éviter une vérita-ble fronde du Congrès, qui entend bien couper brutalement dans les crédits de l'IDS et essayer d'interdire l'abandon de SALT-2.

Les deux hypothèses sont vraisemblables, mais le changement introduit jeudi est, lui, réel.

BERNARD GUETTA.

PROCHE-ORIENT

Téhéran voit dans l' « expulsion des Moudjahidins » de France le début de la normalisation avec Paris

Le vice-premier ministre iranien, M. Ali Reza Moayeri, a estimé, jeudi 19 juin, que la France avait rempli une des conditions - posées par Téhéran avant toute normalisation entre les deux pays en - expulsant les Moudjahidins du peuple .,

Libye **« JE SUIS PLUS FORT**

QUE JAMAIS D Le coional Kadhafi a déclaré, le

jeudi 19 juin, à l'agence amérini déprimé et encore moins en passe de perdre le pouvoir, comme l'ont laisse entendre de récentes informations de presse (le Monde du 19 juin).

Dans le premier entretien accordé à des journalistes occi-dentaux depuis le raid aménsain d'avril demier, il s'est exclamé : « Comme vous le voyez, je me porte bien et il n'y a pas eu de changement dans notre pays. On a dit que je ne semblais pas en forme, le 11 juin, mais j'étais seulement fatigué, c'était la fin du ramadan. 🔊

Comme on lui demandait pourquoi il n'était pas apparu en public depuis le raid américain, le colonel Kadhafi a répondu : « J'ai été occupé, je suis plus fort que jamais, le peuple me soutient et

BIBLIOGRAPHIE

Les flux migratoires arabes

Ce livre est d'abord un témoignage humain, celui d'une équipe de chercheurs franco-libanais aujourd'hui dispersée par la guerre - oni travaillaient rue de Damas, à Beyrouth, dans une zone d'affrontements armés: ils ont tenu jusqu'à l'extrême limite et la disparition d'un des leurs, Michel Seurat. C'est ensuite, sur le plan scientifique, une recherche sans équivalent dans un Proche-Orient bouleversé par les guerres et en pleine mutation sociale. C'est enfin un document sociologique irremplaçable sur les effets du boom petrolier de 1973 et la récession qui a commence dix ans plus tard. On voit donc comment le flux migratoire de la mair-d'œuvre (principalement arabe, mais aussi asiatique), qui avait atteint son apogée en 1980 avec cinq à six millions de personnes, est désormais affecté par la guerre Irak-Iran et la double baisse des cours du pétrole et du dol-

Au total, ce sont deux à trois millions d'Egyptiens, 600 000 Palesti-niens 350000 Syriens, 250 000 Liba-nais, 240 000 Jordaniens, qui ont pris le chemin du Golfe. Beaucoup faisaient vivre, par leurs transferts d'argent, des families entières restées au pays et, sans eux, le Golfe ne

serait pas devenu ce qu'il est... A l'instat des dix précédents ouvrages publiés en français par le Centre d'étude et de recherche sur le Moyen-Orient contemporain, ce livre contribue à une meilleure compréhension des changements en cours dans une région vitale pour les intérêts de l'Europe. Depuis plus d'un an, le CERMOC est en sommeil. Son conseil scientifique se réu-nit mercredi 18 juin. Il peut, soit le mettre - en veilleuse -, en attendant des jours meilleurs, soit le transférer dans un autre pays du Proche Orient, ou encore décider une fermeture définitive. Mais peut-on sérieusement envisager cette - solution - en forme de renoncement ?

PAUL BALTA.

* Migrations et changements sociaux dans l'Orient arabe, par André Bourgey et autres, Editions du CER-MOC, Beyrouth, 326 pages, 120 F. Dif-fusé en France par Sindbad, 1-3, rue Feutrier, 75018 Paris.

L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE (FAO) Recherche pour son siège à Rome candidats des deux sexes pour un poste de

INTERPRÈTE DE CONFÉRENCE

Le candidat doit savoir interpréter simultanément et consécutivement en espagnol et en anglais on français à partir d'une ou plusieurs des langues de l'Organisation (anglais, arabe, chinois, espagnol et français) et fournir la preuve d'une expérience de sept ans dans ce domaine (de préférence au sein de la famille des Nations unies).

Il doit être titulaire d'un diplôme d'une école d'interprétation internationalement reconnue et/ou d'un diplôme universitaire pertinent. Envoyer CV détaillé au plus tard le 30 juillet 1986, en citant « VA 239-GIC », à :

L'Administrateur du personnel FAO/GID Via delle Terme di Caracalia - 00100 Rome - italie

ه کدا مزارلاصل

T:

N. N.

Manuel

テカキ製造業業

anie s<u>p. Since Pie</u>rr

21. 24 A

-1 -2 a 2 a 2 a 3

The state of the s

and the second

THE PERSON

.... gener interferen

and the second second

サスケーム (数) 憲

- CARTERIA

يهناني وجد البيالية

ाराक क्लान्स्या<u>कृत</u>ि

هونه بيوندي

Contract Add

- -- --- -- -- Carrier .

29 M. M.

سرين المنظون المناه المناه الماء الماء

S MARKET S

and the second section of the second

and the second second

The second second

C. The second second

1

A Print of the Paris

THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.

Street Street, Street Street

. Granification

The state of the s

F Valle & Branch

7 mg 45.00 mg 25.00

一一个人们的一个人

and the same of th

ALCE OFFICE ST

化二烷 蒜茅 The second second

to by the states. A English - 11. 2.√1800 € 11 10 10 16 16 16 16

49

To stocked 30 stre de dese

i tangan - 1- The figure The same of the sa -

The source of the second of the second The same of the sa A Company

to a small age. १५ १ वसके विकास Arm well to

The second second

ं र ०५ स्टब्स्ट ह्यू

1 2 4 458 · · · · · · ·

6.

400

.

. . .

. .

.

.. .

and the second

. . .

270, -2-2 0.00

24.0

1400

1.44

. . .

. .

DE LONG

į ...

- ت سقب

an ser s

<u>lanes.</u>

••• LE MONDE - Samedi 21 juin 1986 - Page 5

EUROPE A TRAVERS LE MONDE

LA DROITE ESPAGNOLE EN CAMPAGNE

Don Manuel contre Felipe

(Suite de la première page.)

Vient son tour de parole, il va se camper devant le micro, les jambes un peu écartées, les mains dans les poches du pantalon, le veston qui tire sur une silhouette oedonnante, en une posture qui évoque ses origines de paysan galicien. Le menton légèrement relevé lui donne, face au parterre, un air dominateur à souhait. Alors, progressivement, puissamment, la machine Fraga se met en marche. Elle assène des idées simples, comme toute droite qui se veut le champion des libertés. Elle harangue, accompagne bien-tôt d'un index accusateur ses attaques cadencées contre les socialistes, elle accélère, la salle est en surchauffe, Manuel Fraga devient l'homme au débit oratoire le plus rapide d'Espagne; les groupies entrent en catalepsie.

M. Fraga et son passé

Qu'on le qualifie de « bulldo zer - ou de «cyclone», ce qui frappe surtout chez cet homme c'est cette sorte de violence dans sa façon d'être, son ton autoritaire et cassant, ses célèbres coups de colère et ses impulsions ravageuses qui le rendent capable d'anéantir en une phrase des mois de patient travail politique. M. Manuel Fraga a beau avoir adhéré sans ambiguité aux institutions démocratiques et contribué à les mettre sur pied, il a beau avoir manifesté pour elles au bras d'un communiste au lendemain du putsch manqué du capitaine Tejero, il reste le seul nomme politique en qui se reconnaissent les nostalgiques d'un régime fort et les tenants des valeurs de l'Espagne ancienne. Et cette popularité-là l'emprisonne.

De M. Adolfo Suarez, qui vient de faire à la tête du petit Centre démocratique et social une réapparition inattendue sur la scène politique, les Espagnols ont oublié qu'il porta la chemise bleue des Phalanges en tant que secrétaire national du Movimiento et ils retiennent surtout que c'est son gouvernement qui, dans l'après-franquisme, mit en place les structures de l'Etat démocratique. En revanche le passé de M. Fraga lui colle à la peau. Il fut pourtant dans l'Espagne des années 60 le premier ministre de l'ouverture qui abolit

rendre sa liberté à la presse) et apporta un salutaire bol d'air à ce pays en l'ouvrant au tourisme. Puis il fut l'un des premiers à droite à préparer, bien avant la mort du Caudillo, la transition vers la démocratie.

Mais, il n'empêche, on retient qu'il a servi sous l'ancien régime. on retient son déplorable passage au ministère de l'intérieur dans l'immédiat après-franquisme : six mois émailles de catastrophes, dont la répression dans le sang des ouvriers grévistes de Vitoria, qu'il assuma avec morgue, même s'il n'en était pas toujours directement responsable.

Alors, il a beau faire campagne pour la majorité absolue, il ne l'obtiendra vraisemblablement ni le 22 juin ni jamais. Car s'il eut l'insigne et historique mérite de dompter l'ultra-droite, de la constitutionnaliser en quelque sorte, M. Fraga n'est pas l'homme autour duquel peut se construire une droite espagnole moderne. Son alliance avec des petites formations centristes au sein de la coalition populaire, outre qu'elle est source de tensions internes, ne suffit pas à lui donner une coloration modérée. La Coalition exalte trop un nationalisme qui ne fait guère recette en Espagne, sauf auprès de ces ultras qui promenaient mercredi soir des drapeaux franquistes dans Madrid pour tenter de ravir à M. Felipe Gonzalez le bénéfice de l'euphorie qu'a engendrée la qualification de

Le parti de M. Fraga n'a adopté que tardivement, et au prix de graves frictions internes avec les tenants de l'étatisme et du paternalisme, un programme économique libéral qui, comme ceux de tous les autres partis, sauf la gauche communiste, propose un meilleur traitement des entreprises privées, une plus grande flexibilité sur le marché du travail et l'extension du champ de la politique contrac-tuelle. Surtout, la Coalition populaire reste trop proche, sur des questions comme le divorce ou l'avortement, d'attitudes conservatrices qui ont perdu beaucoup de terrain en Espagne. La hiérar-

léités de quelques évêques, a

Italie

LE PROCÈS DES PIRATES DE L'« ACHILLE-LAURO »

L'un des accusés nie l'assassinat de Léon Klinghoffer

De notre correspondant

Rome. – « Ce monsieur Léon Glinghoffer, il n'était même pas à cord. Ni moi ni mes amis ne l'avons jamais vu. C'est une cifaire montée par l'Amérique et la Syrie. » Majid al Molqui, le ches du commando palestinien qui prit le contrôle de l'Achille-Lauro. ne manquait pas d'aplomb en répondant à l'interrogatoire du pré-sident de la cour d'assises de Gênes, le jeudi 19 juin.

Sans sourciller, il semblait bel et bien décidé à réécrire l'histoire de la tragique odyssée du paquebot, passant outre à tous les témoianages recueillis par les juges instructeurs, en sept mois d'enquêtes, et revenant même sur ses propres aveux.

En novembre 1985, pendant ses premiers interrogatoires en prison, avait tranquillement reconnu devant les magistrats avoir choisi comme victime le vieux passager, parce que « américain et politique ., puis l'avoir lui-même abattu ce deux balles, une dans la tête, l'autre dans l'abdomen.

Cette volte-face semble moins dictée par une tentative de dimi-nuer une sanction pénale que par

Minitel

Comment avoir la Bourse en direct?

Vendu en kiosque

l'Espagne pour les quarts de finale du Mundial.

chie catholique, en dépit des vel-

la volonté de couvrir son chef Aboul Abbas, le chef du FLP. D'entrée de jeu, dès la seconde audience du procès, deux des principaux inculpés, Al Moqui mais aussi Mahmoud Issa Abbas. l'homme de confiance d'Aboul Abbas, qui achemina les armes à Genes avant l'embarquement du commando, ont montré qu'ils étaient décidés à nier l'évidence, et à protéger coûte que coûte le dirigeam palestinien.

Leur système de défense s'articule autour d'une idée essentielle démontrer que leur objectif n'était pas la prise des cinq cents passa-gers et membres d'équipage du paquebot italien, mais de mener une action de guerre suicide dans le port d'Ashod en Israël. Majid al Molqui, que les juges n'hésitent pas à définir comme . le plus déterminé et inflexible - des membres du commando, s'accroche à cette version.

Le président de la cour objectait qu'aucun membre du personnel de bord ne confirme avoir surpris le commando dans sa cabine. « C'était un passager », lance alors Al Molqui. « De quelle nationa-lité? », interroge le juge. « Brési-lienne », rétorque l'inculpé. « Mais il n'y en avait pas à bord », lance le juge. Un dialogue de sourds, qui durera quatre beures d'audience. (Intérim.)

· Attentats anti-italiens à Athènes. – Deux attentats terroristes contre des intérêts italiens ont eu lieu jeudi 19 juin à Athènes. Une bombe a explosé dans les locaux de la chambre de commerce grécoitalienne, en plein centre de la ville. Un passant a été légèrement blessé, alors que les dégâts matériels sont importants. Une deuxième bombe avait été déposée devant le consulat italien, mais elle n'a pas explosé. Aucune organisation n'a revendiqué ces deux actions, mais la police croit

la censure (ce qui ne suffit pas à d'ailleurs observé dans cette campagne, tout comme les milieux économiques, un remarquable mutisme.

> Grace à la désagrégation du centre de M. Suarez et faute de concurrent à M. Fraga aux élections de 1982, la droite passéiste dont il est le porte-drapeau s'est vue sur-représentée au Parlement par rapport à son importance sociologique réelle (106 sièges sur 350). Mais ce bipartisme artificiel - qui servait aussi M. Felipe Gonzalez - risque fort d'être battu en brèche cette fois par les partis du centre MM. Adolfo Suarez et Miguel Roca puisant surtout, vraisemblablement, le premier dans l'électorat socialiste et le second à droite.

L'« opération Roca »

Miguel ou Miquel Roca? La tête de liste du Parti réformiste démocratique a résolu la difficulté en ne mentionnant pas son prénom sur les affiches. Ce que 'on appelle l'« opération Roca» c'est la tentative de ca nationaliste de créer, au plan national, une droite sans passé, libérale en économie mais aussi sur les questions de société, et capable à terme de se substituer à la Coalition populaire. Cet homme, qui se targue entre autres du soutiea de M. Valéry Giscard d'Estaing, avait remporté 13% des voix en novembre aux élections régionales de Galice.

Bon départ, qui lui valut les faveurs d'une partie des milieux financiers, mais d'une façon un peu trop ostensible et qui risque finalement de lui coûter des voix. L'Association des banques espagnoles, qui distribue les fonds aux partis pour leur campagne, s'était mise à réver d'une alliance

Suarez-Roca, qui aurait constitué un réformisme bon teint et dont il n'était pas absurde de penser qu'elle eut pu, dans un premier temps, remporter près d'un quart des suffrages. Elle eut la maladresse de faire pression financiè-rement sur M. Suarez, rebelle à toute alliance, et de le punir en e privilégiant très nettement son concurrent, M. Roca. Ce qui eut pour esset de sournir à M. Suarez un argument de campagne ines-

péré sur le thème de Cendrillon

et la maratre, la seconde étant la

finance. A cela sont venus s'aieuter les sous-entendus pour le moins maladroits du vice-président du conseil socialiste, M. Alfonso Guerra, à propos du rôle de M. Suarez lors du coup d'Etat manqué de février 1981. Ce qui remit à tous en mémoire cette image des députés des Cortes à plat ventre devant la menace armée du capitaine Terejo. à deux exceptions près : Santiago Carrillo et Adolfo Suarez, restés débout. Bref, M. Suarez avait toutes les cartes en main pour jouer la vertu salutaire, aidé de surcroit par son remarquable

talent de communication. M. Roca, pendant ce temps, menait une médiocre campagne et s'affaissait progressivement dans les sondages. Si les socia-listes sont confirmés dimanche, son OPA sur le centre n'aura eu pour effet que de renforcer localement le Parti nationaliste catalan - ce qui était peut-être d'ailleurs un des objectifs secondaires et inavoués de l'opération. C'est dire que, même si les socialistes sorient affaiblis de la consultation, la droite paraît encore loin d'avoir trouve le chemin de l'Espagne moderne.

CLAIRE TRÉAN.

Autriche

SELON LE CONGRÈS JUIF MONDIAL

M. Kurt Waldheim aurait eu connaissance du massacre de civils grecs

l'élection de M. Kurt Waldheim à la présidence de la République d'Autriche, le Congrès juif mondial a rendu publics jeudi 19 juin. à New-York, de nouveaux documents mettant en cause le rôle de l'ancien secrétaire général des Nations unies dans les Balkans pendant la seconde

guerre mondiale. Il s'agit d'un rapport marqué « secret » retrouvé cans les archives américaines, remis par les services de renseignement de la Wehrmacht au lieutenant Waldheim. Ce dernier avait apposé ses initiales sur ce document détaillant les représailles exercées contre des civils grecs dans plusieurs villages d'Epire. Il fait état d'exécutions d'otages, parmi les-quels se trouvaient des femmes et des enfants. Par ailleurs, ce docu-ment, daté du 8 janvier 1944, avait été adressé au lieutenant Waldheim de leur entrée en fonctions.

Pour la première fois depuis sous le code 03, celui des services secrets de la Wehrmacht, dont il a toujours nié avoir fait partie.

Le cabinet de M. Kurt Waldheim immédiatement réagi à ces nouvelles accusations en publiant à Vienne un communiqué dénonçant les · attaques inqualifiables poursuivies par certains groupes à l'etranger après la décision populaire sans équivoque du 8 juin ».

Par ailleurs, à Belgrade tre yougoslave des affaires étran-gères, M. Raif Dizdarevic, a indiqué au cours d'une conférence de presse que son pays - respecte l'élection de M. Waldheim par les Autrichiens -. Il a également expliqué l'absence de félicitations au lendemain du scrutin par le fait que les messages de ce genre sont adressés par la Yougosla-vie aux nouveaux chefs d'Etat lors

URSS

Des objectifs ambitieux pour le nouveau Plan guiguennal

De notre correspondant

Moscou. - Les mille cinq cents députés du Soviet suprême ont adopté jeudi 19 juin le plan quinquennal 1986-1990 au deuxième et derniar 1980-1990 au dealteine et dernier jour de leur session d'été. Le Plan prévoit une augmentation de 22.1 % du revenu national, de 25 % de la production industrielle et de 25 % de la productivité du travail dans l'industrie. Ces objectifs impliquent une forte accélératifs impliquent une forte accélération du rythme de développement de l'économie soviétique dans les cinq années à venir et paraissent

difficiles à atteindre. Le Soviet suprême a, d'autre part, procédé à quelques mutations mineures dans l'appareil d'Etat. M. Iakov Raibov a été - libéré de ses fonctions de vice-président du conseil des ministres en raison de sa nomination à un autre poste ».

• Des patrons occidentaux reçus au Kremlin. - Les perspectives de la coopération économique entre l'URSS et les pays de l'Ouest ont été évoquées jeudi 19 juin au Krem-lin par le premier ministre soviéti-que. M. Nikolaï Ryjkov, et une délégation de patrons occidentaux qu'il recevait, annonce l'agence Tass.

Ces chess d'entreprise, plus de cent trente au total, participent à un colloque organisé à Moscou par la chambre de commerce de l'URSS et qu'elles sont en relation avec le la Chambre de commerce interna-procès concernant l'affaire de l'Achille-Lauro qui se déroule actuellement en Italie. – (Corresp.)

On sait que M. Riakov sera le prochain ambassadeur d'URSS à Paris (le Monde du 17 juin). Deux nouveaux vice-présidents du conseil des ministres, MM. Guennadi Vedernikov et Vladimir Goussev, ont été également nommés. Ceci porte à onze le nombre des viceprésidents du conseil, dont sept ont été désignés depuis l'arrivée au pouvoir de M. Gorbatchev.

M. Vedernikov, qui est âgé de quarante-neuf ans, était premier secrétaire du parti dans la région industrielle de Tcheliabinsk. M. Goussev, agé de cinquante-quatre ans, a été premier secrétaire de la région de Saratov, sur le cours moyen de la Volga, de 1976 à 1985, puis premier vice-président du conseil des ministres de la Fédération de Russie.

 Le criminel nazi Fedorenko condamné à mort. - Feodor Fedo-renko, ancien gardien du camp de concentration nazi de Treblinka. extradé par les Etats-Unis en 1984. a été condamné à mort jeudi 19 juin par un tribunal ukrainien, rapporte l'agence Tass.

Fedorenko, soixante-dix-huit ans. a été reconnu coupable de trahison et d'exécutions massives au camp de la mort de Treblinka, en Pologne, et dans d'autres centres d'extermination durant la deuxième guerre mondiale, précise Tass. - (Reuter.

ETATS-UNIS

Un ancien agent du FBI reconnu coupable d'espionnage au profit de l'URSS

Los Angeles. - Richard Miller, un ancien membre du Bureau fédéral d'investigation (FBI), a été reconnu coupable, jeudi 19 juin, de corruption et d'espionnage au profit de l'Union sovietique par un tribunal de Los Angeles. C'est le premier agent du FBI jamais jugé en tant qu'espion. Richard Miller, âge de quarante-neuf ans, avait été arrêté en octobre 1984 en même temps que deux émigrés soviétiques, Svetlana Ogorodníkova et son mari, Nicolas. Il a été reconnu coupable d'avoir photocopié des documents secrets pour les faire parvenir en Union soviétique et de les avoir communiqués aux époux Ogorodnikov contre la promesse de 50 000 dollars en or et de 15 000 dollars en especes. Miller a soutenu qu'il avait tenté d'infiltrer le KGB au profit des Etats-Unis. Un premier procès, à l'automne demier, s'était terminé sans que le jury arrive à se mettre d'accord sur le verdict. L'accusé risque la prison à vie. - (AFP).

PANAMA

Requête de la famille d'Hugo Spadafora

La famille de l'ancien ministre de la santé panaméen, Hugo Spadafora, a déposé une requête, jeudi 19 juin, devant le procureur de la République pour qu'il rouvre le dossier sur son assassinat à la lumière de nouvelles informations fournies par le New York Times. Le quotidien avait affirmé que le général Noriéga, chef des forces armées panaméennes avait participé à l'assassinat d'Hugo Spadafora en septembre 1985, en se fondant notamment sur des fuites émanant du Département d'Etat. Winston Spadafora, frere de l'ancien ministre, s'est présenté devant le ministère public accompagné de l'ancien président Arnulfo Arias, du président de la démocratie chrétienne, M. Ricardo Arias et d'une centaine de personnes. - (AFP.)

POLOGNE

Condamnation de six militants de Solidarité

Varsovie. - Six militants du syndicat dissous Solidarité dont M^{me} Anna Szymanska, cinquante-deux ans, membre du comité du primat de Pologne d'aide aux prisonniers politiques, ont été condamnés le jeudi 19 juin, selon une procédure accélérée, à des peines allant de dix-huit mois de prison ferme à un an de détention avec sursis par le tribunal régional de Varsovie, a-t-on appris auprès de la famille des accusés. L'acte d'accusation leur reprochait d'avoir imprimé, stocké et colporté des timbres-poste, des éditions et des bulletins clandestins du syndicat dissous avec pour but de « troubler l'ordre public », précise-t-on.

Les deux principaux accusés, M. Włodzisław Hrabowski, ingénieur, et Mme Maria Chmielewska, dessinatrice industrielle, ont été condamnés respectivement à dix-huit mois de prison ferme et dixhuit mois de prison avec sursis, peine assortie d'une amende de 300 000 zlotys (près de 12 000F) pour cette dernière. Les quatre autres prévenus, Mes Anna Szymanska Rolecka. Anna Ciupa et M. Michael Marczewski, ingénieur, se sont vu inflier chacun un an de prison avec suris et des peines d'amendes allant de 100 000 à

M^{me} Szymanska a été reçue récemment en audience par la pape Jean-Paul II lors d'un pèlerinage à Rome avec des intellectuels catholiques polonais. - (AFP.)

VIETNAM

Epuration

des « corrompus incompétents »

Hanoi. - Le premier ministre vietamien, M. Pham Van Dong, a évoqué la crise de confiance entre le Parti communiste vietnamien et la population, et souligné la nécessité d'une vaste épuration des cadres « corrompus ou incompétents », a indiqué jeudi 19 juin le quotidien du Parti communiste, le Nhan Dan. Cette déclaration intervient au lendemain de la publication d'un article du Nhan Dan laissant prévoir prochainement une série de procès publics de cadras corrompus, à titre d'exemple pour la population. Elle intervient également alors que des rumeurs insistantes font état d'un prochain remaniement ministériel à l'occasion duquel M. Pham Van Dong pourrait abandonner ses fonctions de premier ministre. - (AFP.)

HEMISPHERES

SOLDES

22, av. de la Grande-Armée 75017 PARIS

1. bd Émile-Augier 75116 PARIS

des textes de loi. Les deux premiers textes de loi adoptés depuis le début de la législature : loi autorisant le gouvernement à prendre diverses mesures économil'élection des députés et autorisant le gouvernement à délimiter par ordonnance les circoascriptions électorales ayant été déférées au Conseil constitutionnel par des parlemen-taires socialistes (députés et sénateurs pour le premier texte, députés sculement pour le second), M. Badinter avait saisi cette occasion pour tenter de développer le caractère contradictoire de la procédure suivie pour l'élaboration des décisions du Conseil constitutionnel.

Dans les traditionnelles lettres d'information et de transmission aux et du Sénat des saisines. M. Badinter écrivait : • Le rapporteur désigné

pour l'examen de cette affaire se réserve de prendre l'attache [NDLR : l'agrément, le consentement] tant du rapporteur de la commission qui, dans chaque Assem-blée, a été saisie au fond du texte de la loi que d'un représentant des auteurs de la saisine, afin qu'ils puissent éventuellement commi quer toutes observations complémentaires qu'ils jugeraient utiles à l'appui du rapport ou de la sai-

Cette initiative n'est pas demeu rée tout à fait sans suite : à deux reprises, M. Guy Carcassone, conseiller juridique du groupe socia-liste à l'Assemblée nationale, s'est entretenu avec les rapporteurs dési-gnés par le Conseil constitutionnel après ces divers recours.

Ephémères rapporteurs

Pour le reste... M. Badinter a été recalé sans que l'affaire prenne à aucun moment la tournure d'un conflit. Au cours d'un déjeuner, qui avait réuni au début de ce mois le président du Sénat, M. Alain Poher, et les membres du Conseil constitu tionnel. M. Badinter avait rappelé son attachement à la procédure informelle des contacts personnels avec les rapporteurs du Conseil constitutionnel, approuvé en cela pas M. Poher. Dans la soulée, franchissant un pas qui fut aussitôt considéré comme un écart, le président du Conseil constitutionnel envoyait aux deux Assemblées les missives porteuses du paragraphe

Répliquant le premier, M. Jacques Chaban-Delmes faisait d'abord savoir, en réponse à la lettre de M. Badinter, que le bureau de l'Assemblée, saisi par ses soins, n'avait pu que rappeler des évidences contraires à la demande du président du Conseil constitutionnel. La fonction, ou si l'on veut l'existence spécifique, es qualités du rap-porteur de tel ou tel projet ou proposition de loi, prendrait fin, selon la thèse du bureau de l'Assemblée et de son président, avec le vote du texte en discussion. Dès lors, un rapporteur – il faudrait presque dire un ancien rapporteur par définition – ne saurait être habilité aux échanges

souhaités par M. Badinter. Plus tardive et plus développée, l'argumentation de M. Alain Poher, placée sous le signe d'une entière solidarité avec la position de M. Chaban-Delmas, soutient qu'il est parfaitement normal qu'un rapporteur du Conseil constitutionnel ait, pour accomplir sa tâche, tous les contacts qu'il juge utiles, y compris, éventuellement avec un rapporteur du Sénat. Mais, affirme M. Poher, il ne peut s'agir que de contacts per-sonnels et privés, informels - qui ne sont du reste pas sans précédent (1) - qu'il ne saurait être question d'institutionnaliser, de formaliser, par quelque biais que ce soit.

Au demeurant, estime encore le président du Sénat, des relations officielles entre rapporteurs d'une assemblée parlementaire et du Conseil constitutionnel feraient reprendre hors du Parlement et audelà des limites du vote, dans une instance extra-parlementaire, un débat déjà achevé.

L'écrit suffit

Il n'est en somme, suggère à son tour le président du Sénat, que de s'en tenir aux matériaux nombreux et dignes de foi d'une procédure qui doit être essentiellement écrite (comptes-rendus des débats publiés au Journal officiel, texte des rapports établis au nom des commis-sions) pour que soit menée à bien sans autre complication la procé-dure du Conseil constitutionnel. D'accord pour un Conseil qui fonctionne plutôt comme une sorte de Cour de cassation; pas d'accord pour ce qui le ferait glisser vers l'apparence d'une cour d'appel constitutionnelle : telle paraît être la philosophie de M. Poher.

Péripétie, plutôt qu'incident, l'histoire de cette « ouverture » et de ce refus n'en est pas moins révélatrice de la difficulté qu'a le Conseil constitutionnel à occuper sans éveil-ler ou laisser subsister doutes. méfiances ou craintes, la place singulière et déterminante qui est la sienne dans les institutions fran-

Il est vrai qu'en l'occurrence des objections tirées du droit parlementaire on s'abritant derrière lui n'étaient pas tout à fait inattendues. n'étaient pas tout à fait inattendues. Il reste que, véritable cour constitu-tionnelle qui n'ose ou dont on ne veut pas dire le nom (même si ses fonctions sont diverses), le Conseil fait peur, inquiète et quelquefois irrite le personnel politique (de tous bords, au gré des circonstances) ou d'autres institutions.

Spectres

C'est ainsi que les relations entre le Conseil constitutionnel et la (vieille) « maison d'à côté » — le Conseil d'Etat – n'ont pas été, dans les premières années du Conseil constitutionnel, toujours faciles. La preuve est aujourd'hui apportée que l'épiderme des deux Assemblées reste sensible, voire sujet à légère allergie, lorsqu'il s'agit de côtoyer officiellement le Conseil constitutionnel

Cependant, l'évolution de l'importance du Conseil constitutionnel. incessamment nourrie depuis la réforme décisive de 1974 (la saisine par les parlementaires) par son acti-vité croissante. L'enchaînement des circonstances et l'ampleur de la doc-trine constitutionnelle progressive-ment élaborée sont tels que l'on voit mal ce qui pourrait désormais la remettre en cause.

Gesticulation politique à répéti-tion, vieille crainte hostile du juge constitutionnel ou véritable hantise d'un gouvernement des juges (qui ne paraît en réalité être souhaité par personne), les critiques à venir sont faciles à prévoir : elles n'ont jamais manqué (voir encadrés), identiques à elles-mêmes, depuis que le Conseil constitutionnel a «tué le père» (de Gaulle), conquis son autonomie et acquis son profil propre. A cet égard, l'accumulation prévisible de recours et donc de décisions à venir, présentée comme une nouvelle épreuve de vérité pour le Conseil constitutionnel, peut tout aussi bien être envisagée comme l'occasion d'un nouvel affermissement.

Double annulation successive d'un texte ou bien accumulation éventuelle de déclarations d'inconstitutionnalité : il n'est pas impossible que le Conseil constitutionnel rencontre tôt ou tard ces spectres qui hantent depuis quelque temps ses couloirs. On verra bien alors quelle

figure ils ont et s'ils sont si redouta-

Quoi qu'il advienne. Cour consti-tutionnelle de fait, beaucoup plus que « Conseil ». l'institution que pré-side M. Badinter désarmera — ou exacerbera — dans les mois et les années à venir les critiques en « s'affichant » bearcoup plus comme telle, à l'instar des orga-nismes plus ou moins comparables qui existent à l'étranger.

Les indices en sont divers. Le Conseil constitutionnel cesse progressivement d'être l'officine mysté-rieuse et ésotérique qu'il est longtemps resté. Non seulement ses décisions sont — bien évidenment publiées intégralement, mais les recours dont il est saisi contre les textes le sont ainsi – innovation introduite par le prédécesseur de M. Badinter, M. Daniel Meyer.

Empiriquement ou avec les aléas que l'on sait lorsque le terrain de l'informel est abandonné, les éléments de procédure contradictoire sont esquissés. Observateur discret jusqu'à présent au cours des réu-nions periodiques entre représentants des diverses cours constitutionnelles, le Conseil y participera désormais activement. Plus il organisera et accueillera hii-même des colloques.

Bref, à l'exception inentamée et vouée à le rester du noyau dur que constituent l'élaboration des projets de décision et le secret des délibérations, toutes les fenêtres du Conseil constitutionnel ont été entrouvertes ces dernières années ou sont en passe de l'être. Ce n'est pas la moin-dre surprise ni sans doute la dernière réservée par l'institution originale. rempart et atelier de l'Etat de droit, que le général de Gaulle donna à la France sans le vouloir.

MICHEL KAJMAN.

(1) M. Georges Vedel avait multi-plié de tels contacts après le premier recours formé par l'opposition d'alors contre la loi de nationalisation. Dans la procédure suivie le plus souvent jusqu'à maintenant, le texte incriminé est défendu » via le secrétariat général du gouvernement. En sorte que les gouvernament. En sorte que tes

« absents » d'une esquisse de procédure
contradictoire (qui ne signifie pas débat
direct entre protagonistes) ont souvent
été jusqu'à présent... les députés qui
avaient examiné puis approuvé la loi et
ceux-là mêmes qui lui déniaient par
écrit sa conformité à la Constitution.

Anthologie

« Le Conseil constitutionnel a arbitrairement sollicité les textes .»

(31 décembre 1976, communiqué du groupe socialiste après l'échec d'une requête contre les modalités de l'aide financière au

« Où l'indépendance irait-elle se nicher dans ce cénacle monté homme par homme (hé guai ! il n'y a pas de femme ?) par le Gotha de la majorité ? (...). C'est l'institution que je mets en question. Car le Conseil constitutionnel est une institution politique, une juridiction politique, l'instrument politique du pouvoir exécutif. Rien de moins. Rien de plus. On le crovait servile. Il n'est qu'obéissant. »

(M. François Mitterrand, alors premier secrétaire du PS, après les premières décisions prises en juin 1978 par le Conseil constitoral - seules les élections d'un député communiste et d'un socialiste. M. André Cellard, avaient à ce moment été annulées. Un second député socialiste et deux députés de la majorité devaient l'être un peu plus tard.)

« A décision politique, réponse politique. » (M. Jean-Jacques Servan-Schreiber, après l'annulation le 29 juin 1978, de son élection en Meurthe-et-Moselle.)

« Le Conseil constitutionnel est une institu-

tion dont il faudra se défaire. » (M. Mitterrand, le 13 août 1978, à Condom, Gers.)

« Si je respecte l'institution, je ne respecte pas forcément les hommes qui la composent et celui qui la préside (...), je suis tres modéré par rapport à ce que je pense de M. Roger

(M. Jacques Chirac, alors maire de Paris, le 28 septembre 1978, à Biarritz, commentant l'annulation de l'élection de M. Christian de La Malène, à Paris.)

« Jamais les grands courants de réforme ne se sont laissé arrêter par une Cour suprême, quelle qu'elle soit (...). J'imagine que ces jugement [NDLR: sur la loi de nationalisation], qu'ils doivent raisonner en magistrats de la Constitution et non pas en hommes éventuellement partisans. »

(M. Lionel Jospin, premier secrétaire du PS,

le 21 octobre 1981.)

notamment à propos du mot - social-

démocratie - . - La notion de social-

démocratie apparaît en effet comme

devant être au cœur de nos échanges

aussi bien pour ce qui concerne nos

références de principes que nos modes d'organisation. L'ancien premier ministre rappelle l'opposi-

tion historique, à gauche, entre les

partisans d'un - renversement - du

d'une - longue marche à travers les institutions ». M. Mauroy poursuit :

hésitent encore et paraissent,

autourd'hui, vouloir rebrousser che-

min, nous savons bien qu'entre bol-

chévistes et mencheviks l'histoire a

tranché en faveur des seconds, du

comme si ce débat traversait notre

propre courant de pensée, notre pro-

pre parti? Oul, nous voulons rom-pre avec le capitalisme. C'est même l'élément constitutif de notre

regroupement. Mais nous n'enten-

dons obtenir ce résultat qu'au terme

d'un processus démocratique, c'est-

à-dire nécessairement long et

contradictoire. C'est ce qui fait

socialistes et sociaux-démocrates.

A propos de la distinction entre

Voyons les réalités en face.

Notre congrès de Bad-Godesberg

n'est pas à faire, il est fait. Nous

l'avons réalisé en juin 1982 en met-

tant en œuvre une politique de

rigueur poursuivie jusqu'à la fin de

la législature. Ne nous enfermons

donc pas dans des oppositions arti-

ficielles et sachons plusot reprendre

à notre compte, en particulier en

matière d'organisation, des règles et

des méthodes qui nous rendront plus efficaces dans notre combat

prioritaire : celui que nous devons

mener contre la droite. »

notre originalité de socialistes. -

M. Mauroy écrit :

- Mais pourquoi, dès lors, faire

moins dans nos pays.

- Meme si certains communistes

système capitaliste et les partisans

« De deux choses l'une : ou bien la déclaration de M. Jospin n'a aucune signification (...), consciente de passer outre à la décision du Conseil constitutionnel (...). Tout cela est très (M. Bernard Pons, alors secrétaire général

ou bien (...) elle exprime une volonté

du RPR, en réponse à M. Jospin.)

« Que dirait l'opinion publique si chaque fois qu'une loi est votée par la majorité, le Conseil constitutionnel devait être systématiquement saisi par les députés de l'opposition 7 Il y aurait un abus... >

(M. Louis Mermaz, alors président de l'Assemblée nationale, le Monde du 13 janvier

r Nous, nous représentons le peuple. Eux (...) représentent les hommes politiques de la majorité d'autrefois. »

(M. Pierre Joxe, le 28 ignvier 1982, après la première décision du Conseil constitutionnel sur la loi de nationalisation déclarant non conforme à la Constitution la méthode d'indemnisation retenue.)

• « Le Conseil constitutionnel n'est pas l'instance objective et sage qu'on nous dit (...), elle est à droite. »

(M. Jospin, mêmes circonstances.)

-Propos et débats-

M. Jacques Chaban-Delmas: plus de chômeurs

M. Jacques Chaban-Delmas, président de l'Assemblée nationale, a estimé, le jeudi 19 juin, que M. Jacques Chirac « payait » actuellement dans les sondages « l'idée qui s'était répandue après la formation de son gouvernament qu'en qualques jours tout allait changer ». Or. a déclaré le maire (RPR) de Bordeaux, sur Radio-Monte-Carlo : « Ce n'est pas avant la fin de l'année ou le début de l'an pro-

A propos du chômage, M. Chaban-Delmas a estimé que « personne ne détient de recette miracle » et qu'il y aura davantage de demandeurs d'emploi au 1" janvier 1987 qu'au 1" janvier dernier.

chain que l'on pourra juger la politique gouvernementale. >

M. Barre: l'Europe

L'ancien premier ministre, M. Raymond Barre, continue de plaider pour le renforcement de la construction de l'Europe, notamment dans le domaine économique. « La construction européenne, a-t-il affirmé, ne sera solide que si elle recueille le soutien actif des Européens. >

Dans un éditorial de sa lettre mensuelle Faits et Arguments. M. Barre estime que, au moment où s'accélère le mouvement de privatisation en Europe, « on devrait refléchir davantage à la possibilité de réaliser, dans des limites à définir, des croisements de participation dans le capital des entreprises publiques en cours de privatisation ».

M. Toubon: la collaboration

Au cours d'un entretien accordé à Paris-Match, M. Jacques Toubon, secrétaire général du RPR, estime que l'opinion vit la cohabitation non pas comme une opposition mais comme « une collaboration entre M. Mitterrand et M. Chirac ». Se référent au dernier sondage SOFRES-Nouvel Observateur, M. Toubon estime que c'est le président, « qui ne fait que présider », qui tire tous les bénéfices de cette situation, alors que M. Chirac « ne profite pas de l'action du gouvernement qui est en cours et qui n'a pas encore donné de résultats ».

Les effets de l'action gouvernementale n'ayant pas encore porté tous leurs fruits, M. Jecques Toubon donne rendez-vous « aux présidentielles ». D'autre part, M. Toubon estime que le président de la République n'agit pas dans l'intérêt général mais pour maintenir l'essential de la politique socialiste, et cela malgré le vote du 16 mars et les mauvais résultats de cette politique.

M. Lecanuet : le social

Le président de l'UDF, M. Jean Lecanuet, a estimé, au cours d'un point de presse le jeudi 19 juin, que « la vocation sociale du gouvernement n'est pas assez affirmée » et que ce dernier souffrait « d'un manque d'expression et d'explication ». « Il prend, a affirmé l'ancien ministre, de bonnes orientations économiques, mais il lui faut expliquer mieux la finalité sociale de son action. »

M. Lecanuet a d'autre part réaffirmé son « soutien tangible » au gouvernement de M. Chirac, souhaitant que les sondages actuellement favorables au chef de l'Etat au détriment du premier ministre s'inversent dans les prochains mois.

ERRATUM. ~ Nous avons attribué, par erreur, à M. Guy Hermier, membre du bureau politique du PCF, un mot qu'il n'a pas prononcé au cours de la conférence de presse qui suivait la réunion du comité cen-trai (le Monde du 20 juin). Mot qui était repris dans le titre de l'article.

M. Hermier a dit qu'il fallait « combattre la droite de la revanche », et française ».

non pas • de la réforme •, sans pour autant avoir « la tentation de revenir à ce qui a été la gauche de la capitulation . mais, au contraire, faire « valoir les valeurs de gauche auxquelles nous sommes attachés. dans une perspective nouvelle, dans la perspective d'un socialisme à la

LA DÉBAT SUR LA MODERNISATION DU PS

M. Pierre Mauroy: social-démocrate

M. Pierre Mauroy livre, dans le numéro de juin de la lettre de la Revue politique et parlementaire (RPR), - quelques réflexions sur la social-démocratie -, à l'occasion de la préparation de la convention nationale du PS des 28 et 29 juin. M. Mauroy écrit notamment : - Quand on est socialiste, faut-il se classer parmi les idéalistes, obnuhilés par la construction de la société future, ou parmi les prag-matistes, préoccupés de gestion quotidienne? Chacun répond à sa manière. Scule une synthèse, per-manente et parsois disticile, entre ces deux démarches permet en réa-lité cux socialistes d'aller à l'idéal sans ignorer le réel (...). Car la modernité n'est ni un concept sociologique, ni un concept politique, ni même un concept historique. C'est un mode de civilisation, une démarche aui s'oppose à la notion de traexprime la modernité face à la société bourgeoise qui s'est imposée au vingtième siècle et dont le gouvernement de Jacques Chirac exprime les appètits financiers et les phobies culturelles de manière caricaturale. •

A propos des débats sur le rôle et la nature du PS, M. Mauroy écrit : - Ces débais sont essentiels. Ils sont trop importants pour que nous y mélions des ambitions personnelles. et en particulier les rivalités - par ailleurs légitimes - pour la future élection présidentielle. Or. à la veille comme au lendemain du scrutin législatif du 16 mars 1986, autour de notre congrès de Toulouse. l'indispensable clarification que nous devons effectuer a parjois sombre dans le petit jeu, traditionnel chez nous, des oppositions piègees : gauche-droite et archaismemodernite. »

M. Mauroy invite ensuite les socialistes a se montrer - scrupuleux dans l'usage du vocabulaire ».

M. Jospin: transcourant

Les animateurs des transcourants d'eux. M. Hollande pense aussi ont présenté, le jeudi 19 juin, leur contribution pour la convention nationale du PS des 28 et 29 juin. M. Jean-Yves Le Drian, député du Morbiban, a souhaité que cette convention - engage véritablement la modernisation - du parti. Selon lui, cette échéance est - une occasion privilègiée pour une démarche transcourant -, dans la mesure où elle n'est pas · le lieu et le moment de la détermination du pouvoir ». Selon M. Le Drian, il faut » sans doute moins un rafraichissement de la déclaration de principes, mais davantage une modernisation du mode de fonctionnement - du PS.

De son côté, M. Alain Richard, député du Vai-d'Oise, espère que cette convention sera l'occasion d'un travail de regroupement et de mise en cohérence - des idées exprimées en ordre dispersé dans le parti. M. Richard ne voudrait pas que le parti se lance dans - un travail d'auto-auscultation qui durerait un an ou deux », car les transcourants pensent que - les affaires urgent -.

M. François Holiande a précisé que les préoccupations des transcourants portent avant tout sur . le contenu politique et l'unité du parti -. Il s'affirme en cela - totalement d'accord avec la démarche du premier secrétaire -. M. Hollande a evoqué la volcaté de modernisation du parti affichée par M. Jospin pour dire: - A la limite, s'il y a un transcourant, c'est bien le premier secré-

M. Hollande a encore précisé que l'a axe essentiei a de la contribution des transcourants est - le développement de la démocratie - et affirmé que · les courants sont nécessaires à ! le vie du parti -. à condition qu'ils soient le lieu d'un débat politique et que, à l'inverse, ils - n'assechent pas - tout débat politique qui se candid tiendrait dans le parti en debors tielle.

qu'a il n'est pas bon qu'il y ait [dans le PS] des gens qui aient un projet politique et qui ne forment pas un courant . M= Cécile Goldet, sénateur de Paris, a souligné qu'il n'y a - plus aucune espèce de mobilité dans les courants d'aujourd'hui. Elle souhaite que la démarche transcourant permette de revenir à cette mobilité « indispensable », notamment à l'égard des nouveaux adhé-

LE « CAMARADE » STIRN

rents déroutés par le système actuel.

M. Olivier Stirn, fondateur de l'Union centriste républicaine (UCR), élu député de la Manche sur la liste socialiste, et qui vient d'adhèrer au PS, a été reçu, le mer-credi 18 juin, par le bureau exécutif du parti. M. Stirn a notamment présenté aux dirigeants du PS les thèmes que, selon lui, le PS pourrait développer, notamment en direction des électeurs centristes, sans pour autant renier son identité. Ces thèmes, au nombre de six, sont : la lutte pour une croissance « sélective - : la défense des acquis sociaux ; la défense des libertés ; la défense et la promotion du service public ; la définition d'une « économie materisée »: l'adaptation et la révision de la notion de plan. Quant aux structures du parti, M. Stirn juge qu'un PS à vocation majoritaire devrait avoir des relations plus ctroites avec les syndicats.

• Les Verts et l'Elysée. - Au cours du conseil national interrégional des Verts, qui se réunit à Ecully (Rhône), les 21 et 22 juin, les quatre-vingts délégué(e)s du mouvement écologiste, fondé en 1984, se prononceront sur le principe d'une candidature à l'élection présiden-

عركة امرازلامل

Faire de la pol

To the same of the

---- Cont. 275 200 ----

Section of the second - ---THE RESERVE THE PARTY OF THE PA Andreas and Property Commence of the Contract of th

_____ CONTRACTOR AND ADDRESS. The second second 10 00 00 ----The second secon

MARKET THE PARTY OF THE PARTY.

-Projet de la programma Pier dis DOM-TOM sorait ajourne

THE SHOP SHOW LAND Maria de la como Marin Control The management of the second The state of the s and the same of the same of 一年 外汇 不可能 编

7.24(44) The second of The same of the same of which the designation of

s ex-maoiotes français Wertissens a Jautogestion

The same of the sa A STATE OF THE PARTY OF THE PAR The same of the sa The second of the second "" PIN 181 W THE REAL PROPERTY.

The second second ---

THE PARTY OF THE P

نسب ينزيه

লিহাত কং

- - ·

St. Name Sec.

مد مشدة مد

The water

·-. ...

Sec. 200

.

Harris III

.

. . .

4 4 4 6

5/4 O/5

Mar. 15 ...

 $A_{2} = \{ -1, \cdots, -1 \}$

455

g. 15-4----

500

And the second

..-.-

y 4 in 1

...

e-, --

. . ---

4.24

34. ·

games and the

1940 - --- 11 To

الأراج بيد الييم

.

. . . .

sens -

سيديسن

September 1

ут :- т

Salt con

-40

T€ ---

. .

Sec.

6 Y.

± . ₹:

. . . .

A.

Selection of the select

Profession of the Control of the Con

新沙 4.

Arres

الميسه الجيف بخوا

1 Table 1

7.

-

The same of the same of

t Badinter

L'ACTION DU GOUVERNEMENT ET L'OPINION

LA RÉPONSE DE M. CHIRAC AUX SONDAGES

Faire de la politique

semaine précédente. M. Chirac a animé, le jeudi 19 juin, à l'hôtel Matignon, une réunion politique sur nication du gouvernement. Entouré de ses collaborateurs chargés de ce secteur, le premier ministre avait convié MM. Balladur et Juppé, ainsi que les ministres qui sont également des chefs de partis, MM. Léotard pour le PR. Méhaignerie pour le CDS, et Rossinot pour le Parti radical. A intervalles réguliers, d'autres réunions semblables auront lien. Elles correspondent au sonhait de nombreux ministres qui attendent du gouvernement qu'il « fasse de la politique » et qu'il ne se contente pas de la mise en œuvre législative de la plate-forme électo-rale de la majorité.

L'essentiel de la réunion du 19 juin a été consacré aux leçons à tirer des récents sondages d'opinion défavorables à l'action du gouverne-

ment (le Monde du 20 juin). Si M. Chirac a choisi de faire savoir l'objet de cette rencontre alors que naguère il affectait de ne pas attacher de grande importance anx sondages - c'est qu'il ne veut pas seindre d'ignorer les mauvais baromètres, pour ne pas être, ensuite, accusé de ne retenir que les bons. Il veut aussi prendre un gage sur l'avenir, dont il espère qu'il lui permettra de souligner une remontée de son image dans l'opinion. Il souhaite également montrer qu'il est attentif aux réactions des Français et qu'il est prêt à tenir compte de rs déceptions ou de leurs attentes. Enfin, il veut rassurer ses partisans en décidant de lancer une campagne d'explication et, au besoin, en rectifiant certaines décisions maladroites. Il a entendu les reproches de certains de ses amis qui l'accusent de n'avoir pas agi plus vite ni

réformé plus profondément. Tenir compte de l'opinion, c'est dire et faire dire à certains dirigeants politiques, comme les centristes, que les préoccupations sociales du gouvernement ne doivent pas être occultées par l'aspect technique ou économique des décisions prises. C'est dans cet esprit que M. Chirac a tenu à indiquer luipas passible d'une amende immédiate de cent francs comme cela taines dispositions ou de refus de

Ainsi qu'il l'avait fait déjà la avait été annoncé, tout en annonçant une campagne plus active de prévention des accidents de la circulation.

En raison de ces diverses considérations, le premier ministre a chargé son porte-parole, M. Denis Bau-douin, d'indiquer que, s'il avait enregistré les résultats des sondages avec lucidité », il n'en avait pas été

< ému >. Selon lui, tout d'abord, les rôles du président de la République et du premier ministre ne penvent être comparés car « l'un remplit sa fonc-tion d'arbitre avec talent tandis que l'autre mène une action et prend des décisions qui provoquent des juge-

Tangage

Pour M. Chirac l'histoire montre que tout gouvernement qui s'installe prend des décisions difficiles et impopulaires mais qu'il juge importantes et qui provoquent - un peu de tanguge . Il reconnaît que la sup-pression de l'impôt sur les grandes fortunes, la réforme du droit de licenciement, la privatisation de TF 1 entrent dans cette catégorie. Il admet même que la « technocra-tie », à l'occasion du changement de majorité, a tenté un retour. D'autres ministres sont, en privé, plus sévères que lui à l'égard de certains hauts fonctionnaires qui ont profité de l'inexpérience de quelques ministres pour faire passer des mesures sans se soucier du climat social et du contexte politique.

Toutefois, M. Chirac assure que « l'actuel temps de houle un peu forte > ne compromet pas la traver-sée, car il est, dit-il, « toujours convaincu que la cohabitation durera jusqu'en 1988 ». Il veut donc être jugé sur la durée puisque « nous ne sommes pas en fin de législature, mais.vraiment au début. Nous récolterons les fruits de notre action dans quatre ou cinq mois ou à la fin de l'année ». Des mesures concrètes d'application des lois votées par le Parlement seront prises avant la rentrée d'octobre assure le premier ministre qui se refuse à préjuger les décisions du Conseil constitutionnel même que le délaut de port de la Cependant, certains membres du ceinture de sécurité en ville ne serait gouvernement n'hésitent pas à prégouvernement n'hésitent pas à prévoir que, en cas d'annulation de cer-

chef de l'Etat, des projets de loi de substitution pourraient être très rapidement votés par la majorité parlementaire, an besoin à coups d'article 49-3.

Il note avec satisfaction que les Français sont très savorables aux mesures « sécuritaires » prises par le gouvernement ainsi qu'au rétablisseent du scrutin majoritaire, même si ces décisions ne sont pas encore définitivement ratifiées. Cela le confirme dans sa conviction qu'il n'y a pas de rejet global de son action et que la confiance peut être rétablie.

Reste en effet pour M. Chirac à convaincre l'opinion de la justesse de sa politique. Il a donc demandé aux chefs des partis de la majorité - sur la suggestion de M. Léotard, secrétaire général du PR - de · relancer sur le terrain l'action de leurs cadres et de leurs militants ». Le premier ministre s'est plaint de la démobilisation qui a suivi la victoire électorale du 16 mars et qui a, dans une certaine mesure, laissé le champ libre aux arguments de l'opposition. Il a invité les ministres à se déplacer davantage en province et à participer aux activités de leurs mouvements notamment any a universités d'été » ainsi qu'il le fera lui-même à

M. Chirac ne manque pas d'être parfois irrité par les soutiens restrictifs que lui apportent quelques membres de la majorité, dont les encouragements prennent la forme de critiques voilées. Il a enfin accepté l'invitation de l'Association des journalistes parlementaires de répondre aux questions de la presse politique au cours d'une conférence de presse, le lundi 21 juillet, c'est-à-dire quatre mois après son entrée à l'hôtel Matignon. Par toutes ces actions. M. Chirac vent retrouver les moyens de stopper le désenchantement d'une partie de l'opinion pour éviter que, dans deux ans, elle ne fasse le choix d'une autre politique.

ANDRÉ PASSERON.

LA SUPPRESSION DE L'AUTORISATION ADMINISTRATIVE DE LICENCIEMENT EST ADOPTÉE PAR LE SÉNAT

L'effet Séguin

M. Philippe Séguin, ministre des affaires sociales et de l'emploi, a réussi à faire adopter dans la mit du 19 au 20 juin son texte de suppression de l'autorisa-tion administrative de licenciement, dont l'examen avait commencé la veille au Sénat. L'explication de le brièveté du débat, comparée à la longueur de ceux qui s'étnient déroulés à l'Assemblée nationale (la discussion avait duré du 29 mai an 8 juin), réside en grande partie dans le comportement personnel de M. Séguin. Certes, le ministre aurait préféré que sou texte soit adopté conforme au palais da Luxembourg afin d'éviter son retour au Palais-Bourbon.

Mais la version approuvée par les députés recélait une lacune sur l'envoi de la lettre de licenciement qu'il convenzit de combler. La nécessité « d'un » amendement aurait pu conduire à sa multiplication, d'autant que dans les rangs de la majorité la réalisation d'une promesse contenue dans la plate-forme électorale RPR-UDF, sjoutée à lz lettre mode d'emploi pour licencier de M. Yvon Gattaz, provoqualt guelques états d'âme. Ses doutes out été vite balayés par les réponses de M. Séguin, qui en a appelé an respect de la négociation entre les parte-maires sociatax et à la confiance dans un gouvernement prêt à combattre tout abes.

Après la réponse de M. Philippe Séguin, ministre des affaires sociales et de l'emploi aux orateurs qui s'étaient exprimés la veille dans la discussion générale, le Sénat a commence, le jeudi 19 juin, l'examen des articles du projet de loi relatif à la suppression de l'autorisation administrative de licenciement. Sur le premier article, 202 amendements avaient été déposés. Une fois repoussés les deux premiers (PCF et PS), qui tendaient à supprimer cet article, est adopté avec l'accord du gouvernement l'amendement de la commission des affaires sociales, ce qui a en pour conséquence de « faire tomber > les 199 amendements restants, déposés par les socialistes et les communistes.

La nouvelle rédaction, exposée par M. Louis Souvet (ratt. adm. RPR, Doubs), vise à maintenir pen-

Quant à la gauche, elle ne s'est guère montrée combative. Elle a paru assommée par la disparition de la plupart de ses amendements. Ne lui restait plus que le dialogne... auquel s'est prêté de bonne grâce M. Séguin.

Le « charme » du ministre des affaires sociales a opéré.... A tel point qu'en forme de boutade un séna-teur se demandait s'il ne valait pas mieux que la loi sur la communication soit défendue par M. Séguin plutôt que par son auteur, M. François Léotard. Ce texte, qui doit venir en discussion mercredi 25 juin. suscitera de nombreux amendements : la commission spéciale chargée de l'étudier devrait en déposer une centaine sans compter ceux dont les groupes politiques, notamment à ganche, prendont l'initiative.

Les méthodes de travail de cette commission ont suscité une vive protestation de la part de sou viceprésident socialiste, M. Louis Perrein, qui a décidé de se démettre de cette fonction.

Avant d'entamer ce débat, qui, d'après certaines révisions, pourrait durer jusqu'aux aleutours du 10 juillet, le Sénat adoptera mardi soir 24 juin définitivement, dans les conclusions de la commission mixte paritaire, le collectif budgétaire.

dant la période transitoire (c'est-à- ment n'a pas l'intention de « soudire jusqu'au 1 janvier 1987, date à mettre les salariés à l'arbitraire des laquelle le système d'autorisation administrative de licenciement sera totalement abrogé) les dispositions du code du travail prévoyant l'envoi d'une lettre de licenciement avec le motif de rupture du contrat de travail du salarié menacé. Cette nouvelle rédaction précise également la nature des articles du code du travail qui disparaîtront à partir du

Tout en reconnaissant la validité des arguments qui justifient deux amendements, visant à écarter des licenciements successifs . par paquets de dix ., déposés par M. Claude Huriet (Meurthe-ct-Moselle) et ses collègues de l'Union centriste ainsi que par trois sénateurs de la Gauche démocratique. M. Séguin obtient gain de cause : les amendements sont purement et simplement retirés après qu'il ait assuré que si des abus se produisaient le equivernement en tirerait des conséquences

le janvier prochain.

C'est avec le même succès qu'il plaide pour le retrait de l'un des amendements de la commission qui avait pour objectif principal de préciser le contenu du futur projet de loi dont le dépôt est prévu avant la fin de l'année. M. Séguin indique que le gouvernement s'engage à respecter totalement la directive européenne de 1975 relative aux licen-

Quant aux dispositions transiqu'elles démontrent que le gouverne- de la Gauche démocratique.

Le bureau de l'Assemblée natio-

nale, le jeudi 19 juin, a nommé M. Jean-Louis Thomas secrétaire

général de la questure, c'est-à-dire

responsable de tous les services

administratifs du Palais-Bourbon, et

dans les faits numéro deux de la hié-

rarchie des fonctionnaires de la mai-

contestée

Pourtant les socialistes, en s'oppo-sant à ce choix, ont empêché que

M. Thomas soit désigné à l'unani-

mité des membres du bureau

comme le veut la tradition de

l'Assemblée. C'est que sa personna-

lité est contestée, et pas simplement

parce qu'un directeur du personnel

se fait, de par ses responsabilités,

Son choix par M. Jacques

Chaban-Delmas, conformément à la

proposition des deux secrétaires généraux actuels, apparaît surtout

comme un désaveu d'une décision de

son prédécesseur, M. Louis Mer-maz: en juillet 1985, les socialistes

avaient refusé de suivre les proposi-

tions de la hiérarchie du Palais-

Bourbon et de nommer M. Thomas

au poste de collaborateur direct du

plus d'ennemis que d'amis.

ment logique.

patrons . Cette affirmation est vivement contestée par MM. Hector Viron et René Martin, sénateurs communistes respectivement du Nord et des Yvelines, puis par MM. Georges Dagonia (Guadeloupe) et Charles Bouifay (Bouches-du-Rhône), tous deux socialistes, qui reprochent an gouvernement de retirer tous les éléments de protection et de garantie aux salariés.

Si le ministre ne s'oppose pas à l'adoption de deux autres amendements de la commission, conséquence de ceux approuvés précédemment, il combat cenx de la gauche en ayant recours à un double registre : soit ils anticipent sur le futur projet de loi qui devrait tirer les conséquences des négociations entre partenaires sociaux, soit ils sont superfétatoires paisque les garanties demandées figurent déjà dans le code du travail. Quant aux 42 amendements communistes, dont il estime qu'ils sont « hors sujet », ils sont à sa demande jugés irrecevablees par la majorité, les socialistes s'abstenant lors de ce vote.

Quant au scrutin final sur l'ensemble du texte, il a donné les résultats suivants : 206 pour (RPR, RI. Union centriste, non-incrits et une partie de la Gauche démocratique). 102 contre (PC, PS et une partie de la Gauche démocratique). Trois sénateurs se sont abstenus toires prévues à l'article 4, M. Jean MM. Michel Durasour, Bernard Chérioux (RPR, Paris) explique Legrand et Max Lejeune, tous trois

Le projet de loi-programme pour les DOM-TOM serait ajourné

après-midi 18 juin, devant la section du Conseil économique et social chargée des économies régionales et de l'aménagement du territoire, réunie en séance extraordinaire, à laquelle il devait en principe préter son avant-projet de loi-programme pour les DOM-TOM. Il y a délégué son directeur de cabinet, qui a expliqué l'absence de son patron par la décision prise par celui-ci de reporter à l'automne le dépôt de ce texte à la suite des divergences intervenues entre son minis-tère et les ministères des finances et du budget. Selon les prévisions données au CES, les difficultés survenues entre M. Pons et ses collègues résulteraient essentiellement du coût

. . . .

. . .

...

State 12.75

Le ministre des départements et des mesures envisagées par le ministerritoires d'outre-mer, M. Bernard tre des DOM-TOM, alourdi par cer- dredi 20 juin. Mais cette disparition directeur du cabinet de M. Pons aurait souligné, en particulier, que les experts gouvernementaux se scraient trompés « du simple... au quadruple - dans leurs évaluations des incidences financières de l'application, outre-mer, d'une politique de « parité sociale globale » par rapport an régime métropolitain.

> Si ce report était confirmé, il signifierait que le ministre des DOM-TOM, qui avait lui-même exprimé des craintes en ce domaine, au cours de sa conférence de presse du 10 juin (le Monde du 12 juin), n'aurait pas obtenu du premier ministre les arbitrages nécessaires à

RÉUNIS EN CONGRÈS

Les ex-maoïstes français se convertissent à l'autogestion

Le marxisme léninisme pro-chinois, version française, n'en finit pas de faire sa « révolution culturelle » modernisatrice. Après avoir abandonné, ces dernières années, son alignement inconditionnel sur Pékin, après avoir troqué sa dénomination de parti communiste marsixte-léniniste (PCML) contre le sigle PAC (Parti pour une alternative communiste) en septembre 1985, la la communiste en septembre 1985, la petite organisation de M. Pierre Baudy, secrétaire politique et porte parole du PAC, va probablement poursuivre sa mutation. Trois maîtres-mots - - Tésistances, renouvellements et convergences » – sont au programme du sixième congrès de ce parti qui se tient, à huis clos, du 20 au 22 juin, dans la banlieue de Melun, en présence d'une « petite centaine » de délégués.

Dans une résolution en soixantequinze articles, le PAC fait une analyse de la situation politique, sans concession pour le libéralisme et sans complaisance pour la gauche et l'extrême gauche, mais surtout, il théorise de nouvelles formes d'organisation qu'il souhaite voir adopter par son congrès. Ainsi, le PAC remet en cause la notion de *parti d'avant-garde : et rompt avec le centralisme démocratique conçu et pratiqué comme hypercentra-

lisme, militarisé, avec hiérarchie

descendante et cloisonnement ». M. Pierre Baudy, qui prône « la recomposition du mouvement ouvrier », considère qu'il y a parallè-lement un « approfondissement de la crise du communisme » et un «changement de période depuis le début des années 70 ». Selon le porte-parole du PAC, la crise de la gauche vient de « l'inadéquation des réponses apportées par le mouvement ouvrier à la nouvelle période. politique qui s'est engagée.

Affirmant que « le PCF est plus gauchiste que le PAC » et que « le PS est une force incontournable ». M. Bandy estime que les socialistes, n'ayant plus ni « alliés » ni « programme », devront se poser la ques-tion de leurs alliances, idée à laquelle le PAC n'est pas hostile.

Volontairement très générale, la résolution présentée au congrès ne fait aucune référence à la Chine mais utilise, pour la première fois dans l'histoire de cette organisation. le mot « autogestion ». Le PAC compte, officiellement, « un peu moins de cinq cens militants répartis dans trente à quarante départements. O. B.

Le libéralisme radical n'en finit effet, d'être nommé par le présidentdirecteur général du groupe, M. James Goldsmith, lui aussi oas, en France, d'attendre son heure. défenseur acharné d'un libéralisme absolu, administrateur-directeur général du groupe. « Je suis là pour garantir la ligne libérale du

M. de Laportalière entre au groupe Express

et crée « une fondation antibureaucratie »

Vient-elle? Printemps 86, groupe privé de réflexion ultra-libéral dont s conseillers politiques furent MM. Alain Juppé et Alain Madelin, qui n'étaient pas encore ministres, se dissont, volontairement et comme il était prévu de longue date, ce venest tout sauf une mort. Après avoir fabriqué à l'avance

un train complet de mesures législatives qu'il était prêt à apporter sur un plateau au nouveau gouverne-ment, le groupe Printemps 86 et son responsable, M. René de Laportalière, cadre en rupture de banque, ont commu leur traversée du désert pas toujours exempte d'une légère amertume pendant les quatre-vingtdix premiers jours de ce gouvernement qu'ils ont accompagné avec une vigilance quelquefois critique ou décue.

C'est que le libéralisme, hommes et idées, semblait trop souvent abandonné sur le bas-côté de la route gouvernementale par ses zélateurs es plus ardents. Explication de M. de Laportalière : « le gouvernement a cafouillé pendant deux mois, pris en main par la bureaucratie. Il s'est ensuite ressaisi ».

Exit done Printemps 86 auguel succède aussitôt une fondation : Liberté, e lobby de la société civile », qui « inscrit son action dans la durée - (à la différence de Printemps 86) et se propose de promou-voir « la société civile et {...} ses libertés menacées par l'envahissement de la bureaucratie ».

- Au seul service des citoyens », la sondation Liberté, qui va s'installer piace de la Concorde, dans quelques semaines, • s'attachera le concours de ceux des hommes politiques qui seront déterminés à influencer le droit dans un sens favorable aux libertés ».

Louis Pauwels en renfort

Son créateur rêve pour elle d'un rôle analogue à celui qu'a joué aux Etats-Unis l'Heritage Foundation, laboratoire d'idées du « reaga-

M. de Laportalière a brusquement accéléré ces derniers jours la mise en place de la fondation Liberté, car il rejoint - par ail-leurs -, indique la lettre qu'il a fait parvenir le 19 juin à deux mille souscripteurs potentiels et à un demiionmalistes. - la direction générale du groupe Express •.

Le créateur de Printemps 86 puis de la fondation Liberté vient, en

LE SOUFFLE LIBERAL

Les journalistes mis en cause par la direction de l'Express sont en fait Noël-Jean Bergeroux, ré-dacteur en chef adjoint depuis 1981, chargé du service politique (il était auparavant chef adjoint du service politique du Monde), et Christian Fauvet, chef du service politique de l'hebdomadaire depuis 1981. L'un et l'autre ont été déchargés de leurs fonctions. Le premier devrait se voir proposer un autre poste à la rédaction en chef. Le second « n'a plus sa place dans la rédaction ». Motif de ces changements : « Le souffle libéral doit nasser dans le service politique ». La liberté ne fait pas toujours bon ménage avec le souffie libéral.

J.-M. C.

groupe », dit M. de Laportalière, qui supervisera la diversification du groupe en un ensemble multimédia, où la télévision est appelée à jouer un rôle important.

M. de Laportalière n'a pas encore reioint son futur bureau de l'avenue Foch. Un frémissement libéral, quelque peu fébrile, diversement perçu par la rédaction de l'Express, gagne cependant dejà la principale publication du groupe.

Dès le 19 juin, a été esquissé le regroupement en une unique unité rédactionnelle de l'hebdomadaire du service politique et de diverses rubriques (justice, éducation). Deux journalistes politiques ont été démis de leurs fonctions actuelles L'un d'enx est exchu de l'Express. Le souffle libéral prend pour l'instant à l'Express des allures de tourbillon torride.

M. de Laportalière ne souhaite pas être «enfermé» à l'Express. Soucieux de ne pas laisser apparaî-tre sa nouvelle création comme une émanation du groupe de M. Goldsmith, il fait entrer au conseil de sur-veillance de la fondation Liberté M. Louis Pauwels, directeur du Figaro-Magazine.

secrétaire général de la questure. Cette décision, liée à d'autres nominations, avait entraîné un mouvement de contestation parmi les hants fonctionnaires du Palais-Bourbon. Depuis le 16 mars, ceux qui, à

son. Il entrera en fonctions en sepcuité. M. Thomas est actuellement directeur du personnel. Directeur de service depuis 1971, il est le plus ancien dans le grade le plus élevé. Dans une administration où l'on privilégie les déroulements de carrière à l'ancienneté, sa nomination à ce poste important est donc parfaite-Une personnalité

> I) reste que les réformes de structure imposées par M. Mermaz, pourtant bien moins importantes que ce qu'il aurait souhaité, pour-raient bien être rapidement remises en cause. Or là comme ailleurs leur contestation camoufle, le plus sou-

> [Né le 13 janvier 1924, M. Jean-Louis Thomas est licencié en droit. Entré à l'Assemblée nationale le 21 novembre 1946 comme administrateur, il a été en poste à la comptabilité et longtemps à la commission des finances dont il fut le chef du secrétariat. Chef de division depuis le 21 novembre 1960, il est chef de service depuis le mois de mai 1971.]

tembre 1986 lors du départ en retraite du titulaire actuel du poste, M. Georges Reverchon. A priori une telle nomination n'aurait du soulever aucane diffi-

Changement dans l'administration

de l'Assemblée nationale

tort ou à raison, s'étaient sentis brimés dans leur carrière sous la législature précédente, et dont la plupart ne font pas mystère de leurs idées de droite, relèvent bien entendu la tête. Jusqu'à présent leurs tentatives pour prendre les places de ceux dont ils ont contesté les nominations ont été vouées à l'échec. Mais les socialistes - et les fonctionnaires qui sont proches d'eux – craignent que la nomination de M. Thomas ne soit que le prélude à une remise en cause de la politique de gestion du personnel mise en place depuis 1981. Dans une petite maison (il n'y a que cent cinquante hauts fonctionnaires à l'Assemblée) où les postes de responsabilité sont tions sont étroitement surveillées; les luttes de « clan » sont vivaces, la psychodrame.

vent, des problèmes d'hommes.

, Th.B.

Dans son numéro daté du 13 juillet 1984, le Monde publiait, sous la mention - publicité -, un texte intitulé - Français, vous avez la noire courte ». Sous cette phrase que prononça Philippe Pétain, l'Association pour défendre la mémoire du maréchal Pétain et l'Association nationale Pétain-Verdun présentaient un plaidoyer en faveur de celui qui porta le titre de chef de l'Etat de juillet 1940 à août 1944 et sut condamné à mort ar la Haute Cour de justice le par la maute com 15 août 1945 pour intelligence avec Pennemi. On y rappelait sa carrière depuis la bataille de Verdun en 1916 jusqu'à sa condamnation.

Il y était dit notamment qu'en 1940, après avoir obtenu l'armistice · le pouvoir lui fut donné légale-ment par les assemblées parlementaires - et qu'ensuite il protégea les Français - contre la toute-puissance allemande et sa barbarie au milieu des atrocités et des persécutions nazies ». Il était écrit encore que, « poursuivi sur l'ordre de Charles de Gaulle pour avoir trahi la patrie qu'il avait tout fait pour sauver ». l'accusation « utilisa, avec les plus hautes complicités, un faux pour obtenir sa condamnation ».

Cette publication, sur une page entière, devait entraîner le dépôt par l'Association nationale des anciens combattants de la Résistance (ANACR) d'une plainte avec constitution de partie civile pour apologie du crime de collaboration avec l'ennemi, délit prévu et réprimé par les articles 23 et 24 de la loi sur la presse. Il en résulta l'inculpation par le juge d'instruction, M. Claude Grellier, de M. André Laurens, alors directeur de publication du Monde, ainsi que celle de MM. Marie-François Lehideux et Hubert Bassol. présidents respectifs des deux asso-ciations signataires.

Il devait s'y ajouter celle de Me Jacques Isorni. Ce dernier, qui fut l'un des défenseurs de Philippe Pétain en 1945, s'était en effet déclaré, de lui-même, l'auteur du texte incriminé dans lequel on retrouvait d'ailleurs tous les thèmes développés, par lui-même, depuis quarante ans dans le combat qu'il mène passionnément pour obtenir la révision du procès Pétain.

ټ. ن

3:

parquet de Paris, dans son réquisitoire définitif, devait conclure à un non-lieu, considérant que le texte ne faisait pas l'apologie de la collaboration de Philippe Pétain puisqu'il le présentait au contraire comme un résistant et parlait d'ailleurs des atrocités nazies. Le juge d'instruc-tion signa cependant une ordonnance de renvoi des quatre inculpés devant le tribunal correctionnel.

L'affaire était appelée, jeudi 19 juin, devant la dix-septième chambre du tribunal de Paris présidée par M. Emile Cabié, en présence des quatre prévenus.

La parole aux minorités

M. André Laurens, invité le premier à dire les raisons pour les-quelles le Monde avait publié ce texte, a expliqué qu'un organe de communication comme celui-là se doit de donner la parole à des minorités de tous horizons, que c'est là une façon de permettre des débats sur des sujets de société. Il a estime qu'en la circonstance le directeur, la direction de la rédaction et certains journalistes consultés, ayant constaté que ce texte ne faisait que reprendre des arguments bien mémoire de Philippe Pétain et qui n'avaient pas jusque-là fait l'objet de poursuites, rien ne s'opposait à la publication.

Mª Isorni a confirmé qu'il était bien l'auteur du texte et qu'il s'était aussitôt fait connaître comme tel lorsqu'il apprit que des poursuites étaient engagées. M. Lehideux, président de l'Association pour défendre la mémoire du maréchal Pétain. comme M. Bassol, président de l'Association nationale Pétain-Verdun, se sont, de leur côté, proclamés cosignataires en assurant qu'ils n'eurent jamais conscience de commettre un délit et qu'ils ne firent qu'exercer le droit d'expression reconnu à tout citoven.

Avocat de l'ANACR et du Comité d'action de la Résistance, hui aussi constitué partie civile, Me Bernard Jouanneau a rappelé que M. Lehideux fut, pour sa part, un membre du gouvernement de Vichy.

Deux témoins étaient cités à la requête des parties civiles. M. Jean-Pierre Bloch, vice-président du Comité d'action de la Résistance et qui sut juré au procès Pétain, a dit : L'ANACR et le Comité d'action de la Résistance ont eu tout à fait raison d'agir comme ils l'ont fait car il n'est pas possible de laisser dire et répéter que l'ex-maréchal Pétain a joué le double jeu. Je considère qu'il n'y a jamais eu double jeu. J'en ai trouvé, s'il en était encore besoin, une nouvelle preuve dans un récent livre de Jacques Benoist-Méchin, qui fut ministre de Vichy et qui a montré que l'ex-maréchal était prêt à mettre à la disposition de l'Allemagne notre

armée d'Afrique du Nord. » M. Pierre Bloch a ajouté : - Un autre de ses anciens ministres a déclaré, de son côté, qu'au moment de la promulgation par Vichy du statut des juifs, trois mois après juin 1940, et sans que les Alle-mands l'aient demandé, le plus rigoureux pour l'application de ce statut fut l'ex-maréchal Pétain. Or. avec des textes comme celui-là, on nous montrera bientôt que l'homme du 18 juin, ce n'est pas le général de Gaulle mais Philippe Pétain. »

M™ Marie-Madeleine Fourcade,

en sa qualité de résistante a dit : « Nous luttions sur un double front: celui de l'occupant et celui de Vichy. Car c'est bien Vichy qui nous traquait, nous arrétait, nous torturait et nous livrait aux Allemands, à leur demande. Ce qui falt que, devant l'affirmation d'une résistance de Pétain à l'occupant, tout me porte à dire que c'est faux. Il y a là une offense intolérable à la mémoire de ceux qui sont morts. Le procès Pétain est jugé. Il n'y a pas à revenir dessus. .

Révision de l'histoire ?

Les avocats des associations parties civiles ont plaidé. Me Gaston Amblard a dit « tout le regret » qu'il avait à devoir s'exprimer contre son confrère isorni dont il a souligné « le talent et le courage, lui qui n'a jamais été un partisan de Vichy, mais qui s'est dévoué à une cause qu'il croit juste ». Il a dit aussi qu'il éprouvait ce même regret face à faire dans cette galère? mais « on a dépassé les bornes en exploi-tant ainsi ceux qui ont aidé l'occupant et personne n'était encore allé aussi loin dans l'anologie du crimi-

Plus longuement, Mr Bernard Jouanneau s'est demandé s'il ne fallait pas voir dans la publication incriminée une action « qui s'inscrirait dans les tentatives actuelles d'une révision de l'histoire », bien qu'il ne veuille pas mettre sur le même plan ni - faire un amalgame cruel - entre ceux qui nient l'exis-tence des chambres à gaz ou cherchent à réhabiliter les chess nazis et ses adversaires d'aniourd'hui. Lai aussi reconnaît à Me Isorni le droit de mener un combat pour la révision du procès Pétain. Mais ce qui peut être dit dans des requêtes à la chancellerie et même dans les livres de Mº Isorni ne peut devenir pétition publique, appel ouvert à l'opinion. · Je ne veux pas empêcher des com-bats, des discussion menées de facon lovale. Je veux simplement que l'on garde quelque décence. Présenter Philippe Pétain comme le premier résistant de France, c'est la négation même de la résistance. »

Me Jouanneau a invoqué aussi la jurisprudence qui dit que l'apologie du criminel entraîne l'apologie du crime. C'est que, pour lui, la condamnation par la Haute Cour, qui a aujourd'hui autorité de chose jugée, fait que Philippe Pétain, par la volonté populaire, a désormais l'image de l'homme qui s'engagea dans la collaboration puisque la Haute Cour de 1945 avait répondu à tous les arguments que ses partisans produisent encore à présent en sa

On attend maintenant le point de vue du ministère public qui avait conclu à un non-lieu, ce qui ne sim-plifiera pas la tâche de son représentant à l'audience, M. Philippe Bilger. Après quoi, M' Isomi, pour lui-même, M' Drubigny et François Gibault, pour les présidents des associations signataires de « l'apolo-gie » et M^c Yves Baudelot, pour M. André Laurens et la SARL le Monde, répondront.

« Paris-Match » et Christine Villemin condamnés

La première chambre du tribunal civil de Paris, présidée par M= Huguette Le Foyer de Costil, vice-présidente, a rendu, jeudi 19 juin, un jugement par lequel Christine VI-lemin et la Société COGEDI-PRESSE, éditrice de Paris-Match, sont condamnées à verser un total de sont concamnees a verser un total de 600 000 francs de dommages et inté-rêts à Marie-Auge Laroche et aux époux Boile, parents de la jeune Muriel.

Paris-Match a consacré de nombreux articles à l'« affaire Grégory », mais les poursuites ne visaient que trois d'entre eux publiés le 13 décembre 1985, le 24 janvier et le 7 février 1986. Le tribunal n'a retenu que les deux premiers. L'un, intitulé « Muriel en accusation: les gendarmes révè-lent », signé par M. Jean Ker, l'autre étant constitué par un entretien avec Christine Villemin publié sous le titre « L'appel de Christine à Muriel».

A propos de ce dernier article, les A propos de ce dermer arock, les juges relèvent : « Christine Villemin déclare soupçonner Bernard Laroche d'avoir assassiné l'enfant Grégory : elle présend encore, pour accréditer sa version des faits, que Muriel Bolle a été directement témoin de l'acte criminel, en insimuant qu'elle aurait même pu y prendre une part plus active; elle lui reproche enfin d'être responsable, par le revirement de son témoignage, de son inculpation, de son incarcération et des souffrances qui ensuivirent. -

Devant ces affirmations, les magistrats de la première chambre civile out eu une attitude complètement différente de celle qu'exprimait M. Pierre Drai, premier président de la cour d'appel, dans l'arrêt du 11 juin dernier : celui-ci autorisait, en effet, la vente du livre Laissez-moi vous dire. où Christine Villemin soutenait la même thèse. La cour reconnaissait à l'auteur, « exposé à une accusation gravissime », le droit de se défendre par un ouvrage « nécessairement vio-lent », tout en admettant que certains passages « pouvaient ouvrir droit à une indemnisation » (le Monde du 13 juin).

Dans son jugement, M. Le Foyer de Costil déclare : « Même si elles

droits de la défense, lorsqu'il entend faire appel à l'opinion publique, trouve ses limites dans les atteintes intolérables aux drois des les sessesses cialement lorsqu'il s'agit de mineurs. cauement torsqu'u's agu ae mineurs. En outre, l'intrusion permanente de la presse dans une procédure d'instruc-tion cependant secrète et la waste exploitation faite des événements tra-giques qui se sont succédé ne sau-raient autoriser l'inculpée à utiliser la raient autoriser l'inculpée à utiliser la complaisance de certains organes d'informations pour designer publiquement le ou les prétendus auteurs ou complices d'un crime. Enfin, ni la gravité des accusations portées contre Christine Villemin ni les souffrances morales qu'elle ressent ne suffisent à justifier des révélaions aussi gravement dommageables. »

En conséquence, Christine Villemin et Paris-Match sont condamnés solidairement à verser 200 000 francs de dommages et intérêts à Marie-Ange Laroche et 100 000 francs aux époux Bolle en qualité de représentants légaux de leur fille mineure, Muriel. Aussi, solidairement, Paris-Match et le journaliste Jean Ker devront verser 200 000 francs de dommages et intérêts aux époux Bolle en tant que parents et 100 000 francs à titre persoures. r.m.m., raris-Match devra, lorsque la décision sera définitive, publier le jugement en page centrale, dans les mêmes caractères de titre et de texte que ceux utilisés dans l'article paru le 15 décembre 1985. sonnel. Enfin, Paris-Match devra, lors-

 Maurice Joffo sera jugé en octobre pour recei de vols aggravés.
 Détenn depuis le 30 novembre 1984, l'ancien coiffeur Maurice Joffo comparaîtra le 9 octobre pro-chain devant la dixième chambre correctionnelle de Paris pour répon-dre du délit de recel de vols aggravés.

A l'audience du jeudi 19 juin cette juridiction a rejeté la demande de mise en liberté présentée par ses défenseurs. Mª Charles Robaglia et Jean-Yves Leborgne avaient soutenn que sa détention était le résultat de pressions sur l'opinion publique effectuées par le bials « de la plume dictatoriale de la presse ». Mais, dans son jugement, le tribunal observe : « Eu égard aux sommes ce Costil déclare : « Même si elles participent d'un système de défense qui tend à la disculper de l'assassinat de son propre fils et à atténuer sa responsabilité et celle de son mari dans ponsabilité et celle de son mari dans celui de Bernard Laroche, de telles accusations, expressèment proférées par le biais « de la plume dictatoriale de la presse ». Mais, dans son jugement aux sommes qui sont susceptibles de lui être réclamées par le biais « de la plume dictatoriale de la presse ». Mais, dans son jugement et ribunal observe : « Eu égard aux sommes qui sont susceptibles de lui être réclamées par le biais « de la plume dictatoriale de la presse ». Mais, dans son jugement et ribunal observe : « Eu égard aux sommes qui sont susceptibles de lui être réclamées par le biais « de la plume dictatoriale de la presse ». Mais, dans son jugement par de l'assassinat de son propre fils et à catémuer sa responsabilité et celle de son mari dans qui sont susceptibles de lui être réclamées par le biais « de la presse ». Mais, dans son jugement par de sont susceptibles de lui être réclamées par le fisc et l'administration des dovanes, il est à craindre que le prévenu ne tente de se soustraire à l'action de la justice. »

and the same of the same

575. W (M)

The state of the state of

and the second second second

7. 1985

TOP TO THE BUILDINGS.

a see a s

Palais

10.00

A STATE OF THE PARTY OF ----The state of the same of The same that the same · 中国の大学の連続の連続に基金を基 1 ANG 2 W. W. W. ALMONDER AND PROPERTY Water the Company

The Report of the Parket - Me commission of profession The same of the same of

STATE OF PERSONS ASSESSED. 一一一一一 一一一一一一一一 The said programme AL 127 1 THE PERSON NAMED IN THE MAN THE PARTY OF THE PARTY

----THE PARTY NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PARTY NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO I And the same of th The same of the same of -The second second second

The second secon A COLUMN TO A COLU The same of the sa Service of the servic * " * W (44)

The same of the sa The second secon

tème d'évaluation sérieux – d'ailleurs imparfait – situe le chiffre à 117 000. Tout cela est de la technique historique qui relève des spécia-listes, et, en ce qui regarde le génocide juif, il ne me semble pas incompréhensible que les historiens des deux bords, en toute bonne foi. prennent du temps à établir leur chissrage. Quant aux chambres à gaz, je m'en tiens aux historiens officiels, qui pensent aujourd'hui qu'elles n'ont fonctionné qu'en Pologne.

Notre légalisme, peut-être excessif, ne

Le Monde a publié, dans son numéro daté 20 juin, une lettre de M. Henri Roques, en application de la loi sur le droit de réponse. Rappelons que toute personne citée dans un journal peut exiger la publication d'une réponse à la même place et dans la même forme que l'article incriminé et de la même longueur, avec un maximum de 200 lignes. Quoi que nous pensions sur le fond de la thèse de M. Roques, nous avons - à tort ou à raison - choisi de lui accorder ce à quoi la loi lui donnait droit.

justifie pas que nous ayons placé sa lettre sous le bandeau « Histoire ». Mais est-il

besoin de préciser que nous ne pensions nullement, par ce rapprochement malheureux, décerner un label historique à ce que Jean Planchais qualifiait, dans un éditorial publié à la « une » du Monde (daté 25-26 mai), de

La soutenance de thèse de M. Henri Roques

Un jury pour une thèse historique? Non: un quarteron d'universitaires nostalgiques réunis pour jouer devant un micro la sinistre comédie du révisionnisme, certe « école » qui prétend nier la réalité de l'holocauste des juifs et de son principal instrument : les chambres à gaz. Ainsi apparaît nettement l'atmosphère qui entoure la soutenance de la thèse de M. Henri Roques telle qu'on peut la revivre, un an après, à l'écoute de l'enregistrement intégral de la séance du 15 juin 1985 à l'uni-

versité de Nantes.

Un enseignant de cette université, anjourd'hui à la retraite, M. Pierre Bridonneau, ancien déporté pour faits de Résistance (1), vient en effet de recevoir un colis anonyme contenant deux cassettes d'une durée totale de trois heures qui ne laissent aucun doute sur les intentions de propagande de l'auteur de la thèse et sur la complicité politique des membres de son jury. A propos de l'extermination des juils et des chambres à gaz - presque toujours désignées par allusion - les moss de « rumeurs », « croyance ». « mythe » et « légende » sont suc-cessivement utilisés, et l'on entend ricaner le jury et le public assez nombreux et complice semble-t-il et complice à l'évocation des monceaux de chaussures laissés par les

Pourtant, M. Roques assure d'emblée que sa thèse - ne prouve pas l'inexistence des chambres à gaz ». Pour cette tâche délicate. l'ingénieur agronome en retraite préfere s'en remettre à . des chercheurs plus qualifiés - que lui, et cite ses maîtres : Faurisson, en France, Stäglich, en Allemagne, et Butz, aux Etats-Unis, les trois « papes » actuels du révisionnisme (2). M. Roques évoque sa fascination depuis . près d'un quart de siècle - pour Paul Rassinier, le premier négateur des chambres à gaz en France. Mais, c'est récem-

Un jury et un public complices sionnelle, qu'il a pu remettre sur le métier son vieux projet : • Faire que l'école révisionniste se voie reconnaître un droit de cité dans l'Université -, qu'elle - s'ouvre à ceux qui doutent . afin de - se débarrasser de croyances vieilles de quarante

La volonté de réhabiliter le nazisme perce derrière la stratégie du doute à propos des chambres à gaz. Elle semble même constituer le postulat de base posé par M. Roques, postulat que le vieil étudiant nostalgique énonce dès le début de sa présentation) : « Après la guerre, déclare-t-il, il v a eu un accord général des vainqueurs pour faire monter l'enfer sur la terre. -Conséquences actuelles, selon lui : « La croyance au mal absolu secrété par le régime nazi est toujours tenace - et - nous sommes saturés de récits d'épouvante. •

Les responsables de la - mystification » ne tarderont pas à être désignés, lorsque, quelques secondes plus tard, le candidat fulminera contre - les grandes orgues sio-nistes -. Un membre du jury lui emboitera le pas en lançant que dans les camps de concentration : - Ils n'étaient pas si maineureux puisqu'on leur apportait des cigares -. Un autre renchérira en affirmant qu'- on en sortait ».

Un & mythomane »

Pour appuyer son entreprise de banalisation du nazisme, le jury finit tout de même par se pencher sur la thèse qui lui est présentée. M. Roques y confronte minutieusement les six dépositions de Kurt Gerstein, cet officier nazi fait prisonnier en France à la Libération. qui témoigne de ce qu'il a vu au camp de Belzec (Pologne) en 1942 : le gazage de quelque 5 000 hommes. semmes et ensants dont l'agonie

d'une panne du moteur Diesel dont les gaz d'echappement étaient utilisés pour les tuer. Il relève les contradictions, entre les différentes dépositions notamment sur la dimension des chambres à gaz. Au nom du - bon sens », il ironise sur l'impossibilité d'entasser 700 à 800 personnes dans 25 metres carrés comme Gerstein affirme l'avoir vu. M. Roques en conclut que l'officier nazi n'était rien d'autre qu'un · mythomane -, et son témoignage rien de plus qu'une fable.

Poursuivant son raisonnement. qui passe sous silence cinq autres récits de témoins oculaires sur les chambres à gaz de Belzec, il laisse entendre que celles-ci n'ont existé que dans les hallucinations d'un détraqué, récupéré par les sionistes après la guerre.

Le jury réuni à Nantes accueille

ces propos par un éloge des plus appuyés. M. Pierre Zind, professeur associé d'histoire au département des sciences de l'éducation de l'université Lyon-II, un religieux alsacien d'extrême droite, fait preuve comme tous ses collègues d'une connaissance approfondie des grades chez les SS et tergiverse interminablement sur chaque virgule de la traduction du rapport Gerstein. Mais il ne peut réprimer son admiration et se déclare « médusé (...) par la dynamique persuasive » de M. Roques. M. Jean-Paul Allard, président du jury, professeur de langue et littérature germanique à l'université Lyon-III, président du jury, a trouvé la thèse - excellente et promet de la conseiller à ses étudiants. C'est lui qui a trouvé « cocasse - la description des tas de chaussures - qui feraient dix etages - de haut. Si amusant qu'il souhaite les « mettre sous le nez de tous ceux qui croient encore (...) à

de telles choses -. Quant au rapporteur de la thèse, M. Jean-Claude Rivière, le seul

ment, ayant pris sa reuraite profes- dura plus de trois heures à cause Nantais du jury, il applaudit lui aussi et se contente de remarques sur la forme. Et pour cause. Dans un moment de franchise, lui et M. Allard témoignent de leur totale incompétence à juger de la thèse Roques. Le président du jury avoue qu'il est germaniste mais - pas spécialiste de l'Allemagne du vingtième siècle - et de toute façon - pas historien - (il est professeur de littérature médiévale). Le rapporteur est encore plus embarrassé pour justifier sa présence, puisqu'il n'est - pas historien - et annonce en prenant la parole qu'il va . faire semblant de savoir un peu d'alle-

> Cette mise en scène s'étire pourtant sur trois heures, trois heures débouchant sur une mention « très bien ». Trois heures qui permettent aujourd'hui aux révisionnistes de se targuer du sceau de l'université française. M. Rivière, qui a enregistré la soutenance, ira ensuite faire dupliquer les cassettes dans les locaux universitaires. Une série d'entre elles, qui ne contiennent que l'exposé introductif d'Henri Roques, est même commercialisée par la Vicille Taupe, l'éditeur favori des

> Trois heures de propagande nazie dans une université française qui font désormais planer sur elle le soupçon des lauriers dévoyés.

PHILIPPE BERNARD.

(1) M. Bridonneau a publié une autobiographic: - L'odeur et la peur. De Buchenwald à Amnesty Internatio-

(2) Dans le numéro de «Rivaroi» du 6 juin 1986, M. Robert Fourisson attire l'attention sur l'ouvrage récent d'un auteur italien, Carlo Mattogno, qui a étudié, comme M. Roques les textes de Kurt Gerstein et apporte selon M. Founisson, de nombreuses configuraisson, de nombreuses configurations à la thèse des révisionnistes.

Un ancien militant fasciste

L'« affaire » Roques continue de susciter de vives réactions au sein de la communauté juive. Cette émotion est d'autant plus compréhensible que la soute-nance de thèse controversée participe, en effet, d'un projet politico-culturel développé depuis la fin de la deuxième guerre mondiale par les milieux d'extrême droite, en France et ailleurs. La preuve en est non seulement que l'appartenance à la mouvance intellectuelle d'extrême droite des universitaires qui ont cautionné les travaux de M. Roques est difficie-ment contestable, mais, surtout, que les antécédents politiques de l'auteur de cette thèse ont été occultés jusqu'aux révélations faites à ce sujet par Libération dans son numéro du 16 juin.

Il se confirme, en effet, que il se commine, en entet, que M. Henri Roques n'est pas seule-ment un ingénieur agronome en retraite féru d'histoire contempo-raine et occupant ses loisirs à enquêter sur l'existence des chambre à gaz dans les camps de ponceptation. de concentration. Sous le pseu-donyme de Henri Jalin, M. Hanri Roques a occupé, de 1955 à 1958, les fonctions de secrétaire cénéral d'une association consti tuée, en vertu de la loi de 1901, sous le titre de Phalange fran-çaise et qui exprimait ouverte-ment son racisme et son antisémitisme dans son journal mensuel Fidélité jusqu'à ce que le conseil des ministres prononce sa dissolution au lendemain des événements du 13 mai 1958 (1) Ve Monde du 10 juillet 1958).

Ce groupuscule d'extrême droite a contribué à la formation du courant des historiens dits « révisionnistes », dont le centre

• Ce qu'en dit M. Le Pen. Dans une interview publice le 11 juin par National hebdo, l'organe de son parti, le président du Front national, M. Jean-Marie Le Pen, declare: « Tous les gens raisonna-bles admettent, je crois, la mort en masse de juifs dans les camps nazis. Les historiens dits « révisionnistes » mettent, eux, en doute le moyen de cette extermination - les cha à gaz – et son étendue – les six millions. N'étant pas spécialiste, j'ai entendu comme tout le monde le chiffre de six millions, mais je ne sais pas exactement comment il est établi... Pour prendre le cas d'un autre génocide – le génocide venaujourd'hui aux Etats-Unis, dernière la facade de l'Institut de révision historique animé par M. David Mac Calden, alias Lewis Brandon, néo-nazi anglais émioré (2). Les travaux de ce centre de « recherches historiques », auxquels M. Henri

d'activité principal se situe

Roques participe aujourd'hui, visent essentiellement à « blanchir le nazisme de son crime majeur », selon une expression du Centre d'études et de recherches sur l'antisémitisme contem-DOTAINL

(1) Cette association, déclarée le 15 octobre 1955 et officialisée an JO du 15 novembre 1955, avait pour objet de «maintent» la tradi-tion nationaliste, veiller à la sauvegarde du patrimoine national, œuvrer à la réalisation d'une Europe populaire et fraiernelle -. Son président était un neven de Marcel Déat, M. Charles Luca, qui se déclarait ouvertement faciste et qui créa après la dissolution de Pha-lange française le Mouvement populaire français. Son siège était situé au 213, boulevard Saint-Germain à Paris. Ce fut, selon le - Dossier néogarde du patrimoine national,

Germain à Paris.

Ce fut, selon le - Dossier néonazisme - publié aux éditions Ramsay par Patrice Chairoff (préfacé
par Beate Klausfeld et Simon Wiesenthal) - la seule tentative
d'après-guerre de constitution d'un
parti français authentiquement facciste ». Ces indications sont confirmées dans le livre de Joseph Algazy
la Tentation néo-fasciste en France,
paru chez Fayard. paru chez Fayard

paru enez Fayard.

(2) Sur l'apport des néo-nazis anglais aux thèses révisionnistes, lire notamment le Système Le Pen, de Joseph Lorien, Karl Criton, Serge Dumont paru aux éditions EPO.

déen - i'observe que les estimations

ont varié de 50 000 à 500 000 morts

pendant deux cents ans, et

qu'aujourd'hui seulement un sys-

11.

Chirurgie cardiaque

487 JOURS D'AGONIE

M. Murray Haydon est mort, le 19 juin, à l'hôpital Louisville

(Etats-Unis) quatre cent quatre-

tation d'un cœur artificiel. Il a

vécu catte période dans un ser-

vice de réanimation hautement

spécialisé et n'a jamais pu se

passer de dispositifs de respira-

Seul un autre « bénéficiaire »

d'un cœur artificiel Jarvik 7 sur-

vit à ce jour. Il s'agit de M. Wil-

liam Shroeder, opéré le 25 novembre 1984, qui est tou-

jours hospitalisé et a fait, depuis

l'intervention, des congestions

cérébrales répétées qui l'ont

considérablement amoindri. Le

coût financier de ces survies est

énorme, comme le sont aussi

les souffrances qu'elles impli-

quent. On peut se demander si

ce type d'expérimentation

humaine n'est pas prématuré

dans l'érat actuel des techni-

Mariage à Mount-Vernon

Gary Welp, trente-cinq ans,

ques et des connaissances.

tion artificielle.

Le ministre au Palais

Mª Monique Petit, présidente de la vingt-troisième chambre correctionnelle de Paris, n'a pas interrompu le sermon sévère qu'elle adressait à un jeune prévenu lorsque M. Albin Chalandon, ministre de la justica, garde des sceeux, est venu s'asseoir discrètement, dans l'après-midi du jaudi 19 juin, au dernier rang des bancs réservés aux avocats. Pourtant. l'absence de robe inquiéta un garde du palais qui ne regagna sa place qu'après avoir été complètement renseigné sur la qualité du visiteur.

Pendant près d'une heure, le ministre a assisté à l'audience de cette chambre où l'on ne comparaît que selon la procédure « de comparation immé-

Les mots ont la vie dure. Précédemment baptisée « saisie directe», cette procédure reste, pour les habitués du palais, celle des «flagrants délits». terme qui désignait clairement les conditions de son application. Mais un projet de loi qui sera prochainement soumis au Parlement envisage de l'étendre à ceux sur lesquels « pèserajent des charges suffisantes ». Aussi le garde des sceaux était-il venu se rendre compte et sans doute

ETITE question idiote et savante : l'arti-

Constitution? Traduction. L'article 49.3 est à

la procédure parlementaire ce que sont les

voies de dérivation pour les localités aux rues

tortueuses. Depuis qu'il est au pouvoir, le gou-

vernement dérive à tour de bras. Au point

ou'on pourre bientôt agrafer systematique-

ment cette procédure à tout projet de loi du

gouvernement Chirac. Au dernier conseil des

ministres, deux nouvelles autorisations que le

gouvernement se consent à lui-même pour se

Les articles 35 et 36 de la Constitution

concernant respectivement la déclaration de

guerre (elle « est autorisée par le Parlement ».

c'est-à-dire les deux Assemblées) et l'état de

siège, qui fit son apparition pour la première

fois en 1791. Celui-ci est « décrété en conseil

des ministres », mais « sa prorogation au-delà

de douze jours ne peut être autorisée que par le

Imagine-t-on que, grâce à ce faramineux

49.3, la guerre puisse être déclarée, l'état de

siège proclamé, sans que le Parlement en

L'hypothèse est d'école, bien sûr, et la

noncé sans qu'on y prenne garde. Sinon, il le

prémunir des droits du Parlement.

cle 49.3 de la Constitution est-il appli-

cable aux articles 35 et 36 de ladite

s'inquiéter des difficultés pratiques soulevées par le dévaloppement des comparutions immédiates. Mais hier, aux « flags », c'était, selon un magistrat, ∢ un jour creux ».

A la dixième chambre correctionnelle, notamment spécialisées dans les affaires de coups et blessures volontaires et de terrorisme, le président Henri Malergue n'a eu que très peu de temps pour reconnaître le ministre de la justice, debout au fond de la salle. Il était déjà parti vers la huitième section du parquat afin de suivre l'itinéraire emprunté par les délinquants destinés à la vingt-troisième chambre.

Dans le bureau de M. Laurent Davenas, chef de la section criminelle du parquet, M. Chalandon s'est entretenu avec M. Michel Jeol, procureur de la République de Paris. A sa sortie. le ministre s'est déclaré satisfait de ses entretiens « instructifs pour mener de nouvelles actions », puis il a quitté le palais de justice sous l'œil étonné d'hommes et de femmes attendant d'être déférés au parquet, enchaînés à des gen-

MARC PORTEY.

UNE DÉCISION DE LA COUR DE CASSATION

L'un des participants au crime raciste du Bordeaux-Vintimille sera rejugé

d'annuler l'arrêt de la cour d'assises du Tarn-et-Garonne, qui avait condamné Marc Béani à la réclusion criminelle à perpétuité pour sa participation à l'assassinat du jeune Algérien Habib Grimzi, jeté du rapide Bordeaux-Vintimille le 14 novembre 1983 après avoir été roué de coups.

La chambre criminelle présidée par M. Jean Ledoux et devant laquelle seul Béani s'était pourvu en cassation, a sanctionné « une violation au principe de l'oralité des débats ». Au cours du procès, à Montanban, un avocat d'une des association parties civiles avait donné lecture d'un passage d'une déposition faite à l'instruction par un témoin avant que celui-ci, régulièrement cité et qui avait répondu « présent », ait été appelé à la barre pour déposer. Les défenseurs de Béani s'étaient fait donner acte de cet incident

Pour la Cour de cassation, « il est de principe que, devant la cour d'assises, le débat doit être oral, et il s'ensuit, notamment, qu'il ne peut être donné lecture d'un procès verbal d'audition à l'instruction d'un témoin présent qu'après qu'a été reçue sa déposition orale.. Ce

témoin devait être effectivement

La Cour de cassation vient appelé à déposer le surlendemain de cette lecture.

> L'arrêt de la chambre criminelle ajoute : « La lecture de ses déclarations écrites avant sa dévosition orale a eu pour effet d'introduire prématurément dans le débat des éléments d'appréciation qui ne lui appartenaient pas encore. .

> Marc Béani sera donc rejugé, seul, par la cour d'assises de la Haute-Garonne, ses deux compagnons, aspirants légionnaires comme lni à l'époque, Xavier Blondel, condamné à vinet ans de réclusion et Anselmo Albaro-Vidal, à la réclusion à perpétuité, n'ayant pas formé de pouvoi.

 Deux fournisseurs de faux papiers asiatiques arrêtés à Paris.
 Marcel Malarde, un serveur âgé de vingt-trois ans et Kane Phang Phang, un Laotien de vingt-neuf ans, ont été appréhendés à Paris par la police pour trafic de faux papiers. Les deux hommes ont reconnu avoir aidé quatre-vingts immigrés venus clandestinement de Thaïlande et du Vietnam en leur obtenant des permis de séjour à l'aide de faux certificats de naissance laotiens. Ces clandestins travaillaient à bas prix dans la confection asiatique à Paris.

UNE ASSOCIATION DE DÉFENSE DES MÈRES PORTEUSES

INTERDITE A STRASBOURG (De notre correspondant.)

Strasbourg. - Le tribunal administratif de Strasbourg a confirmé, le mardi 17 juin, l'interdiction de l'association Les Cigognes décidée le la mars 1985 par M. Christian Dablanc, commissaire de la République du Bas-Rhin (le Monde du 2 mars 1985). Les Cigognes se proposaient de défendre la «location d'utérus» et les mères porteuses.

Selon le préfet, l'association ne pouvait être inscrite au registre des associations, le droit local d'Alsace-Moselle ignorait la loi de 1901 sur les associations. S'appuyant sur cette loi, l'arrêté retenait le caractère illicite d'une association qui incite «à l'abandon d'enfants . et détourne la législation sur l'adoption. En outre, il s'appuyait sur l'article 353 du code pénal qui condamne quiconque aura, dans un esprit de lucre, provoqué les parents ou l'un d'eux à abandonner leur enfant në ou à naître ».

Par son objet, explique le tribunal + l'association, nécessairement, se constitue en intermédiaire entre la femme stérile et la mère de substitution, qui s'engage à abandonner, dès sa naissance, l'enfant qu'elle porte en saveur de la femme stérile». En clair, elle provoque l'abandon d'enfant.

qui a bénéficié d'une greffe car-diaque en janvier 1984, et Suzan Staffy, trente-quatre ans, 1983, se marient à Mount-Vernon, Illinois, le samedi 21 juin. lle s'étaient connus dans un centre sportif pour greffés du cœur, à Saint-Louis, et ils ont chacun des enfants de mariages précédents. Les parents des € donneurs > sur lesquels les cœurs avaient été prélevés après leur décès seront présents au manage.

JACQUES FORTIER.

EDUCATION

A Paris

SUJETS CONTESTÉS EN MATHÉMATIQUES

Des enseignants de l'académie de Paris contestent les sujets de mathématiques proposés aux candidats du brevet des collèges et de la série D du baccalauréat. Selon des professeurs de mathématiques, une erreur dans la partie C du sujet du brevet empêchait les élèves de poursuivre logiquement le devoir.

M. Monory, qui s'était rendu, jeudi 19 juin à la sortie d'un lycée parisien pour rencontrer des candidats qui venaient de passer l'épreuve de mathématiques (séries C et D) du baccalauréat, a été vivement interpellé par des enseignants.

Selon eux, le sujet de maths des séries D était plus difficile que celui des séries C. - Il m'a fallu deux heures pour faire le devoir sans le rédiger, alors que l'on considère qu'un enseignant doit pouvoir rendre une copie rédigée en une heure trente -, a expliqué l'un d'eux.

 Deux jumeaux venus du froid. Deux jumeaux (un garçon et une fille) issus d'embryons congelés durant six mois, puis réimplantés dans la matrice maternelle sont nés, le 18 juin, à la maternité Antoine Béclère de Clamart, que dirige le professeur E. Papiernik. Leur naissance porte à cinq le nombre des enfants nés dans ce service après congélation des embryons. Des jumeaux étaient nés de cette façon en Australie en février 1985. Ces naissances multiples sont relativement fréquentes après fécondation in vitro car plusieurs embryons (2 ou 3) sont systematiquement reimplantés pour que les chances de grossesse soient plus importantes.



PEC46, bd Saint-Michel, Paris 6°. Téléphone: 46.33.81.23 / 43.29.03.71.

Salara Care

The second

Service of the service of

ساد ≟ بهد

78 144 141

والراسانية العقائمة الأ

المعالمين الماران

The state of the s

Artenia de la Companio de la Compani

e de la ligación de la garación de la companya de l

The term of the

April 19 January

4-1

The same

American Transfer of the Control of

William Section

🐞 - Tarker Barrier

A COLUMN TO THE PARTY OF THE PA

Marie Marie Marie

· 100 ~ 100 · 110

be per la

نڪ جو پوءِ د

There's

.

4 mi

्रामुक्ताक (स्थापन) स्थापन स्थापन (स्थापन) स्थापन

August 18 St. St.

NOTE OF THE PERSON OF THE PERS

Action to the second

New years and

And the second

100 miles (100 miles)

Market Committee Committee

en salet. Her to

Section and an experience

924,327 *** 12

عاده والمستجر والسهود

Section 1 parties of the other

فاحره شورتني

ار د مو

हा अ**ल** इस कार

April Application Committee of the Commi

المحافظ والمستحول

35 - 10

A Section of the Control of the Cont

Henri Roques

Brist as the tast time

procédure, qui commande au Parlement de dire graphic and the second of is loi sans la lire, est applicable pour le « vote d'un texte », sans autre précision ni restriction. $\operatorname{supp}_{\mathbb{R}^{n}}(\omega) = \operatorname{holomorphism}_{\mathbb{R}^{n}}(\omega) = \operatorname{ho$ AND THE RESERVE TO THE PROPERTY OF THE PROPERT question relève du divertissement juridique. Si l'hypothèse est cependant formulée, c'est par la faute des rues de Paris et de quelques autres 1. 2. 1. 6.55 notables cités. Il s'y rencontre une telle abon-Andread Andreas dance d'uniformes, quel que soit leur embalgar Brit " lage, à pied, à moto ou en autocar, qu'il faut se demander si l'état de siège, celui que prévoit l'article 36 de la Constitution, n'a pas été proand the second of Angelia de la composición dela composición de la composición de la composición de la composición de la composición dela composición de la composición de la

.

· · · · ·

faut, pour mettre la loi en accord avec les faits. 🔁 ETTE profusion de gens d'armes a déjà été signalée ici, entre autres. Mais comme elle ne fait que croître et multiplier, il faut bien le redire, comme ca, histoire de ne pas se faire une raison. Sans pour autant faire preuve de mauvais esprit et se demander pourquoi un tel déploiement n'empêche pas les meurtres de vieilles dames dans la capitale; ces meurtres qui, avant le 16 mars, donnaient lieu aux envolées courroucées des opposants

de l'époque. A les en croire alors, la faute en revenait à l'inertie du gouvernement, au premier rang duquel figurait le ministre de l'intérieur. Ces mises en cause étaient absurdes, et c'est parce qu'ils l'ont compris que les orateurs de droite ont renoncé à les pratiquer contre les successeurs de M. Joxe.

Cela ne veut pas dire que la police soit inerte. A preuve, cet example survenu voilà une vingtaine de jours. Un soir qu'il ne pleuvait pas, une escouade d'agents de police arrête un véhicule transportant trois jeunes femmes. Stimulée par l'absorption de Ca Ha O2 (1), ladite escouade antreprend de contrôler les éventuelles contrevenantes, non sans mêler la loi, que représente l'uniforme, et la puissante séduction qui s'attache traditionnellement à ce vetement. Bref, on fait du gringue sous couvert

Tant et si bien que l'une des trois dames perd patience et déclare : « Maintenant, ça suffit, je suis substitut au tribubal de Paris, mes deux amies sont aussi magistrats, arrêtez votre cinema. » La réplique ne tarde pas : « Substitut, j'en ai rien à foutre. » S'ensuit l'altercation qu'on devine, mais les interpellées peuvent

Le tendemain, ayant encore sur le coeur sa mésaventure de la veille, le substitut téléphone au commissaire du quartier pour en conter le détail. Fatale erreur ou riche experience, la plaignante s'est proprement fait envoyer au bain par le représentant d'une institution dont elle est, le cas échéant, chargée de contrôler le fonctionnement. La sécurité, cela ne se par-

JOURNAL D'UN AMATEUR, par Philippe Boucher

UTL soit permis de rajouter un grain de sel à cette lumineuse idée de M. Chalandon qui consiste à faire bâtir par l'Amérique les prisons françaises ; cette e solution de fortune », comme disait mercredi à l'Assemblée nationale le ministre, qui s'y

connaît sur le sujet de la construction. Son idée est triplement critiquable. D'abord parce qu'elle fait du « tout-répressif » un a priori politique et que son désir de construire 4 20 000 places dans les deux ou trois ans » n'aura pas nécessairement l'effet officiellement recherché : faire en sorte que les conditions de détention soient « dignes », alors qu'elles ne le sont pas, le garde des Sceaux l'a dit.

OUS ses prédécesseurs ont pu au contraire constater que les places supplémentaires conduisaient davantage à une flambée des incarcérations qu'à un désengorgement des établissements surpeuplés. C'est vrai pour les incarcérations avant jugement au même titre que pour celles qui résultent de condamnations. C'est pourquoi Robert Badinter n'avait pas tort d'étendre avec mesure le parc pénitentiaire fran-

La deuxième critique est d'ordre moral, selon deux aspects. D'abord, les entreprises françaises sont-elles à ce point empotées qu'elles ne puissent faire aussi bien que les américaines ? Le choix américain n'est, par définition, pas favorable à l'économie française. C'est un choix.

Le deuxième aspect, c'est celui qui consiste à faire, légalement et directement, du profit grâce au crime et à n'escompter une extension de ce profit que si le crime aug-mente. Cotera-t-on bientôt en Bourse les maisons centrales et les maisons d'arrêt du secteur privé, les premières étant mieux appréciées des petits porteurs parce que distribuent de meilleurs dividendes, grâce à la stabilité forcée des occupants ? Verra-t-on les candidats à l'emploi de surveillants hésiter entre la filière privée et la filière publique, jaugeant leurs mérites respectifs en fait de

La troisième critique que l'on peut émettre à l'égard de ces prisons privées tient à l'histoire de France, c'est-à-dire à celle de l'Etat. Déposséder l'État de sa fonction répressive. ce n'est pas répondre à on ne sait quelle foi dans l'initiative individuelle, c'est un retour, à terme, à la répression privée, à la vengeance privés, avant de mettre e la justice à l'encan », comme disait quelqu'un.

Or il n'est pas besoin d'avoir fait de grandes études pour savoir que l'État a prospéré en France (et avec lui la loi, et avec elle la liberté, puis l'égalité) en s'emparant d'abord de la guerre privée, puis de la justice et de la monnaie privées.

résultat de cette lutte est devenu un attribut de l'État. L'en amputer, ce n'est pas réduire son emorise, c'est en vouloir à son existence.

Il y a fallu des siècles de luttes contre les

féodalités et contre l'Église ; au point que le

🖜 'EST un hasard, maís c'est ainsi : la mort de Stanislas Mangin a été connue un 18 juin, soit exactement quarante-six ans après un Appel qui, tout accessoirement, le libéra d'une camère militaire dont if ne voulait pas. Mais quand on est le fils d'un général

fameux qui rêva de prendre la République et que seule la mort, en 1925, sauva de l'aventure : quand on est le descendant (par sa mère) de la dynastie des Cavaignac qui donnèrent à la France un conventionnel commissaire aux armées (faussement accusé d'avoir déshonoré une demoiselle Labarrère lorsqu'il se trouvait en mission dans les Pyrénées) ; un général qui réprima dans le sang la révolte des Parisiens en juin 1848 avant d'être balayé par le futur Napoléon III dans la course au poste de président de la République; un autre ancêtre qui fut plusieurs fois ministre de la marine et de la guerre - quand, jeune homme, on a tout cela sur les épaules, on obéit à son papa et on entre à Saint-Cyr.

Telle n'était pas du tout l'ambition du jeune Stanislas, qui voulait faire du droit, être un intellectuel en quelque sorte, ce que le papa, Charles, général qui s'illustra à Verdun et sur les champs de bataille des colonies, trouvait totalement loufoque, scrogneugneu.

Lui, le fils, était plus sensible à l'ancêtre Jacques, qui présidait, avant de mourir prématurément en 1845, la Société des droits de l'homme. Encore que Stanislas ne détestait pas le baroud, qui lui allait comme un gant, parce qu'il était courageux et parce qu'il était beau. On l'imagine, légionnaire, lisant Thucydide au bivouac.

Prisonnier de la « drôle de guerre », bientôt évadé, il ira servir auprès de de Gaulle, ce qui lui permettra, par parenthèse, de rencontrer son futur beau-père, le toujours alerte René Pieven. Durant ces premières € années de plomb », il espionne pour le compte de la Résistance, et résiste pour le compte de la France. Il vainc, quitte l'armée au son des demiers canons, et, après un passage à la direction de la DST, rentre, enfin I au Conseil d'État en 1951, nimbé de la dignité de compagnon de la Libération. Il a alors trentequatre ans. Il n'a pas encore l'âge d'écrire ses Mémoires mais il en a la matière. Il pouvait passer le reste de sa vie à raconter sa

Du tout. Trois ans plus tard, le conflit algénen le replonge dans la guarre. Il y voit trop de choses. Il demande à être relevé de ses fonctions. C'est une tradition chez lui de dire « non », de démissionner, de s'évader, d'aller ailleurs, mais en sachant toujours pourquoi.

En 1977, à l'âge de soixante ans, conseiller d'État depuis 1967, il résigne la plus belle fonction de la République. Il lâche tout : les dorures du Palais-Royal, le splendide appartement de la rue de Bellechasse, les quatre enfants qui sont maintenant élevés, et il part faire l'avocat dans un coin charmant et minable du XI arrondissement, au milieu d'étrangers de toutes les nationalités qui doivent encore se demander ce que venait faire chez eux ce grand bourgeois. Ce qu'il venait faire ? Donner l'exemple.

(1) La solution la semaine prochaine.

dès ce soir MINITEL corrige vos copies

maths et sciences physiques

36.15.91.77 Code MNEF ou LIBE

Toutes académies, sections A, B, C, D, E MNEF, Banque Populaire **Europe 1, Hachette Education**

«Le Brésil encaisse un but chaque fois qu'il s'arrête pour regarder le Mundial», a affirmé

très sérieusement Enio Mainardi dans un texte illustré par une photographie représentant deux pieds chanssés l'un pour la ville, l'autre pour le stade. Ce publicitaire entend par là dénoncer Pabsurdité du comportement de ses compatriotes au moment où le pays doit faire face à d'énormes difficultés économiques et sociales. « Pourrait-on imaginer les Etats-Unis paralysés par un match de base-ball ? », a-t-il écrit pour dénoncer le fait que le Brésil le soit, comme par une grève générale ou un deuil national, quand l'équipe de Télé Santana dispute une rencontre.

Provocation d'un « fils de pub » ? En tout cas, à la veille du quart de finale Brésil-France, présenté comme une finale avant la finale, le tollé a été général. « Vouloir faire travailler les salariés un jour où l'équipe nationale joue serait un acte antidémocratique et socialement dange-renx, car il s'agit d'un désir collectif », ont

répliqué en substance des chefs d'entreprise scau-dalisés par la prise de position du publicitaire.

Bien sûr, la France n'en est pas encore là à propos du football. Mais si jamais les Bleus se qualifient pour les demi-finales et si jamais les syndicats de la télévision maintiennent leur ordre de grève ce jour-là, les 25 millions de Français qui ont suivi France-Italie sur leur petit écrau risquent aussi de faire un beau tollé.

STRATÉGIES AVANT LES QUARTS DE FINALE

La meilleure attaque, c'est la défense

De notre envoyé spécial

Mexico. - Brésil-France : c'était l'affiche dont tout le monde avait rêvé lors du Mundial 1982. Surtout pour une finale qui aurait alors opposé les deux meilleures attaques de la compétition. Mais ce rendezvous, disséré de quatre ans, risque d'être celui de la nostalgie entre deux équipes qui ont retenu les leçons du Mundial 1982.

Observateur privilégié de ce Mundial 1982, Pelé a noté l'évolu-tion préconisée par Tele Santana, l'entraîneur de la sélection brésilienne qui occupait déjà cette fonc-tion en 1982. • De toutes les équipes de ce Mundial 1986, le Brésil présente, désormais la meil-leure... défense. La seule qui n'ait pas encore encaissé de but en qua-tre matchs (1), suivie de très près par l'équipe de France qui n'a concédé qu'un but aux Soviétiques. En revanche, Danois et Soviétiques qui avaient été les plus efficaces lors du premier tour avec neuf buts en trois rencontres, n'ont pu franchir le cap des huitièmes de

Recul de l'offensive

Adoptés pour renforcer le caractère spectaculaire des rencontres, ces huitièmes de finale avec élimination directe du perdant ont bien rempli, dans l'ensemble, leur mission en obligeant certaines équines à attaquer plus résolument, voire à se découvrir en défense pour tenter de remonter un handicap.

Le symbole de cet état d'esprit fut cette course poursuite à rebondissement à laquelle Bélges Soviétiques se sont livrés jusqu'au bout des prolongations à Leon.

Ċ.

•

Ţ.

2;

ç

Ces matchs connerets ne doivent pourtant pas masquer le nouveau recul offensif constaté lors du premier tour. Avec 84 buts marqu pour les 37 premiers matchs (101 en Espagne en 1982), la moyenne des buts par rencontre (2,33) est la plus faible enregistrée depuis la création de la Coupe du monde en 1930. Un résultat logique lorsqu'on voit que toutes les équipes encore qualifiées n'opèrent plus qu'avec deux avants de pointe, voire un seul, chargés de balayer tout le front de l'attaque.

Parmi ces derniers, on constate même la quasi-disparition des classiques ailiers de débordement. Tele Santana a laissé au pays Marinho. Renato et Eder. Henri Michel, qui dispose de Bruno Bellone ne l'a toujours nas fait entrer en jeu-Leur fonction sont désormais tenues par les milieux de terrain excentrés, ou par les arrières latéraux les plus offensifs.

Si Tele Santana et Henri Michel font autant d'envieux chez les autres entraîneurs du Mundial 1986, c'est parce que la victoire en

SUSPENSIONS

La commission de discipline

football (FIFA) a suspendu. le

19 juin, pour les quarts de finale

trois joueurs qui avaient reçu deux cartons jaunes depuis le

début de la compétition. Il s'agit de : Oscar Garre (Arg.); William

Ayache (Fr.) et Andoni Goicoet-

LES AVERTISSEMENTS

Après les huitièmes de finale,

les avertissements adressés aux

ioueurs se décomposent ainsi :

109 cartons jaunes et 6 cartons

rouges pour 44 matches. Ils ont

été attribués de la façon sui-

O CARTONS JAUNES. -

Uruguay (11); Irak (9); Angle-

terre et Italie (8) ; Argentine et

Corée du Sud (6) ; Ecosse,

France. Irlande du Nord, Maroc,

Mexique et Paraguay (5) ; Bulga-

ne, Danemark, Espagne et Polo-

gne (4); Belgique et Brésil (3);

Algérie, Canada, Portugal et RFA

e CARTONS ROUGES. -

Uruguay (2); Angleterre,

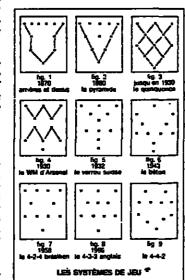
Canada, Danemark et Irak (1).

(2); URSS (1); Hongrie (0).

ches (Esp.).

footbail passe de plus en plus par la maîtrise du milieu de terrain. C'est à cet endroit que Brésiliens et Français disposent de leurs meilleurs atouts. Le renforcement de ce secteur de jeu n'est certes pas récent, mais une nouvelle évolution peut être constatée à l'occasion de cette compétition où plusieurs équipes alignent désormais cinq éléments en milieu de terrain soit la moitié de leurs joueurs de

Ce renforcement s'est, bien sûr, essectué le plus souvent au détri-ment des attaquants. Du 4-2-4 (quatre défenseurs, deux milieux de terrain et quatre attaquants) lancé par la grande équipe de Hon-



· D'après le Robert des sports

grie dans les années 50 et imposé au sommet par le Brésil pendant la Coupe du monde 1958, la mode est passée après l'intermède très défensif du cadenaccio italien, au 4-3-3 ébauché par les Brésiliens en 1962 et consacré par les Anglais dans la Coupe du monde 1966, puis au 4-42 généralisé lors du Mundial 1982.

Au cours du championnat d'Europe 1984, Sepp Piontek l'entraîneur du Danemark avait sait œuvre de pionnier en profitant de la présence de deux attaquants adverses pour retirer de son équipe un défenseur et le remplacer par un cinquième milieu de terrain C'était le 3-5-2. Après l'indisponibilité d'Yvon Le Roux et faute de disposer d'un autre spécialiste au poste de stoppeur dans son effectif, Michel Hidalgo avait opté pour ce schéma tactique – un peu sur la pression des joneurs – lors de ce même Euro 84, contre la Belgique puis la Yougoslavie, avant de reve-nir à un 4-4-2 qu'il jugeait - plus classique mais mieux équilibre.

Milieu de terrain

Au Mundial 1986, d'autres entraîneurs ont aussi choisi d'aligner un cinquième milieu de terrain, mais en sacrifiant un avant de pointe. C'est le 4-5-1 appliqué par le Mexique de Bora Milutinovic qui utilise Hugo Sanchez comme seul attaquant ou encore de l'Espagne de Miguel Munoz avec son buteur Emilio Butragueno. L'avenir dira s'il s'agit de tactique de circonstances pour jouer plus groupés et limiter les effets de l'altitude et de la chaleur ou si ce sera une nouvelle étape vers le ren-

forcement des milieux de terrains. Cette recherche de la maîtrise dans ce secteur de jeu correspond à la volonté des entraîneurs de voir leur équipe prendre, puis conserver le ballon. Cette possession étant encore le meilleur moyen de se défendre, puis d'attaquer. Au-delà des schémas, ce renforcement peut, en effet déboucher sur une tactique plutôt désensive ou plutôt offensive, selon l'état d'esprit et les capacités des joueurs, les consignes de l'entraîneur ou les circonstances

d'un match. La révélation, après le Mundial 1982, de Luis Fernandez, avait incité Michel Hidalgo à revenir à un milieu plus classique avec deux joueurs plus spécifiquement offensils (Platini et Giresse) et deux

(Tigana et Fernandez). Le couron-nement de l'Euro 84 avec cette formule ne pouvait que conduire Henri Michel à poursuivre dans la même voie. Admiratif devant le travail et l'efficacité de ce milieu face à l'Italie, le Polonais Boniek disait après le match: « La force de la France, c'est surtout Fernandez et Tigana, qui ratissent un nombre incroyable de ballons et sont quelques instants plus tard capables de prêter main forte à leurs attaquants, voire de tirer

eux-mêmes au but. . Quelle que soit l'importance des systèmes de jeu, Michel Hidalgo estime, en effet, qu'ils passent au second plan, derrière les joueurs chargés de les appliquer. - On parle beaucoup trop de tactique. Il est important d'avoir une assise mais il faut surtout parler des hommes, peut-être serons-nous copiés, mais il faudra sans doute attendre des années avant de trouver un ensemble de joueurs possédant les mêmes qualités que le milieu de terrain français actuel.

Il faudra aussi attendre encore un peu pour savoir si Sepp Pion-tek, Michel Hidalgo ou Bora Milutinovic rejoindront au panthéon du football ceux qui ont innovê et laissé leur nom dans l'évolution des tactiques: Herbert Chapman, le manageur d'Arsenal de Londres. faux inventeur du légendaire WM des années 30 à 60, mis au point quelques années plus tôt par l'Ecossais Johnny Hunter dans le modeste club de Mopherwell; l'Autrichien Kari Rappan, qui a créé en 1935 le « verrou suisse » en placant un arrière volant derperfectionné dans les années 60 par Helenio Herrera, grand prêtre du cadenaccio avec libéro); le Hongrois Gustav Sebes, précurseur du 4-2-4 en transformant Kocsis et Puskas, les deux inters (numéros 8 et 10 du classique WM) en attaquants de pointe et en adaptant sa defense avec deux arrières centraux: ou encore Alf Ramsey devenu Sir Alf Ramsey, après la victoire de l'Angleterre et du 4-3-3 dans la Coupe du monde 1966.

GÉRARD ALBOUY.

(1) Si l'on ne tient pas compte du bui espagnol refusé à ton par l'arbitre lors du premier match de qualification.

La chasse au piranha

Brésiliens, c'est de m'arrêter au

milieu du match pour les regar-

(Suite de la première page.)

Il a dit des choses bigrement intéressantes, quoique pas vrai-ment inédites. Que le Brésil était une équipe forte. Que la France était forte aussi. Donc, conclusion, le match sera indécis. Une sorte de finale avant la lettre.

Il a confié aussi que l'entraînement aurait lieu à 11 heures, à moins que ce soit à 13 heures, et que la composition de son équipe serait connue le moment venu. Henri Michel est la providence de la presse. Les joueurs, ce jeudi. avaient consigne de ne point parler.

C'est ainsi, le journalisme avec tickets de rationnement : un iour sans, et un jour avec. Et avec son

der jouer. » Professionnalisme avancé

Et puis, il y a Maxime Bossis. Il avait dit 18 h, ce fut 18 h pile, au clocher de Chapala. Ni une minute avant, ni une minute après. Politesse certes. Professionnalisme assurément. Maxime Bossis est un cas intéressant de professionnalisme avancé, et en même temps détaché. Le football est son métier.

Il n'est pas sûr que ce soit une passion. Il est certain que ce n'est pas son obsession. Maxime Bossis est footballeur. Il le sera à la perfection, tant qu'il le voudra. Trois



Maxime Bossis Patrick Battisto (ar 4) : la bonne des rôles

marché noir, grâce à quelques ans encore. Puis il quittera le louables passeurs d'informations assez sûrs d'eux pour ne point risquer le ticket.

Alain Giresse est de ceux-là. Alain Girese a parlé pendant plus d'une heure, avec passion et intelligence du futur Mundial, de ce Brésil qu'il a rêvé mais qu'il n'a jamais rencontré. Et il a résumé d'une phrase très jolie, tout le match à venir. • La seule chose que je craigne vraiment avec les de cet écologiste avant la lettre,

maillot, comme on change de peau. Vers une autre vie, d'autres horizons. Fini le football, ses pompes, ses œuvres et son saint

Le cas Bossis est intéressant Une enfance rurale et vendéenne, Du petit Maxime, ainsi prénommé parce que son père s'appelait Maximin, de cet enfant de famille nombreuse - sept frères et sœurs - seul surdoué du ballon.

évoluent . en un milieu plutôt pollué», on pourait risquer un portrait rural de l'union footballistique, type Bossis, de la lampe à pétrole aux spots de la renommée. Et se tromper totalement.

L'homme est réservé, taciturne, sans excessives illusions sur les êtres et les modes. Il a l'art de banaliser le superlatif, d'effacer les souvenirs. « Vous savez, je n'ai pas trop de mêmoire en ce qui concerne les choses du football. » De l'exploit, il fait de l'anodin, de l'évidence sa fascination secrète.

Il y a un an, Maxime Bossis subit une campagne de presse. Il l'a très mal vécue. En partant à trente ans jouer en deuxième division au Racing-Club de Paris, chez M. Lagardère, pour un gros salaire, le meilleur arrière de France prenait un risque. Il le savait, mais il ne pensait pas qu'on pouvait lui faire reproche de cette apparente et fausse retraite dorée : « Du jour au lendemain, et sans même que j'ai encore joué, on m'a dénié toutes mes qualités, toute valeur. On m'a exclu a priori, de l'équipe de France. Comme ça, sans appel. Sans le moindre fondement. Tout ça ne fait que confirmer ce que je pensais du monde qui gravite autour du football. J'étais sans m'en suis sorti difficilement. Plus endurci peut-être, plus motivé

L'homme des espaces

Maxime Bossis « n'est pas aigri ». Il affirme n'en plus douter: . Dans la vie, il y a toujours une justice. » Même s'il ne dut 'à lui même que cette justice lui fut rendue.

Il ne vit - ni de rancœur, ni de rancune ». Même s'il affirme : « Je sais que je n'oublierai pas. : Il est un homme fier et secret, qui a accepté au Mexique, de jouer non à son poste habituel, libero, mais à celui de stoppeur. Contre son goût, « de la liberté et des espaces >. contre sa nature.

Il le fait . pour la collectivité », et en quatre matches il est devenu, aux dires de ses adversaires brésiliens, le premier stoppeur du monde.

Si on le lui répète il balaie cela d'un geste de la main, comme pour dénoncer la vanité d'une flatterie. Si on lui fait savoir ce que tout le monde affirme, qu'il a tué ses derniers adversaires, il finit par admettre « que ça provoque, malgré tout, une certaine jouis-

sance .. Maxime Bossis est un tueur propre et plutôt génial. Depuis son arrivée en équipe de France en 1976, le même jour que Michel Platini, il n'a jamais reçu un carton jaune pour brutalité ou incorrection. Il expédie l'adversité en finesse, pièce centrale d'une défense française très efficace depuis quelques matches. Il est en somme devenu un hyperprofessionnel à l'américaine. Et c'est peut-être, c'est sstrement, parce qu'elle dispose de joueurs comme lui que la France aura sa chance samedi contre le Brésil.

 $\mathcal{S}(s, \omega_{m}) =$

12 mg

÷.

2

. .

En tout cas, Maxime Bossis n'en doute pas. Et ce ne sont pas des paroles rituelles pour journa-

PIERRE GEORGES.

LIBERO

il joue libero, il joue stoppeur. Dans les deux fonctions, Maxime Bossis fait merveille. Pourtant les têches du joueur sont différentes. Le stoppeur est un arrière central, chargé de surveiller l'avant de pointe adverse ; son rôle est aussi de conquérir le balion ou de le dégager vers les ailes. Jouaur de l'arrière du terrain également, le libero est celui qui, dégagé du marquage individuel, se rend disponible (libre) afin de pouvoir manoauvrer en attaque comme en défense.

Le repos du buteur

Zoulous ou gladiateurs? Visiblement, les vingt-deux joueurs de l'équipe de France - ou en tout cas ceux qui ont fait venir leur femme au Mexique pendant quatre jours la semaine dernière - s'apparentent plutôt aux gladiateurs rot passaient la nuit précédant leur combat en galante compagnie (1). A l'inverse, les dirigeants de la Fédération italienne de football ont, pour leur plus grand malheur, préféré suivre de vicilles coutumes zoulou qui interdisaient toute relation sexuelle aux guerriers trois semaines avant une bataille.

L'histoire, en donnant raison au médecin de l'équipe de France le docteur Vrillae qui a laissé quartier libre à ses joueurs, va-t-elle pour autant à l'encontre de la scier Absolument pas, répond le docteur Gilbert Tordjman, secrétaire général de la Société française de sexologie clinique, qui se demande même si l'on n'aurait pas dû proposer aux épouses des joueurs de rejoindre à nouveau leurs maris avant la rencontre décisive de samedi prochain

contre le Brésil. Sexe et sport font donc bon ménage. Des études faites aux Etats-Unis par Warrens-Johnson, ont montré qu'un athlète, six heures après une relation sexuelle, a récupéré normalement. L'énergie n'est sapée ni par le coît, ni par la masturvation. - Au contraire, insiste le docteur Tordjman, l'acte sexuel canalise l'angoisse, l'exorcise même, tout en pacifiant le cœur, le corps et l'esprit. -

Physiologiquement, un colt standard de trois minutes multiplie la fréquence respiratoire par 2,5 pendant la phase d'excitation et par

3,75 pendant l'orgasme. Parailèlement, les pulsations cardiaques atteignent 100 à 120 par minute, puis 160 à 180 pendant l'orgasme. Des études récentes prouvent que l'accélération de la fréquence des battements de cœur est beaucoup plus importante lorsqu'il s'agit d'une partenaire extraconjugale inhabituelle. D'ailleurs, des médecins japonais ont montré que sur trente-quatre décès survenus au cours de l'acte sexuel, seulement sept s'étaient produits lors d'un rapport avec l'épouse légitime...

La déperdition énergétique pen-dant l'acte sexuel ne semble donc pas pouvoir entraver la préparation physique d'un athlète de haute compétition. D'ailleurs, de nombreux sportifs ont, paraît-il, l'habitude de pratiquer une masturbation avant une compétition pour dissiper leur

L'hormone du désir sexuel

Mais la déperdition calorique n'est pas tout : il faut également tenir compte des consequences endocriniennes, hormonales, observées au cours d'un effort physique intense. Grosso modo, il se produit une activation des sécrétions corticosurrénalieanes avec une augmentation des taux d'aldostérone (l'hormone chargée de retenir l'eau et le sel dans l'organisme) et de cortisol (une hormone capable de transformer des acides aminés en glucose et donc d'apporter de nouveaux combustibles nécessaires à la poursuite de l'effort).

En revanche, le taux des hormones mâles (testostérone, DHT) a tendance à diminuer au cours d'un

effort prolongé. Cette diminution est contemporaine de l'apparition de la sensation de fatigue, qui peut être masquée, non sans danger par l'utilisation d'anabolisants.

La testostérone étant en quelque sorte à la fois l'hormone du désir sexuel, mais aussi un médiateur de l'agressivité et de la combativité, on conçoit donc qu'il puisse exister une sorte de compétition entre l'instinct sexuel et l'instinct d'agressivité mis en jeu lors d'une manifestation sportive. Ce qui, à l'évidence, impose à l'athlète d'établir une hiérarchie des Il n'en reste pas moins vrai, pour

en revenir au Mundial, que médica-lement parlant, l'idée d'autoriser les femmes des joneurs à « cohabiter » pendant quelques jours avec leurs maris, est plutôt une bonne chose. Pourtant, les mythes ont la vic dure. Récemment l'entraîneur hongrois se disait persuadé que · le sexe affaiblis les jambes ». L'entraîneur canadien estimait pour sa part – et des précédents pourraient lui donner raison - que la présence des épouses risquerait - de créer des histoires -Même chose pour les entraîneurs soviétique et portugais. Autant d'équipes qui ne se sont pas qualifiées pour les quarts de finale. Comme un fait exprès, outre les Français, les Belges et les Alle-mands ont eu aussi le loisir de voir leurs épouses. Et ils se sont qualifiés,

FRANCK NOUCHL

(1) Plusicurs informations contenue dans cet article proviennent d'une étude du docteur Tordiman publice dans le Cahiers de sexologie clinique (volume XI, nº 64, 1985), sous le titre - Sport et Sexualité ».



20 100 中華經濟 The second of

-THE PARTY OF THE P 721.12 - 121.13 in the meaning the N 2000

The second second The second second TO STATISHE AND The state of the s STEEL LE 100 February 2000年 The second second THE RESERVE OF THE PERSON OF T The second second

----190 mg 2

*** The second second The state of the s

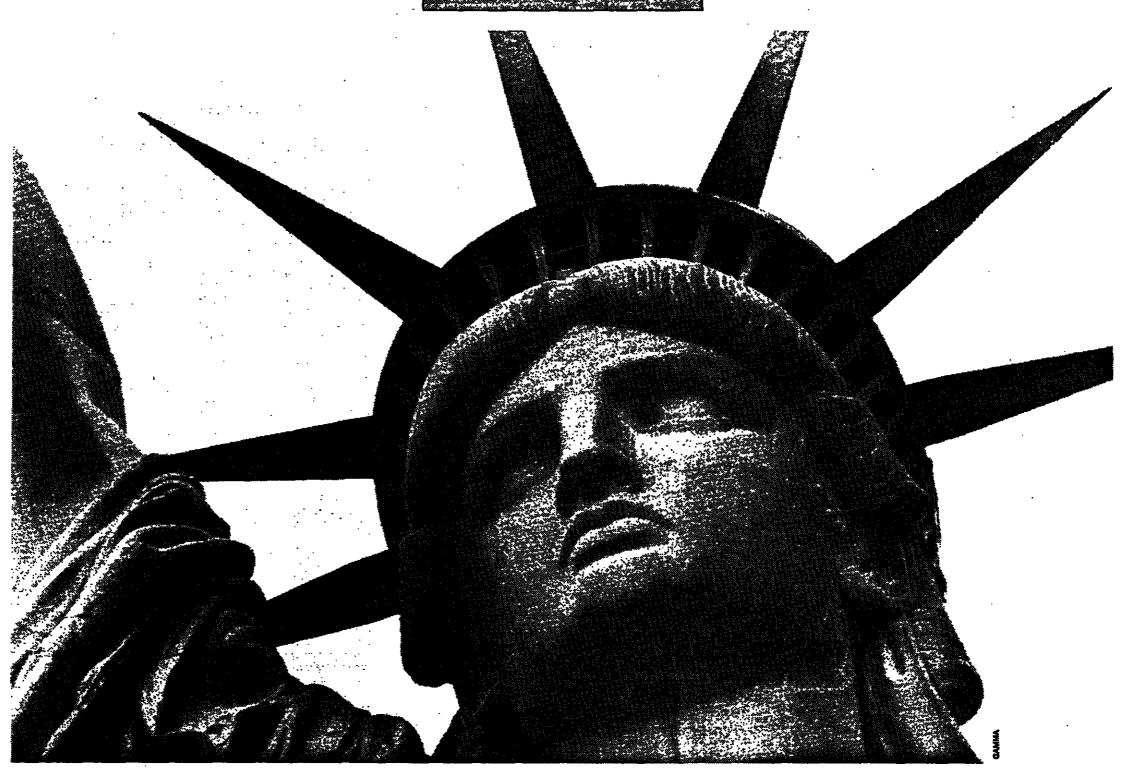
42) e a 166

-A de Auto

ALIEN TO THE REAL PROPERTY.

الركة أمن الاصل

Le Monde



LIBERTÉ, LIBERTY... CHÉRIE

par **Bernard Guetta**

E ±±. .≟.

8 A

in id

Section 1

delication of the second

रशस्या (४००- -

George Server

aga kije

-C. 2.

garja da la sa

*** ***

46 4.00.

المناج المراجع والمجو

and the second

Control of the second

52A)

TA MALIBY TO

274.27400

 $\frac{1}{2} \leq \delta \cdot (1 + \delta \cdot 1)$

Section 19

September 1997

To Server Tagenta of the same of the sam

.

Te

., .

E plus académique des peintres n'aurait pu composer meilleure allégorie des relations francoaméricaines. Présidant côte à côte les fêtes du centenaire de la statue de la Liberté. M. Reagan et M. Mitterrand vont mettre en scène les vraies dissemblances et les fausses concordances entre l'Amérique et la France, leur connivence tenace et leur profonde incompréhension. La somme des idées reçues et largement justes, néanmoins, sur ce couple bicentenaire dont l'amour n'aurait d'égal que la haine.

Au centre, la statue. Pourtant, historiquement, la liberté signifie pour les uns romantisme et contestation de l'ordre établi, alors que pour les antres elle est l'ordre, fondement voulu et vénéré d'un système social dont la légitimité n'est que marginalement mise en doute.

Le président français est un «littéraire» nourri d'histoire et d'humanités, tandis que celui des Etats-Unis est un acteur au talent si bien rodé que même ceux qui n'aiment pas son texte apprécient son jeu. Le premier excelle dans la période, et si le second s'y nois et son auditoire avec lui, il n'a pas son pareil, en revanche, pour la réplique qui sorce le rire et

La durée et l'instant, la continuité et le changement, la cérémonieuse lenteur de l'expérience et la rapide efficacité du sansgêne : plus différents donc que ces mais... » Le standard de l'ambas-

Comme tout au long de deux siècles leurs peuples, M. Reagan et M. Mitterrand auront pourtant été solidaires sur l'essentiel - la bataille des euromissiles - depuis qu'ils sont arrivés au pouvoir en même temps.

A se souvenir de la victoire commune que l'artisan du renouveau socialiste et celui de la révolution conservatrice ont remportée là contre l'URSS et les glissements neutralistes de l'Europe du Nord, à les imaginer chanter à l'unisson la liberté dans les émotions, l'exubérance et les dollars des 3 et 4 juillet, le sentiment de permanence l'emporte. Sans rien qui appartienne en commun à ces deux pays seulement, le tête-à-tête dure. Privilégié, mystérieux, autrement dit passionnel.

Et comme la célébration d'un centenaire n'aurait pas suffi à en donner la preuve, le hasard vient de la fournir avec le raid américain sur la Libye. Sur la carte qu'an soir de ces bombardements le secrétaire à la défense. M. Weinberger, montrait aux téléspectateurs, on voyait très clairement que les F-111 partis de Grande-Bretagne n'avaient pas dû contourner que la France mais aussi l'Espagne.

Si les Français avaient été pour les Américains de quelconques Européens, ils n'auraient pas été, seuls, clonés au pilori par la presse. Un journaliste français aurait pu, trois semaines plus tard, demander son chemin à une vieille dame de Houston sans s'entendre dire: « Je ne vous blame pas personnellement, deux hommes, il n'y a pas. sade d'Espagne aurait, lui aussi.

Offerte par les Français aux Américains, la statue de la Liberté a cent ans cette année. Le 3 juillet prochain,

le président des Etats-Unis et celui de la République française

ouvriront ensemble, dans le port de New-York, des festivités qu'on a préparées,

outre-Atlantique, avec ferveur et magnificence.

explosé, et telle institutrice de Washington ne se serait pas sentie obligée d'expliquer devant une classe franco-américaine que l'Amérique et la France n'étaient désormais plus alliées.

A ce niveau d'excès, cela s'appelle du dépit, et qui dit dépit ne dit pas indifférence. Mais alors pourquoi tant de flatteur et redoutable intérêt? M™ Jeane Kirkpatrick, ancienne ambassadrice de M. Reagan à l'ONU et notoirement francophile, cite avant toute chose La Fayette. Chaque écolier aux Etats-Unis apprend son nom en même temps qu'on lui parle du soutien de la France à la révolution américaine. Plus tard, ajoutet-elle, ceux qui continuent leurs études découvrent que la France avait des intérêts qui n'étaient pas ceux de l'Angleterre. Mais cela ne change rien aux sentiments.

Presque à l'autre bout de l'échiquier politique, le sénateur Gary Hart, qui devrait à nouveau tenter, en 1988, d'obtenir l'investiture démocrate pour l'élection présidentielle, parle lui aussi d'une « fascination historique » et de liens • plus anciens et plus profonds qu' envers aucun autre

Histoire encore: celles des deux pays, dit Stanley Hoffmann, directeur du Centre d'études européenne de Harvard, - s'entrelacent > depuis leurs combats

communs de la première guerre

Histoire toujours, Tom Bishop, professeur à l'université de New-York et grand observateur de la « chimie » franco-américaine, note que la France, en 1917, a permis le - déniaisement » d'une génération de ses compatriotes avant de devenir, dans les années 20, le terreau d'une florissante culture américaine.

Et, bien sûr, même si Roosevelt a beaucoup plus contrecarré que soutenu de Gaulle et s'il a tardé (presque autant que les Français...) à désespérer de Vichy, il y a la victoire commune contre le nazisme et le débarquement en Normandie, qui font aujourd'hui partie de la mythologie des Etats-Unis. Quarante ans après, beaucoup d'Américains ont gardé de cette époque quelques mots de français et l'on ne se sent pas bête de leur dire simplement:

De la fin du dix-huitième siècle à la fin du vingtième s'est ainsi

pénétrant historien de Princeton. appelle d'un clin d'œil une « cohabitation mythologique » avec la France, qui s'est constamment renforcée du formidable prestige dont la culture française continue de bénésicier aux Etats-Unis. Faites par exemple observer à Tom Bishop que cette culture n'est pas de nos jours à proprement parier époustouflante, et il en sera presque choqué. « Ce n'est peut-être pas un grand moment du roman et de la dramaturgie, répond-il, mais c'est comme les pluies récentes: elles ne modi-

créé ce que Robert Darnton, le fient pas fondamentalement le niveau des grands réservoirs.» Paris, autrement dit, reste toujours perçue comme une capitale de l'esprit, le français comme une « langue de prestige », et si les noms de Duby et de Le Roy-Ladurie sont presque aussi connus aux Etats-Unis qu'en France, ceux de Foucault, de Derrida, de Deleuze on de Guattari suscitent aujourd'hui sans doute plus de révérence dans les universités d'Amérique que sur les rives de la

(Lire la suite page 14.)



I semaine au départ de Paris au Lyon par vols spéciaux en demi-pension, sports (30 courts de tennis; équitation) inclus au CAP CARTHAGE:



Par **Manuel Lucbert**

MERICA! America! Cri d'espoir de millions d'émigrants à l'approche de la terre promise. America! Rêve d'aventuriers avides de fortune, et de respectabilité, refuge de proscrits et de déshérités venus d'Europe hier, d'Asie ou du sud du continent aujourd'hui. America! Mirage de toutes les libertés, deuxième chance offerte aux intrépides, foyer d'accueil des laissés-pour-compte de la modernité et de l'industrialisation du Vieux Continent.

Peu de pays symbolisent autant que les États-Unis d'Amérique cette force capable de lancer à (avec Israël, sans doute, mais de façon nécessairement restrictive) la volonté d'une communauté poursuite d'une chimérique frond'hommes, à l'origine disparate, de forger, à partir de rien, un destin collectif. Lyman Abbott, pasteur et théoricien d'un christianisme social, a résumé cette scandinaves, ouvriers irlandais, expérience fascinante d'une for- prolétaires juifs est-européens, ne mule souvent citée : - Avant sa découverte par Christophe ardeur quasiment religieuse, Colomb, l'Amérique était une d'une volonté presque mystique grande contrée ; les Américains de changement et de transformaen ont fait une grand

Il ne viendrait pas à l'idée d'écrire une histoire de France sous l'angle de l'immigration. Pour les Etats-Unis, l'entreprise est tout à fait concevable, l'histoire de la colonisation, puis celle de l'immigration étant étroitement liées à l'Histoire tout court. Le mot - immigrant -, qui apparaît pour la première sois dans l'ouvrage de Jedidiah Morse American Geography, n'est-il pas un apport américain à la langue

CZ

Ç

T Pe

Pour traverser l'Océan avec

fallait de fortes motivations ou de puissantes contraintes. Du dixseptième siècle jusqu'au vingtième siècle, la foi religieuse, sous des formes diverses, fut l'aiguillon qui poussa les candidats au voyage vers le salut. Fondateur de la colonie puritaine et premier gouverneur du Massachusetts, John Winthrop rappelle à ses ouailles, un dimanche de 1630, à bord de l'Arbella, les raisons de leur exil : « Le but est d'améliorer nos vies en servant mieux encore le Seigneur. >

A côté de la recherche du succès matériel, l'élément religieux fut primordial dans la formation du peuplement et du consensus social américains. Tocqueville l'a dit - - C'est la religion qui a donné naissance aux sociétés anglo-américaines . - et avant lui, avec la ferveur qui était la sienne, Thomas Paine, l'auteur de Common Sense : • Le Nouveau Monde a été l'asile des amants persécutés de la liberté civile et religieuse de toutes les régions d'Europe. »

L'idée américaine, l'américanisme, au sens originel du terme, travers des étendues encore sauvages des groupes d'hommes à la tière, n'est-ce pas aussi, en fin de compte, une autre forme de religion? Pour bâtir et défricher, colons anglais, paysans italiens et devaient-ils pas être animés d'une

Fusion ou exclusion

Cet idéal commun a beaucoup contribué à donner naissance au mythe fusionnel du creuset, du « melting-pot », marmite bouillonnante d'où serait sortie, après brassage, « une nouvelle race Scandinaves, Européens de l'Est d'hommes », pour reprendre n'ont pas débarqué sur les rivages l'expression du John Crevecœur. du Nouveau Monde avec une mis-Mythe porteur d'une ambition culturelle et nationale, mais qui s'est heurté à la réalité d'une pour seule destination l'inconnu, il Amérique vouée à l'espace, sans s'insérer. L'immigration était per-



« Souvenez-vous de votre premier frisson de liberté américaine. Votre devoir : acheter des obligations de l'Etat américain. » Affiche du deuxième emprunt de guerre (1917). In le Livre du centenaire, de Christian Blanchet et Bertrand Dard. Edition Comet's, 1984.

tradition centralisatrice et où le principe dominant n'est pas celui de la fusion mais de l'exclusion. La prolifération et la survivance des sectes en sont à la fois l'illustration et la caricature.

Les Etats-Unis sont-ils, comme nombre d'hommes politiques se sont plu à le dire, une nation d'immigrants? Irlandais, Italiens, du Nouveau Monde avec une mission exploratrice. Pionniers et colons anglais avaient déjà tissé un cadre dans lequel il leur fallait

cue par les descendants des Pères fondateurs comme une bonne chose, à la condition que les immigrants se convertissent aux lois de l'Amérique. Un processus qui fut parfois douloureux, et qui, pour certains groupes humains, n'a jamais été complet, loin s'en faut.

Il sallait déjà, avant d'arriver à bon port, vaincre les affres de la traversée. Nombre de témoignages laissés par les nouveaux arrivants donnent la mesure des périls qui guettaient ceux qui se dix-neuvième siècle, une expédi-naturalisations tout en réglemen-

tion à hauts risques. En 1847, un passager sur six mourait de maladie pendant le voyage ou immédiatement après. Dans son remarquable petit livre sur . Trois siècles d'immigration aux Etats-Unis (1620-1920) » (Gallimard). Jeanine Brun rappelle que, - à l'origine, les émigrants constituaient seulement un fret de retour pour les bateaux anglais qui allaient chercher du bois au . Canada et du coton aux Etats-Unis . Les pires bâtiments étaient ceux qui partaient d'Irlande et qui étaient enregistrés à la Lloyds comme « impropres au transport de chargements secs, mais parfaitement aptes au transport, sur n'importe quelle distance, de chargements que leur nature ne rend pas sensibles aux dommages de l'eau de mer ». Les premiers navires de ligne ne firent leur apparition qu'à partir de 1818. Mais il s'en faut de beaucoup que même après cette date le franchissement de l'Océan fût une partie de plaisir.

L'erreur serait de croire que les tourments prenaient fin avec le voyage. L'inspection médicale organisée à partir de 1892 sur l'ilot d'Ellis Island pour tous ceux désirant entrer aux Etats-Unis par New-York était particulièrement redoutée. Une épreuve que le poète juis Avrom Reisen a décrite d'un trait acéré : « Un inconnu qui nous accueille/ Dur, nous demande : « Et la santé? »/ Il nous examine. Son œil/ Comme des chiens nous a scrutés./. Il étudie en profondeur/ Les yeux et la bouche. A coup sûr/ S'il avait pu sonder nos cœurs/ Il y aurait vu – la blessure. »

Xénophobie et nativisme

Si, malgré tout, la politique officiellement suivie fut le plus souvent celle de la porte ouverte, à différentes reprises, des tendances protectionnistes ou xénophobes se manifestèrent, donnant jour à des législations restrictives. Ce furent en 1798 les Alien and Sedition Acts, inspirés par la crainte de la contagion jacobine lançaient dans ce qui fut, jusqu'au française, et qui freinèrent les

tant plus strictement l'activité politique des nouveaux venus.

L'accélération du rythme d'arrivées à partir de 1865 (200 000 à 500 000 candidats à l'intégration de 1865 à 1900, 500 000 à 1 200 000 de 1900 à 1914) allait déboucher sur des dispositions beaucoup plus sévères fondées sur le principe des quotas. En 1924, une nouvelle loi gela la situation pour un demisiècle : désormais, les Etats-Unis n'accepteraient plus que 150 000 arrivées par an, un quota limitant le nombre autorisé pour chaque groupe ethnique. La crainte du catholicisme, représenté en masse à partir du milieu du dix-neuvième siècle par les Irlandais, joua un rôle important dans le succès, dans la société protestante de l'époque, du mouvement nativist, un nationalisme teinté de xénophobie. Il s'y mêlait aussi la frayeur de voir s'introduire les idées anarchistes et socialisantes venues d'une Europe toujours regardée avec une certaine méfiance.

L'Immigration Act, signé symboliquement, en 1965, au pied de la statue de la Liberté par le président Johnson, devait assouplir ce système, supprimait notamment le concept d'« origine nationale », remplacé par celui de « pays natal » pour les candidats à l'installation sur le territoire américain. En 1978, les quotas par pays étaient finalement remplacés par un chiffre global de 290 000 entrées par an autorisées pour l'ensemble du monde.

Malgré sa virulence, le nativism n'avait pu empêcher 17 milcontinent nord-américain par le guichet d'Ellis Island. On compte anjourd'hui aux Etats-Unis 70 millions de citovens, dont l'un des ancêtres est passé par « l'île des larmes », comme l'ont appelée les immigrants. La fermeture relative des portes du « paradis » américain, après la première guerre mondiale, n'a rien pu finalement contre le fait que les catholiques forment anjourd'hui, aux Etats-Unis, le principal groupe religieux organisé (près de 50 millions de croyants) et que New-York est la plus grande ville juive du monde.

WSSE FILLATIN

To the state of 40.40 ***** ****** ** The second second The state of the s - 1 11 W TR - -

Troops & Mark St. THE WASHINGTON The same The second section of the second

DEUX PRÉSIDENTS POUR RANIMER

La « dame » était un peu fatiguée. Cent ans... On vient de lui refaire une santé et on lui prépare pour le 3 juillet la fête du siècle.

M. Ambroise-Rendu

E week-end américain le plus long de l'année, celui de la Liberté, commencera comme une superproduction hollywoodienne. Jeudi 3 juillet à 20 h 30, alors que la pénombre masquera la baie d'Hudson, Ronald Reagan apparaîtra sur le pont du porte-avions John-F.-Kennedy. A côté de lui, François Mitterrand. Le président américain déclenchera alors un très etonnant spectacle.

Partant du porte-avions un éclair lumineux court dans l'eau et va frapper la statue de la Liberté, qui, par degrés, s'illumine. Un orchestre symphonique et trois cents choristes attaquent dium.

America the Beautiful. An même instant, sur Ellis Island, l'île des immigrants, et en vingt autres points des Etats-Unis, vingt-cinq mille nouveaux arrivants recoivent leur brevet de citoyen américain. Là-bas la torche brandie par Miss Liberty flamboie à son tour sous les projecteurs. Mugissement des sirènes de bateau.

Puis, jusqu'au dimanche soir, New-York va vivre dans la fête et les festivités. C'est à bord du lowa, le plus gros cuirassé naviguant encore, que Reagan, salué par sept cents coups de canon, passe en revue l'escadre internationale. Vient ensuite la parade des derniers grands voiliers accourus des cinq continents, dont le trois-mâts français Belem. Vendredi soir, un feu d'artifice musical de 40 000 pièces éclaire la nuit de Manhattan. Dans Central-Park, le New York Philharmonic s'offre aux foules, tandis que sur un écran apparaît l'Orchestre de Paris, qui lui donne la réplique de l'autre côté de l'Atlantique. Dans toute la ville, des danseurs, des chanteurs, des groupes, des orchestres se produisent. Enfin. dimanche soir en cloture, près de vingt mille chanteurs, musiciens et comédiens donnent un spectacle de trois heures au Giants Sta-

Ce centième anniversaire de la statue de la Liberté, l'Amérique s'y prépare depuis six ans. Tout a commencé par une restauration du monument lui-même. Des ingénieurs français du Centre technique de l'industrie mécanique l'ont ausculté centimètre par centimètre avant de nourrir un ordinateur de leurs observations.

Le diagnostic a été à la fois rassurant et inquiétant. Rassurant parce qu'il a confirmé que Gustave Eiffel avait fait preuve de génie en imaginant une structure capable de défier un siècle de tempête. Tout est supporte par un pylone central constitué de quatre colonnes métalliques entretoisées une mini-tour Eiffel en somme. Là-dessus se greffe une sorte de cage aux barreaux plats sur lesquels les plaques de cuivre de la peau furent rivetées. L'ensemble résiste avec souplesse aux assauts du vent, de la chaleur et du gel. La statue, dont le modèle fut la propre mère du sculpteur Bartholdi, « respire » sur son support

comme un être vivant. Une inquiétude, tout de même ; parce que soumise aux embrurs, aux pluies acides et aux exhalaisons des deux millions de visiteurs annuels, la cage de fer était profondément corrodée. Pour ne pas compromettre la solidité de l'ensemble, il a fallu remplacer un

par un les mille huit cents barreaux par des pièces en acier inoxydable, puis intercaler du Téfion isolant avant de retendre la peau tenue par trente mille rivets. C'est ce travail de fourmi qui a été le plus long et le plus coûteux. On en a profité pour corriger la seule erreur d'Eiffel : un mauvais montage de l'épaule droite qui plaçait le bras levé en porte à

La fameuse torche et sa galerie

circulaire qui peut recevoir dix personnes (mais que, pour des raisons de sécurité, on ne visite pas et qu'on ne visitera pas) était en piètre état. En cent ans, elle avait été bricolée à six reprises sans vraie réussite. Ce sont des artisans français - les Métalliers champenois, de Reims - que l'on a sait venir pour la restaurer complètement. Mal reçus par les syndicalistes américains qui craignaient la concurrence, les ouvriers rémois se sont imposés par la qualité de leur travail. Œuvrant comme les bronziers de la Grèce antique, ils ont entièrement refait la flamme en cuivre repoussé selon les plans retrouvés dans les archives. Robert et Fabrice Gohard, deux artisans parisiens, l'ont ensuite dorée à la feuille. Pesant près de trois tonnes, haute galerie ornée de feuilles d'acanthe et de gerbes de blé a été hissée glorieusement au sommet de la statue où elle scintille à nouveau sous le soleil ou le feu des projec-

Quant à la peau, épaisse comme une pièce de dix francs, elle était en si bon état que seules quelques seuilles un peu piquées ont été remplacées. Un brouet de sulfate de cuivre et de sulfide d'ammonium leur a redonné la patine nécessaire. En revanche, l'intérieur de la statue a subi une sérieuse modernisation. On a élargi les escaliers - mais conservé les cent soixante et onze marches qui permettent d'accéder dans la tête. - refait les ascen-

seurs et installé un musée. Deux ans durant Miss Liberty s'est vue enveloppée dans un échafaudage d'aluminium. Trois cents ouvriers appartenant à une trentaine d'entreprises différentes s'activerent à l'abri de ce rempart. L'été, il y faisait aussi chaud que dans un hammam, et l'hiver on arrêtait tout dès que le vent soufflait à plus de 40 km/h. Le chantier, dont les matériaux arrivaient par bateau, a vécu au rythme des cours de tabac et des marées, comme un phare. Mais les restaurateurs de la statue ont tout supporté sans broncher : « Nous falde cinq mètres, la torche avec sa sons le boulot du siècle », disait

l'un d'eux. Les métalliers champenois, eux, sont devenus la coqueluche des reporters américains. Leur savoir-faire a fait une telle impression qu'ils ont décidé de créer une succursale de leur entreprise dans le New-Jersey.

Assurées que le lifting de la Great Lady serait achevé pour son centième anniversaire, en juillet 1986, les autorités américaines se sont préoccupées des cérémonies marquant celui-ci. Une affaire politiquement importante car elle était l'occasion pour le président de mobiliser l'Amérique autour d'un thème patriotique et populaire. Un seul homme pouvait garantir la réussite; David L. Wolper. Ce producteur d'Hollywood collectionne plus de cent cinquante oscars et récompenses gagnés comme organisateur de spectacles. Il a la confiance totale de Ronald Reagan. C'est lui qui a réglé comme une revue de Broadway les cérémonies d'ouverture et de clôture des Jeux olympiques à Los Angeles en 1984.

David Wolper a réuni à New-York depuis plus d'un an l'équipe selon lui « la plus imaginative jamais rassemblée pour un évênement que l'on veut historique ». Programme: quatre journées de réjouissances. Mot d'ordre : Amusez-vous, souvenez-vous,

The second secon The sales with the sa The second second Security Berger ive les me 4/54

The same of the same of Tette Sill Market - The State of the The same of the same of THE PARTY OF The state of the s THE WATER The same of the sa The Wall 9-14**%**

Barrette ...

rede la company

عجوم بالأثاث

August and a

September 1997

A Section of the section of

again**as** and an

المراجع والمتحادث والمتحادث

A Section 1

المحادث كيست

Same of the

er versegren in

المراجع والمراجي

e compression de la compressio

garage control

steeler in the

HOUSE CONTRACT

44.5.

.....

55 m

u han si

grade de la

And Arthur Per Lagran Colored . تخريد and a second hydrograph waters to

18-80 P. 10 P.

. . . .

55,400

200

والمحاطف وبالمهيد

13/25

. Barrie 15

3.5

tyska la 🕳

 $\frac{1}{2} = 1$

-5 · **C** -- -- -- -in the electric ويما ومراثنا وميمامها

FAUSSE FILIATION

Il y a dans la relation des Etats-Unis à l'Europe une hésitation permanente entre le sentiment de filiation et le souvenir du rejet.

Par François Furet

· . . .

UE la France et les Etats-Unis aient une appartenance commune, celle de la démocratie, l'histoire du vingtième siècle n'a cessé de le manifester. à travers les deux guerres mondiales, le plan Marshall, l'alliance atlantique. Pourtant, dans la réalité quotidienne du rapport franco-américain, dans sa trame élémentaire, presque affective, que d'incompréhension, que d'animosité! La France d'après-guerre, peuplée de communistes et de gaullistes, en témoigne à sa façon. Mais le phénomène n'est pas moins évident si on l'examine de l'autre côté de l'Atlantique. Car pour cette Europe hors d'Europe que sont les Etats-Unis, c'est la France qui incarne par excellence ce que les vagues d'immigrants ont fui : le despotisme de l'Etat, l'intolé-rance, le poids de la hiérarchie sociale. Ii y a dans la relation des Etats-Unis à l'Europe, comme il est naturel, une hésitation permanente entre le sentiment de filiation et le souvenir du rejet. Mais c'est l'Angleterre surtont où s'investit le premier, alors que la France reste l'objet privilégié du

Pourtant, les Etats-Unis ne sont pas seulement la réussite la plus spectaculaire de la Révolution anglaise du dix-septième siècle. Un siècle après, ils ont en un lien puissant avec la France. Les denx histoires, la nôtre et celle des Etats-Unis, ont été proches, presque sœurs, dans ces quelques années de la fin du dix-huitième siècle qui servent de référence

américaine. Ces années où la République naissante s'émancipe de la tutelle anglaise avec l'aide de la France de Louis XVI, et où elle sert de modèle à l'opinion éclairée de la vieille monarchie à la veille de sa chute. Car elle incarne la réconciliation de la nature et de l'histoire ; ce recommencement de l'Europe sur une terre vierge est la première figure d'une société constituée selon la raison.

Mais la denxième de ces figures, c'est la Révolution francaise, qui efface très vite, dans l'opinion publique, la référence américaine. Non pas seulement parce qu'elle s'y substitue, en termes simplement chronologiques, un événement chassant l'autre. Plus profondément, parce qu'elle y substitue quelque chose de très différent, sinon de contradictoire, masqué sons la similitude du label « révolutionnaire ».

Les droits de l'individu

Les treize colonies s'étaient émancipées de la domination anglaise au nom de la tradition anglaise. Leur révolution avait pour objet de restaurer des libertés bafouées par la Couronne, mais constituant l'héritage par excellence du peuple anglais, des deux côtés de l'Atlantique. Il est vrai que, survenant à la fin du dixhuitième siècle, elle avait mêlé à ce patrimoine les idées de la philosophie des Lumières, et à la common law des juristes le droit naturel des philosophes. Mais l'extraordinaire syncrétisme intellectuel qui caractérise la Révolution américaine, et qui associe le dix-septième et le dix-huitième siècle, tradition constitutionnelle et droits de l'homme, religion et politique, fabrique, en plus de la victoire, un consensus national, une constitution sacrée, une société où la citoyenneté prend sa source dans les droits de chaque



cette société nouvelle. Mais les la souveraineté du peuple. La Français, sans tradition de liberté, Révolution française s'est pensée avaient pour ce faire à renverser comme un avènement, ou comme un monde : la monarchie absolue, une réinstitution du social sur un matiques de l'amitié franco- L'histoire ne leur offrait qu'un Rousseau. Comme dans le saxonne, dont Rousseau est le une guerre civile et religieuse, une 1776 et celle de 1789.

« ancien régime », figure antago- Contrat social, elle butte sans d'un peuple avec sa tradition et sa partagé. niste de la régénération de cesse sur l'extraordinaire diffi- religion; elle fonde la nation sur e comme un arra-culté qu'il y a à passer de des institutions revêtues de ce 1789, aussi, a voulu fonder chement au passé par la force de l'homme privé, défini et corrompu double sceau, et entourées d'une par ses intérêts, au citoyen égal et admiration révérentielle. libre de la démocratie moderne.

inusable aux célébrations diplo- l'aristocratie, l'Eglise catholique. homme régénéré, à la façon de dans la culture politique anglo- qui l'avait jusque-là constituée, tre la Déclaration des droits de

alors qu'il est la référence centrale de la Révolution française. Sous l'idée de droits de l'homme, la Révolution

américaine n'aperçoit pas de contradiction fondamentale entre une société civile caractérisée par l'inégalité des individus et une sphère publique définie pas l'égalité des citoyens. Les Français, au contraire. en tirant la nécessité d'exorciser le marché par l'Etat, pour que la volonté politique rétablisse sans cesse l'égalité menacée : dialectique qui superpose ses effets à celle du renversedи ment

monde ancien et qui fait de 1789, ĉ B même temps que la déclaration des nouveaux principes, le début d'une aventure politique incontrôlable. La Révolution

Cette difficulté n'existe pas l'arrachement d'une histoire à ce tretenu de ce mariage sugace, en-

grand absent, cascade d'explorations successives du principe démocratique aux prises avec l'ancien monde.

A qui veut comprendre à quel point les deux expériences historiques sont différentes, il suffit de relire les grands auteurs du dixneuvième siècle, et par exemple Burke ou Tocqueville. Le premier défend la Révolution américaine avec la même énergie qu'il mettra un peu plus tard à attaquer les idées françaises de 1789 : la première est à ses yeux conservatrice des fondements de l'ordre social, les secondes le menacent ou le détruisent. Quant à Tocqueville, l'exemple américain lui sert à comprendre le travail de la démocratie dans une société qui n'a pas eu à renverser préalablement l'ancien monde, à l'opposé du cas français. En lui permettant d'isoler ainsi, a contrario, ce que la démocratie française doit à ses origines révolutionnaires, il implique que le concept de « révolution » n'a pas de sens, à ses yeux, dans le cas américain. Si bien que le plus grand penseur que la France et les Etats-Unis aient en commun - à vrai dire, le seul - est aussi celui qui a construit son œuvre sur la différence radicale des deux héritages démocratiques.

Là, il me semble, gît la source du malentendu. La France et les Etats-Unis ont été les deux nations-berceaux de la démocratie, et la célébration de cette origine est constitutive de leurs identités nationales respectives. Mais, pour reprendre un mot d'Alain Clément, c'est ce que les deux histoires ont en commun qui les sépare. Elles sont tout juste assez proches pour que l'une récuse chez l'autre ce qui ne lui ressemble pas. Etrangères l'une à l'autre, elles auraient pu se nourrir d'emprunts réciproques. Nées de la américaine est même mère, chacune se suffit à la rencontre elle-même et jalouse, ou déteste, renouvelée ce que l'autre a fait de l'héritage

Ainsi, la vie de tous les jours est faite de leurs soupçons et de leurs piques. Il n'y a que les grands malheurs qui les rassemblent. Ou, La Révolution française est encore, et toujours, le souvenir en-

TS POUR RANK

LA FLAMME

chaque foyer américain et audelà dans le monde entier. - Mais attention : pas un cent n'a été prélevé sur les 260 millions de dollars destinés à restaurer la statue féti-

L'équipe Wolper a composé son programme en misant sur tous les tableaux à la fois. Une fois assurée de la présence effective du président on a mobilisé l'Etat fédéral et notamment les ministères de l'intérieur et de la marine. Le premier fournit les garde-côtes. Le second déplace une escadre entière autour de ses mastodontes le porte-avion Kennedy et le cuirassé lowa. Mais aussi une escadrille de l'aéronavale, celle des célèbres Blue

Fort de ses finances restaurées, le maire de New York Edward Koch a fait voter un budget de 5,7 millions de dollars pour le week-end de la Liberté. A présent bien tenus en main, ses vingt-sept mille cops sont sur le pied de guerre avec des vedettes rapides, des hélicoptères et même des caméras de surveillance braquées d'autrefois.

rajeunissez-vous. » Moyens: sur les points sensibles et reliées à quelques millions de dollars un PC central. Du 3 au 6 juillet le assurés par la vente des places et métro sera gratuit et le sud de la des droits de télévision. Je veux presqu'île de Manhattan entièreque le spectacle parvienne dans ment réservé à une gigantesque kermesse dont les piétons seront les rois. Deux espaces verts dont un coin de Central-Park sont exceptionnellement ouverts aux campeurs.

> Wolper a battu le rappel du show biz américain. . Personne ne sera payé ni même dédommagé, a-t-il annoncé, mais c'est pour la Liberté. » Des centaines d'orchestres populaires, des milliers de chanteurs, de comédiens, de stars du cinéma et de la télé et du sport ont répondu OK. On verra donc en vrac Frank Sinatra, Elizabeth Taylor, Gregory Peck, les Harlem Globe-Trotters, Shirley Mac Laine, Placido Domingo, le chef d'orchestre Zubin Mehta et bien d'autres célébrités.

Partant de là le metteur en scène a fait inviter par le département d'Etat toutes les nations maritimes du monde libre. Une quinzaine d'entre elles - au premier rang desquelles évidemment la France - font cingler vers l'Hudson des unités de leur flotte de guerre ou de grands voiliers



« La couverture TV du « Week-end de la liberté » a été vendue en exclusività à la chaîne ABC pour 10 millions de dollars. » (Dessin peru dans le International Herald Tribune du 17 juin 1986.)

aussi la puissance du mythe et d'un village du Middle-West l'annulation de nombreux voyages parmi mes clients. . en Europe ont attiré sur New-York une marée de visiteurs. Pour ces quatre jours il n'y a plus un

Un semblable plateau mais fonde qui arrive. J'ai la moitié

Tout ce qui vogue à des milles marins à la ronde - vedettes, voioreiller de libre dans les liers, barges, ferry-boats - est 45 000 chambres d'hôtel de la prêt à appareiller pour l'Hudson. Les bureaux et même les immeumois, dit Daniel Coccoli, le direc- bles en construction qui donnent teur du Novotel, dont les sur la baie som pris d'assaut. Bien 400 chambres surplombent entendu le commerce profite de Broadway. C'est l'Amérique pro- l'aubaine et de mille objets évo- l'Amérique montrant le chemin

quant la statue dont lancés sur le de la liberté au reste du monde... (épuisée) à la gomme pour écolier à un dollar. Le grand succès: un kit de 112 pièces, « Construisez vous-même votre statue de la Liberté », à 7,95 dollars.

Soucieux de conserver une certaine dignité à tout cela, les organisateurs ont refusé des licences à d'astucieux marchands du temple qui voulaient mettre en vente une casquette officielle en forme de diadème, une boîte de nourriture pour chiens, un couvre-siège de W.C., des fusils et même des dessous féminins commémoratifs. Il est vrai qu'au moment de la souscription franco-américaine d'il y a cent ans il en avait été de même. Bartholdi avait montré l'exemple en vendant des milliers de ministatues. Puis étaient venus les lampes, les thermomètres, les savonnettes et les huiles de bain.

Cet extraordinaire engouement patriotique et commercial s'explique par le caractère hautement symbolique de Miss Liberty. Vaillante, robuste, maternelle et protectrice, c'est l'équivalent féminin de l'Oncle Sam. Mi-déesse tutélaire, mi-star hollywoodienne, la statue représente plus que jamais

marché. Cela va de la montre en et lui garantissant par sa puisor de Tiffany à 1 500 dollars sance cette liberté. C'est aussi un souvenir familial pour un bon: tiers des citovens américains actuellement vivant dont un ancêtre est passé jadis au pied du monument avant de se présenter aux services de l'immigration sur Ellis Island. « Pour eux ce weekend est une célébration, explique David Wolper. Cest aussi une flamme d'espoir pour des millions d'hommes qui cherchent à échapper aux chaînes de l'oppression partout dans le monde. »

Toute symbolique a ses limites. Les Asiatiques qui débarquèrent en Californie, les Portoricains arrivant par la Floride et surtout les Noirs venant d'Afrique fers au pied sont peu sensibles à la liesse des anciens Européens. Wolper affirme que toutes les composantes de la société américaine sont représentées dans les cobortes d'artistes ayant accepté de se produire gratuitement pour le week-end. Il n'empêche ; il y a une ombre au tableau. « Ce sont les immigrants blancs qui font la fête, dit le révérend noir Jesse Jackson. Pas les descendants des esclaves. »

▶ Vient de paraître : la Statue de la liberté, Bertrand Lemoine. Collection Archives, Mardaga éditeur, 244 francs.

LA GENERAL MOTORS, NÉE EN BOURGOGNE

Français et Américains ne sont pas toujours sur la même longueur d'onde. Pourtant, plusieurs grands noms américains ont leur origine en France.

par **Lowell Bennett**

'INFLUENCE française sur le développement économique et culturel des Etats-Unis a été à la fois très variée et beaucoup plus importante que ne le suggère le nombre de Français qui s'y sont expatriés. En voici quelques exemples généralement peu

Eleuther Irénée du Pont de Nemours, fils de l'économiste Pierre Samuel du Pont de Nemours, fonda une poudrerie près de Wilmington, dans le Delaware, au début du dix-neuvième siècle. Pendant plus de cent cinquante ans, la compagnie resta entre les mains de la même famille. Et quelle compagnie! La gamme de ses produits concerne presque tous les aspects de notre vie quotidienne : la chimie, les fibres synthétiques, les films, les peintures, les insecticides, l'antigel, une variété de plastique, des

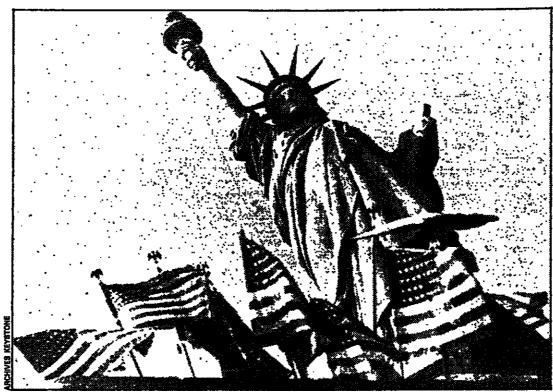
composants pharmaceutiques... Il y a cinquante ans, par une décision de la Cour suprême, du Pont s'est vu refuser la permission d'absorber dans son empire afin d'éviter qu'il ne devienne un cartel redoutable - une certaine

autre que la General Motors. Les origines de cette dernière société ont un côté assez romantique. Une riche Américaine voyageait en Bourgogne, au début de ce siècle, avec sa fille, qui était plutôt jolie. La jeune personne tomba amoureuse d'un Français qui gagnait sa vie à réparer des bicyclettes, mais dont les rêves étaient peuplés de voitures à moteur. Cela se passait à Beaune, et, aujourd'hui encore, on peut voir dans cette ville l'atelier où travaillait cet ouvrier.

La riche Américaine ne donna son consentement au mariage qu'à la condition que son futur gendre accepte de s'établir près de Detroit, dans le Michigan. Et c'est ainsi que Louis Chevrolet fut amené à fonder, avec l'Américain William Durant, la société qui allait devenir la sameuse General

L'apport de Louis Pasteur à la santé des Américains a été considérable sans que celui-ci ait jamais mis les pieds aux Etats-Unis. Sait-on qu'outre-Atlantique le lait est pasteurisé depuis le début du siècle, alors que le procéde ne s'est généralisé en France qu'en 1945, à la faveur de la présence en Europe de trois millions de GI? Bien que grands buveurs de lait, ceux-ci se refusaient à acheter le lait français s'il n'était pas pasteurisé. Un tel marché exigeait que soient prises les mesures qui convenaient.

Un autre Français a eu, aux Etats-Unis, un rôle peu connu, mais tout à fait remarquable. Pharmacien à Nancy dans les années 20, Emile Coué avait observé que la guérison de ses clients dépendait autant sinon plus de leur imagination que des médicaments qu'il leur vendait. firme américaine... qui n'était Cela l'avait amené à inventer le que devenir meilleurs.



slogan: - Tous les jours, dans tous les sens, je vais de mieux en mieux. » La méthode connut un grand succès en France.

Le succès fut encore plus grand aux Etats-Unis, lorsque Coué y apporta ses conceptions en matière de psychothérapie. Des millions d'Américains crurent améliorer leur état en répétant ce slogan plusieurs fois par jour. Coué a certainement contribué à renforcer l'optimisme foncier des Américains et leur conviction que l'être humain et la société qu'il l'on parle d'invasion linguistique construit autour de lui ne peuvent

Sur le plan culturel, cela a certainement été pour le peuple français une épreuve plus rude que pour tout autre de voir surgir outre-Atlantique un autre peuple puissant, d'un grand rayonnement, issu pour l'essentiel de petits Européens expatriés.

Pour certains Français, il s'ensuit que l'Amérique est d'abord une concurrence, un défi. Dans le domaine de la langue, pour commencer et pour s'en tenir à ce seul exemple. Mais alors que de l'anglais, il serait peut-être utile de se rappeler que 40 % de et Américains ne sont pas tou-

cette langue est d'origine française. Les Normands de Guillaume ont tout simplement imposé le français en Angleterre, d'où les Anglais l'ont ensuite diffusé dans le monde, y compris aux colonies, en Amérique du Nord.

Pourquoi donc les Français, qui ont répandu leur langue un peu partout, s'émeuvent-ils quand quelques mots d'anglais s'insinuent dans leur langage courant? Chacun son tour. Il faudrait être fair play.

Il est vrai que malgré ces échanges entre les hommes et les cultures des deux pays, Français jours sur la même longueur d'onde. Nos façons de voir les problèmes et d'essayer de les résoudre sont parfois assez dissemblables. Peut-on dire, pour simplifier peut-être excessivement, que l'Américain présère une réponse simple à des questions compliquées et que le Français penche pour une réponse compliquée à des questions simples?

La taille même et la puissance de l'Amérique rendent difficile, il faut l'admettre, une coopération à parts égales. Danser avec un géant, qui n'est pas toujours luimême un bon danseur, risque de faire mal aux pieds...

Il y a aussi chez les Américains une volonté d'agir, une impatience à obtenir des résultats concrets. L'action semble préférable à l'attente. Cette attitude est interprétée par certains Français comme de l'impétuosité. Il est vrai aussi que cette impatience conduit les dirigeants américains à ne pas toujours apprécier l'utilité de consulter en profondeur leurs amis avant de se lancer dans des entreprises qui peuvent avoir des retombées fâcheuses.

Mais tout cela ne vient-il pas au fond, de ce que les Américains sont assez peu armés pour jouer un rôle de leader? La structure du gouvernement et la nature du peuple sont plutôt réfractaires à l'idée de leadership. Traditionnellement, les cinquante Etats sont relativement souverains. L'Etat fédéral s'impose beaucoup plus de nos jours que dans le passé, mais l'idée demeure que chaque collectivité est indépendante et « selfgoverning -. Comment s'attendre, lone, à ce qu'un tel peuple soit apte à guider les actions des autres nations?

mate américain.

LIBERTÉ, LIBERTY... CHÉRIE

(Suite de la page 11.)

Robert Darnton: « La France représente un autre monde esthétique et politique. Dans l'esprit de beaucoup d'étudiants, les cabarets des années 30, Edith Piaf. Maurice Chevalier, le col roulé de Sartre et sa cigarette constamment accrochée au bec, tout cela se mélange un peu. Dans notre société où la culture de masse écrase tout, le petit Français, astucieux, un peu méchant, qui sait dire non, qui est de gauche et qui slirte beaucoup, sascine énormément la jeunesse. . Contrairement à ses étudiants, Robert Darnton est, lui, passionné par l'évolution de la gauche depuis 1981 : par - l'abandon du dogmatisme qui avait eu tant d'influence », et par cette « nouvelle ouverture d'esprit - à ce que peuvent apporter les universitaires américains.

Et si la gauche comme les libéraux trouvent des raisons de rester à l'écoute des mouvements idéologiques français, la droite est loin d'être en reste. Dans ses rangs, le prestige posthume de Raymond Aron ne cesse de croître. Jean-François Revel est le maître à penser révéré des intellectuels de l'équipe au pouvoir auprès desquels Camus, pris comme l'anti-Sartre, est en train de réussir une formidable percée car anticommuniste, mais Français et de gauche. Il représente une telle panacée que M. Reagan lui-même (ou ceux, en tout cas, qui écrivent ses discours) le citait tout récem-

Tom Bishop: - Quand un

service étranger du Washington Post et incollable sur la vie politique française : " Quand vous avez appris le français à Aix-en-Provence, l'Angleterre devient ennuyeuse. - Traduisez : la France n'est pas seulement un pays de vieille civilisation, elle est aussi, pour un Américain qui, par définition, appartient au monde anglo-saxon, l'école d'un art de vivre - les terrasses quand on a vingt ans et toutes les caresses de l'hédonisme quand on est plus

Disons-le puisque les Améri-

cains le proclament : bien manger aux Etats-Unis, c'est manger français; bien boire, c'est boire français; bien s'habiller, c'est s'habiller français, et le luxe des snobs, comme des vrais amateurs, c'est une tournée des grands restaurants français de France, comme d'autres font le tour des musées italiens. Cela peut devenir grotesque, humiliant à l'occasion. On aimerait entendre plus souvent parler d'Ariane, du Concorde, du métro, du TGV, de l'Institut Pasteur et même de l'Exocet. Outre les avantages économiques qu'apportent « chefs » et couturiers, ils font pourtant de la France un modèle de vie quotidienne et la rendent ainsi, sous un jour flatteur, formidablement pré-

Tout devrait donc n'être qu'harmonie si une profonde rivalité ne compliquait pas tout. L'empire français peut avoir vécu, ce n'est pas le cas de l'influence française à travers le Américain va en Europe, il va monde. Immense au Maghreb et dans son pays d'origine et en dans toute l'Afrique, forte tout

négligeable en Asie et au Canada, existante dans le Pacifique et jusqu'en Amérique latine, importante dans les pays est-européens, elle demeure un facteur d'autant plus déterminant des relations internationales que Paris est une locomotive politique de l'Europe occidentale.

Les Etats-Unis ont un adversaire (l'Union soviétique), des amis économiquement menaçants (l'Allemagne fédérale et le Japon), mais n'ont qu'un seul allié cultivant des prétentions mondiales et, à l'occasion, génant : la France. Du temps de de Gaulle, c'était le défi permanent, général et traumatisant.

Un partenaire, pas un « yes-man »

Au rythme presque exact du développement et de la consolidation de l'Ostpolitik allemande, les choses ont, du point de vue américain, tendu à constamment s'améliorer depuis. Fin 1984, tandis que la Maison Blanche et le département d'Etat ne trouvaient plus de mots pour chanter les louanges de l'Elysée socialiste, l'influente revue Foreign Affairs attirait même l'attention de ses lecteurs sur le « nouveau réalisme » de la France, en clair sur l'abaissement de ses prétentions.

L'auteur de cet article. Anton DePorte, connaît son sujet. Tout en prédisant que la tendance va se confirmer. il ajoute aujourd'hui que la France, - même dans ses démarches les plus conciliantes, a le talent d'aiguiser ses différences -, qu'elle a - le potentiel d'un leadership alors que les France. - Jim Hoagland, chef du autour de la Méditerranée, non Etats-Unis aimeraien: sans doute

décider pour tous - et que le - défi français est vu comme sérieux ».

Bref, la France reste le pays dont le président socialiste et le premier ministre conservateur tombent naturellement d'accord pour refuser - au nom d'une politique arabe nationale et d'intérêts propres en Afrique - le survol du territoire par des bombardiers américains. Le temps des éclats n'est pas fini. « Contrairement à tous les autres, dit un fonctionnaire du département d'Etat, les Français ne nous flattent pas. » Tom Bishop: - On admire, car on ne peut pas ne pas admirer un partenaire qui n'est pas seulement un « yes-man ».

On admire et on déteste. On ne supporte pas le désaccord, mais il a au moins la vertu de forcer le débat. On s'intéresse à la France autant qu'elle horripile parce qu'elle a non seulement une indépendance (elle n'est pas complètement la seule), mais aussi un

Conclusion: le jour (qui, vu de Washington, semble parfois pointer) où elle aurait rejeté l'exigence d'une volonté nationale en même temps que ses derniers restes d'anti-américanisme, le iour où elle confondrait réalisme et renoncement, elle n'aurait pas alors plus de poids que...

Inutile de froisser M= Thatcher, mais les Français ne seraient pas seuls à y perdre : c'est l'Europe qui scrait perdante. Et, avec elle, le monde et l'Amé-

BERNARD GUETTA.

PDG et patriote

DONALD HODEL secrétaire à l'intéa rieur, n'est pas rancunier. En février, il avait démis M. Lee laccoca. PDG de Chrysler, de ses fonctions de président de la très officielle Commission pour la restauration de la statue de la Liberté. L'impétueux homme d'affaires avait alors traîné dans la boue le ministre, dénoncent la décision comme étant « à la limite de l'anti-américanisme » M. laccoca n'en sera pas moins au premier rang, aux côtés de M. Hodel, au moment des grandes fêtes de juillet. Il est resté, îl est vrai, à la tête de la Fondation de la statue de la Liberté et d'Ellis Island, un organisme privé.

Comment les autorités auraient-elles pu ignorer le dynamique manager qui a réussi à réunir près de 260 millions de dollars pour la restauration de Miss Liberty € éclairant le monde » à l'entrée du port de New-York. Ce remarquable succès a largement résolu nombre de problèmes de conscience des quelques asprits chagrins qui ont éprouvé un certain malaise devant la commercialisation de ce monument historique considéré presque comme un haut lieu de l'histoire américaine.

Les clubs ont été associés à cet effort patriotique, mais indirectement. Ils ont acheté les produits des firmes ayant reçu le droit exclusif d'utiliser l'image de la statue à des fins de promotion commerciale en contrapartie d'un engagement financier allent de 3 à 10 millions de dollars. Ils ont également participé à des concours, à des manifestations promo-

tionnelles.

Ainsi Miss Liberty, cette grande dame qui fait partie du patrimoine national, a été mise à l'encan par la fondation qui. dans ses relations avec ses « clients », a su mêler habilement et avec succès l'appel au patriotisme et l'attrait d'une occasion exceptionnelle de gagner de l'argent. Tout cela ne s'est pas fait sans heurts ni litiges. Ainsi un tribunal a estimé que l'image de la statue était du domaine public, une décision actuellement en appel, mais qui pourrait remettre en question le droit de vendre en exclusivité l'emploi de cette image. Il y a eu aussi l'incident de parcours pénible des factures du Comité francoaméricain pour la restauration de la statue, jugées exagérées

M. Lee laccoca, cependant, a le droit d'être satisfait. Il a accompli une mission ∢ patriotique » sans négliger pour autant la promotion de sa propre compagnie, Chrysler, Ni peut-être ses intérêts politiques. A la lumière des derniers sondages, il nounirait, dit-on, des ambitions présidentielles.

par les Américains.

Néanmoins, il n'a pas réussi à convaincre les autorités de faire d'Elfis Island, l'ile voisine de celle où se dresse la statue et où débarquèrent des millions d'immigrants - à commencer par ses propres parents - une sorte de village ethnique. Curiousement, ce champion du secteur privé s'est élevé, mais sans succès, contre la privatisation, décidée par les autorités pour des raisons de rentabilité, de l'île où sera băti un centre de conférences avec un grand hôtel de luxe. On ne peut pas gagner Sur tous les tableaux...

HENRI PIERRE.



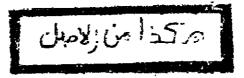
and the same of the same of · · 为公主的证券等 a (n. simus 🙀 The sales and the sales and Service to the same of The same said The same of the same of The Property of the Control of the C The state of the s के स्टूब्स म - - - 1 17 3 3 4 4 4 THE PROPERTY OF 300 Sept. 1. 23. 公益 新海山 **斯**斯斯斯 4 Tara (1988). CAN SERVICE STREET The forest the second

一 12 1四 美丽

The second of

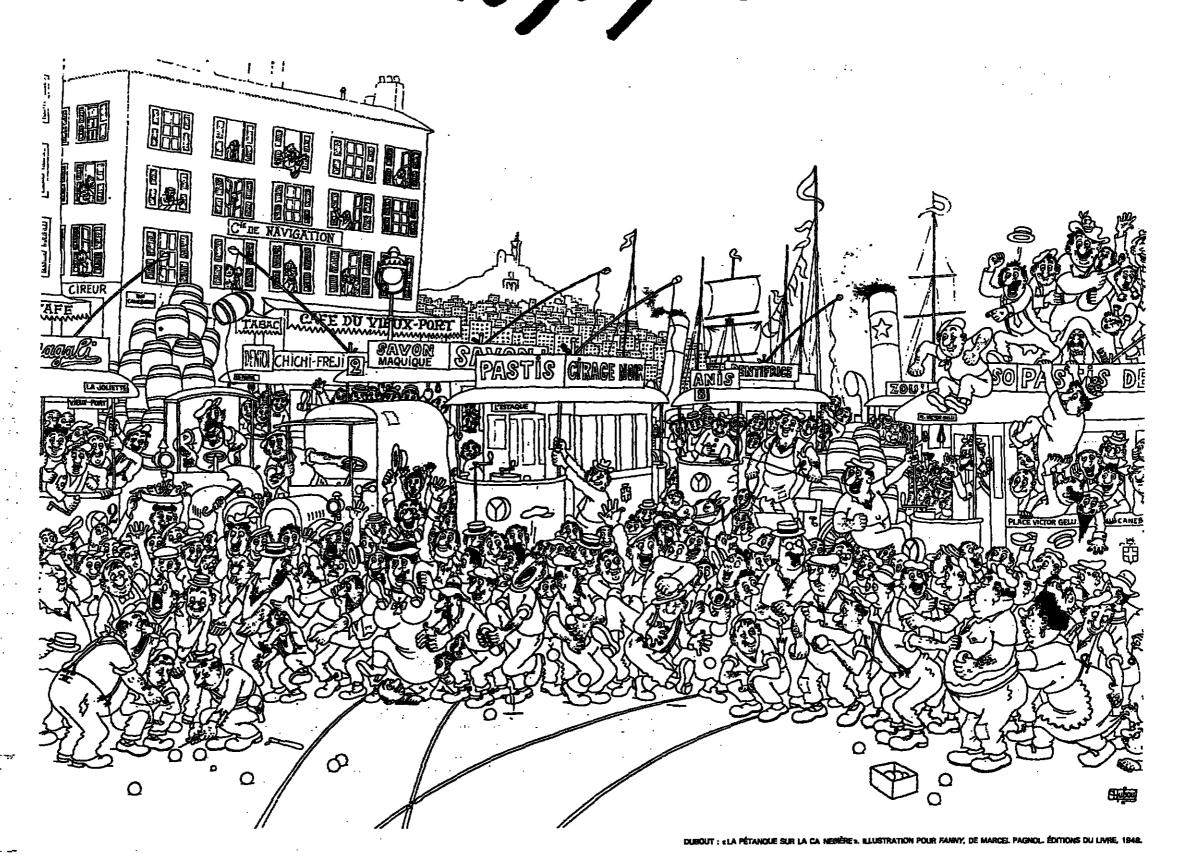
THE PERSON NAMED IN er and a sens A STATE OF 四日 经净金 14 · 100 · - market the state of ~ 可能是 解實 **美麗** The state of the s 453**138** The same of 100

Condition of the state of the state of AL STATE OF THE STATE OF TELL SECTION



BOURGOGNE





PDG of patr

د. کہ ہے ج

200

erange satisfaction

p = 100 - 100 m

54. 377. s

The same of the sa

Agranda Santa Sant

and and the second

Suggest of the last

المراجع المحاجبة

.c.e. --

April 1997 Carlos Color

المحاصيفي والمتعلق والمتعلق

Land Street Control of

معطفها بماني يهون

the second section of the second

Striger, makes (1999) April Section 1 with the same and الرها الهواري atender

Approximate the

Supplemental States of the Sta

AND STATE OF THE S

المراضين أناس ييفيع

age teatrem

Claude Klotz

E coup du chapeau de Defferre, ça m'a escagassé. Devant la mairie, par grand soleil, les paroles tombent dans le Vieux Port et se noient dans les plaques de gaz oil, les bouchons politiques, des gens qui préparent tout, les hommages, les remerciements, les nécrologies... Et puis, tout jusqu'aux rochers du Roucas Blanc. C'est vrai qu'il y a un demi-siècle, juste en face, de l'autre côté du bassin, on enterrait une autre grande figure : Honoré Panisse, maître voilier du port de Marseille. Etonnant d'ailleurs comme Charpin ressemblait à Gaston... Il était aussi question de chapeau : en quittant le bar de la Marine, César s'était trompé et aussi la plus fermée. avait emporté le feutre du défunt... Py ai mon itinér Grosse rigolade sur le chemin du cimetière, on se souvient de la réplique finale de la scène : « Si ce pauvre Honoré nous voit de là-haut, il doit bien plus rire que nous... >

Marseille a triomphé une fois de plus. Malgré le ramassis de Parisiens qui, en ce matin d'obsèques, occupe pavés et paroles, c'est Pagnol qui gagne, lui qui inventa Marseille à l'usage du voyageur, et qui fut sans doute le truqueur le plus splendide rue est fraîche, le linge suspendu aux qui soit entre la Belle-de-Mai et les fenêtres fait de l'ombre... Le mon-Baumettes, aussi splendide que Gaston Defferre, réunis tous les deux ressemble à celui de Gigli, mais il dans la plus belle arnaque du siècle : faiblit à l'approche du contre-ut, il le l'un parvenant à faire croire que Marseille, c'était Raimu, la manille, le pastis et la pétanque, l'autre que le pastis et la pétanque, l'autre que sieur a cagué pendant des années, l'antique Phocée était une place forte depuis, lorsque j'entends le Lamento.

Pôvre de nous! Pas plus que RPR. UDF on pattin-conffin...

La particularité du monde politique est de penser que les explications ultimes sont politiques, alors qu'il suffit de se balader dans l'odeur des merguez de la rue des Chapeliers, ou de respirer la mer violette dans une de liège et les bouteilles de plasti-que; ce sont des mots pitoyables de rendre compte que la vie là-bas est tellement vivante qu'elle ne peut être réduite à autre chose qu'à elle-même. Violence du vent et de l'été, écraseà coup, on a parlé du chapeau, et ment des avenues sous la chaleur, tout a vibré, des tours de la Major halte sous les platanes, rues qui montent avec l'horizon blanc et bleu des collines et du ciel... Des rues noires de crasse où meurent les dernières vicilles Provençales en chignon gris et tablier à petites fleurs; on les apercoit les mois d'été, par les croisées entronvertes de leurs rez-de-chaussée, derrière les barreaux épais de leurs fenêtres. La ville la plus ouverte est

Jy ai mon itinéraire, j'y avance d'un pas fatigué – peuchère, que ça grimpe. Mon premier cinéma, c'était l'ancien Cinéac, sur la Canebière, on donnait des films où Bogart était encore troisième couteau; arrêt chez le pâtissier de la rue de Bruys où la chantilly se vendait au litre, et je rentrais chez moi, rue Saint-Pierre, dans la maison du boulanger. Le matin du dimanche, on y entend chanter la Tosca par les fenêtres ouvertes, la sieur qui vocalise a un vibrato qui tente quand même, ma mère dit : * Té, il va encore caguer... » Le mon-

du socialisme. Marseille socialiste! même avec Pavarotti, j'ai toujours moments de la vie marseillaise, immaculés, qui, au bout de la course, peur qu'il cague, c'est plus fort que

> Dédale de rues, rue des Bons-Enfants, rue des Minimes, les toits sont roses et blonds dans le soleil du matin... L'après-midi, je vais au ballon voir jouer les minots de l'Olympique... Le plus beau stade du monde, il est loin, tout là-bas, après le Prado. tout au bout des rails du tramway. Quand Ben Barek, De Mareville, Dard ou Anderson marquent un but, quand les maillots blancs déferient, la Vierge de la Garde brille plus fort. On rentre par la Corniche, dans le couchant, les îles Frioul et le château d'If tournent aux cailloux d'or dans la grande flaque cuivrée de la mer... Grand badigeon sanglant du crépuscule sur la ville-sultane qui grimpe toujours de nouvelles collines, et en même temps s'éternise dans ses racines; sur le port, les mêmes vieux faux marins tapent le carton dans les bistrots où dormaient les galériens des anciens vaisseaux de la Marine royale. Marseille, c'est hier et aujourd'hui, c'est le progrès et la parodie du progrès.

LEXANDRE DUMAS a dû l'aimer à la folie pour condamner son héros au pire supplice qui soit: l'enfermer des années durant à quelques encablures du rivage béni. Supplice de Tantale : du fond de la prison, Edmond Dantès imagine les toits et les rues coulant comme un fromage jusqu'aux pre-mières vagues de la côte proche.

Il a dû l'avoir le mythe du cabanon, celui-là, gonflé jusqu'à l'hypertrophic; « Le cabanon, c'est toute notre vie », disait la chanson; disons qu'il se trouvait au centre des grands avatar ultramarin de ces bandits

accroché comme une arapède ou une se retrouvent sous les remparts du du sucre. On y venait en famille y au passé rempli d'orages et manger l'aïoli, à l'ombre des canisses, d'amours... dans le bruit frisotté des vagues maigres qui s'enfoncent dans les calan-

Si on ferme les yeux, on y sent sueur, le cabanon c'est la sieste, le bonheur des ronflettes d'après-midi au moment de grosse chaleur...

ques...

le comte de Monte-Christo a la nostalgie de ces heures douces où, enfoncée dans le roc par la punaise du soleil, la cabane du pêcheur s'endort dans la fournaise de Méditerranée... Si Fanny y avait traîné Marius, par un beau dimanche-canicule, il n'aurait plus eu l'envie d'aller faire le couillon là-bas, aux Amériques, ou aux Iles Sous le Vent...

Les filles n'ont parfois pas beaucoup d'idées, même celles qui vendent des coquillages sur le quai de Rive-Neuve... Mais il est vrai qu'au long des comptoirs des bistrots de la rue Thubanéon, dans les ruelles du Panier, sur les chemins de Sainte-Marthe et les grilles de la Joliette, il rôde d'étranges messieurs au profil romain, costard blanc, godasses croco, feutre cassé et foulard de soie... Ils s'appellent Allibert, Berval, Sardou père ou Andrex, c'étaient les gangsters du château d'If, princes du cran d'arrêt et rois de l'opérette, surin et roucoulade, Borsalino et Vincent Scotto. Pépé le Moko fut un

favouille aux roches blanches comme fort Saint-Jean, légionnaires burinés

A Marseille, le gangster se prononce ganstére, et il a du goût pour la parade et les brunes replètes qui font de l'or dans les bars à matelots ; encore mieux l'odeur de safran, de elles ont la jupe fendue, le rire fraîcheur mouillée, d'anis et de sonore, s'appellent Mireille ou Honorine, et mettent le fichu sur la tête pour la messe du dimanche, aux Réformés ou aux Chartreux...

Et si l'on vous dit que les travestis EME dans son hôtel parti- ont chassé les filles du cours Belculier en bordure du bois, zunce, qu'après l'ère Guérini et celle de Zampa des clans de malfrats peu spectaculaires se quadrillent les quartiers, vous êtes libres de le croire, mais il arrive par ici que le faux soit plus vrai que le vrai et inversement. Comme les bons mythes sont culi-naires, n'hésitons pas à affirmer que la bouillabaisse est à éviter dans les ignore que le plat se mange sous les pins acrobates des falaises de vertige. entre le vallon des Auffes et Cassis, et que ce qu'il contemple dans son assiette, c'est deux mille ans de culture, la Grèce et Rome, les pirates de l'islam, les Phéniciens, et toute l'histoire de ce coin de monde bleu, tout entière contenue dans l'odeur des épices et le carnage des pois-

> Claude Kiotz a passé son enfance à Marseille avant de devenir professeur. Ecrivain sous son nom ou celui de Patrick Cauvin, il a signé une trentaine de romans, avec une prédilection pour le fantastique et le roman noir. Il est notamment l'auteur de Passe-temps (1980), les Appelés (1982) chez Lattès, de Laura Mars (1984) et de Haute-Pierre (1985) chez Albin Michel.

Temps libre, vacances, évasion, aventure. Mais l'époque est dangereuse. Personne n'est plus à l'abri d'un « accident de parcours ». Comment s'assurer et quelle confiance doit-on accorder aux multiples organismes qui nous sollicitent pour nous protéger ?

aussi, parfois, coups durs. Telle est la raison d'être des compagnies d'assistance qui, depuis plus de vingt ans, proposent à leurs clients les moyens de saire face à toute éventualité. Pour le vacancier, l'assistance, ce peut-être le rapatriement d'un enfant malade ou d'une personne accidentée, la prise en charge de frais médicaux ou d'hôpital à l'étranger, l'envoi de pièces détachées pour un véhicule, l'avance d'une caution pénale ou les frais d'avocat. Parallèlement, l'assurance apporte des garanties financières en cas de retards d'avion, de risques de guerre, de pertes de bagages, d'annulation d'un voyage, voire une extension du capital décès ou d'invalidité.

Encore faut-il que le candidat au voyage soit en mesure de déterminer exactement ce qui lui convient. D'autant qu'il bénéficie souvent, déjà, des garanties offertes par sa propre mutuelle, compagnie d'assurances carte accréditive, ou agence de voyages. Pour parer au pire, les voyagistes prémunissent en effet leurs clients, par l'intermédiaire de contrat assurance-assistance. Mais si l'on passe au crible les dif-

ą.

Pe

UI dit voyage dit que certains prix incluent l'assistance, mais pas l'annulation; d'autres les deux, voire proposent un contrat annulation-assistance

> Quand on sait que la chambre d'hopital aux Etats-Unis revient à 2 450 francs par jour, l'évacuation sanitaire à partir du centre de l'Afrique à 300 000 F, les frais de recherche et l'évacuation en hélicoptère dans le massif de l'Everest à 15 000 F, et que le prix du kilo de bagage perdu par une compagnie aérienne est estimé à 92 F, on comprend qu'il est important d'examiner attentivement les termes des contrats proposés (plafonds de remboursement, zone géographique. certaines compagnies assurent le Liban ou le Vietnam, d'autres pas) en fonction des risques inhérents au voyage effectué, afin de choisir les meilleures garanties.

ANNULATION

Elle permet d'annuler jusqu'au d'assistance, elle garantit le remboursement des sommes retenues par l'agence de voyages dans les cas nommément prévus. Aucun barème fixe : selon la date d'annuférents catalogues, on constate lation, l'agence retiendra de 25 %

à 90 % du montant du voyage, l'organisateur se réservant toujours le droit de facturer les frais engagés pour effectuer les réser-

- Tout ce qui est exclu n'est pas garanti », explique-t-on à la Concorde. Sont dans ce cas les maladies préexistantes, les accidents de grossesse et ceux résultant de la pratique d'un sport dan-gereux. Dans la réalité, le champ d'annulation a été élargi à des cas de licenciement, à la convocation à un examen universitaire de rattrapage, au vol et aux dégâts des damment ou avec le contrat eaux et aux incendies du domicile. Même la bête noire des assureurs, la grossesse, jusque-là non garantie, a été incluse dans les contrats par TMS et Elvia, ce dernier allant même jusqu'à garantir la femme jusqu'à sept mois et

demi et à inclure les maladies chroniques préexistantes.

Dans le domaine de l'annulation, c'est la CEA (Compagnie européenne d'assurance) qui offre les garanties les plus larges : maladies préexistantes stabilisées depuis un mois, annulation pour les incidents concernant la personne chargée de la garde des enfants, la grossesse, le licenciement, la mise en quarantaine, les actes de piraterie aérienne. l'annulation d'un membre de la famille ou d'une personne accompagnante. Chez Gesa, certains contrats de groupe sont assortis de garanties originales, telle que l'assistance «stop annulation» qui permet de partir en pouvant bénéficier, pour la durée de son voyage, d'une assistance médicale

ou domestique éventuelle au domicile, du gardiennage des biens sinistrés et de la transmission des messages entre les voyageurs et la personne immobilisée. Quant à l'assistance «Joker», elle offre à l'assuré qui, dans les buit jours précédant son départ, ne peut quitter l'hôpital : un billet aller et retour pour la destination prévue, afin de rattraper le groupe, ou un séjour de remplacement dans les six mois suivant la sortie de l'hôpital, à concurrence du prix du voyage annulé.

Destinée à tous, mais particulièrement utile aux cardiaques. hémophiles, diabétiques, allergiques, la carte médicale annuelle de Mondial Assistance (249 F par an) est une véritable carte d'iden-

tité médicale où sont enregistrés tous les antécédents médicaux et chirugicaux susceptibles d'éclairer le médecin soignant. Pour les Etats-Unis et le Canada, la carte santé souscrite par AVA (Assurance voyage automatique) auprès de la New Hampshire Company garantit une prise en charge immédiate, le remboursement des frais médicaux et d'hospitalisation (jusqu'à 450 000 F) moyennant une cotisation de 23 F par jour. Elle prévoit également le rapatriement en cas d'urgence, le retour anticipé, en cas de décès d'un parent, les frais de retour de l'enfant accompagnant, l'assistance juridique et la caution pénale. Sur une durée plus longue, cette compagnie a mis au point deux produits d'assistance: le plan AIDE, qui garantit aux jeunes de moins de vingt-six ans, outre une assistance rapatriement et une assurance responsabilité civile et individuelle accident. pendant trois mois à un an selon le contrat, des frais d'hospitalisation à concurrence de 200 000 F et les frais médicaux jusqu'à 100 000 F; et le PSI (Plan de santé international), qui propose, pour les plus de vingt-six ans et pour des durées de six mois à un an, l'assistance et les mêmes garanties médicales et d'hospitalisation que précédemment. En ce qui concerne les enfants restés en France pendant le voyage de leurs parents. ELVIA les assiste en cas de maladie, d'accident, ou si la personne qui en a la charge est victime d'un accident, voire décède.

Les compagnies d'assistance ne garantissent pas les sports dangereux comme l'alpinisme ou le parachutisme. AST (Assurance sport et tourisme) et Europ-Assistance les garantissent, à

Vacante voyage

Montagne

JURA

JOLI JURA VERT - 84-48-30-09 Pension complète 1 sem. Ti compris, 999 F. 1/2 pens. 116 F. Forfait enfant.

Animaux accept.
Hostellerie L'HORLOGE
RN 78, 39130 PONT-DE-POITTE.

05490 SAINT-VÉRAN (Htes-Alpes) HOTEL LE VILLARD Tél. 92-51-03-31. Chamb. et duplex 2 à 6 pers. Juin et sept. depuis 50 F pers./jour. TENNIS.

Halie

VENISE HOTEL LA FENICE **ET DES ARTISTES** (près du Théatre la Fenice) 5 minutes à pied de la place St-Mare.

Atmosphère intime, tout confort.

Prix modérés. Réservation : 41-52-32-333 VENISE. Télex : 411150 FENICE I.

Suisse

LEYSIN (Alpes vaudoises) A 4 h 30 de Paris par TGV anne. L'été sur l'Alpe. Plaisirs au choix :

Promenades, sports, détente, Patinoire tennis, mini-goil : GRATUIT. La qualité de l'accueil suisse. Forfatts 6 jours en 1/2 pension des 1 680 FF. Renseignements et offres : OFFICE DU TOURISME, CH-1854 LEYSIN.

Tel.: 19-41/25/34-22-44. HOTEL SYLVANA *** Hötel familial, situation panoramique.
Sch residurant « Le Refuge » avec ses spécialités, Pens. compt. des 65 FS, y compt. tennis. mini-golf. patinoire.
Fam. L BONELLI T. 19-41/25/341136
CH-1854 LEYSIN



HOTEL MONT-RIANT ** Vacances à l'air pur et vivifiant des montagnes. 40 lits. Confort. Cuisine de haute qualité. Pens. compl. 55/77 FS (env. 210/295 FF). Tél. 19-41/25/341235, CH-1854 LEYSIN.

LAC MAJEUR - LOCARNO GRAND HOTEL COMPLETEMENT RENOVE. Nouvelle piscine. Tennis. Au sein d'un grand parc au centre de la cité. Cuisine soignée. Dir. A. COTTI. Téléphone: 1941/93/33-02-82. Télex: 846 143.

TOURISME

PARC NATUREL DU QUEYRAS Stages tennis. Randonnées et raids. HOTEL GITE D'ÉTAPES LA MAISON DE GAUDISSART 95390 MOLINES - Tél. (1) 92-45-83-29.

RANDONNÉES POUR TOUS VIVRE A PIED - CET ETÉ En Lozère, Causses, Cévennes, Mi-Bianc... ACCUEIL A LA FERME, DAINAT, guide, 19, av. Saint-Lazare, 34 MONTPELLIER. Tél. 67-72-16-19.

COTE ATLANTIQUE

BAIE D'ARCACHON
/ILLAGE VACANCES grand confort
CAMPING-CARAVANING LE ROUMINGUE - 33138 LANTON Tel. 56-82-97-48

Pension complète et demi-pension (vin compris) - Self-service - Buffet DÉTENTE - REPOS - ANIMATION Distractions variées adultes et enfants.
Plage priv, et surv. - Mina-golf - Tennis
Initiation planche à voile - Excursions
Soirées dansantes - Ciné - T.V - Pêche
Réductions en juin et septembre.



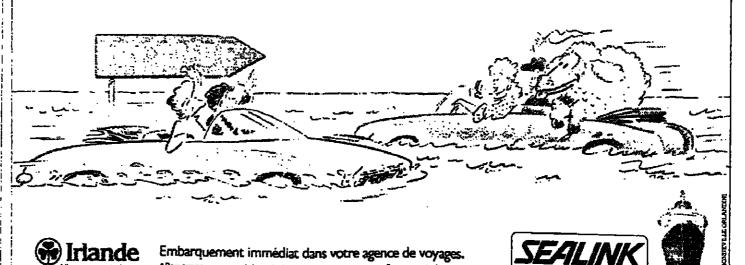
pand Hill I'm Juan Cat. - 64022 GAULIANOVA LIDO - Abruzzo/Italie - Face à la ma Mer et plage propries - Tranquille - Tres controtable - Prix contre "abres - Page privee - 2 tenns - Grande piscine - Climatisation "abres - Page privee - 2 tenns - Grande piscine - Climatisation "abres - Page privee - Pandoar - Sorres et anima "abres - Page - Pandoar - Pandoar - Sorres et anima "abres - Pandoar - Sorres - Pandoar - Sorres et anima "abres - Pandoar - **CHARTERS**

LOS ANGELES **5 270 francs**

aller et retour chez votre agent de voyages ou au (1) 42-46-93-64 OFFREZ à votre personnel le bien-être et la détente que procure une seance de yoga et de elaxation qu'il vous rendra en SARAH MAIA Tél.: 46-34-06-91

AVENTURES... 12 aventures inoubliables. A pied souvent, en 4/4 parfois. Des espace sahariens zu verage himelayien, des glaces d Doc. 5: NOMADE

POUR 1.865F SEALINK VOUS OUVRE LES FERMES D'IRLANDE.



intre Paris et I ne manque plus d'auton voir proto).



Dossier établi par Isabelle d'Erceville

l'exception des compétitions motorisées, généralement couvertes par une licence ou une affiliation à la fédération spécialisée. A noter que certaines activités pratiquées dans le cadre d'un club de vacances doivent faire l'objet d'une assurance particulière (responsabilité civile).

AVENTURES

Pour les globe-trotters, les sociétés d'assurances, et compagnies d'assistance ont mis au point un certain nombre de produits « longue distance » : Assistance-Assurance-Voyage propose le plan « Marco Polo » (de quatre mois à un an) qui, outre les garanties classiques (rapatriement, frais d'hospitalisation, frais médicaux...), peut être complété par de nombreuses options ou extensions touchant au montant des frais d'hospitalisation, à l'infirmité permanente, aux accidents du travail, au yachting, à la planche à voile en haute mer, à l'utilisation d'avions privés, de motos de plus de 50 cm3 et à la pratique de sports dangereux, moyennant un supplément. Les tarifs sont en fonction de l'âge, du sexe et de la durée du séjour.

Chez SCK, un contrat « Globe-Trotter », mis an point avec SOS-Assistance, offre un rapatriement sanitaire pendant un an pour 926 F. Pour 450 F, OTU-Assistance propose une assistance qui couvre les déplacements hors de France, sans limitation de durée, frais médicaux et d'hospitalisation exclus. Pour 240 F par personne ou 440 F par famille, l'OTU offre les mêmes garanties pour tous les déplacements n'excédant pas soixantequinze jours.

.5, ...

· 2.4.9

LINK VOUS OUT S D'IR LANDE

14 (W. Tar

i; -£₁

*

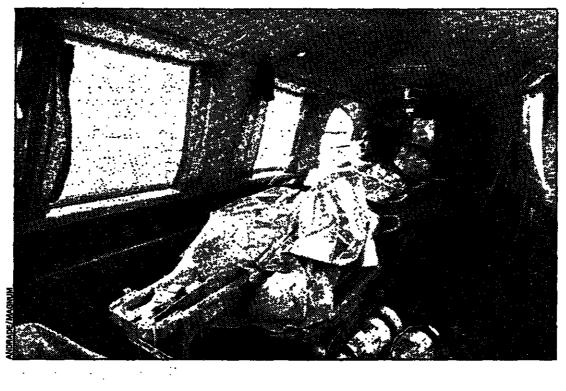
ندجة سلعتم

Ceux qui randonnent jusqu'à 3 000 mètres ou partent au moins à trois, du Groenland à l'Himalaya en passant par la cordillère

€ 333°

Transfer 114

i.



وعدا من رالامهل

des Andes, et qui détiennent la chez UAP assistance jusqu'à carte évasion (80 F) du Camping-Club de France, sont couverts pour leur responsabilité civile jusqu'à 2 millions de francs maximum pour les dommages matériels. Cette carte permet aussi d'assurer le matériel de camping et rembourse les frais de sauvetage jusqu'à 10 000 F.

PREMIERS SECOURS

Vous faites une chute dans la face nord de l'Everest ou vous êtes atteint d'une péritonite en plein désert : où commence l'assistance et à qui incombe la charge des premiers secours? Les compagnies d'assistance ne garantissent pas les premiers secours, sauf rares exceptions : frais de traîneau

1000 F; frais de recherche et de sauvetage jusqu'à 4000 F dans la garantie « platine », et jusqu'à 5 000 F dans le contrat « Hermès » chez CEA. Les voyages organisés (aventures ou expéditions) les comprennent en général dans leur contrat assurance assistance, mais c'est votre guide ou chef d'expédition qui sera seul juge et responsable de votre évacuation, dont il avancera les frais en attendant que la compagnie d'assistance vienne vous prendre en charge à l'hôpital le plus proche.

EMEUTES ET TERRORISME

Si, dans la pratique, les compagnies d'assistance rapatrient leurs

assurés dans le cas de catastrophes naturelles, qu'en est-il en cas d'émeutes, d'attentats ou de risques de guerre? Les émeutes récentes du Caire ont conduit certains voyagistes et certaines compagnies à prendre position. Ainsi Jet Tours (avec TMS) proposait à ses clients un rapatriement gratuit ou une poursuite du circuit avec remboursement des prestations supprimées, et, avant le départ, la possibilité de reporter son voyage.

Du côté des assureurs, ELVIA envisage un véritable plan ORSEC pour couvrir à tout moment le voyageur. D'ores et déjà, et à partir de 64 F par an, la carte AVA garantit, en plus de l'accident individuel, un capital décès de 300 000 F à 1 million en cas de prise d'otages, de guerre civile ou d'acte de terrorisme. Chez Diner's, un contrat « risque de guerre » prévoit pour 281 F un capital décès et invalidité, jusqu'à 600 000 F pour, par exemple, un séjour d'une semaine au Koweil.

BAGAGES

Le vol, la perte ou les dommages causés par le transporteur peuvent être assurés auprès de nombreuses compagnies d'assurances. Reste que, dans la plupart des cas, les remboursements ne couvrent que 50 %, voire un tiers seulement du capital assuré. AST propose des primes « bagages et appareils photos » qui permettent de s'assurer au prix du matériel et pour le nombre de jours de déplacement. Chez CEA, le contrat · Hermès · comprend une garantie retard bagages . (limitée à 500 F) et couvre, en plus de la perte des bagages, celle des papiers d'identité ou du permis de conduire, qui sont remboursés à leur prix. Diner's, dans une assurance « Voyage Mondiale » garantit le retard d'avion (remboursement à concurrence de 1 000 F des dépenses de première nécessité), les retards des bagages supérieurs à quatre heures (remboursement à concurrence de 5000 F des achats de première nécessité).

REMBOURSEMENT

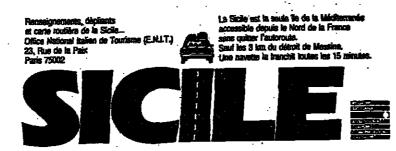
Quelle qu'en soit la nature, il doit être accompagné de justificatifs: bulletin d'inscription, certificat médical, déclaration de vol, bulletin d'irrégularité du transporteur en cas de retard, perte, dommages ou voi des bagages, factures des objets précieux et imprimé E 111 de la Sécurité sociale en ce qui concerne les frais médicaux.

- EUROP ASSISTANCE, 23-25, rue Chaptal, 75445 Paris 07. Tél. : 42-85-85-85.
- ELVIA, 51, rue de Ponthieu,
 75008 Paris. Tél. : 45-62-
- 84-84. MONDIAL ASSISTANCE, 8, place de la Concorde, 75008 Paris. Tél. : 42-66-
- TMS ASSISTANCE. 11, bd de la Tour-Maubourg, 75007 Paris. Tél.: 45-50-34-44.
- GESA ASSISTANCE, 67, bd Haussmann, 75008 Paris. Tél.:
- 42-66-93-23. • ASSISTANCE ASSURANCE VOYAGE, 94, rue St-Lazere, 75009 Paris. Tél.: 42-85-
- ASSURANCE VOYAGE ET
 ASSISTANCE, 25, rue de LaRochefoucauld, 75009 Paris.
- Tél.: 48-78-11-88. • ASSURANCE SPORT ET TOURISME, 7, rue Bourdaloue, 75009 Paris, Tél. : 42-85-
- 26-61. • FSI ASSISTANCE, 36, rue Tronchet, 75009 Paris. Tél. : 42-65-50-00.
- UAP ASSISTANCE, 13, bd Bourdon, 75004 Paris. Tél. : 42-74-22-21.
- OTU ASSISTANCE, 137, bd St-Michel, 75005 Paris, Tél. : 43-29-12-88.
- CONCORDE, 5, rue de Londres, 75008 Paris. Tél. : 42-80-66-00.
- CEA, 60, avenue Poincaré, 75116 Paris. Tél. : 45-53-
- SCK. 7, rue Guichard,
 75016 Paris. Tél. : 45-25-94-96.
- CAMPING CLUB DE FRANCE, 218, bd St-Germain, 75007 Paris. Tél.: 45-48-30-03.
- DINERS ASSURANCES, 18-20, rue François-1°, 75008 Paris. Tél.: 47-23-





Le détroit de Messine. Toutes les 15 minutes une navette relie Villa S. Giovenni (Cala-bre) à Messine (Sicile). Le vous retrouvez l'autoroute et



vacances St nouveau Demandenz nos renseig une carte postale suffit.



UN TOUR EN AUSTRALIE

C'est grand, c'est loin, des cattle stations, ces fermes l'Australie. Il faut prendre son élan et ne pas manquer de souffle, mais le voyage réserve de la surprise.

Patrick Francès

AS facile de présenter un pays qui, à en croire l'un des siens, ne sait pas où il va parce qu'il n'a aucune idée d'où il se trouve et imagine à peine d'où il vient... Prenez une pièce australienne de un dollar. D'un côté, la reine Elizabeth II, de l'autre, des kangourous. Deux grilles de lecture que l'on peut, tour à tour, plaquer sur guerre mondiale. Sam qui préce pays où l'on atterrit la tête en

Côté kangourou, il y a, bien sür, ce pays-continent, millionnaire en kilomètres carrés (7 686 000) et qui serait, dit-on, le plus vieux de la planète avec, au cœur du désert rouge, ces populations aborigènes venues de la nuit des temps.

la Couronne britannique. empreints d'une affection respectueuse. - Un très bon anniversaire, madame ., titrait un quotidien le 21 avril, jour des soixante ans de Sa Majesté.

et ces collégiens en uniforme en route vers l'une de ces public schools, privées et confessionnelles, antichambres obligées du

Côté kangourou, il y a l'Australie de l' outback, du bush, de la

grandes parfois comme un département français. 22 millions de vaches et 133 millions de moutons. Royaume des stockmen, ces cow-boys australiens qui troquent volontiers le cheval contre la moto, la Jeep ou l'avion.

Retour aux sources de l'Ouest. Le vrai. Celui où l'on mange de la poussière et où l'on patauge dans la boue du corral. Comme chez Sam, à une centaine de kilomètres d'Alice Springs. Feutre à larges bords, visage buriné, une gueule à la Gary Cooper. Cool malgré la sécheresse qui, depuis trois ans, grille l'herbe et creuse le flanc du bétail. Sam qui, en plein désert, écoutera, debout avec les siens, la sonnerie au mort jouée à la radio le jour où la nation se souviendra des 60 000 volontaires tombés en Europe au cours de la première serve aussi, coûte que coûte, autour de sa maison, son carré de pelouse. Histoire de rappeler que, derrière les cow-boys, il y a également la tondeuse, le congélateur et le barbecue.

Quinze millions d'habitants; deux au kilomètre carré. Mais six millions à Sydney et Melbourne... contre trois millions travaillant Côté Queen, il y a les liens avec dans le bush, d'où ils tirent 80 % des recettes du pays grâce à 5 l'exportation de produits agricoles et de minerais. Les autres administrent et consomment.

Joli paradoxe que ce lieu de punition - en 1788 débarquaient Côté Queen, encore, un cadre ici une poignée de forçats, quelet une atmosphère, une façon de ques prostituées et de la soldatesvivre très · british · , avec ces que pour accompagner les nouquartiers victoriens de Sydney, veaux colons - et de rédemption ces juges à perruque, ces fonction- par le travail, devenu ainsi une ires se rendant à leurs bureaux espèce de Terre promise, de en shorts et chaussettes blanches. paradis d'une classe moyenne qui passe la plupart de son temps dans son jardin, au pub, à la plage, au stade ou devant la télé. Une social-démocratie avec le soleil en plus.

Société presque sans classe, voilà un pays qui a depuis longbrousse. Terre des chercheurs temps, semble-t-il, décidé que le d'or, des • médecin volants • et travail était avant tout un moyen



Militaire d'époque (1850) en faction dans la reconstitution d'une ville minière, près de Sydney.

et non une fin en soi. Un état l'initiative et l'imagination. Avec.

d'esprit qui, ajouté à une politique pour résultat, une atmosphère très d'immigration longtemps fort res- provinciale à laquelle n'échappent

artificielles, Canberra, ni le plus bel opéra du monde, celui de Sydney, symbole des aspirations culturelles d'un peuple qui voudrait tant ne plus être réduit au rang de buveur de bière. Avec, pour seule aristocratie, les surfeurs et les sauveteurs qui règnent sur les plages.

Un pays assis entre deux chaises. D'un côté, bonne conscience britannique et rigorisme victorien des émigrants volontaires qui révaient d'un nouveau départ. De l'autre, la rudesse des forçats émancipés, des durs » prenant possession d'un pays brut. D'un côté, une société fascinée par la respectabilité, interdisant les gros mots à la télé et fermant les pubs longtemps avant minuit. De l'autre, des massacreurs de chevanx sauvages et de kangourous, des fêtards se complaisant dans une vulgarité provocatrice.

Jeune pays comblé, déjà blasé, · gavé de bonheur et de sécurité », l'Australie ressemble à un adolescent qui, devant un avenir sans surprise, cherche des raisons de vivre. D'où la réhabilitation du passé et de la culture aborigène, et la revalorisation de l'image des forcats fondateurs. Parfois même la tentation d'un retour au bush perçu comme une terre d'aventures et de dangers. Seulement, si côté pionniers, défricheurs d'espaces et chercheurs d'or, la légende est au rendez-vous, côté aborigènes, ça grince vite. Une civilisation est passée par là, en laminant une autre (2). trictive (1), n'a guère favorisé ni la plus somnolente des capitales Aujourd'hui, elle tend la main aux

laminés, s'excuse et compense, sans lésiner sur les crédits. Une situation qui peut susciter un certain malaise chez le visiteur étranger, témoin et complice d'une récupération touristique plus ou moins subtile.

Pas facile en tout cas de croiser les regards de ces déracinés dans les rues d'Alice Springs. Hier noirs, nus et libres; aujourd'hui noirs, vêtus de jeans et condamnés à une lente assimilation. Pathétique, cependant, cette mauvaise conscience collective d'une nation qui ne peut plus grand-chose pour ces naufragés d'une histoire dont il est impossible d'inverser le cours. Pas plus qu'elle ne peut empêcher que la réhabilitation en cours ne s'accompagne d'une exploitation touristique contestable, même si chacun, à sa façon, en tire parti.

Pays trop neuf, encore à la recherche d'une identité. Pays trop grand, trop vide et auquel une population blottie frileusement dans ses banlieues de bord de mer semble tourner le dos. Mais qui, aujourd'hui, piaffe et s'affirme à la face du monde.

(1) En 1901 fut votée une loi visant à interdire totalement l'immigration de couleur. Cette politique - « Keep Aus-tralia White » - sera reconduite jusqu'en 1972 puis désavouée officielle-ment. En un siècle, l'Australie est ainsi passée d'une politique ouvertement raciste à l'accueil de plus de quatre-vingt mille réfugiés asiatiques.

(2) Avec l'arrivée des calons, en 1788, la population aborigène chutera de trois cent mille à cinquante mille un siècle plus tard, à la suite d'affronte-ments interraciaux et des effets de l'alcool, de la pauvreté et des maiad

. .

··. .

-- . .

 $\mathcal{Q}_{W_{3;\xi;\xi}}$

·- : -

REPERES

▶ De 1977 à 1984, les visiteurs français sont passés de 5 000 à 11 000. Encore loin des 160 000 Américains, des 150 000 Anglais et Irlandais, et des 34 000 Allemands. Mais avec un dollar australien qui, en un an, a chuté de 7,50 F à 5,20 F, cette destination est presque abordable.

Par exemple, l'aller-retour irien est proposé à partir de 8 400 F, et, une fois sur place, de multiples formules à prix réduit pour se déplacer en avion, en train ou en autocar. Autant d'astuces présentées dans une brochure -Australia, préparez votre voyage - de cent cinquante pages, mine d'informations pratiques et guide touristique complet. Avec la liste des voyagistes spécialisés dans cette destination (en France, en Suisse et en Belgique) et une sélection des programmes qu'ils proposent « à la carte » qu

DJERBA, L'île oasis

C'est dans cet éden du Sad turisien que Wagons Litu a sélectionné l'adtel Dan

Ce vaste compiese est à lui seul un seit village numsien avec grand-place, sontiques et longue plage. Les chambres à au conditionné sont outes pourvues d'un jurdinet.

Sports et Loisirs

4 Piscines — 10 Courts de tennia Pinoches à volle

Départ tous les samedis du 28 juin au 26 juillet

Téléph.: Wegons Lits/Tourisme 32, rue du Quatro-Septembre

TEL: 42-65-48-48

La qualité et les prix.

dans le cadre de circuits « tout compris ». Pour obtenir cet ouvrage ou pour tout autre renseignement, s'adresser au service d'information de l'Australian Tourist Commission, 4, rue Jean-Rey, 75015 Paris Itél.: 45-79-80-44). ouvert les mardi, jeudi et vendredi matin, de 9 h 15 à 13 h.

► TRANSPORTS. Noter qu'on peut aborder l'Australie aussi bien par l'ouest que par l'est, et par plusieurs villes. Ce peut être l'occasion, aussi, de faire le tour du monde. On peut également inclure dans un vol international traversant l'Australie un kilométrage important de vols intérieurs, et cela sans supplément. De Paris, UTA est la seule compagnie proposant un vol hebdomadaire vers Sydney via Bahrein, Singapour et Djakarta, dont il faut visiter la superbe aérogare. Environ vingt-

cinq heures. Inutile, par conséquent, d'ajouter l'escale de Noumés, à moins de vous arrêter en Nouvelle-Calédonie. Le tarif « excursion » (vingt et un jours/six mois) s'élève à 12375 F aller-retour, 15500 F du 1 septembre au 31 janvier. En classe « Galaxy », il vous en coûtera 35 000 F, mais les gourmets seront au septième ciel. UTA, 3, boulevard Malesherbes, 75008

Paris. Tél.: 42-66-30-30. ► FORMALITÉS. Visa nécessaire. il peut être obtenu auprès des services consulaires australiens (4, rue Jean-Rey, 75015 Paris, Tél. : 45-75-50-47) en trois semaines maximum. Fournir un passeport, deux photos et une demande d'autorisation de séjour court, où vous préciserez que vous ne souffrez ni d'une maladie dangereuse ni d'une maladie mentale, ne vous adonnez pas à la drogue,

n'avez été ni condamné ni déporté, disposez de capitaux suffisants et d'un billet de retour, et n'avez pas l'intention de vous installer en Australie, Prudence, pru-

LIVRES. Chez Ramsay, un excellent « état des lieux » du jour-naliste Bernard Cohen (85 F). Remarquable numéro hors série d'Autrement (avril 1984, 70 F) avec, notamment, une contribution de Pierre Grundmann, également auteur du Guide A. publié par Hachette (« Guides bieus », 63 F), ainsi que d'un des trois fascicules consacrés à l'Australie dans la collection « Des pays et des hommes y (Larousse, 11 F le numéro). Sur place, et si vous lisez l'anglais, ne ratez pas la vision féroce d'un humoriste britannique, The Whingeing Pom's Guide to Australia. de Stewart

JUSQU'AU 5 OCTOBRE 1986 Prenez des vacances sur l'Adriatique à SOTTOMARINA (Venise) Départs individuels chaque semaine par train-couchettes 2º classe

Retour cheque lundi. Prix : de 2 970 F à 3 620 F au départ de PARIS. Possibilité de départ de toutes les gares SNCF Séjour en pension complète. Logement en hôtel 2 étoiles. Nombreuses excursions possibles.

- dans les agences du TOURISME SNCF
- dans les gares du RER dans les gares SNCF de PARIS

par correspondance : BP 62-08, 75362 PARIS CEDEX 08 par téléphone : (1) 43-21-49-44.

LA FRANCE **EN DOUCE**

100 IDEES DE VACANCES DIFFERENTES A PARTIR DE: ,910 F PAR SEMAINE

PRIX DEMI-PENSION. ACTIVITES COMPRISES

S'ADRESSER A V.V.T. Tél.: 43 20 13 66 ET DANS TOUS LES BUREAUX DU CREDIT AGRICOLE CORRESPONDANT AGREE DE VOYAGE CONSEIL

Vacances lyriques à MARINA VIVA

En partant avec Tourisme SNCF à MARINA VIVA (Corse) du 29 juin au 6 juillet 1986, vous pourrez vous détendre et profiter du soleil et de la mer, assister à des concerts d'opéra, d'opératte et à un récital de piano par Maître Brian

- Par train + beteau : 2 536 F au départ de Pans (départ possible de nombreuses autres gares) - Par avion : 3 5 10 F au départ de Paris. Possibilité de départ d'autres aéro-
- ports. Sejour en demi-pension. Et jusqu'au 12 octobre MARINA VIVA vous acqueilla...
- RENSEIGNEZ-VOUS
- au bureau de Tourisme SNCF Paris et province - dans les gares du RER - dans les gares SNCF de Pans
- -- par correspondance : SP 62-08, 75352 PARIS CEDEX 08 -- par téléphone : (1) 43-21-49-44.

les Antilles en

Concorde pour 98 élus

C'est le nombre de places pour ce vol supersonique exceptionnel avec Air France. Noël ou jour de l'An et 9 jours passés à l'hôtel Méridien de Guadeloupe (★★★★ NN) à partir de 18950 francs. Aircom, 93, rue de Moncaau, 75008 Paris.

CATTOLICA (ADRIATIQUE/ITALIE)
HOTEL BEAURIVAGE *** Tel. 1939541/963101 - Telex 550203 -Adriah - I - (H.B.L. Place dans une except panoraum, direct, bord plage, l'hôtel ivage off, à sa client, les conf. les plus mod. et une cuis. raffin av. spåe. rég. buff., serv. parf. et cord. Soir. à la ium. des boug. Prix persion complèse à partir de 145 F.

Demandez-nous catalogue illustré. RÉSIDENCES MER MONTAGNE

LA ROCHELLE 19 minutes centre ville. Lone juillet, à la semaine, grand meublé standing 5 personnes sur parc paysager avec piscipe.

Tel. (16) 46-37-32-27.

chez votre agent de voyages

m = (1) 42-46-93-64

HAUTE-PROVENCE GITES RURAUX + LOCATIONS encore disposibles pour la suison d'été. pour la sation d'été.

Demande: les réuseignements d

OFFICE DU TOURISME, B.P. 42,

14200 SISTERON Tél 92:61-12-03

Dans le désert rouge ALICE SPRINGS. Au cosur du

centre rouge. Au bout de chaque rue, 2 000 kilomètres de désert. Une casis avec un hôtel, très confortable - le Sheraton. casino et même un golf. A visi-ter : le QG des célèbres « médecins volents », la non moins cálàbre « School of the Air » (elle assure, par radio, l'éducation des enfants isolés dans des fermes géantes) et le musée consacré à The Telegraph Station. On paut se dispenser de la balade à dos de dromadaire et de la dégustation dans un domaine vinicole

Reste le show à 46 dollars proposé par Rod Steinert, un cow-boy écologiste qui exhibe quelques spécimens d'aborigènes – ses associés – amenés de la ville et dispersés dans les buissons. Un étonnant camelot du bush qui pousse la conscience professionnelle jusqu'à se délec-ter de chenilles vivantes et autres larves grouillantes, et joue, avec brio, les conféranciersethnologues en confectionnent un gêteau des savanes et en ant son thé du pionnier.

Une mise en scène et des propos qui nous ont plutôt mis mal à l'aise, il paraît que nous n'avons rien compris. A vous de

AYERS ROCK. Un rocher magique très visité : 150 000 personnes par an. A environ 500 kilomètres d'Alice Springs, cet imposant monolithe mérite le voyage. D'abord parce qu'il permet une belle balade dans le désert et un bon apercu de cette route australienne meurte estre route sustraineme meur-trière pour les kangourous, les vaches et les pneus. Ensuite parce que le tourisme y apperaît sous son aspect le meilleur (un très intelligent complexe situé à l'écert avec un hôtel de luxe), mais aussi le plus moutonnier, avec le ressemblement rituel et minuté d'une foule au coude à coude pour admirer les couleurs changeantes du rocher au cré-

Enfin, parce que l'ascension de ses 348 mètres est loin d'être évidente : 1,6 kilomètre d'une pente parfois très raide (une chaîne a été disposée dans la section la plus difficile) qui contraint souvent les victimes du verlige à faire demi-tour. Ne pas prendre à la legère la pancarte qui, au départ, souligne le caractère dangereux de l'escalade : cinq plaques scallées dans le roc térnoignent que toute chute y est mortelle. Ne pas hésiter, en revenche, à vous offre un survoi en Cessna d'Ayers Rock et des Monts Olga voisins : le désert en Canemascope pour 35 dollars.

··· The second secon The second second

Semaine go ような (おの数)を破壊す all sales to the second - 1 The second second

The second second second The same of the same of the 20 3 AM the second second المنتفوقة المنارات

元 接角

1000年 海绵经 the Article State (State Control of the Article State Control of the Artic STATES & WELL -The Section SHOW THE REAL PROPERTY. The State of Marian States

一种 中国的经验 A CONTRACTOR OF THE PARTY OF

ें १८ अने अध्यक्ष दुः है a series a Charge of Spiriting a san e la la santiglia de la

The war of the same

Charles Hall The same to the same of 100

A A COMPANY OF THE PARK OF THE P

The way THE PERSON OF TH

The state of the s

ENSEIGNE

CE CHINON QUI RESTE VRAI

« Bourgueil et Chinon font partie de ces rates régions vinicoles de France qui n'ont pas perdu la tête dans la demière décennie. qui ont échappé à la tentation de vendanger le plus de vins possible et qui s'en tiennent à des rendements de 40 à 50 hectolitres par hectare tandis que d'autres vignobles ont atteint ou dépassé les 100 hectolitres, avec les conséquences désastreuses que l'on connaît. » Dix nouvelles années ont passé depuis que Pierre-Marie Doutrelant, lucide défenseur des traditions culinaires françaises et térnoin sans complaisance des ravages causés par les incroyables falsifications du'on commet en leur nom (le pire étant la destruction systématique du goût chez le consommateur), écrivait ces lignes dans son premier livre. les Bons Vins et les Autres (au rassurant, qu'elles contiennent, vignerons chinonais et bourgueillois continuent, pour notre plaisir, à le mériter. Dans un climat à la douceur plus tourangelle que nature, le cabemet franc, un des plus illustres cépages, qui atteint ici la limite nord de son extension géographique, fait merveille.

«Fay ce que tu vouleras», tout ce qu'on veut faire, on le fait bien à Chinon. Et le vin, et la fête du vin que célèbre, dans ses chapitres tenus aux quatre saisons, la Confrérie des bons entonneurs rabelaisiens de Chinon. Celui qui vient d'avoir lieu disposait, il faut le dire, d'un atout de grande classe. Pierre Couly, le grand maître, et

Tout ce qu'il ne faut pas ses confrères peuvent être heureux de la cuvée 1985. Revêtus de la robe écarlate le temps d'en boire, pour leur intronisation, un verre d'une honnête contenance (pas loin d'un demilitre selon toute apparence), les nouveaux chevaliers, l'acteur Daniel Gelin, natif d'Angers, parmi eux, eurent trop peu de mal à se convaincre de son excellence.

La fidélité au métier, c'est aussi savoir tirer parti de la technique moderne quand elle est en mesure de conférer aux anciens procédés l'efficacité qu'ils n'avaient jamais eu avant elle. La fermentation s'opère dans d'immenses cuves d'inox en étoile dont les mouvements assurent le foulage mieux que ne le faisait le pied de l'homme. Mais le vin murit dans des barriques de bois, faites, sur le conseil de Jacques Puisais, le grand cenologue, des chênes à grain très fin des forêts avoisinantes. Le vin est ainsi affiné,

boit jeunes, vins de Pâques, sont issus des graviers sableux situés en bordure de la Vienne, ceux qui proviennent des sols argilo-siliceux et surtout des coteaux et plateaux argilocalcaires vieillissent magnifiquement bien. Il en est qui ont cinquante ans d'âge. A Chinon, on ne sacrifie à aucune mode - « i ne faut pas que le bois passe devant le vin ». C'est pourquoi on ne prolonge pas la période passée en barrique. Le viellisse ment se fait sous verre.

Si les vins de primeur au on

PAUL FABRA.

AUTOUR D'UN PLAT

هركذا من رلاميل

LE POISSON PAS CHIC

La Reynière

LLE avait été coiffée par un coiffeur du genre mer-

quelque part Balzac, nous donnant ainsi une leçon d'argot. Eh oui! il évoquait le temps des perruques poudrées, où les perruquiers étaient tout blancs de poudre comme le merlan prêt à frire l'est de farine !

Las! du merlan, on n'en trouve

plus que rarement au restaurant; ce n'est pas un poisson chic! D'ailleurs, regardez son nom savant: merlangus vulgaris! Il y a « vulgaire » là-dedans. Et c'est un gadidé, cousin de la morue, qui plus est! Alors, quoique très facile à digérer (mais, il est vrai, de mauvaise conservation : si vous l'achetez, choisissez-le très brillant, de taille moyenne et ferme sous le doigt!), de chair et de goût très fins, il est de bon ton de faire la petite bouche devant ce « merle de la mer -, selon l'expression de Grimod de La Reynière. Et lorsqu'on le trouve sur les cartes, c'est en filets, bien

Alors que le merlan, de toute éternité gourmande, semble avoir été créé pour la friture. A l'huile d'arachide. Oui, pour ce poisson délicat, l'huile d'arachide rigoureusement neutre vaut mieux que

Les degrés caloriques de la friture sont connus : movemement chaude (une seuille de persil jetée dedans la met au travail), chaude telle crépite si la feuille est un peu humide), très chaude (elle fume et frappe l'odorat). C'est dans l'huile très chaude qu'il faut frire le poisson. Seulement plus l'huile est chaude, plus vite il dore, et il ne faut pas qu'il dore trop, atteignant la couleur bronze signe de brûlé. Il saut donc l'y laisser le moins de temps possible. et voilà pourquoi votre fille est muette... pardon! pourquoi si souvent votre merlan frit, au restaurant, est mal cuit, de chair encore trop rose autour de l'arête.

En vérité, il y a un truc que les chefs connaissent et que les marmitons veulent ignorer pour aller plus vite : il faut ciseler le poisson.

Une fois vidé, paré, à l'aide d'un couteau pointu, le long de l'arête dorsale, ciselez légèrement mais profondément, puis trempez dans le lait, puis farinez... Il paraîtra alors sur la carte sous le nom banal de merlan frit, plus précieux de merlan Colbert, amusant de merlan en colère, voire, fantaisiste, de merlan en lorgnette.

Mais ce sera quasi le même délicieux merlan frit, entouré seulement de persil également frit (là encore, c'est rare le bon persi) frit, friable, nullement gras, abondant comme un légume) et d'un citron. Indispensable.

Je connais quelques adresses parisiennes où ce merlan frit, quotidiennement à la carte, est devenu pour moi plus qu'une attraction, un rendez-vous d'amis.

Il y a le merlan frit du Fouquet's (99, Champs-Elysées. Tél.: 47-23-70-60), qui est le clin d'œil canaille tout-parisien par

Il v a le merlan frit des copains traditionalistes chez Paul Chene (123, rue Lauriston (164). Tél. : 47-27-63-17).

Il y a le merlan frit sagement provincial de Morens (10, avenue de New-York (16-). Tél.: 47-23-

Il y a enfin le merlan des barrières, présenté en hors-d'œuvre à une tète de veau, et c'est aux Deux Taureaux (206, avenue Jean-Jaurès (19°). Tél : 46-07-39-311.

D'autres sans doute, que j'oublie. mais laissez-moi, pour mon bonheur et selon l'humeur du moment, me régaler de celles-là!

Aux quatre coins de France

Vins et alcools

CHAMPAGNE Claude DUBOIS A la propriété LES ALMANACHS VENTEUIL 51200 ÉPERNAY, Tél. 26-58-48-37 Vin vieitli en foudre. Tarif sur demande,

MERCUREY A.O.C. Vente directe propriété 12 bouteilles 1982 : 440 F TTC tranco dom. TARIF SUR DEMANDE - Téi (85) 47-13-94

GASTRONOMIE

Kive droite



AUX ROSES DE BLIDA Sur commande spécialités pieds-noirs COCAS, MOUNAS, SOUBRESSADE, COUSCOUS PAËLLA, PASTILLA, TAGINE Restaurant le midi, vendredi et samedi soir 29, rue de Chazelles, 75017 PARIS _46-22-43-86__





Restaurant Russe

 Ambiance Slave arec musiciens o

8, rue Gomboust. 75001 Paris

---- 296-39-72 -

Environs de Paris

LE CHALET des ILES AU BOIS de BOULOGNE Mayersee as Saleau Le charme d'un cadre de verdure

UNE BONNE TABLE A DES PRIX RAISONNABLES

DEJEUNERS ET DINERS TOUS LES JOURS Reservation 42.88.04.69

Semaine gourmande

LA TABLE D'ANVERS

· ÷ · ·

19 25 30

. . .

Dams s deser to

<u>...</u>

.

Ça a été mon meilleur repas depuis longtemps! Alors que des toques parvenus réclament une marque déposée pour leurs minables recettes, toujours les mêmes, voici un jeune cuisinier qui n'extrapole point dans le génie, mais se contente d'utiliser les ressources inebulsables de la tabl legumes par exemple. On croit rêver a découvrir, dans ses entrées, une simple salade de pommes de terre marinee à la feuille de chou (28 F).

> suggestions quotidiennes Déjeuner et Diner 195 F service compris

LE SALLAMBIER Restaurant de l'Hôtel BALZAC **** Luxe

o. rue Balzac, PARIS VIII

45.61.97.22

de voir les moules accompagnées de céleri et řenouil croquants (44 F), de garder longtemps en bouche la galette d'ail rôtie escortant une terrine d'agnezu (42 F). Et encore, au fil de la carte. l'embeurrée de chou au lard avec le gâteau de morue (58 F), l'escalope de saumon avec du céleri rave à la coriandre (66 F), le pied de porc avec sa poéiée de navets à la moutarde (56 F), le rognon de veau aux ientilles vertes (68 F), j'en passe. tout cela en quantité honnête et d'une justesse de cuisson, de ton, infiniment plaisante. Le nom de ca ieune homme ? Christian Conticini. Tandis qu'arrivés au chapitre des desserts vous vous régalerez d'un gratin de poire à la chicorée eblouissant (28 F) signé Philippe Conticini (le frère). Et tous deux avec le « papa » Roger Conticini, que cous connûmes que Pierre-Leroux, dans le septième arrondissement.

lls viennent de reprendre l'ancien « Aux Ducs de Bourgogne » créé en 1927 par Francis Bréghéon. Un restaurant cher à Courteline, qui, selon le mot de Clément Vautel, jouait ici « à la manille avec La Brige ». Oui, tout ici est appetissant, accueil de Catherine, l'hôtesse, compris. Mais le cadre

ultra-moderne pourra choquer certains (J'en suis ! On se croirait chez Buren-colonnades !), et c'est peut-être dommage. La cave est encore hésitante, avec de grandes bouteilles coûteuses et du bordeaux rouge en pichet (58 F), et un listrac 1975 à 95 F. Mais, vraiment, cette Table d'Anvers me semble un très LA TABLE D'ANVERS, 2, place d'Anvers (9°). Tél. 48-78-35-21,

t.l.j., parking en face.

LE CLUB DE LA **FOURCHETTE**

Le restaurant Delmonico est. on le savait, un des bons restaurants de l'avenue de l'Opéra (pour ne pas dire le seul). Mais voici qu'il ressuscite une création de l'immédiat après-guerre : le Club de la Fourchette.

En vérité, ce n'est point là un cercle très fermé, mais un club dont deux membres « parrainant » permettent aux hommes d'affaires, et aux autres, de bénéficier ici d'un accueil charmant de Christiane, gentille hôtesse, et de profiter des repas « club » (étudiés par l'excellent chef Cl. Simon et avec l'avai de M^{me} Ginette Mathiot, secrétaire

générale du club).

entre quatre entrées, puis entre trois poissons, puis entre trois viandes, avant le plateau de fromages et les desserts. Apéritif. choix de vins (dont un muscadet honorable et un excellent côte-de-bourg, Château la Tuilière, avant le café... Prix net : 250 F. Ce qui représente un bel effort en même temps que, pour la puissance invitante, une sécurité. Mon déjeuner-test comporta une

salade de petites sardines fraîches

Cette carte propose donc un choix

au cumin (mon voisin se laissa tenter par le foie gras frais de canard et ma voisine par un feuillet de légumes nouveaux aux herbes fraîches (la ligne!), puis nous avons apprécié le suprême de sandre aux cœurs d'artichaut avant, les uns, le pigeonneau en casserole à la feuille de chou et l'autre un arrière de lapereau soubisé. Bon choix de desserts. Oui, on peut saluer cette initiative : le Club de la Fourchette aura des adhérents bien vite! ► CLUB DE LA FOURCHETTE (DELMONICO), 39, avenue de l'Opéra (2°). Tél. : 42-61-44-26. Fermé le dimanche.

(PUBLICITÉ) -

RESTAURANTS INDEX DES Spécialités françaises et étrangères

AUVERGNATES

ARTOIS ISIDORE ROUZEYROL, 13, r. d'Artois, 8º, 42-25-01-10. F/sam.-dim.

BOURGUIGNONNES CHEZ PIERROT, 18, rue E.-Marcel, 45-08-05-48/17-64. F. man., dien. Crisine bourgeoise.

BRETONNES TV 007 35, r. St-Georges, 48-78-42-95. F/dim., lundi.

POISSONS, COQUILLAGES, CRUSTACES. FRANCAISES TRADITIONNELLES

RELAIS BELLMAN, 37, r. François-I^a, 47-23-54-42 Jusqu'à 22 h 30. Cadre élégant. F samedi dimanche. A LA VRAIE BONNE TABLE. F. mardi. 11, r. Houdon, 18r. 46-05-55-49. Spic. stenck au poivre. Menus 58-68 F et carne. LYONNAISES LA FOUX, 2, rue Clément (6°). F. dim. 43-25-77-66. Alex aux fourneaux. SARLADAISES.

LE SARLADAIS, 2, r. de Vienne, 8°, 45-22-23-62. Cassoulet 78 F. Confit 78 F. SERVICE TRAITEUR MAHARAJAH, 72, bd St-Germain, 5, 43-54-26-07. Spec. indiennes-pakistanaises.

SUD-OUEST

LE PICHET, 174, r. Ordener, 46-27-85-28. F. dim. Grillade. Poisson. P.M.R. 130 F. LE REPAIRE DE CARTOUCHE 47-00-25-86, 8, boulevard des Filles-du-Calvaire (11°). F. sam. midi, dim.

FRUITS DE MER ET POISSONS TOUR DE LYON, 1, rue de Lyon (12°), face à la gare. 43-43-88-30. Possons, grillades. Banc d'buitres réfrigéré. A LA BONNE TABLE 45-39-74-91 42, r. Friant. PARKING, Spéc. POISSONS.

BRESILIENNES

A'CHICA, 71, rue Saint-Martin, * Rés. 48-87-73-57, Recommandé par Gault et Millau. Ambiance assurée par 4 musiciens tous les soirs. Accueil jusqu'à 2 h.

DANOISES ET SCANDINAVES. 142, et. des Champs-Elysées, 43-59-20-41. COPENHAGUE, 1= étage. FLORA DANICA et son agréable jardin.

ESPAGNOLES EL PICADOR, 80. bd Batignolles,

43-87-28-87. F/lundi-mardi. Env. 145 F.

ENTOTO 45-87-08-51. F/dim. Dorowott, Beyayeneton av. l'Indjera. INDIENNES-PAKISTANAISES

ETHIOPIENNES

MAHARAJAH, 72, bd St-Germain, 43-54-26-07. T.L.J. Ma Maubert. PRLX KALI 84 : meilleur curry de Paris. Grill d'Or 86 - de la gastronomie indienne. ISLAM-ABAD. 11. r. Houdon, 18c.

42-57-76-76. T.L.J. TANDOORI - CURRY. ITALIENNES

L'APPENNINO, 61, rue Amiral-Mouchez, 13°. 45-89-08-15. F/dim., lundi. ÉMILIE ROMAGNE.

IL BARONE, 5, r. Léop.-Robert, 144. 43-20-87-14. Le Montparnassien de qualité. MAROCAINES AND A MERNISSI. Rés. à pari. 17 b. Carte bleue.

SAADA, 37, rue Beaubourg, 5-, 48-87-29-23, TLJ. Cadre raffiné. Spécia-lités couscous, méchoui, Egines, bastela. Déj. et diners d'affaires. Banquets. Mariages. Ambiance typique avec danse

légère. Grand choix de grillades.

SAUDADE, 34, rue des Bourbonnais, l= (Châtelet), 42-36-70-71. Serv. j. 23 h. F. dim. Specialités portugaises. PRIX MARCO POLO CASANOVA 84. *4 XVIETNAMIENNES NEM 66, 66, rue Lauriston (16-), 47-27-74-52 F. sam. soir et üim. Cuisine

##51 PORTUGAISES##\$

Salons bour deleuners d'alfaires à et banquets

6, rue Mabillon, 6e Tél.: 43-54-87-61 CUISINE ET ATMOSPHÈRE BRÉSILIENNES

Nº 1182

Blancs: SOKOLOV Noirs: KARPOV

65 | 23. Cg3 (i) Rh8 (j) Cc6 | 24. Cg4 | Cf6 a6 | 25. Cxf6 | Fxf6 Cf6 | 26. TT1 | Dd7 Fe7 | 27. f4 a5 (k) a5 | 28. f52! (i) axb4 64 | 30. Tt3! (m) Rg8 (a) 17 (a) | 31. Dt2! (o) Fh4 9-0 30. TC31(m) Rg8 (n)
Fb7 (a) 31. DC2 (c) Fb4
T68 32. Fxg7 (p) Fxg3
T18 (b) 33. Txg3 Rxg7
T68 34. f6+ Rh8 (n)
FF2 35. Tg43 Dh5
Cb8(é) 36. D63! Tg8 (r)
c5 37. h6f g5 (s)
Cb-07 38. bxg5 Tg6
c4 39. Rf2 (r) h6 (u)
Cb5 40. Tb1
s6 41. Fd18 (r) Ta-ef(e) 11. Cg5 12. Cf3(c) 13. Cb-d2 14. Fc2(d) 15. ad 16. d5! (f) 17. b4! (g) 18. Cf1 19. Cf3-k2 20. F63 21. D62 g6 41, Fd1!! (v) Ta-g8(v) F67(h) 42, Dh3 Th8 T78 43, Fh5! sband. (x)

NOTES a) Dans ce grand carrefour du système fermé de la Partie espagnole, les Noirs ont le choix entre la formation de Tchigorine (9..., Ca5), la variante Breyer (9..., Cb8) et la suite de Smyslov (9..., h6). Après avoir longtemps joué la variante Breyer, Karpov semble s'être fixé sur la continuation moderne 9..., Fb7 qui aboutit au regroupement Té8-Ff8, à l'instar de la formation de

cles stratégique de la construction choi-sie par les Blancs. h) Avec la menace d'échanger le mauvais Fé7 via g5 contre le bon Fé3 et de conquérir la case f4.

i) L'avance 17-55 est irréalisable.

j) Alin de se dégager par Cf6-Cg8.

k) Il est compréhensible que les Noirs cherchent à s'opposer activement sur l'aile — D aux initiatives de leur adversaire côté — R, mais l'échange 27..., éxf4 donnait un bean jeu au F-R, noir, même si, après 28. Txf4, Fé5; 29. Tf3 les Blancs pouvaient songer à la case d4 pour leur C.

// Avec la menace de doubler les T m) Le gain du pion a4 est peu de

chose en comparaison des dangers qui planent sur la colonne f. n) Alin d'éviter la prise sur g7 avec chec, comme on le verra bientôt.

o) Menace 32. fxg6 et 33. Txf6. p) Si le F prenaît le C avec échec, les

Blancs pourraient poursuivre par Ch5+. q) Malgré les échanges, la situation des Noirs n'est pas agréable.

r) Et non 36..., D×b4 à cause de 37. Tb1 avec gain du Fb7. 36..., Ta6 ne donne rien après 37. T×a4, Db6; 38. Rf2! et les Blancs gagnent.

s) Après 37..., Fc8; 38. Txa4. Txa4; 39. Txa4 les Noirs sont débordés sur l'aile - D, la menace étant

Dh6 et Ta8. Le coup du texte ne résout

t) Un coup très fin, qui menace Thi et Dh3 suivi du mat.

u) Ou 39..., Ta-g8; 40. Th1, T×g5; i. Dh3!, T×g2+; 42 Rf1, d3+; 43. Fd3 et les Blancs gagnent. v) Le coup de grâce.

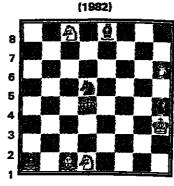
w) Si 41..., Dxb4; 42. Fh5, Txg5; 43. Dxg5!, hxg5; 44. Fxf7+ mat. ou 42... Db2+; 43. Rg3!, Txg5+; 44. Dxg5, Dxa3+;45. Ff3! x) Si 43..., Txg5; 44. Fxf7, h5; 45. Dxh5+, Txh5; 46. Txh5 mat.

SOLUTION DE L'ÉTUDE Nº 1181 M. GROMOV & V. KOZIREV.

1985. (Blancs: Rb4, Dé1, Ff2, Cg7. Noirs: Rç8, Df3, Cb6.)

1. Dé6+, Cd7; 2. Dé8+, Rç7; 3. 1. De6+, Cd7; 2. De8+, R6?; 3. Ce6+, Rd6; 4. Cc5!, Cxe5 (si 4..., Dg4+; 5. Rb5!, Cxe5; 6. Fg3+, Rd5; 7. De5 mai); 5. Fg3+!, Rd5! (si 5..., Dxg3; 6. Db8+); 6. Da8+, Cb7!; 7. Dxb7+, Rd4!; 8. Ff2+! (ct non 8. Dxf3, pat), Dxf2; 9. Da7(b6)+ et 10. Dxf2. ÉTUDE

A. BELIAVSKY



abcdefgh BLANCS (5) : Rh3, Fc1, Cd1 et

NOIRS (5) : Rd4, Fa1, Cd5, F68, Ph4.

Les Blancs jouent et gagnent.

CLAUDE LEMOINE.

bridge

A 有品 阿加里斯 中国

E.

tic:

50

Or:

OF.

Ç . L :

α; Φ?

1.7

644

T: E:

Nº 1180

DÉRAPAGE A DEAUVILLE modernes sont bien au point pour les demandes de manche, les progrès sont médiocres pour les chelems, comme le prouve cette donne d'un Festival de Deauville où un seul déclarant a joué 6 SA.

₱1065 ♥843 ARDV8 **Ф**D98432 ♥D2 ♦4 • 10654 ♠ARV ♥AR7

Ann.: S. don. Pers. vuln. **Ouest** Nord Est Faigenb. de Falco Stetten Garozzo 1 ♥ 3 SA 5 ♦ 2 💠 passe passe 4SA 5♡ passe passe passe passe

passe

Si les systèmes d'enchères

0 E V 10965 V DV 765

Ouest ayant cru bon d'entamer Pique, comment Faigenbaum, en Sud, a-t-il fait « une de mieux » (13 levées) au contrat de SIX **SANS ATOUT?**

Smyslov mais sans perdre le temps

gain, l'idée de Smyslov (h6) est néces-saire; les Blancs pourraient maintenant

forcer la mullité par répétition de coups. c) Et non 12. f4 à cause de 12..., éxf4; 13. Fxf4, Ca5; 14. Fc2, Cd5!

d) Ou 14. d5, C67 (ou 14..., Ca5; 15. Fc2, c6 - si 15..., c5; 16. b4, cxb4; 17. cxb4, Cc4; 18. Cxc4, bxc4; 19. Fd2 suivi de Fc3 - D62 - Cd2); 16. b4, Cc4; 17. Cxc4, bxc4; 18. dxc6, Fxc6; 19. Fd5, h6; 20. Fx16, Dx16; 21. Cb2!) ou 14. a4, Dd7; 15. axb5, axb5; 16. Txa8, Fx38; 17. d5, C67; 18. c4 on encore 14. a3, h6.

é) Dans cette position, le C-D sera mieux placé en d7; d'où ce passage à la variante Breyer, qui libère, en outre, le

f) Il est important de fermer le cen-tre si l'on veut préparer une offensive sur l'aile – R.

g) De même, ce blocage de l'aile - D, qui ôte au C-D la case c5, est une

18. c4 on encore 14. a3, h6.

b) Si l'on est obligé de jouer pour le

Réponse :

Après avoir pris l'entame avec le Valet de Pique, le déclarant joua As et Roi de Trèsse pour vérisier s'il n'y avait pas un 10 cinquième; puis, après avoir tiré As Roi de Pique et As Roi de Cœur, il remonta au mort grâce au Roi de Carreau et il joua les Trèfles maîtres : ♥8♦10**♣**8

♦ A 98 Sur le cinquième Trèfle (le 8), la défense d'Est libéra le 8 de Cœur ou le 9 de Carreau.

Dans l'autre match, qui opposait les champions du monde polonais aux Nécrlandais, Martens atterrit à.

Ouest Nord Martens Rebattu Przybora Sint 1 ♦ 3 **♣** 3 **♠** passe passe passe

passe 7 SA passe..

6 SA

Le deuxième tour d'enchères était sans doute conventionnel et il y a peut-être eu un malentendu. En tout cas, le résultat a été négatif car Ouest s'empressa de saire l'entame la moins compromettante, c'est-àdire le 5 de Trèfle. Le déclarant prit avec le Valet et il essaya immédiatement l'impasse à la Dame de Pique (qui échoua) car les chances de trouver Dame et Valet de Carreau secs étaient trop faibles.

Duel au sommet

La donne précédente, où trois paires sur quatre n'ont pas déclaré le petit chelem, n'est pas un exemple isolé: l'année suivante une donne

beaucoup plus spectaculaire a fait couler encore plus d'encre car le petit chelem, qui n'avait pas été déclaré, a été réussi, et l'événement aurait été banal si les deux principaux acteurs n'avaient pas été deux des plus grands joueurs mondiaux.

♥AV103 O 1096 ♣R ¥ 76 N 0 E ♥ 1062 ♥ D9752 ♥ 74 **VR864** S 41098 ♠ARDV98 Ø---

Ann.: S. don. Pers. vuln.

Sud Ouest Nord Chemia Garozzo Perron Ferraro

♣ D3

♦ AD852

2. 3. 5. ♠ passe passe passe 3♣ 4SA 6♠ Ouest entama le 5 de Pique, Sud donna trois coups d'atout et jous le 3 de Trèfle pris par l'As d'Ouest qui contre-attaqua le 4 de Cœur. Comment Chemla, en Sud, a-t-il ensuite gagné ce PETIT CHELEM A PIQUE?

Note sur les enchères :

Sur «3 Carreaux» Nord crut bon de faire l'enchère de «4 SA» pour indiquer une distribution régulière et une dizaine de points, mais cette enchère élevait trop le palier des enchères et il aurait mieux valu dire «3 Cœurs». Enfin l'enchère de «6 Piques» était trop optimiste.

A l'autre table les jeunes Italiens Mortarotti et Buratti s'étaient sagement contentés de «4 Piques» juste

PHILIPPE BRUGNON.

scrabble ® Nº 244

LES MUTATIONS **DU LIBERO**

N-	TIRAGE	SOLUTION	RÉF.	PTS
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19	EMSARAL MEDLOTA ESGLEMZ GS+UARAS S+IUQBN? NAEESSU U+BFLIAD F+IYEHCU Y+NNEVGE GNY+OOJE GJOO+ITN GNOT+CIE ISUTABT IRNAEEL IHEV?DO DO+FPOPX FOPP+KRT PPRT+REO PPBR+WTU	LAMERAS MODELAT EMMELEZ SAURAGES BISQU(O)NS (a) ENTASSE BLIAUD FICHUE VEINE YEN JOLI CONTIGUE (b) SATURAIT ALIENER HAVIE(Z) IXODE FOLK OTE RU	H 2 G 5 S E 8 A 1 11 E 1 H 12 A B 10 15 A 2 F C 2 3 G L 8 H 10 13 H 9 J 13 D 4 J	70 74 72 30 122 28 63 40 32 45 29 78 77 74 50 25 26 14 17 966

Nous cédons, nous aussi, à la d'un ballon de cuir, et nous vous folie collective qui focalise des millions de regards vers les caprices

offrons cette semaine une équipe de football, malheureusement compo-

l. Une victime de la chimie. -

meilleur parti (ou la meilleure par-tie). Votre LIBERO, joueur en retrait placé devant le goal, s'est claqué. Par quelle anagramme le remplacez-vous? Vos deux LIBÉROS sont contrés par un T, et ils se transforment en 2 huit-lettres. Lesquels? Leurs TACLES, glissades volontaires, sont inefficaces; vous les affûtez avec un S supplémentaire, ce qui les transforme en un Scrabble. A vous de le trouver. Un PENALTY se heurte à un L. Comment le faire rentrer (1 huitlettres)? Leurs CORNERS sont inefficaces : traitez-les à l'O pour marquer 3 huit-lettres.

sée de toquards. A vous d'en tirer le

Vos AILIERS sont stériles eux aussi. Vous les dopez (en cachette bien sur) avec un C. Que deviennent-ils? (1 huit-lettres). Par votre faute ils ont appris à se SHOOTER. Le remède, c'est un C. Qu'en saire? (1 huit-lettres). Ils ne Forum 111, 111, rue Saint-Maur, Paris (114), Tournol de la Pen

Utilisez un cache afin de ne voir que le premier tirage. En baissant le cache d'un cran, vous découvrirez la solution et le tirage suivent. Sur la grille, les rangées horizontales sont désignées par une lettre de A à O ; les colonnes, per un numéro de 1 à 15. Lorsque la référence d'un mot commence per une lettre, il est hori-

zontal; par un chiffre, il est vertical. Le tiret qui précède parfois un tirage signifie que le reliquat du tirage précédent a été rejeté, faute de voyelles ou de consonnes. Le dictionnaire en vigueur est le Petit Larousse illustré (PLI)

LOBENT pas le goal adverse, ayant trébuché sur un A. Quelle est la

seule solution? (a) BANQUIS(E), B 7, 112. (b) TRUSTAL, L 8, 74. 1. M. Pialet, 951; 2. P. Perrin, 932; 3. J.-F. Michon, 924; 5°. 909; 10°. 809; 15°. 769; 20°. 711.

Solution des anagrammes.
 BOLIER, grand filet de pêche.
 TRILOBES, STROBILE, fruit en côme.
 CASTELS, PTYALINE, enzyme de la salive.
 CORONERS, CROONERS.

Les anacroisés

sout des mots croisés dont les dé-

finitions sont rem

placées par les let-

tres de mots à

trouver. Les chif-

fres qui suivent cer-

tains tirages correspondent au

nombre d'ana-

grammes possibles, mais implaçables

sur la grille. Comme an scrab-

ble, on peut conju-

guer. Tous les mots figurent dans la

première partie du Petit Larousse illustré de l'année.

(Les noms propres ne sont pas admis.)

OCRERONS. LAICISER, COHORTES, NOTABLE.

• Le tournoi de La Rochette aura licu le dimanche 22 juin et non le 15 comme nous l'avions annoncé. Tél. : 64-37-40-88.

• Festivals d'été: Antibes, 12, 13 et 14 juillet, tél.: 93-99-05-53. Preveza (Grèce), 12 au 17 juillet, tél.: 42-60-30-20. Val-Thorens (Scrabble et Jarnac), 3 au 12 août, têl. : 76-96-65-65.

MICHEL CHARLEMAGNE.

mots croisés

IV.

Nº 411

Horizontalement

6 7 8 9 10 11 12 13

I. Devraient se faire de plus en plus rares - II. S'applique à la migraine aussi bien qu'aux catastro-phes. Vieille baigneuse. -III. Déplaît aux policiers. De haut en bas aux Halles et ici de droite à gauche. Préposition. - IV. Se plante. Elle va devenir froide si ça continue. - V. Specialiste du chloroforme. Infréquentable. -VI. Source d'ennuis, C'est chercher à fond. Devance les prévisions. -VII. Brillent de nouveaux feux. Prend un temps de réflexion. VIII. Un voisin. Le dernier a mal fini. En tête. - IX. N'est pas content du tout. On peut le faire quand on a de l'étoffe. - X. Celles

du corps passe encore mais quand l'ame est touchée...

2. Bon pour le service. - 3. Vite faits. Là, ça a pu être long. - 4. Certains la préférent. C'est avoir déjà un but. - 5. Européen. Ne rejette rien ni personne. - 6. Orchidée du pauvre. Finale. - 7. Participe. A Roland-Garros. - 8. Ils peuvent être spécialement égoïstes, ou tout le contraire. - 9. Voyelles. Fait peur. Ils ne tiennent qu'à un fil. - 10. Pas très futé. Une partie de plus plutôt que de moins. — 11. Elle n'est pas à l'abri d'un accident, comme on l'a vu. Vieille cité. — 12. Cède, un peu. Passage à tabac. — 13. Substantiels.

anacroisés ®

Nº 411

SOLUTION DU Nº 410

Horizontalement

I. Représentant. - II. Epient. Ardue. - III. Sots. Ebrouer. - IV. Quiet. Aduler. - V. Ussrent. Sa. - VI. It. Vraies. SS. - VII. Lue. Essaie. - IX. Effusion. Noc. - X. Ulis. En clair. - XI. Responsa-

Verticalement

- 5. En. Ternes. - 6. Ste. Na. Sien. 7. Batissons. – 8. Nard. Elança.
9. Troussai. Lb. – 10. Adula.
Vénal. – 11. Nuée. SE. Oie. – 12. Terrassiers.

FRANÇOIS DORLET.

Horizontziement

1. BILORST. - 2. CEIMORT. 3. CEMRSTU. - 4. CEEILTU. 5. ELLQUUU. - 6. AAINNRT (+ 1).
- 7. EEEIMNT. - 8. DEEIINT. 9. EEINRSZ (+ 2). - 10. ACDEILOT. - 11. ADEIPS (+ 2). - 12. AE-GIINTV. - 13. EEEILLTV. - 14. EEFINTUZ. - 15. AEINNRST (+ 5). 16. AAEMMRSS.

Verticalement

17. BEIORSTU (+ 1). - 18. EEEL-MOP. - 19. CEILNPRU. - 20. ABEIILT. - 21. INQRSTUU (+ 1). - 22. DEEINS (+ 1). - 23. AEFGINT (+ 1). - 24. EEILRSTZ. - 25. DEEISTV. - 26. AAIILMNS (+ 1). - 27. AEGHNRSU. - 28. ADENRTU (+ 1). - 29. EEIPSZ (+ 1). -

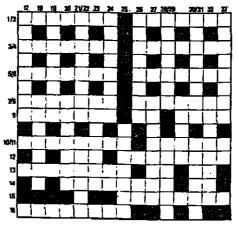
Horizontalement

1. MANTEAUX. - 2. CURIAL. 1. MANTEAUX. - 2. CURIAL. COTINGA, oiseau da Brésil (COGNAIT). - 4. NITRIÈRE. 5. OCREUSE (COURÉES, COURSEE, ECROUES, RECOUSE, SECOUER, SECOURE). - 6. TALUTEE (ALUETTE). - 7. ARPEGER. 8. CEIGNES. - 9. UTOPIQUE. 10. UTRICULE. - 11. TUTOIES. 12. MOLENES. alante. - 13. JE-12. MOLENES, plante. - 13. JE-TEUSE. - 14. AVERTIE (EVITERA, VARIETE). - 15. MURMURER. -16. TORPEDO. - 17. ANESSES (AS-

SENES). - 18, INANIME. -

(YANNAIT) - 22 TONNONS. -23 OCULAIRE (CLOUERAL COU-LERAI, ECROULAI, RECLOUAI).
- 24. ROUSPETE (PORTEUSE) -

.



SOLUTION DU Nº 410

25. EDICTAI (ACIDITE). –
26. QUIETUDE. – 27. REELUTES
(RESULTEE). – 28. JAUNTE (JEUNAI). – 29. COGERE. – 30. CHEVRONS. – 31. PIQUETEE. – 32. ER
RONE. – 33. INDIGNEE
(INDIGENE). – 34. AGITEES
(ETIAGES, GAIETES, SIEGEAT).
– 35. LASERS (LASSER, SALERS).
– 36. BEERIEZ. - 36. BEERIEZ

MICHEL CHARLEMAGNE et MICHEL DUGUET.

Anachronique. — M. Orine, de Nantes, s'intéresse à nos définitions. Les. AYMARAS, nous dit-il, sont des tribus /erticalement

20. MINUTEUR. – 21. AVINANT
(YANNAIT) – 22. TONNONS. –
23. OCULAIRE (CLOUERAL COULERAL ECROULAI, RECLOUAI).

LERAI, ECROULAI, RECLOUAI). péruviennes, et BAUHINIA est un cornaire ne lui donne le sens de cordage.



. L. Mar.

W VIII IX

1. Resquilleur. - 2. Epoustoufle. Pitie. Défis. - 4. Réserve. Usp.

1+ 1). - 29. EEIPSZ (+ 1). -30. EHHMNT. - 31. ACDILS. -32. ABEHNTT. - 33. AEEEGSTT.

••• LE MONDE - Samedi 21 juin 1986 - Page 21



Supplément Radio-Télévision : le regard du Monde pour choisir.



ga situation in program

in the second se

5.

77- ** 35-36-1- --

Le Monde Radio-Télévision est un supplément de 32 pages en demi-format encarté dans votre quotidien . <u>Plus pratique</u>, plus maniable, plus facile à conserver.

Tous les programmes de la semaine - la télé et la radio - <u>complets, clairs et détaillés.</u> La vidéo: Une rubrique télématique. Et l'actualité des médias en France et à l'étranger.

Pas de commentaires inutiles, mais des enquêtes et des reportages de toute la rédaction du Monde sur les principales émissions. Pour que vous puissiez tirer le meilleur parti de vos loisirs audio-visuels.

Au sommure au procuut suppement :

• lean-Luc Godard • L'affaire Dominici • Pierre Tchernia • Le festival Django Reinhardt • La chronique de Brune Frappet.

Le Monde

A paraître avec le prochain numéro dans

casque ne pouvait pas le protéger d'un choc aussi violent. Il est sans doute mort sur le coup, avant l'arrivée des premiers secours. Son corps a été transporté à Grasse, avant d'être ramené à Paris, où seront célébrées ses

Un saltimbanque de la dérision

Sur un gros jouet méchant, rêve d'enfant réalisé, sur sa moto de 1100 cm3, il s'est envolé au soleil, à 5 heures de l'après-midi. Coluche est mort et la France en état de choc ne sait pas qui elle pleure. Un clown iconoclaste ou un saint laïque, celui qui fit de la charité un grand spectacle ou d'« enfoiré » un mot

Aussitôt la nouvelle connue, les grandes orgues médiatiques se sont déchaînées, en un requiem imperturbable, qui l'aurait bien fait marrer. Le leader de la dérision, le candidat à la présidence de la République au nez rouge, le champion dodu de l'irrespect, statufié dans l'instant par un parterre de notables pétri-fiés, allant jusqu'à inspirer à François Mitterrand une lapalissade historique : « C'était un amoureux de la vie, il vient de la perdres, ce n'est plus un para-

A. 油流

2

Pour Coluche, « la méchano et la grossièreté étaient les armes de la simplicité», des armes meurtrières qu'il lançait dans toutes les directions, en bon anar mal disant, loupant parfois sa cible, mais tapant le plus souvent juste. Et fort. Avec un talent ravageur, un sens de la caricature fulgurant, le Daumier de la médiocratie incamait les poivrots familiers, les beaufs calamiteux, les voisins de palier, il entonnait le grand air de la étise, et le public, ravi, reprenait en chœur. Causant gras comme un zonard scato, libérant du même coup le langage, il fustigeait les politiciens de tous bords, les anciens combattants. les Belges, il faisait rire de ce qui n'est pas drôle. Cavanna, lucide, s'efferait : « Et voilà que tu te dis, merde, mais ce monstre à bretelles, c'est peut-être moi ! ».

Eh oui, nous renvoyant dans la authentique de nos vices ordinaires, ce monstre à bretelles c'était bien nous. Il réfutait pourtant ce rôle de justicier ambigu, et affirmait, faussement candide. la prééminance de la forme sur le fond : « J'ai tout de même fait rire davantage en me grattant les couilles qu'en lançant des plai-D'accord, on ne va pas lui

faire l'injure de l'accuser de finesse. Mal élevé, mettant parfois les doigts dans le nez de sa notoriété, insultant quelque flic par-ci, quelque journaliste par-là, il effritait de temps en temps par quelques excès son formidable capital de sympathie. Jusqu'au jour où, affirmant bien haut son statut d'« ancien pauvre », Coluche, sans cesser d'être un saltimbanque décapant, se mit à faire le bien. Et, comme Daniel Balavoine, également en voie de canonisation populaire pour les mēmes raisons humanitaires il abolissait d'un coup de dès de de provocation militante. Après sa participation au disque enregistré au bénéfice de l'Ethiopie et sa triomphale campagne des Restos du cœur, il devenait soudain pour une France enchantée de soulager à si bon compte sa fils turbulent de l'abbé Pierre et de mère Térésa.

Se sentait-il solidaire de toutes les misères ? Très joli-ment, il réfutait le terme : « Pas solidaire, originaire. »

Coluche ? Un mec qui jouait du violon avec des gants de boxe. Forcément, c'était tendre.

DANIÈLE HEYMANN.

Histoires et aphorismes coluchiens

- Un pour tous, tous pourris. • Mes bien chers pauvres, serrez-vous encore sept ans la cein-
- Chez un homme politique, les études c'est quatre ans de droit, puis toute une vie de travers.
- Y'a des gens quì ont des enfants parce qu'ils n'ont pas les moyens de s'offrir un chien. La guerre ne vaut pes le publi-
- cité qui en est faite chaque année avec le défilé des anciens combat-
- sportifs à courir, ils le passent pas à demander pourquoi ils courent. La France était pliée en deux,
- je veux la faire plier en quatre. Dans la vie, y'a pas que le cul, y'a aussi la bitte et les couilles.
- · C'est un gars qui se promène au bord d'une rivière. Il entend un mec qui se noie crier : € Help I Help I > « Au lieu d'apprendre l'anglais, vous z'auriez mieux fait d'apprendre à nager », qu'y lui dit.
- Les hommes politiques, je connais leur métier. Je fais le même. Ils font des meetings, comme moi je fais des galas. Et, dans leurs discours, il n'y a jamais que trois phrases à tirer : celles qu'on enten-
- Un pays neutre, c'est un pays qui ne vend pas d'armes à un pays en querre, sauf si v paie comptent. • J'ai fait, comme on m'a
- demandé, deux enfants virgule six; i'en ai eu trois. i'ai pas trouvé la vir-
- · Quand il y a des gens pour at des gens contre, c'est qu'il y a un
- Faut pas croire : en comptant tous les dieux, demi-dieux, quarts de dieux, etc..., il y a déjà eu soixantedeux millions de dieux depuis les débuts de l'humanité l Alors, les mecs qui pensent que le leur est le seul bon... ça craint un max !
- Etudiants immigrés : désormais, pour apprendre le français en France, il taudra savoir parler fran-

Les réactions

- . M. Jacques Chirac : tion le décès accidentel de Coluche. Cet artiste dont toute la carrière témoigne d'une grande verve comique et satirique indiscutable avait su mettre sa notoriété au service de causes généreuses. •
- M. François Léotard : La nouvelle est venue, au cœur des conversations, comme une mauvaise histoire mal racontée. Celui qui dérangeait n'est plus. Celui qui voulait aimer n'aurait pas aime les oraisons funèbres. Il s'en moquera. Elles laisseront derrières elles le gout amer d'un vide. >
- M. Jacques Chaban-Delmas : J'avais été très impressionné par Coluche. Il m'avait raconté sa vie, les difficultés les plus extrêmes au'il avait rencontrées avant de devenir le Coluche que nous connaissions tous et il n'avait rien oublié de sa misère et de la misère des autres. Cet homme-là ne pouvait pas supporter la misère. Il ne se faisait pas de publicité. Il apportait, lui, la publicité, et cela sauvait de la misère noire des gens. Et ça, c'était vraiment Coluche. C'était un homme bon que les malheurs n'avaient pas aigri mais éduqué. »
- M. Jack Lang : Coluche était l'inventeur d'une nouvelle dra-

- maturgie dans la grande tradition rabelaisienne française et il perpe-tuait avec force imagination et beaucoup de générosité cette grande
- Georges Marchais: La mort de Coluche ne peut laisser les Fran-çais indifférents. Dans ces dernières années, il a imprimé sa marque à la création humoristique par sa verve populaire. Il savait aussi se moquer de tout, même de lui. Tout le monde regrette sa presence toujours originale dans la vie du pays -.
- M. Harlem Désir : Tous les potes sont aujourd'hui orphelins. Un des leurs vient de les quitter, et c'est injuste. Présent dès la première heure aux côtés de SOSracisme, il avait accepté à chaque fois de donner ce surplus d'humoui et de vie à notre cause commune. De SOS aux Restos du cœur, il avait redonné espoir aux paumes, aux basanés, aux - enfoirés -, comme il
- Thierry Le Luron : Je suis un peu assommé. C'est pas un gaz, c'est pas un sketch. C'est pour de bon qu'il est mort (...). Il était inimitable. Il a inventé le nouveau rire. Il a fait sauté tout un tas de

mort violente et soudaine dans un accident de la route rapproche étrangement les deux comiques les plus populaires que la France ait connus depuis la Libération : le premier (Fernand Raynaud) dans sa Rolls-Royce, heurtant une bétaillère près de Clermont-Ferrand, le

deuxième (Coluche) sur sa moto, percutant contre un camion. Tous es deux observaient les habitants de l'Hexagone. De spectacle en spectacle, ils

racontaient la vie des gens qui les écoutaient dans la salle. Ils croquaient à leur façon les vies, les défauts, les aspirations d'un peuple, d'une société. Et le public riait devant ses travers ainsi révélés. devant des personnages qui pre-naient souvent, dans leur cocasserie, une vérité grinçante. Nés tous les deux dans une famille modeste - le père de Fernand Raynaud était employé chez Michelin, celui de Coluche peintre en bâtiment, – ils ne vivaient que par ce regard qu'ils portaient sur les autres et les rires qu'ils recueillaient. Ils furent les deux seuls humoristes à élargir leur succès jusqu'an disque : le premier fit vendre plusieurs centaines de milliers d'albums de J'suis pas un imbécile, puisque je suis douanier; Coluche dépassa le million d'exemplaires avec les Interdits. Fernand Raynaud incarnait le Français moyen provincial des années 50 et 60. Coluche respirait l'air des banlienes. L'un et l'autre écrivaient, chacun à sa manière, le journal intime d'une certaine France.

« J'ai copié tous ses tics »

Quand Coluche devient célèbre en parodiant le « Schmilblic », une émission télévisée de Guy Lux, Fernand Raynaud vient de mourir. Et la France provinciale qui était son univers s'est transformée profondé-ment. Très vite, sous la direction du producteur-manager Paul Lederman, qui a aménagé un caf conc' dans l'ancienne salle du restaurant Jour et Nuit, rue de Berri, Coluche apporte une nouvelle dimension au rire, avec l'insolence, l'irrespect, l'irrévérence, avec une provocation qui n'est jamais qu'une façon de remettre la réalité sur ses pieds.

- Mon aventure était rigolote, racontait volontiers Coluche. J'étais pauvre, i avais pas de aualification. pas de diplôme, j'étais loin d'une quelconque réussite et puis, tout à coup, en peu de temps je tombe sur deux ou trois coups de bol : je deviens artiste, je rencontre Romain Bouteille, puis Paul Lederman et Claude Martinez, et je me retrouve multimillionnaire. .

Coluche, bien sûr, schématisait quelque pen. A quatorze ans.

Michel Colucci travaille à la chaîne à l'usine. Il fait, plus tard, divers métiers, traîne la misère et la dèche avant de faire la manche dans les quartiers de Paris, de rencontrer Romain Bouteille au Café de la Gare en 1969 et de faire le comé-dien avec des débutants qui ont pour nom Miou Miou, Patrick Dewaere, Gérard Depardieu, Henry Guybet. Il apprend le métier en suivant une

évoquant « les Portugais qui vien-nent bouffer le pain de nos Arabes ». Il donne à ses portraits une vérité profonde, criante, et s'acquiert le public le plus large et le plus dissemblable qui soit.

Bobino, l'Olympia, l'Elysée-Montmartre affichent Coluche. Puis le Théatre du Gymnase, où il se produit deux années de suite pour une recette de 17 millions de francs.



Un journal intime de la France

théorie consistant « à copier carrément quelqu'un qui ne te ressemble pas. Par exemple, à une époque, j'ai vu plusieurs fois de suite tous les films d'Elizabeth Taylor, j'ai assimilé sa technique et j'ai copié tous ses tics ».

Coluche ne jouera pas. Il sera nature ». Avec une inspiration puisée dans les petits détails du quotidien et une libre parole qui ne s'accommodera pas de la demiteinte. Les habits de clown, la salopette rayée et le nez rouge vien ensuite naturellement. Après le Café de la Gare, c'est

isode du Vrai Chic parisien. Puis il fait cavalier seul, monologue, peuple son spectacle de personnages multiples: le Français moyen avec son racisme ordinaire, le policier fruste qui peut donner des coups mais . n'a pas droit aux traces », le chanteur engagé prêt à interdire demain les autres, l'auto-stoppeur qui ne manque pas de culot. Coluche reprend des phrases entendues la veille dans la rue, comme celle

Enfin la province, et souvent, dans telle ou telle ville, il reste trois ou quatre jours et donne plusieurs représentations. Pendant six ans, Coluche donnera un spectacle tous les soirs. Le personnage change, s'épure, se jette dans des corps à corps subversifs contre la bêtis dérision souvent violente, le rire, parfois cruel, ont en somme pour finalité de préserver l'individu

menacé en chacun de nous. Bien sûr, la farce terroriste ne fait pas l'unanimité, et Courne s'anne des déboires : à la radio (Europe 1). où on le remercie une première fois avant de le réengager, avec un pont d'or, quelques années plus tard; avec Louis Pauwels, considérant le succès du caricaturiste comme le « snobisme de l'avilissement ».

Anarchie et sarcasmes La libre démarche de Coluche, son fond d'anarchie et son acuité sarcastique, l'ont conduit à être candidat à l'élection présidentielle de 1981, avec comme programme :

sexe, drogue et rock and roll. Avant de se retirer dans un éclat de rire, il obtient la signature de six cents notables. Depuis, il s'était lié d'ami-tié avec Jacques Attali et avait ren-contré plusieurs fois le président de la République, qu'il avait accompagné à Lille, lors de la campagne pour les élections législatives de mars 1986.

En 1981, le music-hall lasse Colu-

- Particular

· in # # #

250

1 L 4 4 4 5 1 1

Till and the same of the

THE PART OF THE PARTY.

The Participant

The state of the s

Contract of the same

The state of the s

ne de la

THE REAL PROPERTY.

- CONTRACTOR

The second second a softening

a transport

The state of the state of

in the second of the second of

THE PERSON NAMED IN COLUMN

S. Santa Santa

The state of the s

The second secon

Contract to

water to a state of

2.2

The Property of the Party

che. Il souhaite partager son temps entre la Guadeloupe, où il a acheté une propriété et les studios de cinéma. En 1976, il avait déjà joué aux côtés de Louis de Funès dans l'Aile et la Cuisse, de Claude Zidi; puis, il tient la vedette dans la Venpais, it tient le veuette ains la ven-geance du serpent à plumes, de Gérard Oury, dans Tchao Pantin, de Claude Berri (1984), pour lequel il remporte un césar, le Roi Dagort et le Fou de guerre, de Dino Risi (1985). L'échec de la plupart de ses films le conduit à reprendre l'habit de clown à la radio, à Canal Plus, et pour un mariage de parodie avec Thierry Le Luron, en septembre dernier.

Il préparait activement sa rentrée au Zénith, qui était prévue le 23 sep-tembre : il devait y rester deux mois. La location était couverte déjà à 30 %. Et il venait de terminer l'écriture de son spectacle. Comme d'habitude, il avait d'abord travaillé à Paris, avec un magnétophone dans la poche, et il avait noté ce qu'il avait vu et entendu dans la rue. Puis, à Grasse, où il séjournait depuis un mois et demi, il avait vidé son magnétophone sur un cahier. Il avait ainsi écrit beaucoup de sketches. L'un de ceux-ci avait pour thème les hommes politiques : « Avant, ils avaient peur. Maintenant, ils vont avoir honte. » Un autre prenait pour cible Jean-Marie Le Pen. Un troisième mettait en scène un travesti.

« C'était un homme de cœur. Je l'aimais », a déclaré jeudi soir, au journal télévisé, un jeune homme d'origine africaine. Coluche avait participé au disque composé par Renaud, consacré à l'Ethiopie, et il avait lancé à travers la France, au début de l'hiver 1985, l'opération ies Restaurants du cœur » ainsi plus de deux millions de repas.

Passionné de moto depuis vingt ans, il avait rénssi, il y a un an, à devenir le recordman du kilomètre

Jeudi soir, au quartier des Halles, où Coluche avait ses habitudes, il régnait parmi ses amis un chagrin retenu à grand peine. La pudeur était de règle. On gardait l'émotion pour soi ou on s'enfermait dans le

CLAUDE FLÉOUTER.

:..<u>.</u>-..

·r-

 \rightarrow . . .

1

L'amendement Colucci

La dérision dont il submemeait les autres et singulièrement les politi-- « tous des menteurs » valait pour lui. « Candidat nul » et non avenu à l'élection présidentielle de 1981, Michel Colucci était vraiment aussi nul qu'il le disait. Où avait-il donc la tête ? Son parcours politique, il l'a fait à l'envers : cet homme-là aurait du être candidat en 1988, en se flattant d'avoir déià sé son programme populaire et éminemment politique de la lutte contre le racisme et la grande pau-

Dénsion, folie et sérieux : sa canlidature de 1981 était un pet mons trueux, la démonstration par ancien et permanent entre le discours politique de campagne et les aspira-tions populaires. Il voulait seulement t foutre la merde ». Il y est parvenu un temps. Puis ses Restaurants du cour et son soutien actif à SOS Racisme ont réconcilé la subversion du rire et une action politique hors normes, qui a reuni le gratin des partis et du gouvernement. Coluche – ce grossier personnage qui, chez lui, près du parc Montsouris, rangeait en bon ordre les souliers des enfants sur les marches de l'escalier - a nant, le raccourci des contradictions que. La politique agace, dégoûte même parfois, mais elle passionne. Elle est rejetée pour cause d'inutilité et de nocrvité - Coluche a été le héraut de cette répulsion, - mais ceux qui an sont les représentants deviennent indiscensables - Coluche l'a démontré - à la réalisation

des idées généreuses. Coluche a vomi sur la politique. Il a été, comme disait à l'époque Guy Bedos, qui pourtant contestait sa de « tous les reniements ». « Dans une campagne politique, disait-il, on peut faire n'importe quoi, même montrer son cul. » li a effectivement terminé sa campagne dépouitié à

l'extrême, nu sur la scène du Gym- · drôle que le saltimbanque et qu'il nase, un truc en plume à l'amère et n'était pas encore - du moins cela une énorme faveur sur l'avant. « La fête est triste », soupirait Bedos. « Personne n'est à l'abri d'une connerie et que ça marche, remarquait-il en écho. Ca a pris de l'ampleur. Vive l'ampleur ! >

Décu par le dégonflement soudain du phénomène, c'est-à-dire par l'usure de la plaisanterie, Coluche avait dépité ceux qui le prenaient au sérieux, quelques-uns parmi ces minorités — « pédés, nègres, vieux qui ont une retraite de merde, chômeurs, crasseux, chevelus » - qu'il invitait à s'exprimer par sa voix. C'est que le candidat était moins

par les politiques inquiets - « une injure pour la France », disait-on à droite comme à gauche en 1980, - qui lui rendaient ce dont il les acce-

ne s'exprimait-il pas - aussi amou-

La suite nous a comblé. Détesté

reux des autres qu'il l'est devenu.

blait, il s'est débarrassé au fil des années du magma d'ambiguités qui l'engluait malgré son refus répété des soutiens corporatistes aux relents poujadistes. Coluche a décanté. Il faut hien choisir, et le dire. De Giscard et Mit-

terrand, le candidat de gauche était le moins « salaud » (interview au Monde du 1e octobre 1984) : Trente

Le coup de cœur des Restaurants du cœur

Que fait un Ethiopien quand il trouve un petit pois? Il ouvre un supermarché - Cynique, l'humour de Coluche n'était tolérable que parce qu'il savait déployer à côté un trésor de générosité. Les Restaurants du cœur en sont un exemple. Ouverts le 21 décembre dernier, ils oat distribué jusqu'à 60 000 repas par jour dans cinq cents restaurants pendant trois mois. Cette idée, lancée par un pupille de la nation, n'a pourtant pas eu tout de suite le succès escompté : 15 000 repas quotidiens au début, on était loin des

200 000 annoncés. Certes. le ministre de l'agriculture. M. Henri Nallet, devait offrir des surplus agricoles. Lia syndicat breton avait même promis des œuls par trains entiers, une compagnie aérienne des plateaux-repas... Mais il manquait l'étincelle, l'intérêt du public. Les élèves de l'Ecole supérienre de commerce de Paris avaient

pris en charge la gestion de l'opéra-tion ainsi que la publicité. Mais l'aide aux « nouveaux pauvres »,

personne n'y croyait vraiment. Et puis il y a eu le déclic. Cette émission sur TF 1, le dimanche 26 janvier, qui s'est poursuivie au-delà de l'horaire prévu, pendant plus de quatre heures. Michel Rocard et Dominique Baudis, Alain Juppé et Lionel Jospin, Bernard Stasi, Jean Auroux et Henri Nallet se sont retrouvés sur le plateau. Valéry Giscard d'Estaing et Gaston Desserre sont intervenus (le Monde, du 28 janvier 1986). C'était quelques semaines avant les élections. Le succès ne s'est pas fait attendre. L'opération Restaurants du cœur a récolté 20 millions de francs dans les jours qui ont snivi. Seul Coluche pouvait obtenir un tel succès : cette action, qui devait être renouvelée l'hiver prochain, survivra-t-elle à son

ans de droite, ça nous avait gonflé. Choisir iusqu'à affirmer, sous les sifflets du public au « Jeu de la vérité » (TF1): « Je pense qu'on aura du mal à trouver un meilleur président que François Mitterrand. » Choisir. jusqu'au bout de la démarche, en participant, au rang des invités, à la dernière réunion publique du président de la République pendent la campagne des élections législatives, le 7 février à Lille.

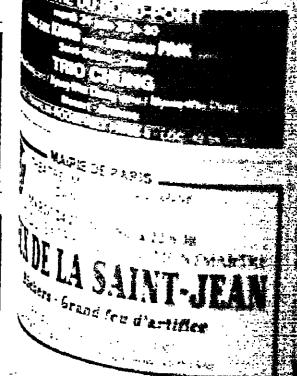
Choisir, après avoir entraîné toute la classe politique, ou presque, à s'impliquer dans son vrai choix à lui, l'opération des Restaurants du cœur. Coluche voulait persuader les dirigeants de parti et le gouvernement de favoriser, par un amendement au projet de loi de finances, les dons aux organisations humanitaires, ils étaient tous à peu près d'accord. Au fait, où est passé l'amendement

J.-Y. L



BLATAS ET_ L'ÉCOLE DE PARIS

AU MUSÉE BOURDELLE 16, rue Antoine-Bourdelle Me Montparner t. i. j. sauflundi de 10 h à 17 h 40 ...du 22 mai au 28 septembre ...



Radios locales privées

Le Far-West parisien

les aventuriers, les tricheurs. En cette fin de printemps, la

bande FM parisienne connaît une intense poussée de

fièvre. Brouillages. plaintes, saisies, lancement de nouvelles

stations... sans autorisation. Le shérif - la Haute Autorité -

a jeté son étoile en renonçant à se prononcer sur les renouvellements d'autorisations. La seule loi qui demeure

A nouveau le western! Les hors-la-loi et les squatters,

légale. Aucune ne peut donc se pré-valoir d'une légitimité supérieure », dit un responsable.

site d'émission, leur puissance, leur fréquence, leur objet, voire leur nom! - Le nombre? Une quaran-

taine, alors que le Journal officiel

mentionnait vingt-cinq places. Les sites? Toutes les grandes tours de la

capitale, louées à prix d'or. Les puis-sances? Entre 50 et 150 kilowatts quand le *Journal officiel* précisait

500 watts maximum. Les fré-

quences? Comment savoir puisque les rachats de fréquences ou de loca-

tions d'antenne se font sans aucune

Savait-on, par exemple, que la Voix de l'Amérique (VOA Europe),

financée par le gouvernement améri-

cain, a trouvé sur KLOV un support idéal et diffuse ses programmes vingt-quatre heures sur vingt-quatre

par satellite en direct de Washington, sur 94.8 MHz? Savait-on que Ça bout dans ma tête, la radio de SOS-Racisme animée par des

femmes, louait depuis peu la fré-quence de Libération (92,8) grâce au financement partiel de Pierre

Bergé, président-directeur général

de la société Yves Saint-Laurent?

Savait-on, enfin, que trois nouvelles radios de format - musique et sport - viennent de faire leur appari-

tion à quelques semaines d'inter-

valle? Top 101 (ex-Poste parisien).

Top Tonic (ex-Frequence 94) et

Electric FM (ex-Radio-Corsaire).

conçue par Jean-Pierre d'Amico, le créateur de NRJ, et financée par

d'importants investisseurs, et en pre-

Radio-Orient prospère, Radio des

musulmans de France a été saisie;

mier chef le groupe Bouygues ?

déclaration.

- Dresser un tableau de la FM parisienne? Vous n'y pensez pas, s'exclame un ingénieur de TDF. Tout change d'un quart d'heure à l'autre : le nombre de radios, leur

COMMUNICATION

est celle des plus forts.

Ils sont trois dont les voix sont commues des auditeurs de la FM depuis plus de cinq ans. Trois ani-

mateurs de Radio Ici et Maintenant qui, depuis le 7 juin, poursuivent une grève de la faim pour défendre

leur radio, protester contre le brouil-lage de leur antenne par de puis-

sants voisins et provoquer « la réac-tion d'une Haute Autorité

Trois pionniers qui ont le senti-

ment d'avoir été trompés et de payer chèrement le légalisme qui les a

poussés à signer le contrat aux termes duquel TDF prenait en charge leur diffusion. La loi exigeait

que ce fut le cas pour toutes les radios désirant émettre au-delà de

500 watts. Seules, cinq radios s'y sont soumises et il n'en est pas une

seule qui n'ait en de problèmes de

diffusion et de brouillages fréquents sur ses émissions. « L'injustice est flagrante, déclare M. Didier de

Plaige, fondateur d'Ici et Mainte-

nant, non seulement entre toutes les

radios FM mais surtout entre les clients de TDF: Europe et RTL diffusées sur Paris, se voient

octroyer une puissance de 10 kW... Pourquoi devrions-nous nous

contenter des 3 kKW qui nous ren-

dent inaudibles? • Et d'exiger

l'égalité de traitement - avec les autres radios. Mais qui osera déci-

der d'une augmentation de leur puis-

sance et reconnaître qu'avec 3 kW. Radio Ici et Maintenant, comme

Radio-Notre-Dame, comme Nova,

n'auront jamais la moindre chance d'être entendues comme leurs

D'ailleurs, comment parler de

concurrentes quand les contrôles opérés par TDF font état d'une stu-pésiante inflation des puissances, le

record de NRJ (130 kW) venant

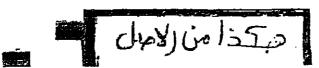
d'être battu par Kiss FM (150 kW)! Pour se défendre, les

radios les plus faibles n'ont plus

le remettre en cause. Kiss décide de

faire appel : - Aucune radio pari-

sienne n'a aujourd'hui d'existence



THÉATRE

Les Journées du Conservatoire

Il n'y a plus d'enfants

dès les premières années d'école.

Cela change beaucoup la physio-nomie de ces Journées. La rue du Conservatoire, c'est l'école, son climat, ses libertés familières, sa fièvre in vitro, et en particulier la salle et sa scène, avec leur air de faux Pompéi Second Empire et leurs installations un peu élémentaires, c'est toute une manière d'être qui à la longue s'est associée intimement à la perception même des performances des élèves, de leur jeu, de leurs inquiétudes, de leur spontanéité.

Le Théâtre de l'Athénée, c'est un passé professionnel, des grandes mémoires, des gloires, c'est Louis Jouvet, voûté, souffrant, disant avec

Après une Salammbô inutile

au moment où l'on annonce

du prix des places de 20 %

Lors de la première de la Flûte,

mardi, le public avait violemment

contesté la mise en scène de Marcel Bluwal et la direction, jugée trop lente, du grand chef russe Guennadi

Rojdestvenski. Ce dernier, soudaine-

ment «souffrant», a été remplacé

jeudi soir par Jacek Kasprzyk, qui ne devait lui succéder qu'en juillet.

Cela ne suffit pas à sauver le specta-

cle, bien au contraire. Si le chef

polonais ne peut guère être incriminé après une prise de pouvoir

aussi rapide, l'orchestre a paru rare-

ment aussi prosaïque de sonorité et

de phrasé, imperméable à la poésie

et au mystère, inconsistant. Les

chœurs eux-mêmes manquent de

conviction et d'assurance, surtout les

La mise en scène très dépouillée

est presque dépourvne d'éléments

fécriques, dans des décors d'Hubert

Monloup, sinistres au premier acte. entre deux parois rocheuses

abruptes qui conviendraient fort

bien au deuxième acte de la Walky-

rie. Dans la seconde partie descen-

dent du ciel de curieux tubes met-

tant en bouteilles une sorêt pétrifiée.

maçonnique que voudrait nous raconter Bluwal, en dépit de quel-ques belles visions, comme celle du

On n'est guère pris par l'histoire

génie, • passe pour le ruban • dans l'Ecole des femmes. Et il y a là une installation technique, un faste des lieux, qui transcendent le caractère ce qui est surtout des jeux de lumière et de l'accompagnement

Le sommet de la première jour-

Bien sûr, la personnalité, les dons, le talent et le labeur des élèves ne sont pas discernables du très grand car Mesguich ne se refait pas, il est à lui seul un théâtre accompli, tout de suite reconnaissable, toute une poésie de l'espace, vivante, nerveuse, une splendeur sensible des lumières, une musique du rythme, brisée, haletante, une interversion du rêve

Mais c'est aussi, chez les acteurs

des secrets organiques des textes. Et les élèves de sa classe disposent déjà de cette maîtrise, de cette intelligence et de cette sensibilité. Ils ont done joué Claudel, Shakespeare, Tchekhov, Goldoni, Myniana, on peut dire à la perfection, inventant des horizons neuls et justes. Tous ces élèves sont remarquables, Anne-Clélia Salomon, Azize Kabouche, Abbès Zahmani, Pascale Simeon, Emile Abossolo Mbo, Valérie Vogt. Alison Hornus, Marie Matheron, Etienne Lefoulon, Fabienne Tricotet, Gérard Grob-

Olivier Cruveiller, Elisabeth Vitali, Aladin Reibel.

sont manifestés d'une facon plus traditionnelle : c'étaient des étudiants du Conservatoire qui, un par un, présentaient des scènes, « à talent personnel découvert », « sans rien dans les manches », c'est-à-dire sans s'inscrire, se fondre, dans une grande mise en scene.

Et là, il est apparu que les élèves du Conservatoire national atteignent aujourd'hui, tous on peut dire, dès la première ou la seconde année, une sureté de jeu, une virtuosité technique, qui n'existaient pas naguère dans cette maison. Il n'y a plus d'enfants, au Conservatoire, Ce qui manque, dès lors, c'est la force d'un nomène inanalysable de la « présence -, c'est cette part d'âme qui permet d'exprimer le mystère entier, on du moins toute une part du mystère, des œuvres des grands drama turges. Et là, certains élèves, à virmier lieu, Marc François, élève de Pierre Vial, aussi étonnant dans

Au Zénith

Inxs (prononcer In Excess) assu-rant la première partie de Talk Talk, c'est deux concerts en un. Aux Etats-Unis, où les premiers ont fait un tube l'année passée, l'affiche aurait sans doute été inversée, mais les Anglais de Talk Talk ont le vent en poupe ces temps-ci. Poissons dans l'eau d'un courant européen qui fait recette et les emporte dans son sillage, ils font entendre une musique élaborée et chantent des mélodies (It's My Life, Such A Shame, Life's What You Make It) qui ont un

Réunis en 1981, un peu longs à la détente et pataugeant à la recherche d'une identité sur leurs deux premiers albums, à dire vrai, on ne les a pas vus venir. A l'Olympia, il y a trois mois, ils ont donné l'avant-goût d'une tournée continentale qui se déroule actuellement à guichets

presque à son insu, Talk Talk est un groupe à géométrie variable, celui

Polémique

à Baltimore

d'un homme, Mark Hollis, qui écrit l'essentiel du matériel musical. Un chanteur douloureux à la voix cassée qui introduit les ambiances romantiques de ses textes introvertis, un compositeur mélancolique qui se dit inspiré des esthètes du début du vingtième siècle : Debussy, Satie, Bartok.

Si l'on ne manque ni de style ni d'élégance chez Inxs, on est moins versé sur la mélodie que sur le rythme. Chefs de sile de la nouvelle vague australienne et menés par un chanteur gorgé de feeling, ils pratiquent un rock chaloupé et teinié de

ALAIN WAIS.

★ Ce vendredi 20 juin à 20 h au Zénith, le 25 à Angers, le 26 à Bordeaux, le 27 à Montpellier, le 28 à Mulhouse, le 8 juillet à Annecy, le 9 à Lyon, le 10 à Marseille, le 13 à Redon, le 14 à Troyes, le 15 au Touquet, Disques : Talk Talk chez Pathé Marconi ; Inxs chez

mai Farms, d'après Georges Orwell,

par le National Theatre de Londres,

satire d'un Etat stalinien qu'ils ju-

geaient offensante. Ils ont obtenu

gain de cause en accord avec Wole

dinaire ». Le spectacle sera donné

cinq fois à Baltimore, mais hors Fes-

« L'été, le métro c'est un vrai bouillon de culture », est le slogan de

toute une série de manifestations qui

ont lieu à partir du 24 juin et jusqu'au 12 septembre dans les couloirs du métro Auber. Sont prévus notam-

ment des représentations de Bharata Natyan (les 24 et 25), un spectacle

du GRCOP (4 juillet), des concerts de l'Octuor à vent de Paris (8 juillet) et

de l'Harmonie du personnel de la RATP (21 juillet).

Musique et danse

dans le métro

vent long, coûteux et dépourvu d'efficacité. Ainsi, condamnée en février dernier à cesser ses émissions jugées perturbatrices pour une autre radio, Kiss FM - non autorisée - at-elle préféré payer l'astreinte de 800 F par jour de retard. Le montant de ses recettes publicitaires quotidiennes justifiaient largement ce choix. La hausse de l'astreinte. portée à 5 000 F, vient seulement de

concurrentes?

qu'une arme : la saisie en justice. Encore le procédé se révèle-t-il sou-Skyrock vient de signer avec la DGT (Direction générale des télécommunications) un contrat de

location du satellite pour développer un réseau, tandis que France-Musique subit un brouillage désolant. Les dispositions annoncées par le secrétaire d'Etat à la culture et à la communication (le Monde du Il juin) semblent faire preuve de réalisme. Reste à organiser la

période intermédiaire. Même au

Far-West, l'attentisme peut s'avérer

dangereux.

Réforme de l'audiovisuel

L'UDF veut exclure fonctionnaires et professionnels de la CNCL

mission nationale de la communication et des libertes (CNCL) chargée de gérer l'audiovisuel. Elle l'a fait savoir à M. Jacques Chirac. Elle vient de recevoir l'appui du groupe d'étude sur la communication créé au sein du groupe UDF de l'Assemblée nationale

Ce groupe, présidé par M. Ray-mond Marcellin (Morbinan) et dont les vice-présidents sont M. Alain Griotteray (Val-de-Marne), M= Louise Moreau (Alpes-Maritimes), MM. Philippe Mestre (Vendée) et André Rossi (Aisne), vient de préparer un amendement modifiant la composition de cette commission prévue dans le projet gouvernemental. Il ne souhaite pas qu'y siègent des représentants du

L'Académie française souhaite Conseil d'Etat, de la Cour des être représentée dans la future Comen expliquant que ceux-ci - risquent, de se trouver en situation délicate lorsqu'une de leurs décisions réglementaires se trouvera déférée devant leurs pairs ».

Ces députés UDF demandent donc que cette commission soit composée de : deux membres désignés par le président de la Republique, deux par le président du Sénat, deux par le président de l'Assemblée nationale et trois membres désignés par - un collège constitué d'un délégué élu par chacune des cing académies composant l'Institut de France et du chancelier de cette institution . Celui-ci est M. Edouard Bonnefous, sénateur (Gauche démocratique) des Yvelines, membre de



CONCOURS DE RECRUTEMENT **DE DEUX ARTISTES MUSICIENS** VIOLONISTES TUTTISTES

11 JUILLET 1986 à 9 heures

Date limite des inscriptions : 7 juillet 1986 Renseignements:

M. l'Intendant de l'Orchestre

8, rue Scribe 75009 PARIS - Tél.: 42.66.50.22

***** 19.5 Carting - 1000

er og i E lær-Griger 2000

0 T

F 🚁 😽

한 3⁹⁴년 본 년 동시

्षेत्रकृतः । र

12 m

Office of the second

₩

30 200

91.

s -5- 1

13. C. 4.

Les progrès de l'enseignement, et le grand art de mise en scène de professeurs comme Mesguich ou Desarthe, forment des acteurs accomplis

La salle de la rue du Conservatoire, dans laquelle ont lieu d'habi-tude les Journées de fin d'année, va être rénovée. Aussi les élèves présentent-ils, ce mois de juin leurs travaux dans la salle du Téâtre de

MUSIQUE

au palais Garnier,

une médiocre

saile Favart.

Flûte enchantée

Pas de chance

une augmentation

pour la rentrée.

de fraîcheur et de relative précarité de ce que sont, rue du Conservatoire, sur place, ces prestations des élèves en fin d'exercice. Et, depuis le début du mois de mai, les élèves et ils ont eu bien raison - occupent ce Théâtre de l'Athénée afin d'y mettre leur spectacle au point, pour

née, le mercredi 18 juin, a été sans doute la présentation de la classe de Daniel Mesguich. Mesguich et ses élèves ou anciens élèves ont d'ailleurs joué dans ce même théâtre, l'année dernière, un Roméo et Juliette de toute beauté.

art particulier de leur professeur et metteur en scène Daniel Mesguich,

de Mesguich, une maîtrise très rare

d'armes dont on ne distingue dans

l'obscurité que les épées lumineuses

et les heaumes brillants comme le sil

d'un rasoir. Les prêtres en chasuble jaune ont le crâne rasé, ceint d'une

cordelette, de quelque secte hin-

douiste. Signalons qu'on pourra

contempler pour la première fois

quatre Papagena, en diablotines rouges, au lieu d'une.

La distribution, un peu plus satis-

faisante, ne prête cependant guère à

rêver ou à s'émouvoir. Thomas

Moser et Chervi Studer ont des voix

vigoureuses, de grande ampleur,

mais on les identifie rarement à

Tamino et Pamina, ces deux héros

fragiles malgré leur héroïsme, et l'on

guette vainement des inflexions de

charme et de grâce. Louise Lebrun,

débutant, elle aussi, avec dix-huit

jours d'avance, est excusable pour

quelques écarts de sa Reine de la

nuit, dont elle n'a certainement pas

le format. Et les voix des trois dames

(Jocelyne Chamonin, Hanna Schaer, Jocelyne Taillon), honora-

bles en elles-mêmes, s'harmonisent

Restent un Sarastro très impres-

sionnant et colossal, Jaako Ryhänen,

qui sera peut-être un Talvela : le

bondissant Papageno du film de

Bergman, Hakan Hagegard, en

pleine possession de son personnage, avec sa délicieuse Papagena (Marie-Christine Porta); le Monostatos plaisant de Michel Sénéchal; Hans

Hotter, saisissant Sprecher, qui dis-

simule le mieux possible les ruines

de sa voix, et quelques bons seconds rôles français. Les dialogues parlés

en allemand promettent de bons

moments aux touristes d'outre-Rhin.

JACQUES LONCHAMPT.

« La Flûte enchantée », salle Favart

Imperméable à la poésie

man, Laurent Arnal. Dans un style plus violent, plus heurté, mais tout aussi intelligent et beau, nous avons retrouvé le même achèvement chez les élèves de Gérard Desarthe, dont c'était pourtant en 1985-1986 la première année d'enseignement au Conservatoire. Ses élèves ont joué Beckett, Botho Strauss, Albee, Horowitz. Ils ont nom Vincent Garanger, Jean-Pierre Lorit, Etienne Oumedikane, Sylvia Bergé, Audrey Lazini, Anne Le Ny,

En comparaison des élèves de Mesguich et de Desarthe, qui, somme toute, jouaient en acteurs accomplis des œuvres mises en scène avec une imagination créatrice de très haute volée, les élèves de Michel Bouquet et de Pierre Vial se

art vraiment personnel, c'est ce phé tuosité ou technique égales, apparaissent comme ayant plus de · présence · que d'autres, plus d'ins-piration ou d'invention. Tel, en pre-Sophocle que dans Tennessee Williams ou Saunders. Tels aussi Christophe Brault, Jean-Damien Barbin, Franck Lapersonne, Antoine Basler,

MICHEL COURNOT.

ROCK

Talk Talk et Inxs

Intimiste par nature et populaire

Le Théâtre des Nations fait étape

aux États-Unis, pour la première fois depuis sa fondation, il y a trente ans. La saison s'est ouverte à Baltimore au milieu des polémiques. Les Soviétiques ont demandé le retrait d'Ani-

Soyinka, président de l'Institut international du théâtre, qui dépend de l'UNESCO et finance le Théatre des Le directeur de la troupe et met-teur en scène, Peter Hall, a qualifié cette décision de « couardise extraor-

SERVICES TESTES

50 NOUVEAUX

Vendu en kiosque

COMPAGNIE LAURENT TERZIEFF

témoignages sur ballybeg de brian friel adaptation pol quentin

mise en scène laurent terzieff décors andré acquart _{avec} pascale de boysson laurent terzieff jacques marchand

Terzieff d'une qualité rare, surprenante, sensible, et qui fait honneur au théâtre.

LE MATIN Gilles Costaz Comme toujours l'émotion, la vérité, la perfection du jeu sont au

LUCERNAIRE 20 H 45 53 RUE NOTRE-DAME DES CHAMPS 6: 45 44 57 34

. Mairie de Paris 🚄 THÉATRE, MUSIQUE & DANSE DANS LA VILLE MARDI 24 JUIN 1986, à 22 h 30 JARDINS DU SACRÉ-CŒUR à MONTMARTRE FEUX DE LA SAINT-JEAN Bûchers - Grand feu d'artifice

Productions Jacques QUIRY

SPECTACLE GRATUIT - Renseignements: 42-77-19-90

u angre rorme prusquement par les

★ Douze représentations jusqu'au adeptes d'Osiris pour exclure 19 juillet.

THEATRE DU ROND-POINT

mardi 24 juin 20 h 30

DONG-SUK KANG Gilden KUN-WOO PAIK plane

Saint-Saens - Liszt

TRIO CHUNG Myung Whun Chung piana / Kyung Wha Chung walen / Myung Wha Chung violencell

Mozart - Brahms AVENUE FRANKLIN-ROOSEVELT PARIS 8 - LOC. 42 56 70 80

A CONTRACTOR OF THE SECOND The second of the second

-- 20 M

14.600 美国

THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE

· 本文字图

學學學學

· CANTON STATE

- 24 - 25

A. 166.

1 1 Ministra

A COLOR STATE

The second secon

: = 4

we want to the total

· 三二年,2.48

The statement of the st

man of the second

. 2 . . .

F 74 W.

4 **4**

Les salles subventionnées

COMEDIE-FRANÇAISE (40-15-00-15). PETIT ODEON (43-25-70-32), 18 h 30 : PETIT ODÉON (43-25-70-32), 18 h 30: Des trous dans la glace, d'Anne Barbey.

BEAUBOURG (42-77-12-33), Cinéma-Vidéo, Vidéo-Informations; 3 16 h: Un vigneron en hiver, de J. Doujon; Dans la forêt de Bourgon, le charbon de bois, de G. Silvanie, V. Pichot: L'art et la matière, de M. Lacroix; 19 h: Abel Gance et son Napoléon, de N. Kaplan: Vidéo-Musique: à 16 h: Peter Grimes, de Britten; à 19 h: Spartacus, de Aram Khechaturian; Concerts-Spectacles: Desse, 18 h 30: Compagnie Dominique Petit: L'entrevue; Pierre Robert; Les yeux clos; Jade.

clos; Jade. THÉATRE DE LA VILLE (42-74-22-77)
Danse: à 20 b 30; Tanziheater de Wup-CARRÉ SILVIA MONFORT (45-31-28-34), théâtre: à 17 h et à 20 h 30 :

Les autres salles

AMANDIERS (43-46-91-93) - 2º Festival du théâtre Berbère : 20 h 30 : Tibelka-choutine. ANTOINE-SIMONE BERRIAU (42-08-77-71) 20 h 30 : Lily et Lily. ARCANE (43-38-19-70) 20 h : Trois cases

ATELIER (46-06-49-24) 21 h : Hot BASTILLE (43-57-42-14) 21 h : Britan-BOUCANIER (43-45-60-60) 21 h :

BOUFFES PARISIENS (42-96-60-24) 21 h : les Amoureux de Molière. BOURVIL (43-73-47-84) 20 h : Pas deux comme elle ; 21 h 30 : Yen a marr...ez-

CAFÉ DE LA GARE (42-78-52-51) 22 h :

CARTOUCHERIE Atelier du Chaudron (43-28-97-04) 20 h 30 : Angelico in vitro. CENTRE CULTUREL SUISSE (42-71-20 h 30 : D'où vient CENTRE LATINO-AMÉRICAIN (45-

08-48-28) 20 h 30 : Cabaret de la der-CENTRE MANDAPA (45-89-01-60) 20 h 30 : Mort d'Olywemi d'Ajumako. CHAPELLE EXPLATOIRE (48-06-

CITÉ INTERNATIONALE UNIVERSITAIRE (45-89-38-69) 20 h 30 : Galerie : Antoine et Cléopâtre ; Resserre 20 h 30 : Scènes particulières d'une journée ordi-

F2 .

12 Z

E A

a.

50

T:

COMEDIE DES CHAMPS-ELYSÉES (47-20-08-24) 21 h: L'âge de Monsieur

COMÉDIE DE PARIS (42-\$1-00-11) COMÉDIE ITALIENNE (43-21-22-22)

DÉCHARGEURS (42-36-00-02) 20 h 30: Les concerts

EDEN-THEATRE (43-56-64-37) 21 h : Du sang sur le cou du chat. EDOUARD-VII (47-42-57-49) 20 h 30 : h

ESCALIER D'OR (45-23-15-10) 21 h: Histoires... d'aller au théatre ou la fin d'Othello. ESPACE MARAIS (42-71-10-19)

ESSAION (42-78-46-42) 21 h : la Nuit du 4 août : 19 h : Une saison en Enfer. FONTAINE (48-74-74-40) 20 b 30 : les Mystères du confessionnal. 22 h : les Chaussures de Madame Gilles.

FORAIN-THEATRE (43-29-12-78) GAITÉ-MONTPARNASSE 16-18) 21 h : Messieurs les Ronds-de-

GALERIE 55 (43-26-63-51) 20 h 30 : The GRAND HALL MONTORGUEIL (39-GYMNASE MARIE-BELL (42-46-79-79) 20 h 30 : Lady Day.

GUICHET-MONTPARNASSE (43-27-88-61) 21 h : Des oiseaux par les yeux ; 19 h 30 : le Dédale du silence. HOTEL DES MONNAIES (43-29-12-78) 21 h 30 : On ne badine pas avec l'amour. HUCHETTE (43-26-38-99) 19 h 30 : la Cantatrice chauve: 20 h 30 : la Leçon; 21 h 30 : les Mystères de Paris.

LA BRUYERE (48-74-76-99) 20 h 30 : la LUCERNAIRE (45-44-57-34) IL 19 h : les Désirs de l'amour ; 20 h 45 : Témoi-grages sur Ballyberg ; 22 h : Pas de bal-con pour Roméo. Petite salle, 21 h 30 : Si

on veut aller par là ; 18 h 30 : Parc m'sieur Prévert. MARIE-STUART (45-08-17-80) 22 b : Haute Surveillance : 20 h 15 : Savage Love : 18 h 30 : l'Entrée en matière.

MÉCÈNE (42-77-40-25) 20 h 30 : Ogino. MICHEL (42-65-35-02) 21 h 15 : Pyjama

pour six.

MOGADOR (42-85-45-30) 21 h : Le MONTPARNASSE (43-22-77-74), Grande salle 20 h 45 : le Veilleur de nuit. MUSÉE DES ARTS DÉCORATIFS (42-

60-32-14) 21 b : Enfant et roi. NOUVEAU THÉATRE MOUFFETARD 43-31-11-99) 20 h 45 : l'Amour-Goût. ŒUVRE (48-74-42-52) 20 h 45 : La micane s'appelait Régine.

PALAIS DES GLACES (46-07-49-93). L 21 h : Et Juliette : II. 21 h 30 : Rufus, 300 dernières : 20 h : Speedy Bananas. PALAIS-ROYAL (42-97-59-81) 20 h 45:

PARIS-VILLETTE (42-02-02-68) 21 h : les Trompettes de la mort. POCHE-MONTPARNASSE 92-97) 21 h 15 : la Poule d'en (ace. 20 h 45 : Faisons un réve. SAINT-GEORGES SPLENDID SAINT-MARTIN (42-08-

21-93) 21 h : Laissez-les vivo STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES 147-23-35-10) 21 h : le Confort intellectuel. TAI TH. D'ESSAI (42-78-10-79) L 20 h 30 : l'Ecume des jours. - IL 20 h 30 : Huis clos. - III. 22 h 15 : Bail à

THEATRE DE L'UNION (43-22-11-02)

Babas-Cadres ; 22 h : Nous, on fait où on nous dit de faire. THÉATRE DE L'ILE SAINT-LOUIS (46-33-48-65), 20 h 30 : Astro Folies Show.

TH. DE LA PORTE-SAINT-MARTIN THEATRE NOIR (43-46-91-93) 20 h 30 : THÉATRE DE L'UNION (47-70-90-94),

20 h 30 : Cet animal étrange. Je veux voir Mioussov. TINTAMARRE (48-87-33-82) 18 h 30 : ke Voyage immobile; 18 h 30 : Buffo; 22 h 30 : Phèdre. THÉATRE DU ROND-POINT (42-56-

70-80). L Grande Salle 20 h 30 : les Oiseaux. IL Petite Salle 18 h 30 : les Intimités d'un séminariste ; 21 h : Home. THEATRE DU TEMPS (43-55-10-88) 20 h 30: Lysistrata.

THÉATRE DU TOURTOUR (48-87-82-48) 18 h 30: Namouna ; 20 h 30: Vie et mort de P. P. Pasolini.

TRISTAN-BERNARD (45-22-08-40) 20 h 30 : Ariane ou l'Age d'or. VARIÉTÉS (42-33-09-92) 20 h 45 : l'Age

Music-hall

CAVEAU DES OUBLIETTES (43-54-94-27) 21 h : Chansons françaises ; 19 h : le Rat dans la contrebasse. LA DÉFENSE, Place (47-96-25-55) 20 à 30 : Grand Orchestre du Splendid. MAISON DES CULTURES DU MONDE (55-44-72-30) 21 h : Chants

yiddish et judéo-espagnol.

OLYMPIA (47-42-52-86) 20 h 30: PIGEON DE LA BUTTE (42-62-57-95) 22 h : P. Péchin, Rachel. THL DU JARDIN (47-47-77-86) 20 h 30 : J. Dousi, W. Pukada. VINGTIÈME ART (43-49-23-16) 20 h 30 : D. Desmas.

La danse

CAFÉ DE LA DANSE (43-57-05-35) 20 h 30 : Créations de danse. Théâtre. DIX-HUIT THÉATRE (42-26-47-47) 22 h : Sel ; 20 h 30 : Emilie Hasard. ESPACE KIRON (43-73-50-25) 18 h 30 : la Boîte à brume : à 21 h : Lise bla MAISON DE L'AMÉRIQUE LATINE (42-27-97-60) 20 h 30 · Surface corri LA RESSERRE (45-89-38-69) 20 h 30:

comédies musicales DEJAZET (48-87-97-34) 20 h 30 : la Petite Boutique des horreurs.

GYMNASE MARIE-BELL 79-79) 20 h 30 : Lady Day. GRÉVIN (42-46-84-47) 21 h : L'Amant-statue, Maison à vendre.

Egike Saist-Louis-en-l'Isle, 21 h : F. Brillouin, J. Person (Bach, Buxtchude, Haendel, Mozart, Fauré). Eglise allemande, 20 h 30 : H. Schauerte, J.-L. Serre (J. Alain). Théâtre du Musée Grévia, 21 h : Maison à vendre. L'amant-statue, opéras de

N. Dalayrac.
Nouvel Auditorium da Forum des Halles. 20 h 30 : Ensemble Les musiciens du

cinéma

Les films marqués (*) sont interdits aux moins de treize ans, (**) aux moins de dix-buit ans.

La Cinémathèque

CHAILLOT (47-04-24-24) 16 h. Hommage à Alexandre Tranner: Fedora, de B. Wilder (Vosti); FINA. tour et détour: 19 h. les Lieuz d'une fugue, de G. Perce; Tompe-l'ail, de C. Binet; Récits, d'Ellis Island; Traces, de G. Perce et R. Bober; 21 h 15. Derrière les portes, de M. Dridi; Liberté la mit, de Ph. Garrel.

BEAUBOURG (42-78-35-57) 17 h. Spartacus, de R. Freda (v.f.): 19 h. Rétrospective du cinéma argentin : Tres veces Ana, de D. J. Kohou (Vostf

SALLE GARANCE Tij à 14 h 30, 17 h 30, 20 h 30 : Le cinéma yougoslave (programmation détail-lée au 42-78-37-29).

Les exclusivités

ABSOLUTE BEGINNERS (Brit., v.o.) : Lucernaire, 6* (45-44-57-34). A DOUBLE TRANCHANT (A., *.a.) :

AFTER HOURS (A., v.o.) : Ciné Beau-4FIER HOURS (A, v.o.): Ciné Beaubourg, 3° (42-71-52-36): UGC Odém, 6° (42-25-10-30): UGC Rotonde, 6° (45-74-94-94): UGC Champs-Elysées, 8° (45-62-20-40): 14-Juillet Bastille, 11° (43-57-90-81): 14-Juillet Beaugemeile, 15° (45-75-79-79). – V.f.: UGC Bouleward, 9° (45-74-95-40): Nation, 12° (43-43-43-43-43): Gaumont Parnasse, 14° (43-36-30-40): Maillot, 17° (47-48-06-06).

L'AMANT MAGNIFIQUE (Fr.) (*): Forum, 1* (42-97-53-74); Impérial, 2* (47-42-72-52); Hautefenille, 6* (46-33-(47-42-72-72): Hauterconite, 6r (48-31-79-38); Marignan, 8r (43-59-92-82); 14-Juillet Bestille, 11r (43-57-90-81): Fauvette, 13r (43-31-56-86); Montpurmasse Pathé, 14r (43-20-12-06): 14-Juillet Beaugrunelle, 15r (45-75-79-79).

L'AME SŒUR (Suis.) : Luxembourg, 6 (46-33-97-77).

L'ANNÉE DU DRAGON (A., v.o.) : UGC Marbeuf, 8* (45-61-94-95) ; Grand Pavois, 15* (45-54-46-85). LE BAISER DE LA FEMME ARAL-GNÉE (Brés., v.o.) : Studio Cujas, S

(43-54-89-22) ; Reflet Baizze, 3* (45-61-10-60). LES BALISEURS DU DÉSERT (Tunisien, v.o.): Utopia, 5 (42-26-84-65).

BERLIN AFFAIR (*) (v.o.) : Espace Gaité, 14 (43-27-95-94). BIRDY (A., v.o.) : Cinoches, 6 (46-33-10-82). - V.f. : Opera Night, 2 (42-96-62-56).

o2-56).

BLACK MRC-MAC (Fr.): Forum Orient-Express, 1* (42-33-42-26): Impérial, 2* (47-42-72-52); Richelieu, 2* (42-33-56-70): Saint-Michel, 5* (43-26-9-17); George-V, 8* (45-62-41-46): Galaxie, 13* (45-601-03): Montparnes, 14* (43-20-30-19): Pathé Clichy, 18* (45-22-46-01).

BRAZII. (Brit., v.o.): Epéc de Bois. 5-(43-37-57-47); Elysècs-Lincoln, 8- (43-59-36-14).

LE DERNIER SURVIVANT (N60

Zelandais, v.f.): Marivaux, 2: (42-96-80-40); UGC Gobelins, 13: (43-36-23-44). LE DIAMANT DU NIL (A. v.f.): Marivanz, 2 (42-96-80-40): Espace Gaité (H. sp.), 14 (43-27-95-94).

EN DIRECT DE L'ESPACE (Fr.) : La Géode, 19 (42-45-66-00).

Géode, 19' (42-43-60-00).

ÉTATS D'AME (Fr.): Forum Orient-Express, 1º (42-33-42-26): UGC Dan-ton, 6' (42-25-10-30): Ambassado, 8' (43-59-19-38): Paramoust Opéra, 9' (47-42-56-31): UGC Gobelins, 13' (43-36-23-44); Montparnos, 14' (43-27-52-37): Gaumous Convention, 15' (48-28-42-27).

FINAL EXECUTOR (It., v.f.) : Paris Ciné, 10 (47-70-21-71). FOOL FOR LOVE (A, v.q.) : UGC Danton, 6* (42-25-10-30); UGC Bistritz, 8* (45-62-20-40).

(45-62-20-40).

FLAGRANT DÉSIR (Fr.): Rex. 2: (42-36-83-93): Ciné Beaubourg, 3: (42-71: 52-36): 1-4-luiller Odéon, 6: (43-35-59-83): UGC Montparnasse, 6: (43-74-94-34): UGC Odéon, 6: (42-26-10-30): Saint-Lazare Pasquier, 8: (43-87-35-43): UGC Normandie, 8: (45-63-16-16): UGC Boulevard, 9: (45-74-95-40): UGC Gare de Lyon, 12: (43-43-01-59): UGC Gobelins, 13: (43-36-23-44): Mistral, 14: (45-34-93-40): UGC Convention, 15: (45-74-93-40): Linages, 18: (45-22-47-94): Secrétan, Images, 18 (45-22-47-94); Secrétan, 19 (42-41-77-99); Gambetta, 20 (46-

36-1G-961. GARDIEN DE LA NUTT (Fr.) : Denfert, 14 (43-21-41-01). GINGER ET FRED (IL. v.o.) : Epéc de Bois, 5 (43-37-57-47).

Le Monde Informations Spectacles 42-81-26-20

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles Ide II h à 21 h sauf dimanches et jours fériés! Réservation et prix préférentiels avec la Carte Club

Vendredi 20 juin

Festival de l'Ile-de-France (47-23-40-84) n, 19 h 30 : Batterie et Fanfare

Festival de Ville-d'Avray

(47-50-44-28) ymmase, 21 h : Musique des gardiens de la paix de Paris (Durey, Schmitt). XXIII Festival du Marais

(48-87-74-31) Ausique, hôtel d'Aumont, 21 h 15: P. Badura-Skoda (Brahms, Schmidt, Berg, Brahms).

IX Festival de la Foire Saint-Germain (43-29-12-78)

tre, cour de l'hôtel des Moi 21 h 30: On me badine pas avec ialle de Monnayage, à 19 h 45 : A quoi rêvent les jeunes filles ? Musique, salle des fêtes, mairie V', 18 h 30 : C. Eda-Pierre.

Eglise Saint-Solpice, le 24, à 20 h 45: D. Roth (dupré). Jazz dans la ville

(42-77-19-90) ttes des Poert-Neurf. à 20 h 30 et 21 h 45 : E. Le Lann Trio

En région parisienne

LIMAY, église Saint-Aubin 20 h 30 : Chorale de Mantes-la-Ville. MARCOUSSIS, Château des Célest (43-22-01-45), 22 h : Fenètres sur. MONT-MESLY, place Chabrin (43-77-58-60), 20 h : Ectypse, Umojah, Exode, Jand I, Reggae West Indies. MONTREUIL, salle Berthelot (48-58-65-33), 21 h : l'Enfant mort sur le trot-

MAINE OCEAN (Pr.): Luxembourg, 6 (46-33-97-77); Studio 43, 9 (47-70-63-40). 63-40).
NEUF SEMAINES ET DEMIE (*) (A., v.o.): Cinoches, & (46-33-10-82); UGC Normandie, & (45-63-16-16). — V.f.: Miramar, 14* (43-20-89-52). NANTERRE, Théâtre des Amastier (47-21-18-81), 20 h 30 : Quai Ouest. NOMADS (A., v.f.): Hollywood Boule-vard, 9 (47-70-10-41); Gaumont Par-nasse, 14 (43-35-30-40).

NEUTLLY, Athletic (46-24-03-83), 20 h 30 : Tueurs sans gages. PALAISEAU, la Mare su Diable (60-14-31-79), 20 h 30 : l'Orchestre. OUT OF AFRICA (A., v.o.): Saint-Germain Huchette, 5º (46-33-63-20); Publicis Saint-Germain, 6º (42-22-RUEIL, Th. A.-Makraux (47-49-77-22), 20 h 45 : De doux dingues.

ST-GERMAIN-EN-LAYE, Stade (39-73-92-92), 20 h 30 : le Rusé Petit Jean. 21 h : Opéra de Quat'sons. LE VÉSINET, Pare du centre médial (39-76-32-75), 21 h : Soirée tango.

VANVES, S. François-Clount (46-45-46-47), 20 h 30: Emilie jolie. VERSAILLES, Palais du Grand Trianou (39-50-71-18), 21 h : Phèdre. VILLEPARISIS, M.C. (64-27-94-99), 20 h 30 : Voyage. VINCENNES, Théstre D.-Sorano (43-74-73-74), 21 h : Abu Hassan

72-80): Colisée, 8 (43-59-29-46); Kino-panorama, 15 (43-06-50-50); v.f.: Gau-mont Opéra, 2 (47-42-60-33); Galaxie, 13 (45-80-18-03); Miramar, 14 (43-20-

LES FILMS NOUVEAUX

HAVRE (Fr.) : Latina, 4 (42-78-47-86).

HIGHLANDER (Brit., v.o.): Marignan, 8 (43-59-92-82). – V.f.: Lumière, 9 (42-46-49-07); Gaîté Boulevard, 2 (45-08-96-45).

L'HISTOIRE OFFICIELLE (Arg., v.o.):

L'HONNEUR DES PRIZZI (A., v.a.) :

UGC Marbeuf, 8: (45-61-94-95). — V.J.: Le Club, 9: (47-70-81-47).

(42-71-52-36); UGC Rotonde, & (45-74-94-94); City Triomphe, 8: (45-62-45-76).

LE LIEU DU CRIME (Fr.) : Forum Oriem-Express, 1" (42-33-42-26) ; 14-Juillet Odéon, 6" (43-25-59-83) ; Mari-

I LOVE YOU (Fr.) : Ciné Beaubourg

LE DIABLE AU CORPS (*), film italiem de Marro Bellocchio (v.o.):
Forum, 1* (42-97-53-74); Ciné
Beaubourg, 3* (42-71-52-36); Hautefeuille, 6* (46-33-79-38); I JuilletOdéon, 6* (43-25-59-83); Marignan,
8* (43-59-92-82); UGC Biarritz, 8*
(45-62-20-40); 14 Juillet-Bastille,
11* (43-57-90-81); MortparnassePathé, 14* (43-20-12-06); 14 JuilletBeaugrenelle, 15* (45-75-79-79);
v.f.: Impérial, 2* (47-42-72-52);
Rex, 2* (42-36-83-93); UGC Moniparnasse, 6* (45-74-94-94); StLazare Pasquier, 8* (43-87-35-43);
Nation, 12* (43-43-04-67); UGC
Gobelins, 13* (43-36-23-44); Mistral, 14* (45-39-52-43); UGC
convention, 15* (45-74-93-40);
Victor-Hugo, 16* (47-27-49-75);
Pathé Wépler, 18* (45-22-46-01).
LES FANTASMES DE MISS
JONES, (**) film français de Gérard LE DIABLE AU CORPS (*), film its

JONES, (**) film français de Gérard Loubeau : City Triomphe, § (45-62-45-76) : Maxéville, § (47-70-72-86) : Paramount Opéra, § (47-42-56-31) : Montparnos, 14* (43-27-52-37) : Convention St-Charles, 15* (45-79-33-00).

LE COUTEAU SOUS LA GORGE film français de Claude Mulot Forum, 1° (42-97-53-74) ; George-8 (45-62-41-46); Lumi 46-49-07) : Mazéville, 9 (47-70-72-86); La Bastille, 11° (43-07-54-40); Fauvette, 13° (43-31-56-86); Parnassiens, 14° (43-35-21-21): Convention St-Charles. 15 (45-79-33-00).

PIRATES (A., v.o.): Gaumont Halles, 1*
(42-97-49-70): Bretagne, 6* (42-2257-97): Hautefeuille, 6* (46-33-79-38);
Ambassade, 8* (43-59-19-08); GeorgeV, 8* (45-62-41-46); Escurial Panorama,
13* (47-07-28-04); v.f.: Res., 2* (42-3623-31. Emanais 9* (47-70-33-88); (42-41-77-99) : Gambens, 20. (46-36-

LES PLAISTES DE LA CHAIR (J., v.o.) : 14-Juillet Parnasse, 14 (43-26-58-00) : 14-Juillet Racine, 6 (43-25-19-68) ; Reflet Balzac, 8 (45-61-10-60). POLICE FEDERALE LOS ANGELES (A., v.o.) : Marignan, 8 (43-59-92-82). POURVU QUE CE SOIT UNE FILLE (fr.-it..), UGC Odéon, 6 (42-25-10-30): UGC Biarritz, 8 (45-52-20-40): UGC Boulevard, 9 (45-74-95-40): UGC Gare de Lyon, 12" (43-43-01-59): Galatie, 13 (45-80-18-03); Bienvenue Momparasse, 15' (45-44-25-02); UGC Convention, 15' (45-74-93-40).

QUI TROP EMBRASSE... (Fr.): Reflet Logos, 5 (43-54-42-34); UGC Marbeul. 8 (45-61-94-95); Studio 43, 9 (47-70recherche susan, désespéré-MENT (A., v.o.) : Publicie Matignon, 8* (43-59-19-08).

ROSE BONBON (A.), Forum, 1= (42-97-53-74); George V, 8° (45-62-41-46). -(V.f.): Français, 9° (47-70-33-88); Bas-tille, 11° (43-07-54-40); Gamont Par-

masse, 14º (43-35-30-40). LA ROSE POURPRE DU CAIRE (A., v.o.): Studio de la Harpe, 5º (46-34-25-52).

RUNAWAY TRAIN (A., v.a.): Forum Orient Express, 1= (42.33-42-26); UGC Odéon, 6* (42-25-10-30); Marignan, 8* (43-59-92-82); Parnassiens, 14* (43-35-21-21). – (V.f.): Rex, 2* (42-36-33-93); Paramount Opéra, 9* (47-42-56-31); Pathé Clichy, 18* (45-22-46-01). HANNAH ET SES SŒURS (A., v.o.):
Gaumont Halles, 1 = (42-97-49-70);
Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33); Ciné
Beaubourg, 3 = (42-71-52-36); SaintGermain Studio, 5 = (46-33-63-20); Hantefeuille, 6 = (46-33-79-38); 14-Juillet
Odéon, 6 = (43-25-59-83); Pagode, 7 = (47-05-12-15); Gaumont ChampsElyzées, 3 = (47-20-76-23); 14-Juillet
Bastille, 11 = (43-57-90-81); Gaumont
Parnasse, 14 = (43-35-30-40); PLM
Saint-Jacques, 14 = (45-89-68-42); 14Juillet Beaugrenelle, 15 = (45-75-79-79);
Mayfair, 16 = (45-25-27-06), --- V.f.;
Gaumont Richelicu, 2 = (42-33-56-70);
Paramoum Opéra, 9 = (47-42-56-31);
Nation, 12 = (43-43-04-67); Fanvette, 13 = (43-31-56-86); Gaumont Sud, 14 = (43-27-84-50); Montparnasse Pathé, 14 = (43-20-12-06); Gaumont Convention, 15 = (48-28-43-27); Maillot, 17 = (47-48-06-06); Pathé Clichy, 18 = (45-22-46-01); Rialto, 19 = (46-07-87-61).

HAVRE (Fr.): Latina, 4 = (42-78-47-86).

LE SACRIFICE (Franco-suc (v.a.): Gaumont Halles, 1" (42-97-49-70); Gaumont Opéra, 2" (47-42-60-33); Saint-Apdré-des-Arts, 6" (43-26-48-18); Pagode, 7" (47-05-12-15); Colisée, 8" (43-59-29-46); Escurial, 13" (47-07-28-04); Bieuvenile Montparmasse, 15" (45-44-25-02).

NASE, 17 (434-25-25).

SALVADOR (A., v.o.): Studio de La Harpe, 5- (46-34-25-52); Marignan, 8- (43-59-92-82); Mercury, 8- (45-62-75-90); Parnassiens, 14- (43-20-30-19).

V.J.: Paramount Opéra, 9- (47-42-

SOLEIL DE NUIT (A., v.o.) : Opera Night, 2 (42-96-62-56). LE SOULER DE SATIN (Franco-portugais, v.o.): Republic Cinema, 114 (48-05-51-33). SOUVENIRS SECRETS (Ang., v.o.) : Ciné Beaubourg, 3 (42-71-52-36) : UGC Biarritz, 8 (45-62-20-40).

STOP MAKING SENSE (A., v.o.) Escurial Panorama, 13 (47-07-28-04).

TARAM ET LE CHAUDRON MAGI-QUE (A., v.f.): Napoléon, 17: (42-67-63-42).

63-42).

TENUE DE SOIRÉE (Fr.) (*): Gaumont Halles, 1" (42-97-49-70); Gaumont Richelieu, 2" (42-33-56-70); Quintette, 5" (46-33-79-38); Ambassade, 8" (43-59-19-08); Biarritz, 8" (45-62-20-40); Paramonnt Opéra, 9" (47-42-56-31); Bastille, 11" (43-07-54-40); Gaumont Sud, 14" (43-27-84-50); Miramar, 14" (43-20-89-52); Clichy Pathé, 18" (45-22-46-01).

THE SHOP AROUIND THE CORNER

THE SHOP AROUND THE CORNER (A., v.o.) : Action Christine, 6 (43-29-

gman, 8 (43-59-52-2); Français, 9 (47-70-33-88); Nation, 12 (43-43-04-67); Pargassiens, 14 (43-35-21-21); Gau-mont Convention, 15 (48-24-27); I-Juillet Beaugrenelle, 15 (45-75-79-79). MACARONI (I. v.a.); UGC Marbeut, 8 (45-61-94-95) TOURIB ACADEMY I (A., v.o.):
George V, 8 (45-62-41-46). – V.f.:
Lumière, 9 (42-46-49-07); Gaîtê
Rochechouart, 9 (48-78-81-77); Maxéville, 9 (47-70-72-86). (45-61-94-95).

LA MACHINE A DÉCOUDRE (Fr.):
Saint-André des Arts, & (43-26-48-18).

37 °2 LE MATIN (Fr.) : Gaumont Halles, 1° (42-97-49-70) : Gaumont Opéra, 2° (47-42-60-33) ; Saint-Michel, 5° (43-26-79-17); Breingme, 6* (42-22-57-97); 14-Juillet Odéon, 6* (43-35-59-83); Gan-mont Ambussade, 8* (43-59-19-08); Gaumont Convention, 15* (48-28-42-27). TROIS HOMMES ET UN COUFFIN (Fr.): Capri, 2* (45-08-11-69); George V, 8* (45-62-41-46); Mont-parnos, 14* (43-27-52-37).

ULTRAVIXENS (A., v.o.) (**): Parasssiens, 14* (43-20-30-19); v.f.: City Triomphe, 8* (45-62-45-76). UNE FEMME POUR MON FILS (Algé rien, v.o.): Saint-André-des-Arts, 6* (43-26-80-25).

UN HOMME ET UNE FEMME 20 ANS DEJA (Fr.): Cinoches, 6 (46-33-10-82); UGC Rotonde, 6 (45-74-94-94); UGC Normandie, 8 (45-63-

YOUNG BLOOD (A. v.o.): UGC Danton, 6 (42-25-10-30): UGC Ermitage, 8 (45-63-16-16) - (V.f.): Rex, 2 (42-36-33-31: UGC Montparnassa, 6: (45-74-94-94): UGC Boulevard, 9: (45-74-94-94): UGC Gobelins, 13- (43-36-23-44); Images, 18- (45-22-47-94) Z 9 6 (Brit., v.o.) : Bonaparte, 6 (43-26-

Les grandes reprises

ANGEL (A., v.o.) : Action-Christine Bis, 6 (43-29-11-30). ARSENIC ET VIEILLES DENTELLES (A. v.a.): Action Ecoles, 9 (43-25-72-07).

LE BAL (Fr.-It.) : Templiers, 3 (42-72-94-56). LA BELLE DE MOSCOU (A., v.a.): Luxembourg, 6: (46-33-97-77), Mac Mahon, 17: (43-80-24-81).

LES BEANCHES DU BAHUT (A., v.o.): City Triomphe, 8 (45-62-45-76).

LES CADAVRES NE PORTENT PAS
DE COSTARDS (A., v.o.): Boîte à films, 17 (46-22-44-21).

LA CAGE AUX FOLLES II (Fr.) : Res. 2 (42-36-83-93); George V, 8 (45-62-

COMMENT EPOUSER UN MILLION-NAIRE (A., v.o.): Studio de la Contres-carpe, 5 (43-25-78-37); Colisée, 8 (43-59-29-46).

S9-29-46).

CONAN LE BARBARE (A. v.o.): UGC Ermitage, 8' (45-63-16-16); (v.f.): Grand Rex. 2' (42-36-83-93); UGC Montparmasse, 6' (45-74-94-94); UGC Gare de Lyon, 2' (43-34-30-159); UGC Gobelins, 13' (43-36-23-444); Mistral, 14' (45-39-52-43); Lurages, 18' (45-22-47-94); Secretan, 19' (42-41-77-99).

DELIVEANCE (A. v.o.) (2' 1- Termilian) DELIVRANCE (A. v.o.) (*) : Templiers,

DON GIOVANNI (Fr.-It.-AIL, v.o.) : Vezdome, 2' (47-42-92-52).
L'EMPIRE DES SENS (Jap., v.o.) (**):
Gaumont-Halles, !* (42-97-49-70);
Gaumont-Opéra, 2* (47-42-60-33);
Richelien, 2* (42-33-56-70); 14-Juillet
Odéon, 6* (43-25-59-83); Publicis
Champs-Elysées, 8* (47-20-76-23). ...
V.f.: Gaumont Parnasse, 14* (43-35-30-40).

LES ENFANTS DU PARADES (Fr.): Ranclagh, 16 (42-88-64-44). L'ENFER EST A LUI (A., v.o.) : Olympic Entrepôt, 14. (45-43-99-41). LE FAUCON MALTAIS (A., V.Q.) :

Action Christine Bis, 6 (43-29-11-30); Parnatsiens, 14 (43-35-21-21). LA FORÊT D'ÉMERAUDE (A. v.o.) : Grand Pavois, 15' (45-54-46-85). LA FIEVRE AU CORPS (A., v.o.): Uto-pia. 5 (43-26-84-65): UGC Marbeuf, 8: (45-61-94-95).

GILDA (A. v.o.) : Saint-Germain-des-Prés. 6 (42-22-87-23) : UGC Biarritz, & (45-62-20-40). GLORIA (A., v.o.) : Olympic Entrepôt, 14 (45-43-99-41).

GOLDFINGER (A. v.o.) : Danton, 6 (42-

35-10-30); Ermitage, 8 (45-63-16-16), - V.f.: Arcades, 2 (42-33-54-58); Rez, 2 (42-36-83-93); UGC Boulevard, 9-

(45-74-95-40); UGC Gare de Lyon, 12-(43-43-01-59); UGC Gobelins, 13- (43-36-23-44); Mistral, 14- (45-39-52-43); Gaumont-Parnasse, 14- (43-35-30-40); Convention Saint-Charles, 15 (45-79-33-00); UGC Convention, 15 (45-74-

LES GRANDES VACANCES DE DONALD (A., v.f.) : Napoléon, 174 (42-67-63-42).

GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TAR-GREYSTORE, LA LEGERIORE DES SINGES (Brit., v.o.): Publicis Champs-Elynées, 8º (47-20-76-23); La Boîte à films, 17º (46-22-44-21); v.f.: Gaumont Opéra, 2º (47-42-60-33): Richelieu, 2º (42-33-56-70); Gaumont Parnasse, 14º (43-35-30-40). GUN CRAZY (A., v.o.) : Olympic Entre-pht, 14 (45-43-99-41).

L'IMPORTANT C'EST D'AIMER (Fr.): Saint-Germain Village, 5- (46-33-63-20): Elysées Lincoln, 8- (43-59-36-14): Parmassicas, 14- (43-35-21-21). LADY EVE (A., v.o.) : Action Ecoles, 5-(43-25-72-07). LIEN DE PARENTÉ (Fr.) : Espace

LOLA MONTES (Fr. ell.) : Panthéon, 5-(43-54-15-04). LOULOU (Pabst, v.o.): 14 Juillet Par-messe, 6 (43-26-58-00).

MEURTE DANS UN JARDIN
ANGLAIS (Aug., v.o.): Studio Galande
(h.sp.), 5º (43-26-80-00). MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (**):

Capri, 2 (45-08-11-69). MONTY PYTHON LA VIE DE BRIAN (A., v.o.) : Risho, 19 (46-07-87-61). MONTY PYTHON SACRÉ GRAAL (A., v.o.): Boite à films, 17 (46-22-44-21). NATTY GANN (A., v.f.) : Napoléon, 17

(42-67-63-42). NOBLESSE OBLIGE (Asg., vo.) : Reflet Médicis, 5º (43-54-42-34). NOSPERATU (All., v.o.) (L. sp.): Tem-pliers, 3^a (42-72-94-56).

ORANGE MÉCANIQUE (A., v.o.) (*): Chânlet Victoria, 1" (45-08-94-14); Studio Galande (h. sp.), 5" (43-54-72-71); v.f.: Arcades, 2" (42-33-54-58). ORFEU NEGRO (Fr.): Grand Pavois, 15º (45-54-46-85).__.
PAPA EST EN VOYAGE D'AFFAIRES

PAROLES ET MUSIQUE (Fr.) : For PAROLES ET MUSIQUE (FT.): Forms
Orient Express, 1" (42-33-42-26);
George-V. 8" (45-62-41-46); SaintLazare Pasquier, 8" (43-87-35-43); Paramount Opéra, 9" (47-42-56-31); Galaxie,
13" (45-80-18-03).
PETER PAN (A., v.f.): Napoléon, 17"
(42-67-63-40).

POURQUOI PAS (Fr.): Utopia, 5 (43-PRENDS L'OSEILLE ET TIRE-TOI (A., v.o): Reflet La Fayette, 9 (48-74-97-27).

RETOUR VERS LE FUTUR (A, VA) : Ambassade, & (43-59-19-08).

LA ROUTE DES INDES (Ang., v.o.). RANGULE DES INDES (Ang., v.o.),
Ranciagh, 16° (42-88-64-44),
SALO OU LES 129 JOURS DE
SODOME (It., v.o.) **: SaintAmbroise, I1° (47-00-89-16),
THAT UNCERTAIN FEELING (A.,
v.o.): Action Christine, 6° (43-2911-30).

THIS IS ARMY (A., v.o.) : Péniche des Arts, 16 (45-27-77-55).

TOP SECRET (A., v.a.): George-V, 8° (45-62-41-46). – V.f.: Marivana, 2° (42-96-80-40); Convention Saint-Charles, 15° (45-79-33-00). 15 (45-79-33-00).

TOOTSIE (A., v.o.): Forum Orient Express, 1* (42-33-42-26); Quimette, 5* (46-33-79-38); George-V, 8* (45-62-41-46); Parnassiens, 14* (43-20-30-19); 14-Juillet Beaugrenelle, 15* (45-75-79-79). - V.f.: Capri, 7* (45-08-11-69); Français, 9* (47-70-33-88); Français, 9* (45-33-40-34); Mistral, 14* (45-32-46-01); Gambetta, 20* (46-36-10-96).

LE 3* HOMME (A., v.o.): Reflet Logos, 5* (43-54-42-34), Reflet Balzac, 8* (45-61-10-60).

UN, DEUX, TROES (A., v.o.): Action Rive Gauche, 5- (43-29-44-40). UN FAUTEUIL POUR DEUX (A., v.o.): Grand Pavois, 15- (45-54-46-36). LA VIE EST A NOUS (Fr.): Studio 43, 9- (47-70-63-40)

9 (47-70-63-40). VOYAGE AU BOUT DE L'ENFER (A., VOYAGE AU BOUT DE L'ENFER (A., v.o.) (°): Forum, 1° (42-97-53-74), Quintette, 5° (46-33-79-38). Marignan, 8° (43-59-92-82), Parmassiens, 14° (43-35-21-21): - V.f. Rex, 2° (42-36-83-93); Français, 9° (47-70-33-88); Fauvette, 13° (43-31-56-86); Gaumont Sud, 14° (43-27-84-50); Montparmasse Pathé, 14° (43-27-84-50); Gaumont Convention, 15° (48-28-42-27); Pathé Wepler, 18° (45-22-46-01).

Les festivals

C. SAURA (v.o.), Républic-Cinéma, 11° (48-01-51-33), 22 h : Vivre vite.

CLASSIQUES ET FILMS RARES (v.o.). Olympic-Entrepôt, 14° (45-43-99-41), 16 h et 20 h : Michaël ; 18 h et 22 h : Mi Querida Senorita (v.o.) ; sam., 16 h et 20 h : le Dépuié (v.o.).

C. EASTWOOD Action Rive-Gauche, 5 (43-29-44-40). Bronco Billy. CINQ FILMS POUR LE PRIX D'UN -VIVE LA REPRISE! (v.o.), Studio Bertrand, 7 (47-83-64-66), 16 h: l'Homme aux bras d'or; 18 h 05 : Liga-

FHORIME ARX DIES COT; 18 n UD: Lignbuc; 20 h 45: En marge de l'enquête: 22 h 20: les Tueurs.

ECRANS GAI 86 (v.a.), Otympic-Marilya, 14 (45-43-99-41), 16 h et 20 h: Que puis-je faire d'un homme nu? (v.a.), 18 h et 22 h: A un Dieu incomm

F. LANG. (v.o.), Reflet-La-Fayette, 9 (48-74-97-27), You and me. HOMMAGE AUX TROIS CINEASTES RUSSES DE CANNES 1986 : Bondartchouk, Kontehalovski, Tarkovski : Cosmos, 6 (45-44-28-80), le Destin d'un homme.

LUBITSCH (v.o.), Champo, 5: (43-54-51-60), is Folie Ingénue. PROMOTION DU CINEMA (v.o.), Suidio 28, 18 (46-06-36-07), Fool for love. RENOIR, Latina, 4 (42-78-47-86), le Tes-tament du docteur Cordelier. TARKOVSKI (v.o.), Denfert, 14 (43-21-41-01), 21 h : Andrei Roublev.

F. TRUFFAUT, Dealert, 14 (43-21-41-01). 19 h : l'Homme qui aimait les VOIR ET REVOIR BERGMAN (v.o.). Olympic, 14 (45-43-99-41), le Visage.

Survey Bridge ・ トラ キュルイをいるので大変に ... 22 jun The second street was a second street of the second street

. . .

 $w_{i,j}$

٠..

Ser Majorian T CENTRE NAME St showing the TOTAL THE BUILDING

2 -The special party and

等中间的表示的

A-14 Comment of the second The sea of the sea The second secon

The English of the Park The state of the s The second secon

and the second s 年まままで、A 2000年

THE COLD STREET A ST DESCRIPTION OF THE PARTY OF A STATE OF THE PARTY OF THE PARTY.

* 5 4.4 HANCE

100

ع كذا من زلامين

RADIO-TÉLÉVISION INFORMATIONS « SERVICES »

Les programmes complets de radio et de télévision, accompagnés d'articles de présentation, de jugements, d'illustrations et de la liste commentée de tous les films, sont publiés chaque semaine dans notre numéro du samedi daté dimanche-lundi.

Vendredi 20 juin

En raison de l'appel à la grève lancé par les syndicats CGT, CFDT et SNJ, les trois chaînes nationales diffuseront un pro-

PREMIÈRE CHAINE: TF1 Journaux de 13 h et 20 h.

20 h 35 Téléfilm: le Cœur cambriolé. Réal. M. Subiela, d'après Gaston Leroux. Avec Y. Babilée, C. Erhardy, A. Denberg, R. Carel...

DEUXIÈME CHAINE: A2 Journaux de 12 h 45 et 20 h. 20 h 35 Téléfilm : le Cœur cambriolé.

TROISIÈME CHAINE: FR3 19 h 15 Informations régionales. 20 h 45 Téléfilm : le Cœur cambriolé.

Des perturbations sont également prévisibles sur les chaînes privées.

21 h, Viva Zapata, film de E. Kazan; 22 h 50, Assaut, film de J. Carpenter: 0 h 20, la Folle histoire du monde, film de Mel Brooks; 1 h 55, Derrière la porte verte, film de A. et J. Mitchell; 3 h 5, Zombie, film de G. Roméro; 4 h 55, Girts, film de J. Jacckin.

LA «5»

20 h 30, Variétés : Cherchez la femme (et à 0 h 15) ; 22 h 20, Magazine : Grand Prix (et à 2 h) ; 23 h 15, Série : Tommerre mécanique.

TV 6

19 b, NRJ 6 (et à 23 h) ; 20 h, Tonic 6.

FRANCE-CULTURE ET FRANCE-MUSIQUE Programme amsical, de 6 h à 24 h.

20 h 35 Pierre Desproges, tout seul en scène.

22 h 50 La clef des nombres et des tarots.

13 b 5, Magazine : Samedi, 1 beure ; 14 b, Feuilleton

13 b 5, Magazine: Sauren, 1 beure; 14 h, Femilieton: Lili petit à petit; 14 h 50, Cabou Cadin; 16 h 5, Sèrie: Mike Hammer; 17 h, Documentaire: Vingt ans de publicité en France; 17 h 55, Sèrie: Espion à la mode; 19 h 25, Top 50; 20 h 30, Téléfilm: La guerre de Jenny: 22 h 5, Sèrie: Hollywood Blues; 23 h 5, Déclic, film de J.-L. Richard; 0 h 25, Dead Zone, film de D. Crosenbern: 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5, Zombie (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5 Linesphere (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5 Linesphere (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5 Linesphere (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5 Linesphere (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere); 2 h 5 Linesphere (film de G. Romero: 3 h 55 Linesphere (film de G. Rom

nenberg; 2 h 5, Zombie, film de G. Romero; 3 h 55, Un tranway nommé Désir, film d'Elia Kazan; 5 h 55, Documentaire; Jean-Paul Ganttier (rediff.).

7 h 30 à 18 h 45, Rediffusions (7 h 30, 11 h 15, 15 h, Sèrie: Tonnerre mécanique: 8 h 30, 12 h 15, 16 h, Pentathlon: 10 h 15, 14 h, 17 h 45, Magazine: Grand prix); 18 h 45, Sèrie: Jaimie; 19 h 30, Musique: Cinq sur cinq; 20 h 30, Téléfilm: Haute fortune, 1° partie; 22 h 30, Magazine: Record; 23 h 30 à 3 h 30 Rediffusions (23 h 30, Téléfilm: Haute fortune; 1 h 30 Sèrie: Lou Grant; 2 h 30, Musique: Cinq sur cinq.)

14 h. Tonic 6 (et à 20 h) : 17 h. System 6 ; 19 h. Super-lait de NRJ 6 ; 21 h. Live 6 ; 22 h. à 6 h. Nuit d'été.

20 h 30 La Petite Apocalypse, de Tadeusz Konwicki. avec

20 h 4 L'imprévu: Spécial fête de la musique, à 20 h 30, concert donné sur le parking de la maison de Radio-France par l'Orchestre de l'Académie d'orchestres, dir.

22 h Série: Mission casse-cou. Hors combat, réal, C. Marnham.

Samedi 21 juin

20 h 5 Fraggle Rock.

21 h 35 Journal.

22 h 55 Musiciub.

CANAL PLUS

PREMIÈRE CHAINE: TF 1

- 12 h 35 Télé-foot 1.
- Journal.
- 13 h Journal. 13 h 30 La Séquence du spectateur.
- 14 h 25 Série : La croisière s'amuse. 15 h 45 Tiercé, en direct d'Evry.
- 16 h 50 Téléfilm : La chambre des dames (rediff.).
- 17 h 50 30 millions d'amis. 18 h 25 Auto-Moto.
- 19 h 40 Cocoricocoboy. 20 h Journal
- 20 h 30 Tirage du Loto.
- 20 h 35 Pour ceux qui aiment... Beethoven.
- Emission d'Eric Lipmann, réal. J.-P. Barizien. 23 h 35 Journal.
- 23 h 50 Série : Destination danger.
- 0 h 40 RFE.

DEUXIÈME CHAINE: A 2

- 9 h 5 Rughy, Australie-France, à Sidney.
- 12 h 45 Journal.
- 13 h 25 Série: Buck Rogers. 14 h 15 Récré A 2.
- 14 h 50 Les jeux du stade.
- 17 h Les carnets de l'aventure.
- 17 h 55 Série: Amicalement vôtre. 18 h 45 Jeu: Des chiffres et des lettres.
- 19 h D'accord, pas d'accord (INC). 19 h 10 Le journal du Mundiel.
- 19 h 30 Journal. 19 h 55 Coupe du monde de football.
- France-Brésil, en direct du Mexique. 21 h 55 Série : Histoires de l'autre monde.
- 22 h 30 Magazine: Les enfants du rock. Rock'n roll graffiti ; portrait d'Alain Bashung. 23 h 30 Journal.
- 23 h 55 Coupe du monde de football.

TROISIÈME CHAINE: FR 3

- 16 h 15 Magazine : Liberté 3. 17 h 30 Série : Fraggle Rock.
- 18 h Emissions régionales. 18 h 55 Crog'Soleil.

PREMIÈRE CHAINE: TF 1

- Télé-foot 1. Journal. 13 h 25 Série: Starsky et Hutch. (Rediff.).
- 14 h 20 Les habits du dimanche. 15 h 5 Alice au pays des merveilles
- 15 h 30 Tiercé, en direct d'Auteuil. 15 h 45 Sports dimanche.
- 16 h 45 Scoop à la Une, avec Michel Piccoli.
- 17 h 35 Les animaux du monde : Métamorphose pour un 200. h Série : Pour l'amour du risque (rediff.).
- 19 h 20 Journal.
- 19 h 50 Footbail : Coupe du monde.
- 21 h 50 Cinéma : Que les gros salaires lèvent le doigt. Film de D. Granier-Deferre (1982), Avec J. Poiret, D. Auteuil, M. Piccoli.
- En cas de prolongation du match de Coupe du monde de 19 h 50. le programme serait ainsi modifie : 22 h 30 Série : Arsène Lupin, La de-meure mystérieuse : 23 h 30 Journal : 23 h 50
- 23 h 50 Football : Coupe du monde. Quarts de finale.

DEUXIÈME CHAINE : A 2

12 h 45 Journal.

23 h 30 Journal.

- 13 h 20 Tout le monde le sait. 14 h 30 Série : Les deux font la paire.
- 15 h 20 L'école des fans. 16 h 15 Kiosque à musique. 17 h Téléfilm : Pour l'amour de Benji (rediff.).
- 18 h 25 Stade 2. 18 h 45 Le journal du Mundial. 19 h 30 Feuilleton : Maguy, Crise cardiaque.
- Journal. 20 h 35 Série : Les enquêtes du commissaire Mai-
- h 35 Serie : Les enquetes du commisser e wargret (rediff.).

 Maigret aux assises.
 21 h 56 Musique au cœur.

 Magazice musical présenté par Eve Ruggieri. Soixante ans après... Horowitz ou la Russie retrouvée.
 23 h 5 Petit théâtre : Soirée privée.

 de Michael Sharp, avec Bulle Ogier et Stéphane Johert.
 23 h 35 Edition de la nuit.

TROISIÈME CHAINE: FR 3

- 12 h D'un soleil à l'autre. 14 h 30 Golf-brigade, et à 16.45.
- h Sports-loisirs. h 10 Dessins animes.
- 17 h 35 Jeu : Génies en herbe.
- Décibels
- 18 h 30 RFO hebdo
- Petit à petit passionnément : Les fers à re- 23 h

Dimanche 22 juin

FRANCE-CULTURE

FRANCE-MUSIQUE

- 19 h 5 Jeu : Signes particuliers. 20 h 5 Variétés : Muppet show. 20 h 35 Histoire d'un jour.
- Emission de P. Alfonsi et M. Dugowson.
- 22 h 5 Journal.
- 22 h 35 Cinéma de minuit : la Kermesse héroïque. Film de Jacques Feyder (1935), avec F. Rosay, J. Murat, A. Alerme, M. Cheirel, B. Lancret, L. Jouvet (N.).
- 0 h 30 Prélude à la nuit.

CANAL PLUS

6 h 55 Feuilleton: Lili petit à petit. 7 h 45 Parole d'homme, film de P. Hunt. 9 h 45 Josey Wales hors-la-loi, film américain de C. Eastwood. En chair jusqu'à 13 h 50. 12 h Dessins animes. 12 h 05 Canaille plus. 12 h 30 Cabou Cadin. 13 h Informations. 13 h 05 Deux secondes pour un livre. 13 h 09 Magazine: Oh la la! (INA). 13 h 20 Prochainement sur Canail +, 13 h 50 Téléfilm: La griffe de l'assassin. 15 h 20 Serie: Winchester a louer. 16 h 05 Hockey. 17 h 05 Cinéma; On l'appelait Milady, film de Richard Lester, avec M. York. O. Reed, R. Welch (1975). 18 h 45 Informations. 18 h 50 Automobile: Grand Prix de formule 1 de Detroit. 21 h 05 Cinéma : Justice pour tous, film américain de Norman Jewison, avec Al Pacino (1979). 23 à 18 Série: Espion à la mode. 8 h 05 Cinéma: Un transway nommé Désir, film américain d'Elia Kazan, avec M. Brando, V. Leigh (1951). 2 h Série: Mike Hammer. (7 h 45 à 18 h 45 Rediffusions.)

7 h 45, 11 h 45, 15 h 45 Musique : cinq sur cinq. 8 h 45, 12 h 45, 16 h 45 Variétés : cherchez la femme. 10 h 45, 14 h 45 Magazine : Record. 18 h 45 Série : Jaimie, Derrière les barreaux. 19 h 30 Dessins animés: les Schtroumpfs. 20 h 30 Téléfilm: Haute fortune, 2º partie. 22 h 30 Série: Kojak, Requiem pour un flic. 23 h 30 à 3 h 30 Rediffusions (23 h 30 Téléfilm: Haute fortune. 2º partie: 1 h 30 Série: Lou Grant, Otages; 2 h 30 Série: Kojak, Requiem pour un flic.)

14 h Tonic 6. 18 h 30 Play 6. 19 h Métal 6. 20 b Tonic 6.

FRANCE-CULTURE Jazz en Bourgogne

20 h 30 La trahison orale : une épopée musicale sur le dia-

FRANCE-MUSIQUE

20 h 4 concert (donné le 14 juin 1986 à la Salle Pleyel) : 4 concert (conne le 14 Juin 1980 à la Salle Pleyel):
Les saisons oratorio, de Joseph Hayda, par le Nouvel
Orchestre philharmonique, dir. Bruno Weil, chef des
chœurs, Jacques Jouineau, soprano, Barbara Schlick,
ténor, Gösta Winberg, baryton, Gilles Cachemaille.
Les soirées de France-Musique: Ex-libris; à 1 h,

PARIS EN VISITES-WEEK-END D'UN CHINEUR -

Samedi 21 jein

ILE-DE-FRANCE Argenteuil, 14 h 30 : livres, photographies anciennes; Corbeils. 14 heures : mobilier, objets d'art, violons et archets.

Dimaache 22 juin

Meanx, 14 heures : objets d'art, mobilier, argenterie; Provins, 14 heures; armes; Rambouillet, 14 h 30 : 1900, 1925, 1950; Verrières-le-Buisson, 14 h 15 : bi-joux, argenterie, mobilier; Versailles (Palais des congrès), 14 heures : tableaux modernes, ta-bleaux anciens, objets d'art, mobilier : Versailles-Chevau-Légers, 14 heures : tableaux et sculp-tures 1950 ; 15 h 30 : mobilier et objets d'art 1950.

PLUS LOIN Samedi 21 juin

Bergerac, 14 heures : mobilier, objets d'art ; Château-Giscours, 14 heures : armes ; Dreux, 14 heures: mobilier, objets d'art, 16 heures: affiches; Limoges, 21 heures: vins, alcools; Lyon-Tonkin, 14 h 30: Extrême-Orient; Tarbes, 14 h 30 : mobilier, obiets d'art, armes; Troyes, 14 heures : cartes postales.

Dimanche 22 juiz

Bagnoles-de-l'Orne, 14 heures : mobilier, objets d'art, argenterie; Calais, 14 h 30 : mobilier, objets d'art, argenterie; Castres, 14 h 30 : argenterie, mobilier; Château-Giscours, 14 heures : tableaux, dessins, bronzes animaliers: Dijon, 14 heures: mobilier, tableaux, argenterie; Duclair, 14 h 30 : ta-bleaux, mobilier; Epinal, 14 heures : tableaux, objets d'art, mobilier : Gien, 14 heures : argente-rie, bijoux, mobilier ; La Grande-Combe, 14 heures : tableaux modernes, objets d'art, livres; Limoges, 14 heures : argenterie, mobilier; Manosque, 14 h 15 : objets d'art, argenterie; Nancy, 14 heures : jouets, mobilier, art 1900; Nogent-le-Rotron : 15 heures : bijoux, orfèvrerie ; Pan, 14 h 30 : mobilier, tableaux, art nouveau; Tonnerre, 14 h 30 : cartes postales : Troyes, art africain, art is-lamique, Extrême-Orient.

FOIRES ET SALONS

Abbeville, Antibes, Chantelle (dimanche seulement), Paris (boule-Pierre Vaneck, Catherine Vichniakoff, Pierre Olivier, Claire Viret, François Marie... vard Garibaldi), Rouen, Villaines- 22 h 10 Démarches.
 22 h 30 Musique : repérages de nouveaux talents de la chanson d'expression française. sous-Mace (dimanche seulement).

JOURNAL OFFICIEL

Sont publiés au Journal officiel du vendredi 20 juin 1986 :

DES ARRÊTÉS Du 12 juin 1986 modifiant l'arrêté du 27 décembre 1972 modifié fixant les conditions d'application des dispositions de l'article R. 55 du code de la route relatives au poids total roulant autorisé des véhicules.

Du 29 mai 1986 modifiant l'article 9 de l'arrêté du 14 février 1986 relatif au contrôle des transports urbains de personnes et aux transports routiers non urbains de Du 3 juin 1986 relatif au

contrôle des connaissances et des aptitudes des élèves sages-femmes et à l'organisation des examens.

SAMEDI 21 JUIN
L'Institut de France dans le monde actuel ... 14 h, musée Jacquemart-André (M= Grislain Lantuejoul). - Exposition de Rembrandt à Ver-meer -, 15 h, Grand Palais (AITC) on 16 h 30 (P.-Y. Jaslet).

« Notre-Dame côté cloître », 14 h 30, portail Notre-Dame (Art et histoire). «Une heure au cimetière du Mont-parnasse», 10 h et 11 h 30, 3, boulevard Edgar-Quinet, et « Promenade pari-sienne: Montsouris avec ses charmantes

courettes et ses ateliers d'artistes », 14 h 45, métro Cité universitaire (V. de Langlade).

« Versailles : architecture militaire des années 80 », 10 h 30, 14 h et 16 h, Les Récollets, 9, rue Saint-Jalien (office du tourisme).

«Saint-Germain-l'Auxerrois et son quartier», 15 h, parvis de l'église (Lutèce visites).

Les jardins de Montmartre », 10 h 30, sortie métro Anvers (Les Amis de la terre de Paris). « Musée Picasso », 11 h 15, 5, rue de

Thorigny (G. Caneri).

- L'hôtel Gaillard », 15 h, têl. : 42-60-71-62; après 18 h, 45-48-26-17 (A. Fer-

rand). « Port-Royal et le jansénisme », 14 h 30, 123, boulevard de Port-Royal (M. Banassat).

« Le château de Vincennes et sa chapelle, la justice sous saint Louis», 14 h 45, porte face château de Vin-cennes (l. Hauller).

« Montmartre », 14 h, métro Abbesses (Approche de l'art). Les collections océaniennes au Musée des arts -, 15 h, Musée des arts africains et océaniens (Paris et son his-

• La place de la Concorde •, 15 h, grilles entrée des Tuileries (M= Vermeersch).

«L'hôtel Gallifet », 10 h 15, sortie CONFÉRENCES-métro Bac (M* Oswald). - De Le Nain à Watteau au Louvre -. 10 h 30, porte Janjard (P.-Y. Jasiet). « Cinq cents mètres sous terre dans l'aqueduc de Belleville », 14 h 30, métro l'élégraphe, lampes de poche

Descente de la Courtille à Belleville et ses verdures : ruelles de l'ex-village, regard de la Lanterne. Mylord l'Arsoulle -, 15 h 15, 69, rue des Gra-villiers (M. Barbier).

L'hôtel de la Païva », 9 h 30, 25, avenue des Champs-Elysées (La France et son passé).
Les saions XVIIIs de l'hôtel de Sou-bise », 15 h, 60, rue des Francs-Bourgeois (E. Romann).

« Cités d'artistes de la Glacière et de la Butte-aux-Cailles », 15 h, sortie métro Glacière (G. Botteau). Les salons de ministère des es », 10 h 30, 93, rue de Rivoli

(Arcus). Les salons de l'hôtel du Châtelet », 15 h, 127, rue de Grenelle.

La galerie dorée de la Banque de France », 10 h 15, place des Victoires, près la statue de Louis XV (Ma Oswald).

La Conciergerie: du palais des rois de France à la prison révolutionnaire », Il h, l, quai de l'Horloge (M∝ Senant). - Le ministère des finances r. 15 h.

93, rue de Rivoli (M™ Demory). Le château de Maisons à Maisons-Lassitue - 15 h 30, vestibule d'honneur (M≃ Hulot). « Le Sénat », 15 h 30, 26, rue de Vau-

girard, sous les arcades près de la poste. S'inscrire 42-60-71-62; après 18 h, 45-48-26-17 (A. Ferrand). « La route de Varennes », s'inscrire 45-26-26-77 (Paris et son histoire). Saint-Jean de Beauregard et le nouveau parc floral de Dampierre », inscriptions : idem.

- Une heure au Père-Lachaise -, 10 h et 11 h 30, porte principale, et • De Jules Vallès aux deux murs des fédérés, souvenirs de la Commune • 14 h 45, métro Père-Lachaise (V. de Langlade).

noires - (Natya).

DIMANCHE 22 JUIN 1, rue des Prouvaires (1= étage droite), 15 h: - Ce qu'on a caché sur le message de Fatima - (M. Jodin); - Origine et histoire des vierges

EN BREF-

(M. Banassat).

COTTOONE

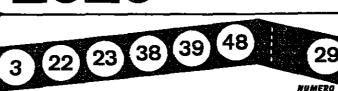
L'ACCUEIL DE JOUR DES PER-SONNES AGÉES. - La Fondation de France et le CLEIRPPA (Centre de liaison, d'étude, d'information et de recherche sur les problèmes des personnes agées) organisent à Paris, au Centre Chaillot-Galliera, 28, avenue George-V, deux journées de réflexion sur l'accueil de jour des personnes âgées. Lundi 23 juin, l'accent sera mis sur les expériences d'accueil à caractère thérapeutique ; mardi 24 juin, sur les expériences à caractère social. Renseignements : Fondation de France, 42-25-76-55 :

CLEIRPPA: 42-25-78-78. COMMEMORATION

CONGÉS PAYÉS. - Le Centre de coopération pour la réalisation d'équipements de loisirs (CECOREL) organise, le lundi 23 juin, dans les salons de l'ASTEM, 6, rue Albert-de-Lapparent, Paris-7^s, une journée commémorative à l'occasion du cinquantième anniversaire des condés pavés. Parmi les personnalités qui interviendront, Mª Madeleine Rebérioux (historienne). MM. Jean-Louis Rollot, Gérard Bullat, Roger Louet, Jacques Pommatau, Jean-François Troglic

et André Bergeron. ★ Renseignements CECOREL, tel.: 47-24-86-00.

TIRAGE DU MERCREDI 18 JUIN 1986



N'OUBLIEZ PAS : SAMEDI 28 JUIN 1986

VALIDATION : POUR LE MERCREDI 25 JUIN 1986

ET LE SAMEDI 28 JUIN 1986

JUSQU'AU MARDI APRES-MIDI

SUPER BONUS DE JUIN NOMBRE DE

PROCHAIN TIRAGE : SAMEDI 21 JUIN 1986

6 BONS Nº 5 BONS Nº + complémentaire 5 BONS Nº 1 167

1 611 607

4 BONS Nº 71 101

3 BONS Nº

2 280 035,00 F

283 735,00 F 11 460,00 F 185,00 F

12,00 F

COMPLEMENTAIRE

GAGNANTE (POUR 1F)

ENVIRONNEMENT

JEUNES EN CHANTIER. - Comme chaque année depuis plus de vingt ans, Etudes et chantiers organise, pendant les mois de juillet et d'août, des chantrers de jeunes. A partir de quatorze ans, on peut, pendant une, deux ou trois semaines, se consacrer au nettovace des rivières, à l'entretien des forêts, à la création de sentiers de randonnée ou à la rénovation de monuments historiques ou de sites urbains. La participation financière est raisonnable.

* Etudes et chantiers, 8. boulevard de Strasbourg. 75010 Paris. Tél.: 16(1) 42-08-33-39.

SOLIDARITÉ

FRÉRES DES PAUVRES. - Les fêtent cette année leur guarantième anniversaire, et les Amis des Petits Freres, organisent, comme chaque été, des vacances pour les vieillards démunis, isolés et handicapés. Des centaines de leunes bénévoles y participent. On peut les aider en leur adressant des dons : Petits Frères des pauvres. 64, avenue Parmentier, 75556 Paris, Cedex 11. CCP Paris 46 86 Z.

L'association recherche egalement des jeunes bénévoles de dixhuit à trente-cinq ans disponibles en juillet, août ou septembre pour animer ces séiours de vacances. * Ecrire à Service vacances.

33. avenue Parmentier, 75011 Paris ou téléphoner au 43-55-39-19, SECOURS DE FRANCE. - A l'occa-

sion du vingt-cinquième anniver-saire de la fondation du Secours de France, une soirée de bienfaisance est organisée, le 24 juin, en faveur des nationaux victimes des événements d'Algérie, des harkis, des réfugiés du Sud-Est asiatique (dans les camps et hors des camps), du peuple polonais, des chrétiens du Liban et de tous ceux qui luttent pour la sauvegarde de la civilisation chrétienne. Des spectacles d'arts martiaux et de danse classique seront présentés ainsi que des doubles enchères à l'américaine. * Hôtel de Clermont-Tonnerre,

Inscriptions : Secours de France. 9, rue Bernoulli 75008 Paris. CCP Paris 16 590 11 D. Les mots croises se trouvent

dans - le Monde sans visa -

page 20

14. place François-I*, 75008 Paris, des 19 beures. Participation: 150 F.

Se perfectionner, ou apprendre la langue est possible

LES COURS D'ANGLAIS DE LA BBC

cours avec explications en français

Documentation gratuite : EDITIONS DISQUES BBCM 8, rue de Bern - 75008 Pans

- -

... _---

20.00

÷---

Evolution probable du temps en France entre le vendredi 20 juin à 0 heure et le dimanche 22 juin à

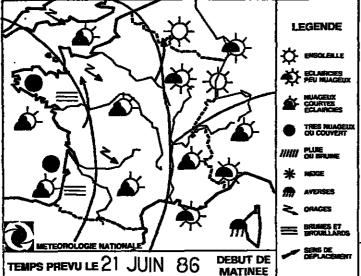
Evolution générale:

Un minimum d'altitude va se posi-tionner au nord-ouest de la Gascogne. Il dirigera un flux de sud sur l'ouest du pays dans lequel circuleront des masses d'air chaud et instable.

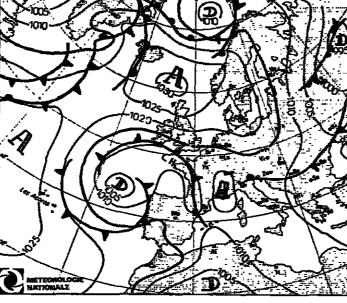
Samedi, le temps sera nuageux avec des ondées orageuses de la Bretagne à

l'ouest de l'Aquitaine. Il fera assez frais sur la Bretagne : la température évo-luera entre 10 à 12 degrés en début de matinée et 20 à 22 degrés dans l'après-midi. Sur le reste de pays, le temps sera brumeux avec des brouillards locaux le matin. Dans la journée, il fera chaud et lourd. De nombreux orages, parfois vio-lents, éclateront des Pyrénées au Massif Central, à la Normandie et au Nord dans l'après-midi et en soirée. Plus à dans l'après-midi et en soirée. Plus à l'est, des orages sporadiques se produi-ront du Nord-Est au Lyonnais. LEGENDE ECLAHICIES PEU MUAGEU

l'ouest de l'Aquitaine. Il fera assez frais



PRÉVISIONS POUR LE 22 JUIN A 0 HEURE UTC



Près de la Méditerranée, le ciel sera bien ensoleillé sauf près du golfe du Lion où les nuages bas risquean d'être nombreux. Les vents seront de sud fai-bles en général, d'est modérés près de la Manche et du golfe du Lion. Les températures minimales seront voisines de 15 à 18 degrés, les maximales iront de 28 à 30 degrés.

avec des ondées orageuses gagnera la Basse-Normandie, les pays de Loire et l'Aquitaine. Ailleurs, le temps changera peu, brameux le matin, chand et lourd dans l'après-midi. Les orages seront encore nombreux. Seales les régions des Alpes à la Côte d'Azur et à la Corse

TE	PÉR/	\TU	RES	maxim	a -	mir	ima	- ter	nps of	bes	TVÉ	5
	RAN	CE		TOURS				LOS ANGEL		24	16	S
AJACCIO			!6 S	TOULOUSE	2	9 17	C	LUXENBOU		26	18	С
BLARRITZ .			16 N	l én	RANG	FR		MADRED		3t	16	N
BORDEAUX			15 B					MARRAKEC		24	17	С
BOURGES .			6 S	ALGER				NEXICO			13	0
BREST			12 C	AMSTERDA				MILAN			18	N
CAEN Cherbour			14 N 13 R	ATHÊNES			_	MONTRÉAL		23	8	N
COLERNONT			13 B	BANGKOK			•	MOSCOU		Z?	17	S
DUÇN			17 S	BARCELONE				NEW-YORK		27	16	P
RENORLE			4 S	BELGRADE.			_	0210		18	12	S
			7 5	BERLIN			•••	PALMADE	KAL	18	14	N
LIMOGES .			7 Š	BRUXELLES				PÉKIN		29	18	A
		26 1	8 N	LECARE				RIO DE JAN	EBBO .	25	20	S
	MAR.		7 S	COPENSIAG				ROME		23	15	В
	2		8 P	DAKAR			•	SINGAPOUR		32	28	N
antes			4 N	DELH				STOCKBOLL			14	c
NCE			8 S	GENEVE			-	SYDNEY		15	ıa	Š
ARIS MON			90 S	HONGKONG			•••	TOKYO		78	21	N
PAU			4 S	ISTANBUL .			•••	TUNES		28	17	N
PERFICIAN			8 C	FRUSALEM			•	VARSOVIE .		38	i.R	N
RENNES Stétienne			3 S	LISZIONNE.			_	VENISE		27	17	Š
STRASBOUR			8 P	LONDRES			•	VIENNE		30	17	Ñ
Α	В	T	C	N	0	T	P	S	T	٦	4	F
2verse	bruss	e c	OUVER	Un3Senz	orage	_ P	tuie	soleil	tempê		pei	ge

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

RELIGION

DEUX ASSEMBLÉES HOULEUSES

Regain de tension dans la communauté juive

Bien qu'acquise à l'unanimité, la éclection, le 15 juin, de M. Jeanpas à cacher la persistance de ten-sions depuis l'été dernier, au sein de la communauté juive, entre les autorités laïques et religieuses.

Elles avaient éclaté publiquement à la suite du mariage religieux de M. Eric de Rothschild, fils d'Alain, ancien président du consistoire cen-tral, célébré contre l'avis du tribunal rabbinique de Paris. Celui-ci avait refusé la conversion de la future M= de Rothschild, obtenue auprès du tribunal rabbinique de Rabat au Maroc.

Cette polémique a resurgi au cours des deux dernières assemblées énérales du consistoire de Paris, le 8 juin, et du consistoire central, le 15. Une première altercation a opposé M. Emile Touati, président du consistoire de Paris, à des membres de l'Union des communautés pour la Torah, qui se disent proches du grand rabbin de France, M. René-Samuel Sirat. Saluant la mémoire de Rahamim Naouri, ancien président du tribunal rabbinique opposé à la conversion de M∞ de Rothschild, et récemment décédé, M. Touati a été interrompu, en termes vifs, par l'un des fils du

Un long tumulte s'en est suivi. Mis en demeure de s'expliquer sur les raisons qui l'avaient conduit à célébrer le mariage de M. Eric de Rothschild, l'ancien grand rabbin de France, M. Jacob Kaplan, a défendu la caractère légitime de la conver-sion de M= de Rothschild et assuré qu'il avait agi pour le bien de la communauté juive. - Je ne regrette rien », s'est-il écrié dans le brou-haha, où l'on a entendu cette phrase à l'adresse du rabbin Kaplan : Vous avez toujours été du côté des riches et des pulssants... »

Une semaine plus tard, à la fin de l'assemblée du consistoire central, l'incident a rebondi. Pressé par un délégué de dire pourquoi il n'était pas intervenu le dimanche précédent pour ramener le calme, le grand rab-bin Sirat a répondu qu'il en avait été empêché. Après des accusations

réciproques de « mensonge » M. Tonati a quitté la salle.

Sans doute ne faut-il pas suresti-Paul Elkann, président du consis-toire israélite de France, ne parvient Sans doute ne faut-il pas suresti-toire israélite de France, ne parvient mer l'importance d'un tel éclat public. On peut l'interpréter comme une simple séquelle de la crise qu'avait provoquée la vigoureuse intervention de M. Sirat dans la presse, le 2 septembre dernier, en faveur d'un respect plus scrupuleux des règles du judaïsme, notammen dans les affaires de conversion et de mariages mixtes, et contre tout libéralisme imputé aux responsables consistoriaux laïcs de la commu

Ce désaccord de nature religiouse se doublait, s'il n'en était pas le prétexte, d'un conflit politique, qui a éclaté lors des élections des 24 novembre et 8 décembre 1985, au consistoire de Paris. Une liste conduite par un proche du grand rabbin, M. Alfred Elkoubi, viceprésident de la grande synagogue sépharade de la rue Buffault, s'était présentée contre la liste du conseil sortant, dirigée par M. Emile Touati. Bien qu'ayant obtenu 45% des suffrages, M. Elkoubi avait contesté la régularité des opérations de vote et décliné toute participation au second tour.

On pouvait croire la situation apaisée au début de cette année, grace à une initiative conjointe de M. Elkann, président du consistoire central, et du grand rabbin de France. Les deux hommes se sont rencontrés en tête à tête le 8 janvier. Peu après, M. Elkann déclarait : « Dans une atmosphère dénuée d'arrière-pensées, nous avons effacé, sans aucune amertume, les difficultés des derniers mois. » M. Sirat faisait lui aussi preuve d'optimisme : « Les relations sont meilleures entre nous qu'elles ne l'ont jamais été, nous confiait-il en avril dernier. La crise a été salu-

Sans majorer la portée des derniers incidents, personne ne peut plus ignorer aujourd'hui la fragilité de cette réconciliation. Parmi les proches de M. Touati, on estime même qu'un point de rupture est atteint. Le président du consistoire de Paris avait dénoncé dans le mensuel Information juive de novembre dernier « le vent de cléricalisme et d'intégrisme, contraire aux tradi-tions du judaïsme authentique -qui, sclon lui, souffierait sur la com-

Les manifestations des ultrareligieux de Jérusalem (le Monde du 17 juin) jettent un trouble supémentaire dans la communauté juive française. M. Touati, toujours lui, renouvelle ses avertissements dans le dernier numéro d'Information juive : - La religion n'a rien à gagner quand elle est utilisée mme moyen de pression et d'intimidation... L'espoir est hors des castes, des sectes et de la nomenklo-

Récemment interrogé sur Radio-J Shalom, M. Sirat a lui aussi désapprouvé les manifestations de Jérusaem, mais rejeté toute comparaison avec la situation française. Quoi qu'il en soit, le conflit qui l'oppose encore à certains membres du consistoire, et qui, sur fond de renouveau religieux juif, illustre deux conceptions de l'orthodoxie, va dominer la dernière année de son mandat de grand rabbin de France. HENRI TINCO.

≥≈ ≥:

∹ ,

. . . .

...

. .

200

12 Tan

...

阿里斯拉

L'INSTITUT CATHOLIQUE DELYON S'ASSOCIE AVEC UNE UNIVERSITÉ LIBANAISE

A l'issue d'une visite de cinq jours au Liban, le Père Gérard Defois, recteur des facultés catholiques de Lyon, a annoncé, le mercredi 18 juin, le jumelage de son institut avec l'université du Saint-Esprit de Kaslik.

Fondée en 1949 par les moines de l'Ordre libanais maronite, l'univer-sité de Kaslik, à 12 kilomètres, dans le secteur chrétien, au nord de Beyrouth, est le second établissement catholique d'enseignement supérieur du Liban. Elle y est considérée comme un haut lieu de la « résistance » chrétienne.

Le jumelage entre cette université et l'Institut catholique de Lyon se traduira par des échanges d'étudiants, de professeurs, de publications et l'organisation commune de colloques. « Contre l'actuel sentiment de désengagement et d'abandon qui règne chez les chrétiens du Liban, il s'agit, a expliqué le Père Desois, de maintenir un tissu intellectuel et universitaire de haut niveau, pour que le Liban demeure

LE CARNET DU Monde

- Roger DENIS et Sylvia

Pierre-Yves.

gu Li

1.

T:

le 16 jain 1986, à Vitry-sur-Seine

- Florence MAEGHT et Benoît FERREUX ont la joie d'annoncer la naissance de leur fils

Robinson

le 6 juin 1986, à Paris.

13, rue Daguerre, 75014 Paris.

Mariages Guy de

COMMINES DE MARSILLY et Bernadette THOUVENOT. sont heureux d'annoncer leur mariage, célébré dans l'intimité le 6 juin 1986.

4, rue Alfred-Dehodencq, 28, rur Racine, 75006 Paris.

- Nous faisons part avec affliction du décès, le 17 juin 1986, à l'âge de quatre-vingt-neuf ans, de

alias Jean Mars. citation au Journal officiel pour acte de résistance - 1917

Familles Beck, Deliencourt, Engel-bach, Hutter, Malan, Steeg, Blanco, leurs enfants et petits-enfants.

150, rue Raymond-Losserand.

 M. et M≃ Pierre Clément. M. et M= Bernard Raffaelli.
M. et M= Philippe Bonnemort,
leurs enfants et petits-enfants.

ont la douleur de faire part du décès de

M= Suzanne BONNEMORT,

survenu le 14 juin 1986, à Levallois.

L'inhumation a eu lieu au cimetière

du Père-Lachaise, le jeudi 19 juin 1986, dans la plus stricte intimité.

Cet avis tient lieu de faire-part. 6. allée de la Gare.

M. Bereard Carrière. M. et M= Jean-Paul Carrière et leurs enfants Thierry, Marie et Vincent, M= Michel Raynaud, née Martine M. Michel Raynand et leurs filles

Christine et Elisabeth. Mª René Bourdet, née Denise Ollier,

ses enfants et petits-enfants, ont la douleur de faire part du décès de

M. Jesu CARRIÈRE.

de langue et littérature grecques à la faculté des lettres de Toulouse chevalier de l'ardre national du Mérite.

survenu le 16 mai 1986, dans sa quatrevingt-troisième année, et rappellent le souvenir de son épouse,

M= Jesu CARRIÈRE née Alice Offier,

professeur honoraire du lycée de jeunes filles de Toulouse, décédée le 13 septembre 1985,

qui sont désormais réunis au citt de Montauban (82000).

25, rue Ingres, 31000 Toulouse.

M= Rose-Marie Duval, M. et M= Bernard Duval. et Ma Alain Pey et leurs enfants. ont la douleur de faire part du décès de

M. Léon DUVAL

ingénieur CEP et ESE, ancien chef de service survenu le 14 juin 1986 à l'âge de

quatre-vingt-quatre ans. La cérémonie religieuse à Saint-François-Xavier et l'inhumation ont eu lien dans l'imimité, selon le désir du

- M. Roland Faillettaz. ses enfants et petits-enfants,

ont la douleur de faire part du décès de Monique FAILLETTAZ.

survenu le 17 juin 1986. La cérémonie religieuse aura lieu en

l'église de Juliénas (Rhône). Vezdredi 20 juin, à 15 h 30.

Selon son désir, ni fleurs ni cou-

soient-ils, en faveur des handicapés du Sonneenhof, 22, rue d'Oberhoffen, 67240 Bischwiller.

On nous prie d'annoncer le décès de M. Roger GRIMA,

> rvenu à Annecy, le 11 juin 1986, à l'âge de quatre-vingt-un ans.

Les obsèques religieuses et l'incinéra-tion ont eu lieu à Genève dans la plus stricte intimité familiale.

u epouse, M. et M≃ Jean Planès, M[∞] Dominique Gendron-Laville,

- Mª Bernard Laville.

Valérie et Denis Planès, Arnaud et Gael Gendron,

ont la douleur de faire part du décès de M. Bernard LAVILLE,

chevalier de la Légion d'honneur, survenu des suites d'une longue maladie, à Paris, le 17 juin 1986, dans sa quatre-vingtième année.

Les obsèques civiles seront célébrées au crématorium du cimetière du Père-Lachaise, entrée place Gambetta, Paris (20°), le mardi 24 juin, à 13 h 45.

Ni fleurs ni contronnes

Cet avis tient lieu de faire-part.

45, rue de Calais,

M= Marius Lubetzki, M. Michel Lubetzki, M= Heari Bornstein, ses enfants et

Let M= Joseph Lubetzki, M™ Pierre Lévy (Strasbourg). Les familles Orbeck, Lubetzki et Suzanne Chaed

Ses dévonées M= Rina Franco et ont la douleur de faire part du décès de

M. Maries LUBETZKI, le 18 juin 1986, dans sa quatre-vingt-

Ses obsèques ant en lieu dans l'inti-Cet avis tient lieu de faire-part.

Nos abonnés, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du - Carnet du Mondo -, sont priès de joindre à leur emoi de texte une des dernières

bandes pour justifier de cette qualité.

Lyon, Ecully, Marseille.

M™ Georges Maréchal, née Marie-Louise David M. et M= Marcel Maréchal et leurs enfants. Mathias et Laurence. M. et M= Jean-Claude Maréchal épouse, fils, belles-filles, petit-fils et petite-fille, Parents et amis.

font part du décès de

M. Georges MARÉCHAL survenu le 18 juin 1986, dans sa

La levée du corps aura lieu le lundi 23 juin, à 8 heures, au dépositoire de l'hôpital de la Timone, entrée boulevard Testanière, 13005 Marseille.

Les obsèques religieuses seront célé-brées le lundi 23 juin, à 14 heures, en l'église d'Écully.

Inhumation au cimetière d'Ecully.

Mª Anne Vincent M. et M Alexandre Vincent. es enfants, ses petits enfants, foot part du décès de

> M= Alexandre VINCENT. née Paule Brackon.

arvenu le 17 juin 1986, en Autriche. Les obsèques ont lieu samedi 21 juin, 10 beures, en l'église Saint-Simil

19, rue Brés, 75006 Paris. 16, place Edouard-Normand, 44000 Nantes.

Avis de messes

- Rodrigo Lopez, Francis Lopez,

vous prient d'assister à la messe qui sera célébrée en l'église Saint-Philippe du Roule, 154, rue du Faubourg-Saint-Honoré, 75008 Paris, pour le souvenir

Anja LOPEZ,

décédée le 20 mai 1986.

~ Une messe sera célébrée pour le

du prince

Mario RUSPOLL

décédé le 13 juin 1986,

par Mgr J. Nasrallah, le mardi 24 juin 1986, à 12 heures, en l'église catholique greque de Saim-Julien-le-Pauvre. Rue Saint-Julien-le-Pauvre, 75005

Communications diverses

- L'Association des victimes et re capés des camps nazis du travail forcé et des réfractaires de la région parisienne invite tous ses ressortissants et les familles des disparus à assister le diman-che 22 juin à la cérémonie organisée sur nonie organ la tombe du déporté du travail incomm au Père-Lachaise, à la mén soixante mille morts dans les camps nazis du travail forcé (dont quinze mille fusillés, pendus ou décapités pour acte de résistance) et des cent cinquante mille qui sont décédés depuis 1945 des suites des sévices endurés. Ressemble. ment à 9 h 45, pisce Gambetta. Angle de l'avenue du Père-Lachaise.

Soutenances de thèses

DOCTORATS D'ÉTAT

· Université de Poitiers, samedi 21 juin, 14 heures, salle des Actes, M. Didier Franck : • Recherches phénoogiques sur la chair et l'eso: - Université Paris-II, lundi 23 juin, à 14 h 30, salle des Conseils, M. Ar

Basile : «Structure et stratégie juridi-que de l'entreprise multinationale». - Université Paris-IV, mardi 24 juin, à 16 heures, salle 224, M= Hélène Anagnostopoulos-Baron: - Contribution à l'étude des représentations relatives à l'enseignement et la scolarité des enfants malades chez les enseignants spécialisés».

Distinctions ORDRE NATIONAL DU MÉRITE Ministère de la défense

Sont élevés à la dignité de grand-MM. Joseph Roos, ingénieur général de l'armement; Xavier Cusenier, colonel d'infanterie.

Sont élevés à la dignité de grand offi-MM. André Fayette, général de division; Roger Frapier, général de division: Didier Le Nepvou de Carfort, médecin

Le Journal officiel du 20 juin public en outre une liste de promotions (commandeurs et officiers) et de nominations (chevaliers) dans l'ordre national du

un lieu original de culture chrétienne et francophone. » Cette initiative est soutenue par l'association française des Amis de l'université du Saint-Esprit de Kes-* AUSEK-Ceroc. B.P. 761, 75123

Paris Codez 03.

اعركذا مزازلامهل

· And State

and the same of th

· Intractite Apple THE PERSON NAMED IN 2 4 4 2 200

-4.00 12.75 183 mg (17.00mg)

AND THE PROPERTY OF The Property of the of the same The same of the sa

The state of the s AND A STREET, OF STREET, The same of the same of * FE 444 (M) -04

Toronto publica. CALL CALL

·

·**A****-2

économie

REPÈRES --

Consommation: progression aux **Etats-Unis**

Les dépenses de consommation ont progressé de 0,9 % en mai, la plus forte progression mensuelle en cinq mois, alors que le revenu personnel beissait de 0,1 % pour la première fois depuis le début de l'année, annonce le département du commerce. L'administration américaine précise toutefois que la balsse du revenu personnel, qui fait suite à une hausse de 1,2 % en avril, a largement été due à des changements dans les subventions versées aux agriculteurs : forte chute en mai, après une sensible progression en avril. Le taux d'épargne, pour sa part, à baissé de 1 point, pour s'inscrire à 4,3 % du revenu disponible.

Production industrielle: redressement en Grande-Bretagne

La production industrielle britanzique, après avoir stagné durant près d'un an, s'est brusquement redressée de 1,8 % en avril per rapport au mois précédent, pour atteindre son meilleur niveau depuis sept ans. Un résultat accueilli avec prudence à la City, où l'on souligne l'existence de deux facteurs exceptionnels : les fêtes précoces de Pâques ont faussé les statistiques et le printemps tardif a favorisé la production d'électricité et de gaz. Ma période février, mars, avril, la production industrielle accuse désormais un progrès de 1,3 % par rapport aux trois mois précédents et de 2 % sur la période correspondante de 1985.

TRANSPORTS

Les ministres de la CEE s'opposent aux projets de déréglementation aérienne de la commission

De notre correspondant

Communautés européennes. - La France et l'Allemagne fédérale ont fait alliance pour contrer le projet de libéralisation de l'aviation civile élaboré par la Commission de Bruxelles. Paris et Bonn ont présenté, le 19 juin, au cours de la réumon à Luxembourg des ministres de la CEE responsables dans ce sectenr, e des commentaires » communs qui vont dans le sens d'une déréglementation prudente et progressive des transports aériens

Les propositions francoallemandes reprennent largement les idées de M. Jacques Douffiagues, le ministre français, notamment sur la fluctuation maximale des capacités de 45/55 contre 50/50 (c'est-à-dire un partage à l'identique) actuellement, alors que la nission souhaitait que le nombre minimal de sièges réservés à une compagnie nationale soit ramené à bref délai à 25 % du trafic sur la ligne concernée (le Monde du 19 juin). M. Douffiagues a exclu qu'un seuil aussi bas puisse être fixé. Selon le ministre français, le doument commun a reçu un accueil fa-vorable de la grande majorité des

délégations, y compris des Pays-Bas, l'un des deux pays pourtant les plus-libéraux avec le Royaume-Uni.

Dans l'après-midi de jeudi, les ministres ont décidé d'écourter le débat pour le reprendre, le 30 juin, dans un climat plus détendu. Une manière de dire à la Commission que les douze ministres sont maîtres du jeu et qu'il leur appartient de décider les modalités d'une déréglementation des transports aériens.

Certains membres de la Commission de Bruxelles, et notamment M. Peter Sutherland, l'un des commissaires directement concerné par le dossier, avaient manifesté l'intention d'ouvrir des procédures judi-ciaires pour infraction aux règles de concurrence du Marché Commun contre plusieurs Etats membres, sans attendre les délibérations ministérielles. Cette menace à eu ainsi un effet inverse à celui escompté.

M. Douffiagues a jugé « excessifs > les propos tenus par le respon-sable communautaire. M. Dollinger, son homologue onest-allemand, n'a pas été moins sévère en rappelant, en séance, à M. Sutherland que les gouvernements membres p'avaient pas « à recevoir des leçons de la

FAITS ET CHIFFRES

Conjoncture

• L'indice des prix CGT. -D'après l'indice des prix de la CGT, les prix ont augmenté en France de 0,4 % en mai.

Selon la centrale ouvrière, les prix ont progressé de 1,6 % depuis le début de l'année, et de 4 % sur douze mois (pour l'INSEE, l'augmentation est de 0,2 % en mai et de 2,3 % en un an).

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

SOGEROC Société d'avestisseme à capital variable « SICAV »

Les actions de cette nouvelle SICAV du groupe de la Société Générale, d'une valeur initiale de 50 000 F, seront of-fertes au public à partir du 25 jain 1986. SOGEROC gérera un portefeuille di-versifié qui comprendra toutefois au moins 50 % d'obligations françaises. SOGEROC s'adresse aux entreprises, aux investisseurs institutionnels ainsi qu'aux particuliers.

Son conseil d'administration est com-posé de :

Président : M. Pierre Ageorges, direc-teur de département de la Société Géné-

Administrateurs: Société Générale, vice-président, représentée par M. Claude Menesgum, directeur de département de la Société Générale; CEA. Industrie, représentée par M. Philippe Marini; COGEMA, représentée par M. Bernard Jousset; KIS Photo Industrie S.A., représentée par M. Paul Payard; Société navale et commerciale Delmas-Vieljeux, représentée par M. Hemi Mugnier; Parfums Christian Dior, représentés par M. Michel Beoquet; M. André Valetto-Viallard.

La direction est assurée par :

La direction est assurée par : Directeur : M. Gérard Sauvage, chef de division de la Société Générale. Sous-directeur : M. Alain Kerguiduff, sous-directeur d'agence de la Société

Il n'y aura pas de droit d'entrée pour les souscriptions reçues le 25 juin avant 11 h 30.

Social

• Grève des personnels au sol d'Air Inter. - Pour protester contre le blocage des salaires, les syndicats du personnel au sol d'Air Inter appellent à une grève de vingtquatre heures le jeudi 26 juin. CFDT, CFTC, CGC, FO, SNMSAC, SNPIT et UGICT-CGT ont donné des consignes d'arrêt de travail du jeudi 4 heures au vendredi 5 h 59. Selon la direction, les pertur-bations du trafic seront faibles.

• Grève nationale de l'AFPA le 25 juin. - Pour protester contre des mesures en préparation à l'Associa-tion pour la formation professionnelle des adultes (AFPA), l'intersyndicale CGT-CFDT, FO et CFTC appelle les personnels à observer une grève nationale de vingt-quatre heures, le 25 juin. Dans un communiqué publié le 19 juin, les syndicats s'inquiètent de la remise en cause des statuts « dans une perspective de démantèlement de l'AFPA, sous couvert de rigueur budgétaire ». On prévoit la suppression de 143 emplois, anxquels il convient d'ajouter 320 à 400 - licenciements déguisés dans le cadre du FNE . Le blocage et l'individualisation des salaires sont à

l'ordre du jour. • Travail temporaire : un accord pour la formation en alter-nance. – Les entreprises de travail temporaire vont pouvoir, à leur tour, pratiquer la formation en alternance pour les jeunes de dix-huit ans à vingt-six ans. Toutes les organisations syndicales out signé un accord, le 16 juin, avec les deux syndicats professionnels, le PROMATT (Syn-dicat des professionnels de travail temporaire) et l'UNETT (Union nationale des entreprises de travail

temporaire). Accord des travaux publics:

l'arrêté d'extension est publié.

L'accord sur l'aménagement et la durée du temps de travail, signé le 28 juin 1985 est désormais applica-ble « pour tous les employeurs et tous les salariés de cette branche » (le Monde du 18 juin). L'arrêté mi-nistériel qui autorise l'extension de cet accord a été publié au Journal officiel en date des 16 et 17 juin.

AFFAIRES

Matra vend Jaz et Yema au japonais Seiko

Matra lâche l'horlogerie. Après un an de discussions avec le groupe japonais Hattori-Seiko, son associé dans cette branche industrielle comme actionnaire (20 %) mais aussi comme fournisseur de modules électroniques, le groupe français s'apprête à lui en céder le contrôle à 66 %. M. Jean-Luc Lagardère l'a annoncé aux actionnaires du groupe, réunis le 19 juin en assemblée géné-rale. L'accord est sur le point d'être signé et l'adminimistration ne ferait pas de difficalté selon le PDG de Matra pour donner son feu vert.

Pour se réaliser l'opération devra encore suivre la procédure légale, Matra étant toujours contrôlé à 51 % par l'Etat. Le prix de cession n'a pas été communiqué. Mais les dirigeants de Matra sont formels : le bolding Matra Horlogerie (MH), qui regroupe tous les actifs horlogers de Matra (Jaz, Yema, Cupillard, Delta) mais aussi les intérêts de Hattori-Seiko en France (Seiko, Pulsar, Lorus) n'a pas été bradé an

ETRANGER

L'ALGÉRIE ACCEPTE DE DIMI-

NUER LES PRIX ET LES

QUANTITÉS DE GAZ LIVRE A

LA BELGIQUE PENDANT UN

La société gazière belge Distrigaz

a conclu, le 14 juin, avec la Sona-

trach algérienne un « préaccord »

transitoire réduisant le prix et les

quantités de gaz livré par l'Algérie à

la Belgique, a-t-on appris le 18 juin. Cet accord, qui doit encore être

approuvé par les deux gouverne-

ments, suspendra la procédure

d'arbitrage international engagée par Distrigaz il y a un mois (le

La Belgique, comme l'Italie et

bientôt la France, a engagé des négociations difficiles avec l'Algérie

afin, d'une part, de réduire les quan-

tités prévues, et, d'autre part, de définir une nouvelle formule de prix

conforme aux conditions actuelles

du marché. Selon des sources

belges, le préaccord conclu avec la Sonatrach pour un an – d'avril 1986 à avril 1987 – prévoirait effective-

ment une baisse des livraisons de 5 à

3 milliards de mètres cubes/an et un

alignement des tarifs sur ceux

offerts par Alger à la France et à

l'Espagne, ce qui revient à ramener

le prix du gaz algérien pratiquement

en ligne avec ceux des gaz concur-

LA TANZANIE OPTE

POUR LA THÉRAPEUTIQUE

DU FMI

Dévaluation de 25 % de la mon-

naie, le shilling, revalorisation de 50 à 80 % des prix payés aux producteurs de café, de thé, de noix de

cajou et de cacao, réduction draco-

nienne des subventions qui grevaient

les maigres finances de l'État : le

gouvernement tanzanien vient de

concrétiser les engagements pris avec le Fonds monétaire internatio-

nal et qui ont permis un récent accord de principe avec l'organisa-

tion après six ans de laborieuses

Il faudra désormais 40 shillings et non plus 17, pour 1 dollar. Cette opération chirurgicale est adoucie

par le flottement de la monnaie introduit en mars qui avait abouti à

une première dépréciation progressive du shilling, déjà tombé le matin

sive du shilling, deja tombé le matin de l'annonce des mesures tanza-niennes à 29,4 shillings le dollar. Le projet de budget 1986-1987, pré-senté le 19 juin devant le parlement par le ministère des finances, M. Cleopa Msuya, prévoir égale-ment un allément de la Gossilité et

ment un allégement de la fiscalité et amonce la disparition des entre-prises d'Etat, prédominantes dans la production et la distribution, si elles

ne parviennent pas à réduire leurs déficits.

• Une aide de 2,5 milliards de

dollars. - Les membres du Groupe intergouvernemental sur l'Indonésie

ont décidé, lors de la conférence des

18 et 19 juin à La Haye, de fournir 2,5 milliards de dollars d'aide à l'Indonésie pour l'année 1986-1987.

Avec 1,1 milliard de dollars, la Banque mondiale continuera d'assurer

la principale partie de cette aide,

renforcée par l'entrée an sein du groupe de l'Espagne et de l'Autri-che. Si les Britanniques ont annoncé qu'ils tripleraient leur contribution à 69 millions de dollars, les Etats-Unis

ont confirmé un désengagement général en baissant la leur à 86 millions de dollars, contre 100 millions

<u>INDONÉSIE</u>

Monde daté 30-31 mars).

Après bien d'autres, c'est un nouveau pan de l'industrie française, ou presque, qui bascule en mains étrangères. Plus du quart de l'horlogerie nationale (21,8 milliards de francs de chiffre d'affaires au total dont 1,22 milliard dans le petit volume avec 16 millions de pièces pro-duites) est concentrée dans MH (4 millions de pièces dont 3 millions de montres et mouvements).

Ce n'était un secret pour personne, M. Lagardère avait de longue date décidé d'abandonner (le Monde du 3 décembre 1985). Il n'y avait pratiquement plus de «synergie» entre l'horlogerie et les autres activités de Matra. En outre, depuis son entrée dans l'horlogerie en 1979 à la demande pressante des pouvoirs publics, qui souhaitaient le voir jouer un rôle de fédérateur, Matra n'avait enregistré que des déboires, et l'arrivée de Seiko deux ans plus tand comme actionnaire minoritaire avait tout juste permis de limiter les frais en mettant les montres françaises à l'heure des

Nominations

• A la direction des industries chimiques et textiles, au ministère de l'industrie, M. ALAIN PERROY, trente-neuf ans, a été nommé directeur, en remplacement de M. Jean-Marie Yolin. M. Perroy est ancien élève de l'Ecole polytechnique et de l'Ecole nationale supérieure des mines de Paris. Il était précédemment directeur de la direction régionale de l'industrie et de la recherche de la région lle-de-

 A l'Union des industries textiles, M. LOUIS-CHARLES BARY, cinquante-neuf ans, a été élu président, en remplacement de M. René Boit, qui avait démissionné en février. M. Bary, diplômé de l'Ecole libre des sciences politiques, a fait toute sa carrière dans l'industrie textile. Appelé à la présidence du Syndicat français des textiles artificiels et synthétiques en 1974, il a été nommé viceprésident délégué de l'UIT

● Au ministère de l'équipement, du logement, de l'aménagement du territoire des transports, ML FRANCIS LE DORE a été nommé chef du service de l'information. Ingénieur des posts-etchaussées, M. Le Dore était, depuis avril 1981, secrétaire de la mission interministérielle pour la qualité des constructions

 A l'INRA (Institut national de la recherche agronomique), MIII SIMONE TOUCHON. trente-cinq ans, a été nommée directeur général adjoint chargé des questions administratives et financières. Elle succède à M. Paul Vialle, récemment nommé directeur adjoint du cabinet du ministre de l'agriculture, M. Guillaume. Ancienne élève de l'ENA, administrateur civil, Mª Touchon avait été conseiller technique au cabinet de M. Emmanuelli, secrétaire d'Etat au budget, puis au cabinet de M. Curien, ministre de la recherche et de la technologie.

● A la CNMCCA (Confédération nationale de la mutualité, de la coopération et du Crédit agricole), M. YVES BARSALOU a été élu président en remplacement de M. André Laur. La présidence de la CNMCCA est a tournante » entre ses différentes composantes. M. Barsalou raprésente la Fédération nationale du crédit agricole, et succède ainsi, pour trois ans, au représentant de la mutualité.

● Chez Krupp Stahl, diviallemand Krupp, M. GERHARD CROMME, quarente-trois ans, devient président du directoire en remplacement de M. Goedde, cinquante-sept ans. M. Cromme est actuellement le délégué adjoint de Saint-Gobain en Allemagne fédérale et le président de la filiale verrerie du groupe en RFA, Vegla. M. Cromme était depuis quinze ans à Saint-

• Chez Sperry-France, M. JÉROME HURET a été nommé PDG, en remplacement de M. Mario Frangilalli, démis-sionnaire pour raisons de samé. M. Huret, diplômé de l'Ecole supérieure d'électricité, a fait sa carrière à la Compagnie générale d'électricité (CGE)jusqu'en 1983. Il est entré, en février 1986, chez Sperry-France comme directeur général. Sperry est l'un des grands constructeurs américains d'ordinateurs ; il a été racheté récemment par son concurrent,

modules japonais. Pour 1985, les comptes de la société se sont encore soldés par un déficit de 52,9 millions de francs (après 70 millions de francs financiers) pour un chiffre d'affaires de 760 millions en baisse de 10,6 %. Globalement, en six ans, l'expérience horlogère malheureuse aura coûté plus de 200 millions de francs à Matra.

Le numéro un mondial

La grande crise du début des

années 80, l'invasion des produits

bon marché en provenance du Sud-Est asiatique, la baisse des prix, les changements d'habitude de la consommation expliquent ces diffi-cultés. La rentabilisation de MH passait obligatoirement par un allongement des séries, seul capable de conduire à l'abaissement des coûts. Dès lors, deux possibilités s'ouvraient à Matra: laisser pourrir la situation ou retrouver un partenaire de la dimension requise. Il n'en existait aucun en Europe. Les Suisses étaient trop occupés à pan-ser leurs plaies. Seul Hattori-Seiko, numéro un mondial de l'horlogerie avec 15 milliards de francs de chiffre d'affaires et 75 millions de montres et mouvements fabriqués l'an dernier, offrait les conditions recherchées. Ne restait plus qu'à le convaincre de transformer sa parti-cipation minoritaire en prise de

contrôle pour lui passer la main. C'est désormais chose faite.

D'après Matra, Hattori-Sciko n'envisage pas de procéder à des bouleversements majeurs. En France, le groupe nippo ne prendra aucune mesure sociale antres que celles déjà envisagées. Il jouera la carte de la continuité commerciale et se propose de développer les activités exercées à Morteau (Doubs), notamment dans la fabrication de boîtiers haut de gamme. A l'exportation, il ouvrira complètement la porte de ses réseaux à la firme fran-

L'arrivée du japonais a été accueillie avec philosophie dans le Haut-Doubs, même avec soulagement dans la mesure où elle garantit le maintien de l'activité industrielle dans cette région de France où, maigré la reconversion dans la micromé canique, l'horlogerie occupe encore une place prépondérante.

Mais l'on peut redouter que l'industrie horlogère française, déjà devenue l'ombre d'elle-même, ne soit rabaissée au rang de soustraitant, voire de simple habilleur des produits japonais. Qu'on le veuille ou non, le désengagement de Matra, qui a d'autres ambitions, notamment dans la télévision, ressemble fort à un échec.

ANDRÉ DESSOT.

CONJONCTURE

Le Parti socialiste publiera régulièrement douze indices commentés

«On substitue une riqueur sociale à la riqueur économique» déclare M. Pierre Bérégovoy

«La dégradation du climat vient que actuellement menée, M. Béréde ce qu'on substitue à la rigueur économique une rigueur sociale, a déclare, jeudi 19 juin, M. Pierre Bérégovoy, ancien ministre de l'économie, des finances et du budget, qui, en compagnie de M. Michel Delebarre, ancien ministre du travail et de l'emploi, et de M. Domini-que Strauss-Kahn, secrétaire national aux études pour le Parti socialiste, présentait, au cours d'une conférence de presse, une analyse de la situation économique de mars

«Il y a désinformation, car le gouvernement noircit la situation. a déclaré M. Strauss-Kahn, qui a annoncé l'intention du Parti socialiste de publier tous les trois mois un ensemble de douze indicateurs commentés «afin d'informer l'opinion publique le plus objectivement possible. Parmi ces indices figure la situation de trésorerie de la Sécurité haité qu'elle fasse l'objet d'« une publication périodique de la part des pouvoirs publics».

M. Michel Delebarre a pour sa part critiqué le relachement de l'effort gouvernemental dans trois domaines : les TUC, les stages jeunes, les stages longue durée. Il a en revanche approuvé les mesures d'exonération ou d'allégement des charges sociales, tout en soulignant qu'elles risquaient de créer un certain attentisme.

Répondant à une question qui lui était posée sur la politique économi-

govoy a déclaré : « Il faudrait surtout que les Français soient davantage rassemblés. La confiance ne se décrète pas, elle se mérite, et les incantations n'y font rien.» L'ancien ministre a alors renouvelé ses critiques concernant la suppres-sion de l'impôt sur les grandes fortunes. - · C'est une faute très grave -, a-t-il dit - et celle de l'autorisation administrative de licenciement. « Le malaise social monte lentement - Le malaise politique

Après avoir reconnu que l'indice des prix du mois de mai «était un bon résultat ». M. Bérégovov a estimé que la libération des prix des services - était un peu trop rapide ». D'une façon générale, il a jugé le gouvernement actuel « beaucoup trop dogmatique ».

Interrogé sur la privatisation, entreprises privatisées ne seraient pas nécessairement renationalisées si la gauche revenait an pouvoir. Notre seul critère a répondu l'ancien ministre, sera de savoir si l'entreprise est en bon état de santé. - Si elle l'est, son statut et la propriété de son capital ne seront pas modifiés.

Quant à M. Strauss-Kahn, il s'est inquiété de savoir comment seront utilisées les sommes tirées de la privatisation . Il ne faudrait pas que la le déficit de la SNCF » a-t-il conclu.



le samedi 21 juin à 11h00 précises

Où vont les entreprises françaises?

Emission animée par

Monsieur Jean SAINT-GEOURS Président du Crédit National

avec le concours de Philippe GILDAS

LA POLITIQUE CONTRACTUELLE «SUR LE TERRAIN»

Moins d'accords salariaux par branches mais davantage dans les entreprises

nelles, mais a progressé fortement dans les entreprises, seion les plus récentes évaluations du ministère des affaires sociales. Au 1º mai, sur 183 branches conventionnelles de plus de 10 000 salariés, 54 branches (soit 30 %), dont 40 nationales, avaient conclu un accord salarial : 2989 595 salariés étaient ainsi converts, auxquels il faut ajouter 474 262 salariés concentrations concentrations que les cir recommendations concernés par les six recommandes salariales que la patronat, faute d'accord, a adressées.

Par rapport au 1º mai 1985, la les salaires a donc commu un léger recul Pour 1985, on avait, en effet, enregistré 60 accords (dont 42 natio-naux), soit 33 % des branches, 3 461 570 salariés en bénéficiant. Huit recommandations patronales avaient été envoyées sur les salaires, couvrant une population de 1 120 000 salariés. Sur les 54 accords de 1986, qui situent les augmentations salariales en moyenne autour de 2,5 %, la CFDT en a signé exactement la moitié (27), devant FO (26), la CFTC et la CGC

(24), la CGT n'en paraphant que 6. Certains accords affichent des aug-mentations particulièrement faibles.

Tandis que les sénateurs adop-

taient le projet de loi supprimant l'autorisation administrative de

licenciement le 20 juin au matin, les

intentions dans la perspective de

La veille, la CGPME (Confédé-

ration générale des petites et

moyennes entreprises) avait réaf-firmé son souhait de mettre au point

· les dispositions destinées à com-

pléter les règles issues du projet gouvernemental. Elle se déclarait

prête à « mettre en place les règles d'information et de consultation », puis à faciliter l'orientation on le

De son côté, la CGC a multiplié

reclassement des salariés licenciés.

futures négociations.

AUTORISATION DE LICENCIEMENT

La CGC propose d'élargir

le champ des négociations

les propositions. M. Jean-Louis mentation de l'Etat », a souligné Mandinaud, secrétaire national, a M. Marchelli.

La négociation collective salariale a C'est le cas pour l'aide à domicile en régressé dans les branches profession milieu rural, pour les commerces de milieu rural, pour les commerces de boucherie et de charcuterie, pour les commerces de gros, la distribution d'eau, les gardiens et concierges, l'hos-pitalisation à but lucratif, les sociétés anonymes d'HLM, des agents immo-biliers, des laboratoires de prothèses dentaires, du nettoiement des ordures ménagères, du nettoyage des locaux, des organismes de sécurité sociale, des travailleuses familiales, de la fabrication mécanique du verre, autant de secteurs où les augmentations ne dépassent pas 2 %.

Cuvée de bonne qualité

Certaines branches ont prévu de reprendre les négociations à la fin du premier semestre, d'autres ont également arrêté des mesures pour les bas salaires (comme la fabrication mécanique du verre, qui a établi une rémunération annuelle garantie de 66 500 F). Dans d'autres branches, les augmentations, qui portent parfois sur les salaires réels, dépassent la barre des 3 %, comme dans les transports routiers, la miroiterie vitrerie, les bureaux d'études techniques, le cartonnage, etc. Senles trois branches ont explicitement

expliqué dans la Lettre confédérale

que la CGC préconisait « une négo-ciation globale, sur l'ensemble des problèmes de l'emploi, étalée sur la durée de l'année, en commençant en

juillet par le point précis de l'auto-

risation de licenciement ». M. Paul Marchelli, président de la CGC, a

écrit au président du CNPF pour lui

demander que six grands thèmes soient abordés lors de la négociation.

Il pourrait s'agir des - capacités

d'adaptation » (durée et aménage-

ment du temps de travail, seuils sociaux et fiscaux, mutations tech-

nologiques, formation) et de la poli-

tique salariale, notamment. - Plus

que jamais, la régulation contrac-tuelle doit se substituer à la régle-

pour examiner d'éventuels décalage entre l'inflation et les salaires.

Dans les entreprises, la « cuvée » des accords conclus en 1985 apparant de bonne qualité. Selon un chiffre qui n'est pas encore définitif, 5 165 accords out été conclus dans des établissements ayant an moins une section syndicale (1), contre 4 076 en 1984, ce qui traduit une progression impor-tante (+ 34 % en un an). Il s'agri de contrais qui portent souvent, en fonc-tion de l'obligation annuelle de négo-cier, sur plusieurs sujets mais 80 % d'entre eux traitent des salaires et 35 % de la durée du travail. Selon le ministère, eles accords d'entreprise prévolent des augmentations qui se situent en moyenne autour de 3%. Les accords allant au-delà sont très réduits, de même que ceux qui ne pré-

voient aucune augmentation ».

Le ministère a observé avec une attention particulière le double phénomène d'individualisation des salaires et de diversification des primes. Il a ainsi constaté que « les critères d'attribution des augmentations individuelles sont particulièrement hétérogènes et assez peu précis hors quelques accords pré-voyant une évaluation du mérite en fonction des résultats (quantités produites) ou des performances indivi-duelles . Par ailleurs, « les primes d'objectif ou d'intéressement figurent dans un nombre croissant d'accords. aans un nombre crissant à accords. Certains accords fixent des objectifs relatifs à l'assiduité appréciée non plus au niveau individuel mais au niveau collectif». Si peu d'accords comportent des mesures spécifiques pour les bas salaires, une des évolutions marquantes - qui confirme le succès de la politique engagée par M. Jacques Delors – est que « les clauses d'indexation [des salaires sur les prix] ont quasiment disparu ». Toutefois, un bon nombre d'accords prévoient une « clause de rendez-vous, lorsque le taux d'inflation atteint un niveau déterminé à l'avance. Pour peu que la désinflation ne se poursuive pas...

MICHEL NOBLECOURT.

(1) L'obligation de négocier en 1985 a été respectée dans 71,5 % des entreprises assajetties (68 % en 1984 et 43 % en 1983), couvrant 3 297 084 salariés (87,5 % des effectifs). La CGT a signé 52 % des accords signés, la CFDT 49 %, FO 42 %, la CGC 40 % et la CFTC 18 %.

MOUVEMENTS DE GRÈVE DANS LES ARSENAUX

Les syndicats redoutent une « privatisation » des établissements d'Etat

Le ministre de la désense, M. André Girand, rencontrera prochainement les syndicats des personnels civils de la défense nationale, en narticulier les salariés de l'Etat travaillant dans les arsenaux et les établissements industriels où l'on observe, depuis le début de la semaine, divers mouvements de proestation. Les représentants de ces personnels civils avaient demandé à s'entretenir avec M. Giraud avant de lancer leur semaine d'actions, qui s'est traduit par des arrêts de travail ou par des manifestations devant les établissements (entre 20 % et 80 % de grévistes selon les établisse-

Deux préoccupations majeures animent aujourd'hui ces différentes catégories de personnels : la suspension, décidée par le gouvernement, des augmentations de salaire prévues et l'intention prêtée au ministre de la défense de vouloir privatiser certains arsenaux en changeant leur

Concernant le premier point, M. Giraud a en effet annonce la suspension, à compter du 1e juillet prochain et jusqu'à la fin de cette année, de l'application des décrets de 1951 et de 1967 qui alignent l'évolution des salaires des quelque 140 000 personnels de l'Etat sur celle des travailleurs de la métaliurgie parisienne. Les salaires dans les arsenaux ne seront donc plus revalo-risés d'ici à la fin de 1986. « La lutte contre le chômage, a expliqué M. Giraud, a conduit le gouvernement à prévoir, pour un temps, la stabilité des salaires des fonctionnaires, en particulier des soldes militaires. Il ne serait pas juste que les autres personnels de la défense, qui jouissent de la garantie de l'Etat, ne suivent pas la règle.

Les syndicats ont protesté contre le blocage des rémunérations et la réduction du pouvoir d'achat », pratiqués en réalité depuis 1982, selon eux, et sans effet sur le chômage puisque ces décisions « n'ont pas permis de créer des emplois ».

D'autre part, les organisations syndicales se sont inquiétées des projets gouvernementaux de révision de de programmation militaire 1984-1988 et de leurs conséquences éventuelles sur la situation de l'industrie d'armement. Tout en se refusant à prendre position sur les choix stratégiques que pourrait rete-nir M. Giraud, les syndicats des établissements on arsenaux de l'Etat avouent ne pas demeurer indiffé-rents aux effets d'une nouvelle loi de programmation militaire, amoncée pour l'automne prochain, sur les plans de charge dans ces industries travaillant pour la défense nationale. En particulier, ces syndicats suivent avec attention le sort qui pourrait être réservé à la construction d'un et à celle du nouveau char, le

Rigidité des mentalités

A cette occasion, les syndicats rejettent toute perspective d'une « désétatisation » de la direction des constructions navales ou du groupe-ment industriel de l'armement terment industrie de l'armement de-restre. D'ores et déjà, les syndicats ont fait savoir qu'ils répondraient par la grève prolongée à tout projet gouvernemental qui, au nom d'une certaine souplesse de gestion, s'en prendrait au statut étatique de ces entreprises. «Il y a des rigidisés de mentalité auxquelles on peut remédier, disent-ils, sans pour autant changer le statut juridique de ces établissements.»

Le ministre de la défense considére, de son côté, que de tels mouve-ments de protestation dans les arseneaux de l'Etat sont, à l'heure actuelle, « inutiles », dès lors que le gouvernement entend ouvrir un diaogue avec les syndicats à propos du gel des salaires et de l'avenir des étassements de l'Etat.

M. Giraud fait, en ce qui concerne ce dernier problème, une distinction entre les arsenaux et les usines d'armement terrestre. Le plan de charge des premiers lui paraît assuré pour 1987 et 1988, et dans ces conditions, observe-t-il en substance, il existe bien d'autres urgences ou priorités. En revanche, les activités de certaines usines d'armement terrestre lui semblen beaucoup moins bien garanties à court terme, sans pour autant, qu'il faille croire que la privatisation résolve toutes leurs difficultés.

Le ministre de la défense a demandé que lui soit remis avant le 31 juillet prochain un rapport qui analysera, hors de toute perspective de changement du statut juridique des établissements concernés, les moyens de faire face à la diminution des plans de charge par des mesures administratives internes. A ses collabocateurs, M. Girand a expliqué, en effet, qu'il n'avait lui-même aucan a priori idéologique sur la question et que, comme il avait eu l'occasion d'en apporter la démonstration lors de son passage à la tête du Commission de la comm sariat à l'énergie atomique, où cer-taines activités avaient évolué en mieux avec l'institution de sociétés anonymes et où d'autres avaient conservé leur statut, il demeurerait - pragmatique ».

** *******

Service Control of the Control of th

42 . W

......

40.00

per tor ere solution political

GRÈVE BIEN SUIVE A L'AÉROSPATIALE

Les mouvements de grève à d'une heure à une demi-journée seion les sites, — ont été suivis par 65 % à 70 % du personnel seion Force ouvrière et à 45 % en moyenne selon la direction. A Toulouse, le mouvement de grève avait eu lieu le 17 juin. FO, la CFTC et la CGC avaient lancé un appel commun à l'action contre - la remise en cause de la politique contrac-tuelle», l'accord société de 1970 prévoyant deux augmentations semestrielles de 2 % ayant été dénoncé La direction fait observer, alors que les discussions sont dans l'impasse, qu'avec l'augmentation générale de 2 % au 1 anvier et l'effet de report des hausses de 1985 sur 1986, la masse salariale va angmenter de près de 4.5 % cette année.

La CGT et la CFDT avaient appelé à l'action séparément sur les thèmes des salaires et de l'emploi. Un comité central d'entreprise est convoqué ce vendredi pour annoncer 2 340 suppressions d'emploi sur deux ans,mais avec 1 000 embauches sur cette même période (pour des catégories professionnelles diffé-rentes). Ces départs se feront par le biais de mises à la retraite, de conventions FNE et de congés de conversion, mais pas de «licencie-

et la Caisse Nationale de Crédit Agricole

> ont le plaisir d'annoncer l'ouverture au Portugal du

Banco Internacional de Crédito, SARL.

Lisbonne

Av. Fontes Pereira de Melo, 27 Tel.: 52 71 35, 52 71 71, 57 00 93 Telex: 62353 BANICR P

Porto

Avenida da Boavista, 1200 Tel.: 66 62 88, 69 22 50 Telex: 28608 BANICR P

Espírito Santo Financial Holding, S.A. | Espírito Santo Financial Holding, S.A. Luxembourg

> Profitant des opportunités existantes dans les pays où l'initiative privée est un moyen de stimuler le progrès social et économique, le Espírito Santo Financial Holding S.A. a développé, dans ces onze dernières années, des activitées bancaires et financières à l'échelle mondiale, notamment:

- Compagnie Financière Espírito Santo S.A., Lausanne
- Société Bancaire de Paris, Paris
- Banco Internacional de Crédito S.A.R.L., Lisbonne et Porto

Erars Unis d'Amérique

- et İles Cayman Biscayne Bank, Miami
- Bank Espirito Santo International Ltd. Iles Cayman

Brésil

- Groupe Bancaire Inter-Atlântico, associé à la Morgan Guaranty Trust Company of New York et au Groupe Monteiro Aranha, Rio de Janeiro et S. Paulo
- Companhia de Seguros Inter-Atlântico. Rio de Janeiro et S. Paulo



Espírito Santo Financial Holding S.A. 37 - Rue Notre-Dame — Luxembourg

PÊCHE

LE CONTENTIEUX FRANCO-ESPAGNOL

Le comportement de la France est « disproportionné »

nous déclare à Madrid le secrétaire d'Etat à la pêche

tre la France et l'Espagne à propos du contentieux sur la pêche. Le jeudi 19 juin, des pê-cheurs basques espagnots out arrêté à la frontière des camions transportant de poisson en provenance des pays de la CEE. Le secrétaire d'Etat espagnol de la pêche nous expli-que dans l'entretien ci-dessous qu'« il serait disproportionné que la France venille remettre es question des décisions adoptées par tous en conseil des ministres de la CEE....»

of the second

To produce the control of

ار بينه

-Trous / / /

Trapin . . .

ME OF STREET

Andrew Contract

Carrier to the con-

Wind the second

12 To 12 TO

De notre correspondant

Madrid. - Les pêcheurs basques espagnols, qui revendionent le droit de travailler dans une zone en litige au large des côtes landaises, ne dé-colèrent pas. Ce n'est qu'à contrecourre qu'ils avaient en fin de compte consenti, le 12 juin, à lever le blocus du port d'Hendaye, commencé qua-tre jours auparavant (le Monde du 13 juin).

AGRICULTURE

La solution aux conflits du com-

merce agricole international ne peut être que politique. C'est la princi-

pale conclusion, avancée par M. Henri Nallet, ancien ministre

français de l'agriculture, à la session

du Conseil mondial de l'alimenta-tion (CMA), qu'il préside.

Le CMA s'est réani à Rome du lundi 16 au jeudi 19 juin ; il a consa-cré ses travaux à la situation alimen-

taire en Afrique, à l'instabilité du

commerce international et au ren-

sorcement de son propre rôle. Les

ministres (on leurs représentants) des treute-six pays membres du

CMA ont tenu mardi 17 et mer-

credi 18 des discussions à huis clos,

d'où il ressort, d'après M. Nallet, un

accord seion lequel les conflits com-

merciaux agricoles ne pourront pas

être résolus dans le seul cadre du GATT (Accord général sur les

tarifs douaniers et le commerce). Pour M. Nallet, seule une concerna-

tion des politiques agricoles des dif-

férents États pourra empêcher une

19 juin, une baisse d'environ 10 % des taxes perçues en France sur les céréales. Le ministre, qui participait à la journée de clôture du congrès annuel de l'Association générale des producteurs de blé (AGPB), réunie

à Aix-les-Bains, donnait ainsi en par-

tie satisfaction aux revendications

Les mesures annoncées représen-

tent une diminution de 25 centimes sur les 5.27 F de taxes prélevées par quintal de blé : il s'agit d'une baisse

de 15 % de la taxe FAR qui va au budget de l'Etat, d'une baisse de 10 % de la taxe FASC, qui alimente les budgets de l'Office des céréales, d'Unigrains et de l'ITCF (Institut

des agriculteurs.

explosion du système qui voit l'offre cément favorables.

M. Guillaume annonce aux producteurs de céréales

une baisse de 10 % des taxes

M. François Guillaume, ministre technique), et de 10 % de la taxe

dix jours.

AU CONSEIL MONDIAL DE L'ALIMENTATION

M. Nallet plaide pour une solution politique

des conflits commerciaux

Depuis, l'échec des négociations menées sur ce thème par Madrid et Paris sous les auspices de la Com-munauté les ont décidés à repartir à l'assaut. Plusieurs incidents ont eu ieu, et la garde civile a dû intervenir pour protéger des camions transpor-tant du poisson. Les pêcheurs en co-lère ont également empêché la vente de poisson importé sur le marché de

Ces actions de force répétées ris-

quent de compliquer encore la solu-tion du premier contentieux important qui oppose la France et l'Espagne depuis l'adhésion de cette dernière à la CEE. Dans l'interview qu'il nous a accordée à Madrid, le secrétaire d'Etat à la pêche, M. Mi-gnel Oliver – l'homologue espagnol de M. Ambroise Guellec, – le re-comaît. « I at condamné publiquement et à plusieurs reprises les ac-tions illégales des pêcheurs espagnols, souligne-t-il, mais j'ai bien conscience qu'elles sont le fruit du décences.

Vus du côté espagnol, les intérêts en jeu sont, il est vrai, importants. Dans la zone en litige, quatre cents embarcations pêchent habituelle-

globale progresser beaucoup plus vite que la demande, et les grands pays producteurs contraints de bra-der leurs stocks. Dès lors, le CMA,

qui est le seul lieu de rencontre

intérnationale au niveau ministériel.

apparaît comme l'outil privilégié

La France et l'Italie out insisté

pour que les questions des échanges commerciaux soient abordées en

haison avec celles du développement

agricole des pays. Les différents par-

ticipants ont reconnu le droit légi-time de chaque Etat à rechercher

son autosuffisance alimentaire. Tou-

tefois au sein des pays en voie de

développement, ceux qui sont par-

venus à cette autosuffisance ont cri-

tiqué les subventions aux exporta-

tions accordées par les grands pays

producteurs, alors que les pays forte-

ment déficitaires n'ont pas caché

leur méssance à l'égard de règles commerciales plus libérales qui leur

seraient imposées, sans leur être for-

Ces taxes, spécifiques à la France,

représentent 5 % du prix de vente

Les céréaliers demandaient aussi

une baisse égale du montant de la

taxe de coresponsabilité (3,80 F par

quintal) perçue par la Communauté

Par ailleurs, le ministre de l'agri-

culture à annoncé son intention d'exiger de Bruxelles que le délai de paiement aux producteurs, lorsque

leurs produits sont achetés aux « cours d'intervention », soit ramené

de cent vingt jours à quatre-vingt-

Anda qui finance le dével

pour la préparation d'un tel débat.

ment le merlu, la sardine ou l'anchois, faisant vivre directement ou
indirectement près de cinq mille
personnes. « Le problème le plus sérieux est celui du port de Foniarabie, dont les pècheurs dépendent
presque tous de cette zone, explique
M. Ofiver. Si le trapèze d'Eskota
leur est dorénavant interdit, ce sera
la ruine pour toute la ville, d'autant
qu'il s'agit en général d'embarcations très artisanales, peu aptes à se
reconvertir à un autre type d'activertir à un autre type d'acti-

«Ces pêcheurs ont toujours tra-vaillé dans cette zone, poursuit M. Oliver, et voilà qu'ils s'en voient chassés au moment même où leur pays entre dans l'Europe. Le traité d'adhésion de l'Espagne à la Com-munauté stipulait poursant, tant dans sa lettre que dans son esprit, ou aucun sectrur ne poursait en qu'aucun secteur ne pourrait, en sout état de cause, se retrouver dans une situation plus défavorable après l'adhésion qu'avant. C'est auourd'hui leur cas ! •

« Anomalie technique »

Juridiquement, le contentieux est complexe. La zone d'Eskota, complexe. La zone d'Eskota, contrairement à ses voisines, n'est pas expressément mentionnée dans le traité d'adhésion. La France en concint que les pêcheurs espagnols ne peuvent en revendiquer l'accès, à moins qu'une négociation ne s'ouvre à ce sujet. Pour M. Oliver, cette à ce sujet. Pour M. Oliver, cette omission constitue une simple « anomalie technique» qu'il convient de corriger au plus vite. « Ce petit trapèze a été oublié dans le traité d'adhésion parce qu'il ne constituait que la pointe française d'une vaste zone marltime appartenant presque entièrement à l'Espagne. La solution la plus logique serait que la Communauté détermine quel est aujourd'hui son statut, et que nos aujourd'hui son statut, et que nos pécheurs puissent continuer à s'y rendre en attendant.

«Je comprends d'autant moins les réticences de la France à ce sujet que ses propres pêcheurs travaillent très peu dans cette zone, poursuit notre interlocuteur. Pourquoi vouloir nous en chasser? >

En fait, à Madrid, on soupçonne la France de vouloir profiter de la discussion sur le litige pour procéder à une «renégociation d'ensemble» des clauses sur la pêche du traité d'adhésion.

La France ne cache pas, en tout cas, qu'elle veut réviser deux dispositions adoptées en décembre der-nier à Bruxelles. Apparemment techniques, elles influent en fait de manière déterminante sur le niveau d'activité de la flotte ibérique : Paris demande que le chiffre de cent cin-quante bateaux espagnols autorisés à pêcher simultanément dans les canx communautaires inclue les em-barcations en déplacement (qui vont sur les lieux de pêche ou en reviennent), et que l'on modifie à la hausse l'évaluation de la capacité des palangriers (bateanx qui pê-chent avec des lignes) espagnols.

Ce serait là bouleverser tont rant la longue négociation d'adhé-sion, rétorque-t-on du côté espagnol. « S'il y a des thèmes conflictuels à «S'il y à aes inemes conjuctuels à régler, nous sommes prêts à les discuter, affirme M. Oliver. Mais il nous paraît disproportionné que la France saisisse le prétexte de la zone d'Eskota pour remettre en question des décisions adoptées par tous en conseil des ministres com-munautaire et qui concernent le fond même du traité d'adhésion!»

Les négociations à ce propos entre Paris et Madrid, qui doivent repren-dre le lundi 23 juin, au lendemain des élections espagnoles, s'annon-cent donc longues et difficiles.

La perfection dans tout le répertoire

THIERRY MALINIAK.

Le Monde

CADRES

REPRODUCTION INTERDITE

La Cerstre d'informations Finan-cières, dans le cadre de son expansion à Paris ou proche bantieus, organise un stage pour recruter des COSSEELLERS CCIALUX H.F. Formation assurée.

propositions

diverses

L'Etat offre des emplois sta-bles, blen rémurérés, à tous les Français avec ou sans diplôme. Demandez une documentation sur la revus apécialisée PRANCE CARRIERES (C. 16) B.P. 402-08 PARIS CEDEX 09.

Le groupe EGOR rappelle aux lecteurs du Monde les postes qu'il leur a proposé cette semaine:

Une opportunité passionnante pour un ingénieur à vocation internationale DIRECTEUR TECHNIQUE

Ref.VM16/852F

Geoc

RESPONSABLE DE PROJET

BIBLIOTHECAIRE

Ref.VM32/1447C

Rél. VM32/1386 T

Réf.VM32/1447B

NEGOCIATEURS HAUT NIVEAU

GROUPE EGOR 8, rue de Berri - 75008 PARIS

Locations

PARIS BORDEAUX LYDN NANTES STRASBOURG TOULOUSE COTO

bureaux

DEMANDES D'EMPLOIS F. CORN. OR INFORMATIQUE Ch. place GRANDS MAGASINS, réception marchandises, tenues stock. EXC. REF. LIB. DE SUITE. Ecrire sous le n° 6 899 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, Paris-7°.

J.F. 28 ers, tit. 2 floences lec-tres finguistique et DESS Dau-phine: « Les métiers de torme-teurs intervenants », recharche poste évolutif de conception or-certisation funtantion des acti-

proprietés

Vds dem. de caract, 1860 tt cft, de parc bolsé, 2 ha, rég. Chalosse, 25 km est de Dex. Px 1 000 000,00 F. Ecr. Pages Beigts, 40380 Montfortser-Chalosse ou Tél. 58-98-63-11.

SUR 3,800 m²

PROPRIÉTÉ EN U

p., cuis., bns, w.-c., dépend seuff., 490 000 F. URGEN

CRÉDIT 100 m²

L'IMMOBILIER

appartements ventes

5° arrdt

Métro CENSIER

Face égise SAINT-MÉDARD
Sur petite place avec entres,
salon avec poutres, cheminés,
salie à manger, 1 chemine, entrés, idichemette, beins, bien
aménagé, 138, rue Mouffetand,
Escalier A, vend., dim., lundi
14-17 h, sann. 11 h à 13 h 30.

11° arrdt 11° FAIDHERSE URGENT studio 32 m² avec loggie tout confort, 5° étage, clair, 280 000 F. Tél. 43-73-32-28.

14° arrdt

ALESIA; bel immedile, ascen-seur, très élégant 5 pièces + chembre asrvice, 1 500 000 F. I. RUE MARGUERIN samedi 14/17 h ou 46-44-98-07. 16° arrdt

Métro TROCADÉRO imm. p. de taile, celme, liv., 1 chbre, entrée, cuis., bains, chfi. central ind. + service, 5, RUE SAINT-DIDIER.

18° arrdt 2 PIÈCES refait neuf, et rue Ordener, 320 000 F.

Province

A VENDRE
COURSEULLES-S/MER (14,
1 appt, edjour., 1 chambre, cuisine écuipée, 12 cft, petit jardin 30 m², parking. Px 180 000 F. Tél. : (16) 33-52-25-27.

appartements achats

Rech. URGENT 110 à 140 m² Parie, préfère 5°, 6°, 7°, 14°, 15°, 16°, 4°, 12°, 9°, PAIE COMTPANT. T. 48-73-57-80.

AGENCE LITTRÉ

non meublées demandes

Pr cadres supérisurs et employée, GDE STÉ FRANÇAISE ÉLECTRONIQUE, déplacée Paris et env. rech. divers appts 2 à 7 p., studios, villas, Paris et banl., course ou longue durée, 45-03-30-33 à partir 10 h.

(Région parisienne)

locations meublees offres

TOUR TOTEN ÉTAGE ÉLEVÉ, APPT DE GRAND STANDING, LIVING DOUBLE, 2 CHBRES, 2 BAINS, PARKG, CAVE, 45-02-13-43.

(Région parisienne) LA DÉFENSE

Accessoires autos

AUTORADIO Pose immédiate de TOUT autoradio même ach, alleurs. Ex.: un posta PO GO PM K7 stáráo à 475 F, antivol 125F. Ouvert MEME le lundi TOUS accessoires autos

AUTOTEC 93, av. d'Italia, Paris-13°. T. 43-31-73-58. Mª Tobiac.

Maconnerie, piomberle, chif.,ALARME, peinture, mo-quette. Consell financement. T. 69-06-81-86, 30-21-80-22.

Artisans

Bibliophilie

ACHAT DE LIVRES A. LAFFITTE 46-34-73-25 19, r. du Cardingl-Lemoine, 5°. Bijoux

Cours

LA PETITE ACADÉMIE
DE MUSIQUE OUVRE UN NOUVEAU COURS DE PIANO POUR
ADULTES DÉBUTANTS STAGES INTENSIFS EN JURLET - TEL : APRÈS-MIDI
47, rus de Boulainvilliers,
75016 PARIS.

particuliers Mº PORTE-DORÉE, St-Mandé pr. bois de Vincernes, meison bourg. 7 p. cuis., 1t cft. gar, jer-din, acception. 2 285 000 F. MAS MMOBIL. 43-45-88-53.

DEMICHELI

48-73-60-22. 48-73-47-71.

maisons

de campagne

DAHOUET (22). mala. s/port., įdin, sij., 5 ch., 2 bns, 230 m² lab., gar., dép., "750 000 F. M. Lederc Val-André 96-72-2244.

PARAGUAY-ORIENTAL (ITAPUA) Propriété forestière de 886 ha (peuplement complet de bois pré-

hôtels

NEUILLY (MÉTRO) Loue directement 1 bureau ou + dans imm. rd, 47-58-12-40.

SAINT-MAUR/LA VARENNE (94)
Pavillon sur terrein 234 m², constr. 1968, 100 m² hab., sur 2 nìv., pius se-coi 53 m². Entrée, sacal. et paller marbra. cuist., salon, sale à manger, salle de baire, w.-c. Etage : 3 chbres, w.-c. cobinet de toiste, douche, penderie, placerd. Se-sol : gar., buand., atal., pièce améneg., chiff contrai mazout, 1 250 000 F à débat. 781. : 48-83-61-85 le soir. VOTRE SIÈGE SOCIAL natitution de sociétés et tous rvices. T. 43-55-17-50. locaux

commerciaux Locations

CELLILE COMMERCIALE

A LOUER

130 m² MAMMOUTH-Metz (57) Libre 1" juillet 1986. Tel.: 87-66-49-93.

A VENDRE OU A LOUER sur RN 305, 2 km de Paris Ensemble industriel libre de 5 000m² déviappés. Tél.: 46-71-41-20.

de commerce

Vandons toute propriété Odéon/Pont-Neut GALERIE CARACTÈRE, duplex 1º étage habitable ou loué, droit bail, 500 000 F plus loyer. T. 43-54-83-17, 11 à 19 h.

(peuplement complet de bois pré-cieux), pouvant également être di-visée, avec les meilleurs sois du Paragusy pour l'agriculture, A vendre pour ? 0 18 90 F (1 150 F/ha) sois d'origine voice-nique, climat et précipitations per-mettant 2 récoltes/en (production de bese sois). La propriété est li-mités sur 5 km par une rivière et a acoès à la route asphaitée Ruta, n° 8 à une distance de 5 km. Vous pouvez payer le prix d'achet en France en france français. Veuillez adresser le courrier à : Arno J. Goestz, Gartenstrasse 6, D-8251 Hirachberg, R.F.A.

TOURAINE (210 km Paris), b. DEMEURE XVIII., 6 p., ct., communa, joli jdin ombragé. Cabinet CHATET (16) 47-23-91-29. LA VARENNE-SAINT-HLAIRE, 500 m RER, QUAR-TIER TRÈS RÉSIDENTIEL. 80 km ADK-EN-PROVENCE Mas harss 400 m³ nomb, dé-pend., VALEUR 2 100 000 F, VENDU 1 450 000 F, TEL : 91-37-05-21.

> RER BOISSY-ST-LÉGER Vilicoreanes sup. mais. bourg., parc 2 133 m², tri. séj. 90 m², 4 ch., cuis., tt cft, 240 m² hab. ter., billard, ss-soi complet, gran. aménagasble, 1 985 00 F. MAS Mandols... 43-45-88-53.

Lamorieye, 35 km Peris, part. vend urgt site résidentel, belle ppté de beeu perc 1,6 ha clos de murs, essences variées 184 m² hab., tt cft, parfait état, dépend., bessin, serre,

NEMOURS 75 KM DE PARIS Greet aut. Sud. à palsir Genti CASTEL AMENAGE meublé s/terr. 5 ha, 400 m de Meube s/ter: 3 na, 400 m us berge, nv. poisson, alte et vue exception., 18-38-92-72-32 et après 20 h : 18-38-96-22-29. AFFAIRE RECOMMANDÉE PROX SACRIFIÉ.

L'AGENDA

Vacances - Tourisme - Loisirs

Loue vacances soût villa meu-blée Nice mer. Ecrire Sousseau, 58, route de Granoble, Nice. CHATEL (HAUTE-SAVOIE) A louer sem.-15 jrs juill. 8 sept., mudic 4 pers., 46-60-26-59. Viii. vacances LE NIVOSE, rando., tannis, équit, enim., tarifs int., ridue, enfants. Rans. et réservations Le NIVOSE L'Alpe-du-Grand-Serre 38350 La Mure. Tél. 78-72-18-69.

ILE GRECQUE

Maison à louer, 6 lits, bord mer su mois. Tél. : 45-44-21-97. Moquettes

MOQUETTE 100 % PURE LAINE Prix posés : 99 F/m². Tél. : 46-58-81-12.

Tapis

TAPIS D'ORIENT - 50 %

LOUE APPARTEMENT dens IM-MEUBLE au bord de la grande plage de BIARRITZ : 1 chem-bre, 1 salon, 1 selle à manger, 1 cuisine, 1 salle de bains, 1 cuisine, 1 salle de bains, w.-c., entrés. Luillet 2 000 F la quinzaine : soût 2 500 F la puinzaine : (18) E0 24.72.38 quinzaine; août 2 500 F la quinzaine (16) 59-24-77-31. CARROZ-D'ARACHES (Haute-Savoie). A louer STU-DIO 4 personnes, tout confort. Juin, août, septembre, sestion éré, 1 150 m d'altitude, pie-cine, tervis, équitation, etc. Tél.: 43-04-42-41.

DRISCOLL HOUSE HOTEL
200 chembres à un lit. Demi-pension. 65 livres par semaine.
Adultes entre 21-60 ans.
S'edresser à 172, New Kent
Road London SE 1.
Tél.: 01-703-4175.

CANNES particulier LOUE GRANDE PROPRIÉTÉ BOUR-GEOISE de 6 chambres plus pa-villon d'arnis et gardiera. Pia-cine, termis, caltre, splentide tue mer. Libre soût, ou juillet

A louer juliet meison de cem-pagne (cuisine, séjour rustique, cheminée, 2 chambres, selle de bains, en plaine nature boisée, 10mn bale de Douarnenez, plages. Ecrira Mª- Le Pege, Le Grannes-Cast 29150 Châtsau-lin ou 761.: (98) 73-54-61. LE TOUQUET belle maleon. 5 chambres, jardin, garage, fout confort. A louer juillet, soft, septembrs. T6l.: 43-54-37-99.

LOCTUDY (Sud-Finistère) meison 4 pièces, jardin du 20-8 au 20-7. Téléph. : 46-68-89-03.

NEC, c'est une gamme complète d'imprimantes matricielles 24 aiguilles, reconnues pour leur qualité, leur rapidité et leur fiabilité. Les imprimantes NEC P6 - P7 : de remarquables interprètes dans tous les registres de l'impression, 216 CPS - 80/132 colonnes. L'imprimente NEC P5: la virtuose du traitement de texte. 264 CPS - 132 colonnes - 8 K buffer. Les Grands Interprètes Vous pouvez voir et essayer les imprimantes NEC chez : **AGENA**

11, boulevard Pershing 75017 PARIS Tél.: (1) 47.48.09.09

L'Assemblée a approuvé les comptes de l'exercice 1985, qui se soldent par un bénéfice de 44.6 millions de francs, et décidé la distribution d'un dividende de 9 francs, avoir fiscal compris, à chacune des 5 842 160 actions composant le ca-pital augmenté à raison d'une action ratuite pour dix anciennes à la suite de le décision prise par le conseil d'admi-nistration dans sa seance du 16 avril 1986. Ce dividende sera paya-ble en espèces le 4 août; cependant, les actionnaires ont la faculté d'opter pour le paiement de ce dividende en actions sur la base de 1 035 francs par action welle à condition d'en faire la denouvelle, à condition d'en faire la de-mande à compter du 30 juin jusqu'au 25 juillet 1986 auprès de leur banque ou

Cette assemblée a nommé adminis-trateur M. Gérald Long, ancien direcmandats d'administrateurs de MM. Renaud Gillet, René Lapautre, Paul Le-percq, de censeurs de MM. Jean Marti-

Les actionnaires de la Société se sont oeau et Henri Rochat et de commissaire aux comptes titulaire de M. Francis

A l'occasion de cette assemblée, Jérôme Seydoux a domé des indications sur la marche des principales filiales de-puis le début de l'année et sur les pers-

pectives de l'exercice.

Le traffic passager d'UTA a augmenté; deux Boeing 747-300 neufs ont été acquis et deux Boeing 747-200 ont été transformés en Boeing 747-300 Combi. Le résultat d'UTA devrait se situer en 1986 au même niveau qu'en 1985. Dans le secteur maritime, la situation devrait cesser de se dégrader à la suite des mesures prises pour la réducsuite des mesures prises pour la réduc-tion d'effectifs et la réorganisation de la flotte. Les pertes des croisières seront très largement inférieures à celles de 1985 à la suite de la vente du Rhapsody et de l'arrêt de l'Azur. Le secteur indus-triel dégagera des résultats moins bons que ceux de 1985 en raison de la baisse de ceux de la société aventire. Luitan de ceux de la société argentine Unitan. La fraction de la perte de la . 5 » à supporter par Chargeurs SA ne devant pas dépasser 75 millions de francs, le résul-tat consolidé de 1986 devrait être en assez nette augmentation sur celui de 1985 (495 millions de francs).

Société commerciale de la côte d'Afrique **GROUPE CFAO**

CICA

L'assemblée générale ordinaire du 19 juin 1986 a approuvé les comptes de revercice clos le 31 décembre 1985, se soldant par un bénéfice net de 12 362 347 francs, après amortissements, provisions et impôts, en augmentation de 44 % sur celui de l'exercice

Le bénéfice net consolidé s'élève à 38 168 303 francs, contre 14 997 797 francs en 1984.

L'assemblée a décidé de distribuer à partir du 30 juin 1986 un dividende net par action de 40 francs, assorti d'un avoir fiscal de 20 francs, en progression de 14 % sur celui versé au titre de l'exercice de 1984.

Les mandats d'administrateurs de MM. Georges Milaranca et Pierre Jack Dubois arrivés à échéance ont été renou-

Le mandat de commissaire aux comptes titulaire de M. Roger Cauvin arrivé à expiration a été renouvelé.

Dans son allocution, le président a indiqué que le chiffre d'affaires et les ré-sultats à fin mai continuent de progreser de façou sensible.

Par ailleurs, il a précisé que l'aug-mentation de capital ouvert le 15 mai et close le 16 juin 1986 s'était déroulée

ď.

ġ.

tri

RICOLÈS-ZAN S.A.

L'assemblée générale ordinaire de la société RICQLES-ZAN, réunie le M. Henri GIRARDEL, a approuvé les comptes de l'exercice 1985.

Sur un marché en régression, le chiffre d'affaires, hors taxes, ne s'est élevé qu'à 183,4 millions de francs, en recul de 3,6 % sar celui de l'exercice précédent, la part des ventes à l'exportation stagnant à 8,5 % des ventes totales.

S'ajoutant à une nouvelle dégradation des conditions de vente, l'insuffisance d'activité a entraîné une forte baisse des résultats financiers. Après charges et produits exceptionnels et report en arrière du déficit, la société accuse une perte nette de 6,9 millions de francs contre un bénéfice net de 0,4 million de francs en 1984.

Face à cette situation un important programme de redressement a été pé dès la fin de l'exercice. Il renose à la fois sur une politique commerciale dynamique et novatrice et sur une réduction sensible des effectifs liée à la modernisation des équipements indus-

Les mesures prises, bien que d'effet progressif, et les efforts qui suivront doivent permettre à RICQLES-ZAN d'enregistrer dès l'exercice en cours une amélioration de tendance tant dans le domaine des ventes que dans celui des

Le chiffre d'affaires à fin avril est en

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires s'est

Elle a approuve les comptes de l'exercice 1985 qui font

un bénéfice net consolidé (hors plus-value) de 775 MF.

L'assemblée générale a renomme aux fonctions d'admi-

Elle a également décidé la distribution d'un dividende

Elle a renouvelé pour six ans les mandats de M. Pierre

FEUILLET et de M. André PAVIE comme commissaires aux

Enfin, l'assemblée générale extraordinaire a approuvé

les résolutions qui lui étaient proposées et portant sur trois

- l'absorption, à compter du 1e juillet, de SCODIA, filiale

- l'autorisation donnée au conseil d'administration de

consentir des options de souscriptions d'actions ouvertes à

- l'autorisation donnée au conseil d'administration

d'augmenter le capital social jusqu'à un montant de 1 mil-

liard de francs en une ou plusieurs fois par émission en

numéraire d'actions nouvelles ou de certificats d'investis-

Le Conseil d'Administration, réuni à l'issue des assemblées,

a décidé, sur la proposition de son président, M. Charles

ZVIAK, de faire usage de l'autorisation donnée par

l'Assemblée Générale Extraordinaire et de consentir une

Le rapport annuel de L'ORÉAL pour l'exercice 1985

première distribution d'options de souscription d'actions.

peut être obtenu, sur simple demande, en écrivant à :

L'ORÉAL, Information financière,

41, rue Martre, 92117 Clichy

sement ou par incorporation de réserves ou de primes.

net unitaire de 30 F qui sera mis en paiement à compter du

nistrateurs pour quatre ans M. André BETTENCOURT et

un chiffre d'affaires consolidé de 16 430 MF; - un résultat d'exploitation de 1 721 MF;

Le bénéfice net par action ressort à 167,33 F.

réunie le 20 juin 1986 sous la présidence de M. Charles

ZVIAK, président directeur général.

apparaître:

M. Roger MARTIN.

30 juin 1986.

points:

comptes titulaires.

à 100 % de L'ORÉAL;

des membres du personnel;

Cessation de garantie

La Banque d'arbitrage et de crédit, dont le siège social est à Paris 8, 21 avenuc George-V, dénonce la garantie li-nancière qu'elle avait accordée au titre de l'activité d'agent de voyages de la société Pharos France, 2, rue de l'Echelle, Paris le.

En conséquence, la présente garantie cessera à l'expiration d'un délai de trois jours francs de la date de la présente publication, conformément au décret 77-363 du 28 mars 1977.

La garantie de la Banque d'arbitrage et de Crédit s'applique à toutes les créances ayant leur origine antérieurement à la cessation de garantie, à condi-tion que ces créances soient produites par le créancier dans un délai de trois mois à compter de la présente publica-tion au siège de la Banque d'arbitrage et de crédit.

Il est précisé que le présent avis ne peut en aucune façou mettre en cause la solvabilité et l'honorabilité de la société Pharos France, qui bénéficiera désorent équivalent acmais d'un cautionne cordé par la Générale de banque Belge-France, dont le siège social est 12, rue Voiney, Paris. »

Bafid

ERRATUM

La sonscription à l'angmentation de capital de la Banque financière pa-risienne – BAFIP sera ouverte du 23 juin au 16 juillet 1986 inclus.

Bechin

Béghin-Say, réunie le 18 juin 1986 sous la présidence de M. Jean-Marc Vernes, a approuvé les résolutions qui lui ont été proposées et notamment les comptes et proposées et notamment les comptes et le bilan de l'exercice 1985, qui se sol-dent par un bénéfice net de 53 379 813,71 F après une dotation aux amortissements de 410 963 188 F. Un dividente de 7,50 F par action,

dont 5 F directement distribués et 2,50 F correspondant à l'impôt déjà payé an Trésor (avoir fiscal), s'appli-quant aux 6 027 062 actions composant le capital sera distribué.

La date de mise en paiement de ce di ridende a été fixée au 7 juillet 1986.

L'assemblée générale extraordinaire réunie le même jour a approuvé les réso-lutions qui lui ont été proposées et notamment l'autorisation donnée au conseil de procéder à l'émission de certinominal d'augmentation de capital de 300 000 000 F dans une proportion qui ne pourra être supérieure au quart du capital social.

Immindo SA

L'assemblée générale ordinaire d'Immindo SA, réunie le 12 juin 1986 sous la présidence de M. Gérard Dangelzer, a approuvé les comptes de l'exer-cice 1985 qui font ressortir un bénéfice de 26 445 233,85 f contre 24 046 648,25 F pour l'année précé-dente. Elle a décidé la mise en distribution à chacune des 1 322 500 actions composant le capital social, d'un dividende de 19,50 F par action dont 0,10 F au titre des primes à la construction.

Le dividende pourra, au gré des actionagires, être payé soit en numéraire, soit sous forme d'actions de la société émises à 456,47 F et portant jouissance au 1^{er} janvier 1986. Cette option pourra être exercée entre le 23 juin et le 23 juillet 1986 inclus auprès des intermédiaires financiers habilités à payer le dividende. En conséquence, tout actionnaire qui n'aura pes quence, tout actionnaire qui n'aura pas exercé son option au terme de ce délai ne pourra recevoir le dividende lui revenant qu'en espèces.

L'année écoulée a été marquée par la fusion-absorption de la société Focobat qui s'est traduite par une augmentation du capital d'Immindo SA (132 250 000 F contre 125 000 000 F) et par un accroissement de son patri-moine d'habitation en région parisienne (trois programmes situés respective-ment à Enghein-les-Bains, Sèvres-Chaville et Poissy).

Par ailleurs, les conditions d'exploitation des immeubles ont été satisfai-santes : le taux d'occupation des immeu-bles d'habitation est resté proche de 100 % et toutes les surfaces commer-ciales étaient louées au cours de l'exer-

Dans le cadre de sa politique d'arbi-trage du patrimoine, la société a décidé de vendre l'ensemble immobilier de Bagneux (60 logements) ainsi que le programme de Sèvres-Chaville (16 logements).

A l'issue de l'assemblée générale ordinaire, le conseil d'administration s'est réuni à l'effet de désigner un nouveau président en remplacement de M. Gérard Dangelzer atteint par la limite d'age. M. Gérard Dangelzer, qui occupait le poste depuis la création d'Immindo SA, a été nommé président d'honneur. Le conseil d'administration a nommé M. Georges Mazand président de la société et consirmé M. Gérard Bil-land dans ses fonctions de directeur

Le conseil a tenu à remercier le président, M. Gerard Dangelzer, pour l'œuvre qu'il a accomplie ainsi que pour les résultats obtenus depuis la fondation de la société en 1963.

MARCHÉS FINANCIERS

Avec les Câbles de Lyon

LA CŒ INTRODUIT SA DOUZIÈME FILIALE **EN BOURSE**

Avec les Câbles de Lyon, intro-duits le 17 juin au second marché de la Bourse de Paris, c'est la douzième société cotée (huit le sont déjà en France et trois à l'étranger) que comptera désormais le groupe nationalisé CGE (Compagnie générale d'électricité). Mais c'est la première filiale que le groupe introduit depuis sa nationalisation, la précédente in-troduction datant de 1977 avec

troduction datant de 1977 avec Electrobanque.

Deuxième câblier mondial, les Câbles de Lyon ont réalisé en 1985 un chiffre d'affaires de 10,67 mil-liards de francs. Un chiffre d'af-faires en progression de 20 à 40 % par an (en francs courants) au cours des dernières années. La société es-time détenir 4 % d'un marché mon-dial du câble évalué à une trentaine de milliards de dollars par an. Le réde milliards de dollars par an. Le ré-sultat net consolidé a atteint 203 millions de francs en 1985 (con-205 millions de france en 1984), dont 64 millions pour les filiales étrangères. Le résultat net part du groupe s'élève lui à 170 millions de france.

Depuis le début des années 80, le

groupe a considérablement déve-loppé son caractère international (62 % du chiffre d'affaires sont réa-lisés hors de France) par de nom-breuses acquisitions : en 1981 aux Etats-Unis, en 1982 en RFA, avec la prise de contrôle de Kabelmétal... sur les 50 unités de production du groupe, 26 sont installées à l'étranger. Sur les 12 700 salariés du groupe, 5 500 travaillent à l'étranger. Selon les prévisions faites au vu des premiers mais de 1986, le chiffigure despit programmes de 2 re d'affaires devrait progresser de 3 à 5 % cette année, le résultat d'ex-ploitation de 7 à 9 % et le résultat net approcher les 220 millions de francs, en progression de 8,5 %. Le résultat part du groupe augmente-rait, hui, de 20 %, à 205 millions de francs. L'endettement à long terme, relativement important (il représente 61 % des capitaux permanents en 1985), devrait se stabiliser à partir de 1986. Pour cette année, les investissements corporels s'élèveront à 450 milions de francs (contre 418 en 1985) et la marge brute d'autofinancement augmenteur samilla nancement augmentera sensible-ment pour atteindre 660 millions de

francs (contre 580 en 1985). La mise en vente le 17 juin de 550 000 titres représentant 19 % du capital entraînera une nouvelle répartition de l'actionnariat : la CGE détiendra 69 % (contre 90 % avant l'introduction en Bourse), l'Electro-Financière (filiale de la CGE) 10 % (inchangé), le public 19 % et le per-sonnel 2 %.

L'opération, conduite par la So-Banque et la charge Nivard Flornov. s'est effectuée sur la base d'un prox d'offre unitaire minimal de 650 F. Le 17 juin, un cours de 800 F a été coté, et plus de 550 000 actions ont été servies (sur un total de 12,4 millions de titres demandés) dans les conditions suivantes : 20 % pour les ordres libérés entre 860 F et 895 F et 10 % environ pour les ordres com-pris entre 800 F et 850 F. On notera que le pool introducteur a opté pour la « fourchette haute » des demandes, ce qui pourrait susciter quelques interrogations sur la carrière future du titre. – C. B.

 Béliets de trésorerie : l'ADEF mise en place à la fin juin. -L'Agence d'évaluation financière (ADEF), créée sous l'impulsion du Crédit national afin d'établir notamment un « rating » (cotation du ris-que) des sociétés émettent des billeus de trésorerie, version française du papier commercial américain sera opérationnelle à la fin du mois de juin, a indiqué son directeur général, M. Xavier Laurent-Athalin. Le conseil de surveillance de l'ADEF, qui comprend des représentants des divers actionnaires (Crédit national, Dafsa, AGF, AGP, GMF, UAP, Drouot Assurances, Caisse nationale de prévoyance) sera pré-side par M. Yves Flornoy, ancien syndic de la Compagnie des agents de change, le président de la Dafsa, M. Pierre Cabon ayant été désigné à la vice-présidence.

• Emission Total-CFP : plusieurs innovations. - La double opération financière annoncée par Total-Compagnie française des petroles afin de renforcer ses fonds propres de quelque 4 milliards de francs (*le Monde* du 14 juin) comporte plusieurs innovations intéressantes. La première émission proprement dite, destinée à recueillir 1.7 milliard de francs d'argent frais sons forme de 4.6 millions d'actions nouvelles émises à 372 F et assorties d'un bon de souscription, fait l'objet d'un placement simultané sur le marché international (à hauteur de 650 millions de francs environ) et en France, où le solde (1,1 milliard de francs) se repartira à parts sensiblement égales entre l'Etat, actionnaire à 35 % de Total, mais qui n'exercera pas ses droits de souscription, et le public. Par ailleurs, cette émission aura lieu, pour la première fois, au cours de Bourse avec warrant attaché précise Paribas, animateur de l'opération avec pour co-chefs de file la BNP et la Banque Lazard. Enfin, la deuxième partie de l'opération consiste en une attribution gratuite de warrants, autre innovation.

م كذا من زلامل

Paris, 19 juin 1 Plus résistant

De nouveau assez secouée le 18 juin, la Bourse de Paris s'est un peu ressaisie jeudi. La résistance a commence à s'organiser et le mouvement de basse s'est ralenti. Dans la matinée, il s'était même quasiment arrêté. Quelques valeurs de premier plan se sont un peu redressées, comme Peugeot, Lafarge, Europe 1, Pernod-Ricard, Crédit foncier, Michelin, L'Oréal, Club Méditer-ranée. Mais des dégagements ont encore pesé sur Printemps, Dassault, Total, Schneider, Compagnie bancaire, CSF surtout. Bref, à la clôture, l'indicateur instantané s'inscrivait à 0,33 % en dessous de son niveau précé

La réponse des primes avait lieu ce jour. Mais celles-ci ont pour la plupart été abandonnées. Les opérateurs ont donc continué d'ajuster leurs positions en prévision de la liquidation générale du lendemain, quelques-uns permi les plus petits procédant à des ventes franches pour se procurer les capitaux nécessaires au règle-ment des soldes débiteurs et à la reconstitution de leurs couver-

«Le repli s'effectue en bon ordre dans un climat de bon aloi », disait un professionnel. A dire vrai, la déclaration du gouverneur de la Banque de France, M. Michel Camdessus, sur les taux d'intérêt, dont, selon lui, « la baisse est certainement feite pour l'essentiel », a quand même un peu rafraîchi l'atmosphère. L'effet produit a été très net sur le marché obligataire, calme mais légèrement offert, et sur le MATIF où les cours aux échéances les plus lointaines se sont alourdes. Privée de la perspective d'une nouvelle détente monétaire, la Bourse pard du même coup un de ses ressorts.

CHANGES

PARIS

Dollar: 7,15 F 🛊

La lente remontée du doiler

est poursuivie vendredi

20 juin sur les marchés des

changes, sans raisons particu-

lières, sauf, peut-être, la résis-

tance offerte à la baisse des

FRANCFORT 19 juin 20 juin

Dollar (en DM) . . . 2,2285 2,24

Dollar (en yeas) .. 166,95 167,38

MARCHÉ MONÉTAIRE

(effets privés)

New-York (19 juin) . 6 13/16 %

Paris (20 juin)

TOKYO

INDICES BOURSIERS

NEW-YORK, 18 juin 1

Repli

Wall Street a conne, le 19 juin, une séance irrégulière, tandis que l'activité s'étoffait par rapport aux précédentes journées. L'indice Dow Jones des trente valeurs industrielles, après avoir fluctué de part d'activité a finalement terminé au l'indice de l'activité d

trielles, apres avoir instince de part et d'autre, a finalement terminé en repli de 13.08 points, pour s'établir à 1855,86. Quant au volume des transactions, il portait sur 130 millions d'actions, contre 117,04 millions la veille. Une fois encore, les baisses ont prévalu : 848 titres se répliaient, 667 gagnaient du terrain et 444 sont restées inchangées.

Autour du Rie Board, l'incerti-

Autour du Big Board, l'incerti-tude des boursiers était accrus par l'annonce d'une diminution de

of.! %, en mai, des revenus person-pels des Américains, alors que leurs dépenses ont progressé dans le même temps de 0,9 %. D'ancuns estimaient que cette augmentation des dépenses des consommateurs

dissait angurer une relance de la croissance économique. Mais les autres statistiques dernièrement publiées (comme la révision à la baisse du PNB américain au pre-

paisse ou FVB americant au pre-mier trimestre) laisseat plutô pen-ser le contraire. Cette indécision a finalement pesé sur la tendance dans un marché nerveou. Parmi les titres les plus échangés figuraient Commonwealth Edison (2,7 mil-

lions de transactions) et Dart and Kraft (2,37 millions).

Alcos A.T.T.

Boeing Chase Membetan Bank Du Pont de Nemours Eastman Kodek

Estatings Access
Ford
Ford
Someral Motors
Goneral Motors
Goodyses
LB.M.
LT.T.
Jaiobil Cit
Pfoor

Cours du 16 join

Coere du 19 juin

PARIS (INSEE, base 100 : 31 déc. 1985) 18 jain 19 jain Valents françaises . 138,1 129,2 Valeurs étrangères . 165,8

C" des agents de change (Base 100 : 31 déc. 1981) Indice général ... 3446 3422

NEW-YORK Industrielles 1868.94 1955.86 LONDRES

(Indice «Financial Times») Industrielles 1348,10 1358 Mines d'or 229,59 216,78 Fonds d'Etat 90,63 90,47 TOKYO

18 imin. 19 innio Nikkei Dow Jones 17 177,97 17 277,54 Indice général ... 1329,12 1333,59

Notionnel 10 %. - Cotation en pourcentage du 18 juin

19 iuin 20 iuin

COURS	ÉCHÉANCES										
COURS		Juin 86	Sept. 86	D&c. 86	Mars 87						
Dernier Précédent	-	109,35 109,30	110 110,48	111,70 111,15	118,70 111,30						

MATIF

AUTOUR DE LA CORBEILLE

ROUSSEL-UCLAF : UN DERAPAGE QUI MASQUE DES ATOUTS MAJEURS. — POUR le ATOUTS MAJEURS. — Pour le premier trimestre, la marge brune du groupe diminue de 22,6 %, à 215 millions de francs, et le bénéfice net de 32,9 % à 116 millions pour un chiffre d'affaires de 2,91 milliards de francs (-6,8 %). A l'origine de ce dérapage: la baisse sensible du dollar, le blocage des prix des médicaments, les médiais de la météo sur les ventes de produits agrochimiques, la solvabilité défaillante de certains marchés étrangers. Pour l'exercice 1986 entier, le prési-

dent Sakiz s'attend à une baisse de 15 % des résultats sons réserve que le dollar se maintienne à ses niveaux actuels. Mais les perspectives à moyen terme sont excellentes, Roussel-Uciaf devant lancer de nou-

DIVIDENDE POULENC : ERRATUM - Le dividende qui sera versé le 1º octobre aux porteurs de titres participaore sux parteurs de titres participa-tifs sugmentera de 2,17 % par rap-port à l'exercice 1984, et non de 13,5 %, comme indiqué par erreur (le Monde du 19 juin).

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS		(3)4	MOIS		DEU	K MQ	rs	Π	SEX	MOES
	+ bes	+ beaut	Rep. +	os dép	Pa	p. +	68 d	έρ	Re	p. + c	w dép.
SE-U Sean Yen (190) DM Flocin F.B. (190) F.S. L (1 900) E.	7,1558 5,1442 4,2750 3,1911 2,8333 15,6652 3,8759 4,6469 10,7561	7,1580 5,1482 4,2793 3,1938 2,8354 15,6186 3,8797 4,6518 10,7678	+ 6 - 74 + 74 + 61 + 18 - 62 + 29 - 218 - 272	+ 15 - 52 + 91 + 75 + 26 + 33 + 48 - 186 - 228	+ - + + + + +	148 164 130 43 119 88 404 537	+-++++	39 115 190 151 58 48 115 356 456		28 486 487 383 171 228 324 1049 1366	+ 128 - 391 + 559 + 444 + 221 + 159 + 481 - 944 - 1169

T/	AUX D	es eu	ROMON	NAIE	S	
SE-U	7 1/8 4 1/2 4 1/2 4 1/2 7 1/4 1 1/2 12 3/4 11 19 1/4 18 7 1/8	1/2 4 6 1/16 6 7 1/4 7 5 3/4 5	1/16 6 15/16 5/8 4 1/2 3/16 6 7/8 5 7/14 7/8 5 7/16 1/4 11 1/2 1/8 9 7/8 3/8 7 1/8	4 5/8 6 1/8	4 1/2 4 5/	/8 /16 /4 /4

Ces cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises nous sont indiqués en

2.5

- 5

; K:

3.0

246 246 246

~÷:

10/4 **中**(表)

4:3

Core des change

7 4

214 A.

70 252

3 PM

... LE MONDE - Samedi 21 juin 1986 - Page 31 MARCHÉS FINANCIERS

ROOKSE	DE PA	RIS						<u> </u>		19	JUI		urs relevés 17 h 31
Companisation VALEURS Cours Premier D	erayt % toas +-		Rè	glemen	t mens	uel			Com	pen VALE		remier Demier cours cours	
1510 4,5 % 1973 1552 1555 155 4360 C.N.E. 35 4430 4420 438 1131 B.N.P.T.P 1153 1145 118 1276 C.C.P.T.P 1140 1140 1140 2896 Shedrick T.P 2545 2665 2865 2865 2865 2271 Shone-Pul. T.P 1603 1535 153 2271 Shone-Pul. T.P 1220 2220 222 1275 Shedrich T.P 1350 1345 134 1275 Thomson T.P 1350 1345 134 440 Accor 382 382 80 33 1370 Accord House 1615 1860 33	+ 0 19 5 - 101 Compen- 50 - 0 25 section	URS Cours Premier Dece		VALEURS Cours priced	Promise Decaler cours	% Compan-	VALEURS Cours	Pramier Demier cours	% 101 571 4 - 426	5 Du Pons-N	en 822 4	100 99 622 622 425 429	- 2 17 + 0 58
1276 C.C.F.T.P	95 + 0.75 805 Cridit F. - 0.48 2380 Cridit N	Inn 499 90 495 495 L 1980 1840 1840	- 0 98 270 - 1 07 740 - 4 17 123 - 2 53 455	Mais. Phinix 209 Majorette (Ly) 635 Memetia 106	210 20 216 620 621 105 10 105 10	+ 287 820 - 236 770 - 084 122	Stupiquet (Na) . 738 Schneider 645 S.C.O.A 104 S.C.R.E.G	699 699 - 640 630 - 106 90 106 70 - 77 77 10 -	5 02 300 - 2 32 258	D East Rand O Sectrolos 5 Ericaton .	27 60 263 10 2	27 90 27 40 252 70 252 70 263 20 269	- 072 - 016 - 030
1385 Sa-Gebain T.P. 1350 1345 134 1275 Thomson T.P. 1370 1380 138 440 Accor 382 382 80 38 1780 Agento Heves 1815 1850 185	20 420 Crosset 15 - 0 37 2050 Descent 50 - 0 72 3400 Dety 10 20 - 0 47 310 Dév. P.d	L 1860 1840 1840 335 323 321 1900 1832 1850 3180 3275 3260 C. (16) 285 265 265	- 4 17 123 - 2 53 456 + 2 51 1750 2370	Main. Phánix 209 Majoretre U.yi 235 Maranthi 108 Mar. Wandel 358 10 Maraif 2080 Merlin-Geda 3080 Merlin-Geda 2880 Merlin-Geda 5280 Merlin-Geda 5280	355 355 1520 1520 2085 2085 2950 2970	- 030 82 - 287 570 + 024 530	Supriquet (Na) 738 Schmeider 645 S.C.O.A. 104 S.C.R.E.G. 77 Seb 503 Sefinseg 492 S.F.I.M. 1799 S.G.E. 77 50	77 77 10 4 490 495 - 488 498 4 1799 1797 -	+ 012 560 - 159 560 + 121 73	5 Ford Moto 3 Freegoid	382 50 3 56 50	427 50 427 50 382 382 57 50 55 20	- 0 13 - 3 93
900 Markingte 750 741 74	11 - 120 2320 Docks Fr 160 1510 Dumez.	C. (Li) 285 - 265 285 430 415 416 mm 2080 2060 2060 1210 1201 1215	- 3 25 3300 - 191 2870 + 0 41 8410	Martin-Gerin	2580 2602 (- 2 18 81 540	S.F.LM	1799 1797 - 0 75 7440 - 1 500 500 - 1 580 980 4	- 0 11 85 - 4 560 - 0 79 479 + 2 81 650	Gén. Bect Gén. Balgi	z588 I	78 50 78 30 585 58C 430 50 431	+ 141
460 ALSPL 345 340 34 530 Abdrom 408 415 41	10 - 144 3000 Seco	2780 2660 2660 289 10 289	- 0.23 515 - 4.31 585 10 - 0.31 68 50 + 0.10 2380	Michard Bt. S.A. 471 Mich. Satsig. (Me) 528 M.M. Penamoya 50 Molit Harresty 1970	462 462 529 529 48 20 48 20	- 360 365 - 045 1380	Signetus Era. El. 504 Silic. 955 Sirneo-U.P.H. 560 Signer (I.) 350 Sisse Ressignal 1205 Signingo 932 Sodardo 1206 Sodardo 2060	551 552 - 350 350 . 1202 1202 -	- 142 4 - 024 4	B Goldfields 3 GdMegrop	45 80 oftein 42 80	558 558 45 70 42 80 42 60 42 80 58 80 58 60	
225 Amended Roy 195 196 19 1340 Amz. Estrapr 1390 1305 130 1800 Amicas Dasmark 1200 1365 136 1200 1365 136 1200 1365 136 1200 1365 136 1200 1365		2605 2581 2581 F 440 20 446 50 446	+ 448 1000 - 092 92 + 143 1140 + 035 215	Most Hecousty 1970 Mot. Leroy-S. 220 Mostinez 88 Newig, Micros 965 Nord-Est 158	1959 1961 822 822 88 90 88 50 966 967	+ 056 310	Siminor 932 Sodaro (Na) 250 Sodasho 2080 Sogarap 441 Sosmer-Allis. 1130	2080 2080 - 442 441 -	- 2 34 900	8 Hitachi 6 Hipaches A	36 25 dr 860	35 55 35 50 865 855 101 101	
720 Bail-Engirena 508 1080 1180 1180 1180 1180 1180 1180	18		+ 0 35 215 + 0 74 600 + 0 80 550 + 4 72 985	Nordon (Hy) 500	966 957 159 159 50 499 489 490 490 915 915	- Y2Y 720		1145 1145 4 676 675 - 1295 1285 4 485 485 -	+ 1 32 g; - 1 02 1060 + 0 38 330	2 Inco. Lineis 0 1854 0 177	ad 95 1048 10	94 80 94 76 039 1029 319 219	- 026 - 181 + 031
490 Bighin-Say 602 510 51 350 Bayer (Maj 303 257 25 840 Bic 581 571 57 1450 BLS 1170 1169 116	77 - 198 766 Figher bi	1 1270 1330 1330 1470 1445 1435 1435 755 766 275 10 285 285	- 238 1500 - 039 270 + 359 535 + 134 3380	Occident. (Sén.) 930 Oran.F.Paris 1530 Orich-Caby 212 50 Op6-Paribas 402 90 Océal (L.1 3220	1526 1528 0 214 214 50 1 400 10 400 10	- 000 13410	Sovac 1290 Sarafor 490 Synthelabo 343 Sales Luzanne 555 Fál. Siect 2990 (Normicon-C.S.F. 1233 Formicon 688	344 344 + 542 542 - 2930 2928 -	+ 0 29 169 - 2 34 69 - 1 74 1346	5 Ino-Yokadi 3 Messahib 0 Messahib	168 80 62 50 721	157 80 157 80 62 50 62 30 738 730	- 032 + 124
1450 B.LS	51 - 0.75 550 Free-Ui 52 + 0.09 51 Free-Ui 15 - 0.54 192 Free-Ui 25 - 0.35 330 Free-Can 1290 Free-Ui 1290 Free-Ui	(Sde.) 22 50 21 45 21 (Ma) 789 189 189 301 310 309	30 - 533 2020 1250 + 265 1820	Perio Réescomp 985	960 960	- 253 380 - 271 93 + 185 3060	[homson-C.S.F. 1230 [otal (CFP) 380 - (cartilic.) 86 [.R.T			0 Mobil Com 1250 Nestié	2 217 40	788 788 219 50 219 60 31750 31750	
3710 B.S.N3560 3500 350 1200 Censud1100 1152 114 3760 Census	25 - 0 35 330 Francism 20 - 1 88 1290. Francism 18 + 4 36 1420 Gal. Lafe 20 - 0 28	les Bel 1051 1005 1005 estim 1040 985 970385 380 980 este 340 320 3201051 1068 1068	- 4 37 1100 - 8 73 181 - 1 29 1000	Perhoet	1070 1070 118 118 877 877 58 50 58 70	+ 094 1010 1 - 311 1100 1 + 022 710	115	2580 2580 . 880 885 - 1020 1015 . 855 651 - 500 500 - 77 77 - 4290 4280 - 1770 780 -	- 0 34 139 - 0 97 173 + 0 15 129 - 3 58 460	3 Ofini O Petrofica	138 50 1 1245 12	150 150 141 139 50 240 1240 485 483	+ 0.72 - 0.40 - 0.10
1800 Casiso	10 + 0.64 + 400 Géortina 10 + 0.64 + 1150 Gerted 10 - 2.41 1150 Gerted 10 - 3.37 380 GTM-Fix 13 - 3.05 720 Guyerus 13 - 3.05 3400 Hachetta	100 100	+ 161 1500 - 447 720 - 047 2100	Poliet 1470	1451 1463 599 605	- 047 1 tsn i	/ellourae	860 865 - 1020 1015 - 855 651 500 500 - 777 77 4290 4280 4770 780	- 128 167 + 465 584 - 370 481	7 Philips O Quitrals .	155 526	153 153 516 518 468 487	- 129 - 152 + 019
1700 C.F.A.O 1590 1568 156 645 C.F.D.E 457 435 43 1280 C.G.J.P 1011 990 95	33 - 3 05 720 Guyerea 58 - 2 01 3400 Hacketts 36 - 4 59 750 Hidde 0: 100 - 2 07 85 Imelial .	/20/ /20/ /3	- 0 17 1700 - 0 31 530 60 - 0 27 670 - 1 92 1580	Primegez 427	425 426 511 511	+ 051 - 023 - 229 + 129 880 10		gères	556 71 80	0 Royal Dust 1 Rio Tinto 2 5 St Helena	ch 554 1 Zinc 58 70	555 556 58 68 20 80 40 79 80	+ 0 18
85 (Caledo-Chatta,) 55 50 55 55 5	25 95 - 0 97 780 tempted	mx . 3408 3420 3420	+ 035 305 - 540 170	Prourcet S.A	1560 1560 232 50 232 50 894 898 0 149 70 153	- 7 + 989 420	El-Gabon	0 94 80 94 80 - 0 429 428 +	- 170 226 - 178 8 + 056 8 + 108 1971	8 Shell trans O Sierzens A	p 83 70 .6 2080 21	228 228.50 83.95 84 042 2025	+ 1 15 + 0 35 - 3 11
275 Produced 298 297 FDE 22	7 60 [_ 021] (00 14 12 12 12	7666 1777 1776 1777	+ 159 1900 - 107 1630 1320	Redoute (La) 1854 Roussel-Uclef 1200 Roussel-CNU 990	1835 1821 1299 1285 1048 1048	- 177 87 + 708 445 + 585 906	Inglo Amer. C 78 80 Amgold 424 34SF (Alc) 912	77 60 77 60 - 426 424 . 916 915 +	- 152 150 - 177 + 032 17	3 T.O.K 750 Toshiba C	157 orp 17 10	143 40 143 20 155 30 155 30 17 10 17 05	- 108 - 029
270 Compt. Entropt. 251 90 251 50 25 015 Compt. Mod 530 520 52 1810 Créd. Funcier 1415 1452 145	88 + 0 12 1480 Laby Rei 10 - 3.28 1500 Lebon 151 50 -0 15 3890 Legend 20 - 188 1220 Legend 50 + 2 47 700 Legens		- 0 15 300 + 0 46 3090 - 0 31 685	R. impériale (Ly) 4160 Sade	255 255 2699 2699	+ 104 [25]	Bayer	147 50 147 - 0 25 70 25 70 4	- 0 89 1360 - 0 67 350 + 2 39 420 + 1 55 420	0 Unit. Tack 0 Yeal Rees	n 342 400	373 1373 338 50 349 406 400	+ 021 - 058
Dans la quatrième colonne, figures tions en pourcentages, des cours d	nt les varies- le le séence 730 (unione	1090 1096 1095 1S.A. 1068 1080 1075 616 616 629	+ 045 2190 + 085 1430 + 211 730	Salveper 1090 Sapoti 571	1080 1080 1 669 664	- 051 225 49 49 - 104 2620	Sie Pétr. Imp 198 7/ De Beers 47 4/ Deutsche Benk	0 198 90 198 90 -1 5 46 40 46 40 - 2560 2555 -	+ 0 10 404 - 2 21 216 - 1 73 429	D West Dea S Xerox Con	p 189 p 400	404 404 184 50 181 401 402	+ 150 - 423 + 050
du jour par rapport à ceux de	· -1000 -1000		1 - 301 1 475 (sélection)	ISAT 449	1 450 1 450 1	+ 022 44	Dome Mines J 43 90	Second		rché		. 120f 121 	I - 241
VALEURS % % dar du norn. Soupon		ornier VALEURS	Cours Dernier		Cours Demier tours	VALEURS	Cours Demiss préc. Cours		Cours préc.	Demier cours	VALEURS	Cours préc.	Detaier cours
Obligations	Comp. Lyon-Alam 421 20 43 Concerto (La)		158 80 150 355 340 80 132 192	Étrangi	ères œ (ASP,SA Abin Manadisa Aspatal	670 690 313 50 305	Develop	939 551	1251 825 562	Om. Gest. Fin Perior die R.D Perix Bessie	3896	354 80 3702 214 40
Emp. 8,80 % 77 123 0 575 9,80 % 78/93 104 90 9 208 8,80 % 78/86 100 93 4 581	Calche (C.F.R.) 630 50 Calche Go. Ind 1378 137	i a Oigny-Denssite Palais Nouveteti	252 242 0 935 910 987 985	Akan Akan	460 216 40 218 50 610 1690	BAFP	. 1210 1259 . 754 754	Editions Ballood Elect. S. Dessault Expand	921 402	282 20 914 400	Petrofiguz Ruzei St-Gobein Serbafer	910	940 1207
10,80 % 79/94 109 05 8 851 13,25 % 90/90 111 0 617 13,80 % 90/87 107 85 9 339	Cr. Universal (Cis) 840 84 Cricities 205 20 Durbiny S.A 442 45 Durby Acz. d. p 2425 238	Paris France	296 297 330 318 1424 1480 d	Agnetican Brancis 6 Agn. Petrolise 3 Arbad 4	635 635 330 450	Bultoni	907 907 531 549	Gey Degresse	936 287	830 915 290	SCGPM See-Mate SEP	190 30 905	191 906 1290
13,80 % 81/89 113 45 5 888 16,75 % 81/87 110 55 12 987 16,20 % 82/90 124 85 7 013	De District	Packing (cut. inc.)	297 297 216 215 1022 1025	Bas Pop Espanoi	139 269 258 516 525	Cap Gastel Segati . CDJALE	1920 1910 792 821	Distributions Local investment of the control of t	. 390 . 480	442 385 481	S.E.P.R S.M.T. Gooph Softwar	1270 331 80	1270 318 50
18 % juin 82	Dictor-Boson	PLM.	723 723 200 194 275 286	B. Régl. Internet	940 27810 27500 520 518	C. Equip. Elect	485 493 140 140	Media kemphiér Métalog, Minina 14.18.8	186	535 187 590	Septe Valeurs dis França	780	779 331 50
12,20 % oct. 94 119 28 8 523 11 % file. 85 122 56 3 586	Encx Victor	Providence S.A		Cartalina Pireir	27 RD 27	Parkers.	[402 ER] 409	1 11-1	334	222	,		
10,26 % mars 86 114 30 2 811	Becau Banque 555 55 Becau Banque 429 42	Publicis	1670 1803 1901 1520 223 30 240 d	Commerciaesk 10 Dart. and Kneft 4 De Reers (port.)	87 80 87 044 985 420 420 45 70	Dafse Dauphin O.T.A		Molex	324 880	322 850	Į.		
10,26 % mars 86	Buctor-Benque 429	Publicis Ref. Scof. R. Botine-Poul. fc. incl.) Histiglia-Zun Rocheloration S.A. Rocherts-Cuspa	9501 1520 223 30 240 d 450 450 130 135 20 187 182 30 66 10 63 50 o	Constructions, 10 Durt. and Kneft 4 Du Roses (port.) 4 Duy Chemical 4 Dunsthur Bunk 14 Generit 14 Generit 15	044 \$85 420 420 45 70 422 430 418 1374 425 431	Dauphip O.T.A	[1755] 1755	Molex	324			19	/6
10,26 % mars 86	Bucins Bonque 425	Publicis Ref. Soof. R. Beline-Pool. (c. inc.) Ricijins-Zan Tocheloratine S.A. Rocherts-Caupa Boundo (Fin.) Rougier et Fils Suor Secior	1501 1520 2330 d 450 450 155 20 157 157 20 155 20 157 70 70 155 17 20 16 50 16	Commercionis, 10 Dart. and South 4 De Reess (port.) 1 Doy Cleminis 4 Deather Bink 14 Gis. Belgique 4 Gestert 4 Gestert 2 George 4 George 5 George 6	044 985 420 420 45 70 422 430 418 1374 425 431 900 120 231 50 933 390 78 20	Dauphip O.T.A		Molecu	324	Rechat	VALEURS	15.00	/6
10,26 % mars 86	Bectury Bonque 425	Publicis Ruff. Socif. R. Bufne-Pout. [c. inc.] Ricipia-Pan Rocheto-Caupa Bounto-Caupa Bounto-Fin.] Rougier at File Sacr Sacior SAFA Sufo-Akan	1501 1520 d 223 30 240 d 450 450 136 20 137 182 30 66 10 197 70 198 117 30 16 80 530 621 630 525 1450 1405	Consmerbank, 10 Dart. and Kneft 4 De Bases (port.) Dow Chemical 4 Deschart Sank 14 Gist. Belgipm 16 Gestart 8 Gestart 2 Geodystr 2 Geodystr 2 Geodystr 3 Geoff Of Casada 1 Hossyssell Jan. 5 L.C. Most, Chem 2 2 Str. Mist. Chem 2	044 \$55 420 420 45 70 422 430 418 1374 425 431 800 120 121 230 231 50 383 380	SICA VALEURS	V (sélection) Enission Rachs Freis incl. Det	Notes	Emission Frais Incl.	Rechet nex	Paragra-Valor	Emission Frais incl.	Rachet net
10,26 % mans 86	Buctur Bonque	Publicis Ruff. Souf. R. Ricipia-Zan Rochatia-Campa Romato (Fin.) Rumpia-Fis Sacur Sacior Sacior SafaA Sufo-Alcan SAFT Suga Saltas du Midi	1901 1520 4 223 30 240 4 450 450 136 20 137 192 30 6 66 10 155 20 197 70 70 198 155 16 80 621 625 1405 1405 227 225 490 481 180 180	Commercionis, 10 Dart. and Kraft 4 De Roese (port.) 1 Dow Chemical 4 Destrine 14 Destrine 14 Gist. Belgine 4 Generat 8 Geno 1 Geodyster 2 Genotyster 2 Genotyster 3 Genotyster 3 Genotyster 4 Honeywell Inc. 5 L.C. Industries 3 Johannesberg 5 Kindota 1 Letonia 2 Magnestramon 5	044	SICA VALEURS AAA	(sélection) Emission Racha Freis incl. net 667 43 651 1 426 90 407 8 572 24 546 547 605 9	VALEURS Fructi-Associations Fruction Fructi	Emission Frais Incl. 1261 15 300 97 257 07	Rachart nest 1261 15 296 52 77 694 40	Paragra-Valor Paragraina Ratalia Plante Placements Page Investiga	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 269 58 715 98	Rachat test. 2 1090 63 o 9 1597 54 8 285 24 o 8 683 49
10,26 % mars 86	Buctur Bonque	Publicis Ruff. Sout. R. Ricipia-Zam Rochationalise S.A. Rochationalise S.A. Rochationalise S.A. Rochationalise S.A. Rochationalise S.A. Rochationalise S.A. Supplier at File Supplier at	1901 1520 d 223 30 240 d 450 450 135 20 137 182 30 6 10 135 20 197 70 70 190 155 10 550 651 650 651 650 120 120 120 120 120 120 120 120 120 12	Commercheel, 10 Dart. and Kraft 4 De Baes (port.) Dow Chemical 4 Desather Bank 11 Gis. Belgipe 3 Generat 8 Geno 1 Geodyna 2 Genorad Co. 3 Gen Oil Casada 1 Honoywell Inc. 5 L. C., Industries 3 Inc. Min. Chem 2 Johannesberg 5 Aubota 1 Legonia 2 Magnetimum Midsend Bank Pic. 5 Mineral Flammone. 6 Mineral Flammone.	044	VALEURS A.A. Asion Risso Adicas section (a.C.) AGE BOU AGE BOU	(sélection) Emission Racha Frais incl. Det 667 43 651 1. 428 90 407 8 562 1 546 7 805 9 10813 1 501 80 1140 54 1129 2 1140 54 1129 2	WALFURS There's Delenie VALFURS There's Associations There's A	Emission Frais Incl. 1261 15 257 07 711 76 78142 55 782 54 1 1323 52	Rechart nex 1261 15 236 52 263 27 694 40 18 554 10 13038 05	Paraste-Valor Patrispine Ratella Plants Plants Plants Con- Plants Plants con- Plants c	1081 72 1081 72 1629 49 209 50 715 98 9 98554 73 22300 03	Rachet net 1090 63 e 1597 54 . 3 258 24 e 63 49 . 3 5956 73 . 2 52511 82 . 2 22300 05 e
10,26 % mars 86	Buctur Bonque	Publicis Ruff. Soud. R. Ruff. Soud. Ruff. Soud. Soud. R. Soud. R. Soud. Ruff. Ruff. R. Soud. Ruff. Ruff. R. Soud. Ruff. Ruf	1901 1520 d 223 30 240 d 450 450 130 135 20 137 70 123 0 137 70 130 155 16 50 530 521 620 525 1450 1405 129 1405 129 1405 129 1405 120 119 65 61 47 80 160 187 30 480 189 551	Commerchank, 10 Dart. and Kraft 4 De Raess (port.) Dow Chemical 4 Deschart Bank 14 Gist. Belgipus 6 Gestart 8 Gestort 2 Geodyser 2 Geodyser 2 Geodyser 2 Geodyser 3 Geodyser 3 Geodyser 3 Geodyser 4 Geodyser 5 Geodyser 5 Geodyser 5 Geodyser 6 Geodyser 6 Geodyser 7 G	044	VALEURS AAA Actions Finance Actions Sections AGE, Regions (in-CP) AGE, 5000	(xélection) Emission Rochs Freis incl. cet 667 43 651 1 428 90 407 2 572 477 605 2 1108 39 1081 3 501 80 489 2 1108 50 489 3 1108 50 489 3 1108 50 489 3 1173 07 1167 2	Moles Nersio Delenia VALEUFIS 15 o Fració-Associations 16 o Fració-Moles 18 o Gestion Associations	Emission Frais Incl. 2261 15 300 97 257 07 711 76 78242 55 1032 43 1032 43 1032 43 1032 43 1046 47	Rechet next 1251 15 296 52 253 27 694 40 7554 18 13038 05 1081 33 64051 039 143 25	Parasse-Valor Patrische-Rataile Patrische-Rataile Patrische-Rataile Patrische-Rataile Patrische-Rataile Professe Insettie Revene Trissestie Revene Trissestie	Emission Frais incl. 1081 72 4 1622 49 1623 49 1623 49 1623 1623 1623 1623 1623 1623 1623 1623	Rachet next 1080 63 e 1287 54 e 563 49 69564 73 2 22300 03 e 148 49 168 13 2 2006 63 e
10,26 % mans 86	Bectury Bonque 425	Publicis Ruff. South R. Rucharta-Carpta Rucharta-Carpta Rucharta-Carpta Rucharta-Carpta Rucharta-Carpta Rucharta-Carpta Rucharta-Carpta Salor	1501 1520 d 223 30 240 d 450 450 100 135 20 137 100 130 130 0 190 170 180 155 17 20 16 50 652 1450 1405 227 225 490 481 180 180 120 199 65 47 80 160 551 237 30 400 650 551 238 222 72 89 90 94 50	Commerchank, 18. Dart. and Kanft 4 De Raess (port.) Dow Chemical 4 Destrier Brit. 14 Gist. Belgique 6 Gestert 8 Garo 15 Gardyner 2 Gardyner 2 Gardyner 2 Gardyner 2 Gardyner 3 G	044	VALEURS A.A.A. Actions Resource Addingsof AGF. Scions (en-CP) AGF. Scions AGF. OBLIS. AGEN AGEN AGEN AGEN AGEN AGEN AGEN AGEN	(sélection) Emission Pacha net Freis incl. net 667 43 6511 428 90 4576 108 39 10813 501 80 4888 1179 54 1895 1179 57 1179 77 1167 2 843 06 427 3 1173 07 1167 2 843 07 222 43 22 422 4	Mohen Preside Delenie VALEURS S44 Fraction 294 Fraction 295 Fraction 395 Fraction 396 Fraction 397 Fraction 398 Fraction	Emission Frais Incl. 1261 16 300 97 257 07 711 76 13233 62 13223 43 54221 18 486 47 886 28 711 95	Rachart next 1261 15 236 52 253 27 294 40 78546 18 554 10 13038 05 1091 33 84061 03 • 143 25 655 13 •	Paragne-Valor Patripoine-Ratable Plante Placese Plante Placese Place Investige Placese	Emission Frais incl. 1091 77: 1629 49: 298 39: 215 98: 2300 03: 485 51: 170 56: 1 120 81: 13884 75: 885 15: 8	Ruchet net 2 1090 63 + 1597 54 8 288 24 + 683 49 8 25564 73 2 22300 03 + 453 49 168 13 120 63 97 13815 67 6 667 90 + 667 90 +
10,26 % mans 86	Buctor Bonque 425 425 425 425 425 425 425 425 425 426	Publicis Ruff. South R. Rucherts-Cuspa Rucherts-Cuspa Rucherts-Cuspa Rucherts-Cuspa Rucherts-Cuspa Ruchert File Succe Suffer Alexan Suffer Alexan Suffer Alexan Suffer Alexan Successful Succ	1901 1520 d 223 30 240 d 450 450 100 135 20 107 182 30 6 10 137 70 100 155 17 20 16 50 651 10 150 17 20 16 50 652 453 1450 1405 257 225 490 481 180 180 120 18	Commerchank, 18. Dart. and Sant 4 De Roses (port.) Dow Chemical 4 Deschar Bank 14 Gis. Belgique 6 Gestart 8 Gestart 9 Gestart	044	VALEURS A.A.A. Actions Fission Actions Sections Actions Actio	(sélection) Emission Pache Cest Cest Cest Cest Cest Cest Cest Ces	Moles Person Delevana VALEUFIS 15-0 Fracti Associations 15-0 Fraction ssociation 15-0 Gest. Sel. Person 16-0 Gest. Sel. Person 16-0 Gest. Sel. Person 16-0 Hustermann Associat 16-0 Hustermann Associat 16-0 Hustermann Court Name	Emission Frais Incl. 1261 15 300 97 257 07 711 75 78742 55 512 41 13233 52 1092 43 64221 18 146 47 1595 25 495 28 711 95 1108 08 1383 63	Rachart nest 1261 15 296 52 27 694 40 78546 18 554 10 13038 05 100 1 33 64051 00 1 43 25 655 13 444 23 678 67 1257 80 1108 08 1363 63	Parame Valor Patripoine Ratella Planta Placements Planta Placements Placement cet form Placement of form Placement of form Placement of form Placement of form Province Insection Revenue Triconstale Revenue Vert S-Honoré Assoc.	Emission Frais incl. 1081 72: 1629 49: 229 59: 22530 03: 485 51 170 55: 482 5	Rachet rest 2 1090 83 e- 9 1597 54 8 283 49 8 683 49 8 69564 73 2 5251 82 2 22300 05 e- 1 483 49 1 188 13 2 1008 97 1 3815 67 e 5 667 90 e- 4 480 67 e- 4 481 42 e- 1 1133 53 e-
10,26 % mans 86	Bectury Bonque 425 425 425 Bectury France 1022 107 Bid-lecturgue 350 33 ELIA Lubiene 350 37 Eudis-Bentagee 299 299 Entrype (Ed) 2160 39 Europe (Ed) 2160 310 Europe (Ed) 2381 240 Europe (Ed) 455 458 Fire (Ed) 465 458 Fone: Agents W. 630 82 Fone: Lyounties 3942 389 Fone: Lyounties 3942 389 Fone: Agents W. 630 82 Fone: ARD 351 150 Fone: ARD 351 150 Fones (Ed) 457 457 Gart at Eart 2574 2585 Schellet 250 250 Ge. Fin. Contit. 565 58 Gold Mod. Paris 336 90 32 Group (Ed) 377 365 58 Group (Ed) 377 365 39 Group (Ed) 377 378 379 S. Trance Ind 432 432 432 Gart Strain 336 30 32 Group (Ed) 377 378 379 S. Trance Ind 432 432 432 Gart Strain 377 378 Group (Ed) 377 Group (Ed)	Publicis Ruff. South R R South R R South R South R R South R R South R R South R South R R South R South R R South	1901 1520 d 223 30 240 d 450 450 130 135 20 137 182 30 182 30 150 170 182 30 150 170 185 10 150 150 150 150 150 150 150 1405 257 255 490 481 190 150 120 179 65 47 80 150	Consmiratoria, 15 Dart. and Sanft De Buess (port.) Dow Cherrical 4 Desather Bark 14 Gis. Religion 4 General 2 Geno 1 Goddyear 2 Grace and Car Goff Di Casada 1 Lo Indestrias 3 Int. Min. Chem 2 Labannesburg 5 Aubert 1 Letoria 1 Magnesburg 1	044	VALEURS A.A.A. Actions Reson. Actions Reson. Actions Reson. Actions Reson. Actions Reson. Actions additional Actions additional Actions actions. Actions	(xélection) Emission Racha Frais incl. Cex 667 43 651 1 426 90 407 2 572 24 565 5 1100 39 1061 3 501 80 489 8 1140 54 1129 2 438 06 427 3 1173 07 1167 3 222 43 212 3 200 51 789 92 754 4 28 98 408 1 38 06 365 6 1125 54 1157 8	Molect Pressio-Delenas Terriso-Delenas	Emission Frais Inc. 1251 15 300 97 257 07 711 76 78142 15 41 13233 52 41 13233 52 41 1323 52 41 13	Rachatt nest 1261 15 236 52 236 52 236 40 78546 18 554 10 1363 05 1061 33 84081 03 443 25 657 67 1257 80 1108 08 1363 63 1236 78 1250 #8	Parame Valor Patripoine Reteile Plante Pleasments Plante Pleasments Plante Investige Pleasment of Association Province Investige Researt Triposation Researt Triposation Revenus Vert Selfonde Researt Selfonde Valor	Emission Frais incl. 1081 72: 1829 49	Ruchst next 2 1090 63 e- 9 1597 54 3 265 24 e- 6 693 49 6 693 49 5 693 49 5 693 49 1 463 49 1 688 13 2 22300 05 e- 1 463 49 1 200 97 1 3815 67 e- 6 67 90 e- 1 381 52 e- 1 38
10,26 % mass 36	Bectury Bonque 425 425 425 425 425 425 425 425 426	Publicis Ruff. South R. Rucherts Cump Rumpin at File Show Surjor at File Show Show Show Show Show Show Show Show	1501 1520 d 223 30 240 d 450 450 120 135 20 137 152 30 157 150 150 157 17 90 15 50 65 10 150 651 17 90 15 50 65 10 150 150 17 90 15 50 65 1450 1405 120 1406 120 150 1	Commerchani, 16 Dart. and Sank De Buess (port.) Dow Cheroical 4 Desather Bank 14 Side Religion 4 Seant 18 Seant	044	VALEURS A.A.A. Actions Rence Actions Sections AGE Actions (Sections) AGE BOU AGE BOU AGE BOU AGE BOU AGE BOU AGE BOU AGE	(x6lection) Emission Recharge Freis incl. 1081 428 90 407 632 77 605 91 1081 3 621 1173 07 1167 2 643 65 1173 07 1167 2 643 65 1192 54 1192 54 1192 54 1192 54 1193 56 1161 3 55 161 3 95 161 3	Molect Pressio-Delenia VALEUFAS S4- Fraction S4- Fraction S5- Fracti	Emission Frais Incl. 1261 15 300 97 257 07 711 76 18742 55 552 41 13233 52 1032 43 64221 18 1323 52 1456 57 156 58 1108 08 1363 53 1895 58 1257 50 1108 08 1895 35 1895 37 1895 31	Rechet next 1261 15 296 52 253 27 894 40 78546 18 13038 05 1081 33 64081 03 6458 25 625 13 6 454 23 6 6 716 07 152 02 6 716 02	Parame-Valor Parimoine-Rateiba Planic Placements Plane Investion Plane Investion Province Investion Province Investion Province Investion Revenus Vincential Revenus Vent Selfonner Section Selfonner Section Selfonner P.M.E. Selfonner Real	Emission Frais incl. 1091 72: 1629 49: 29: 59: 59: 59: 59: 59: 59: 59: 59: 59: 5	Rachet next 2 1090 63 + 1597 54 8 263 49 8 683 49 8 6854 73 2530 63 + 168 13 2 2300 63 + 168 13 2 2300 63 + 168 13 2 2300 63 + 168 13 2 2300 63 + 168 13 2 24 60 63 64 120 69 19 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60
10,26 % mass 36	Buctury Bunque 425 425 425 425 425 425 426	Publicis Ruff. South R. Rucherto-Cuspa Rucherto-Cuspa Rucherto-Cuspa Rucherto-Cuspa Rucherto-Cuspa Rucherto-Cuspa Rucherto-Cuspa South Rucherto-Cuspa South Ruff Ruff South Ruff Ruff Ruff Ruff Ruff Ruff Ruff Ruff	1901 1520 d 223 30 240 d 450 450 100 155 20 197 100 155 20 197 17 20 16 50 621 620 525 490 481 180	Consmiratoria, 15 Dart. and Sant	044	SICA VALEURS A.A.A. Asions Risson Actions silections Additional Additional AGE ROUL AGE BOUL AGE Action Chinal Plas CP foor AGE Actional Columbia (or WL) Convenient Conveni	(sélection) Emission Pacha Cet Freis incl. Cet 667 43 6511 428 90 4576; 634 77 6059 1109 39 10913 90180 4896; 1140 54 1140 54 1140 54 1140 54 1140 54 1140 54 1140 54 1150 51 1180 51 1182 54 445 98 403 13 36 403 13	Molect Pressio Delenas Teresio Delenas	Emission Frais Incl. 1261 15 309 97 257 97 211 76 78742 55 31 323 45 1092 43 65221 18 125 66 28 711 95 125 66 1166 08 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 27 760 68 1363 63 1166 58 1166 58 1363 63 1166 58 1363 63	Rachart nest 1261 15 236 52 27 694 40 78546 18 554 10 13038 05 1001 33 64051 000 143 25 652 67 1257 80 1108 08 1258 63 1736 78 1250 68 1457 10 1152 02 0 572 100 757	Paraste Valor Patripoine Reteile Plante Pleasments Plane Senation Plane Senation Plane Senation Province Investion Research Tricounties Resear Tricounties Resear Tricounties Resear Tricounties Selected Pacifics Selected Pacifics Selected Research Selected Research Selected Research Selected Research Selected Research Selected Research Signet Server Security Sec	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1229 59 1715 98 1825 473 170 55 170 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55 180 55	Rachet rest rest rest rest rest rest rest re
10,26 % mass 86	Buctury Bunque 425 425 425 425 425 425 426	Publicis Ref. Sod. R. Recharts Caupa Remote Fin.] Solor So	1901 1520 240 d 450 450 136 20 137 30 65 10 132 30 65 10 137 70 190 155 16 80 650 650 650 150 150 150 150 150 150 150 150 150 1	Commerchank 18 Darf. and Sanft 4 De Bases (port.) Dow Chernical 4 General Sanft 5 General Sanft 6 General Sanft 7 General Sanft 7 General Sanft 8 General Sanf	044	VALEURS A.A.A. Actions Fiscon. Actions Sections. Additional Sections. Capital Plas. C	(xélection) Emission Racha Frais incl. Oet Cet Cet Cet Cet Cet Cet Cet Cet Cet C	Molece TransforDelenia	Emission Frais incl. 1261 16 300 97 711 76 78142 54 1323 42 1092 43 64221 18 146 47 1166 68 1257 60 1257 60 1258 63 1 1166 58 1257 60 1256 66 1257 60 1258 63 1 1166 58 1257 60 1258 63 1 1166 58 1257 76 00 1216 56 1257 76 00 14018 71 1216 56 1257 77 78 00 14018 71 1216 56 1257 77 78 00 14532 93 1453	Rechet nex 1261 15 296 32 77 694 40 78546 18 554 10 1333 65 1036 33 54061 63 55 56 57 80 1108 68 1236 77 1257 80 1102 (02 57	Parame Valor Patripoine Reteile Plante Pleasments Plante Street Aug. Province Investine. Restact: Reseat Trisonation Reseat Valor Self-tende Paulices Self-tende Paulices Self-tende Paulices Self-tende Paulices Self-tende Paulices Self-tende Paulices Self-tende Valor Situation Sit	Emission Frais incl. 1081 72: 1229 49: 1229 99: 1525 89: 22300 08: 485 51: 170 65: 54: 1289 47: 1289 47: 1289 47: 1289 15: 1289 15: 1178 08: 1178 08: 1178 08: 1178 08: 1178 08: 11977 18: 1285 74: 11977 18: 1285 74: 11977 18: 1285 74: 12	Rachet next next next next next next next ne
10,26 % mars 86	Bucture Banque 425 425 425 425 425 425 426 426 426 427	Publicis Ruf. Sout. R. Ruf. Sout. Ruf. Sout. S	1901 1520 240 d 450 450 155 20 187 152 30 18	Commerchank	044	SICA VALEURS A.A.A. Actions Fissore. Actions Fissore. Actions Fissore. Actions Actions Actions.	(selection) Emission Racha Frais incl. Cet. 667 43 651 1. 426 90 407 2. 546 3. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 77 605 5. 634 78 605 6. 634 6	Moles Person Medicans Transfordans Transfo	Emission Frais Inc. 1251 15 300 97 257 07 711 75 7512 41 13233 52 1032 43 1032 43 1032 43 1032 43 1032 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 1363 63 1106 08 110	Rachart nest 1261 15 236 52 265 27 694 40 78546 18 554 10 13038 05 1081 33 84081 03 84081 03 84081 03 1108 08 1363 63 1736 77 1257 80 1105 08 1363 63 1736 78 1290 89 1457 10 1152 02 13143 83 11716 88 411 68 581 85 14503 82	Parcente Valor Parcinoline Reteile Planic Placements Flare Innextins Plane Innextins Plane Innextins Plane Innextins Plane Innextins Plane Innextins Restact Reseas Tripperties Selected Facilities Selected Valor Selected V	Emission Frais incl. 1081 72: 1228 49 269 56 715 58 66 555 12 22 230 03 485 51 120 1384 75 689 12 1107 76 78 14 123 23 12 1157 78 14 123 23 12 1157 78 14 123 23 12 1157 78 14 123 23 12 1157 78 14 123 23 12 1157 78 14 123 23 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	Ruchat nest 2 1000 630- 9 1527 54 8 283 24- 8 633 49 8 53554 73 2 22300 03- 4 453 49 1 168 13 2 22300 03- 4 453 49 1 1206 97 1 13815 67- 6 11323 530- 6 11323 53
10,26 % mass 36	Bucture Banque	Publicis Ref. Sod. R. Ref. So. R. Recharts Caupa Remote Fin.] Remote Fin.] Remote Fin.] Remote Fin.] Remote Fin.] Remote Fin.] Remote Fin. Sultan Sult	1901 1520 440 450 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 30 65 10 132 11	Commerchank 18 Darf. and Sanft 4 De Bases (port.) Dow Chernical 4 Descher Breik 4 Gestert 18 Gestert 28 Gestert 28 Gestert 28 Gestert 38 Gester	044	SICA VALEURS A.A.A. Actions Fiscole. Actions Rescole. Columbia (or WL) Convertisces. Control Court Rescole. Control Court Rescole. Control R	(## 1755 1755	Moles Terriso Delenia VALEUFIS Fruit Association Horizopi Fruit Fruit Association Horizopi Fruit Fruit Horizopi Fruit Fruit Horizopi Fruit Fruit Horizopi Fruit Fruit Horizopi Horizop	Emission Frair Inc. 1261 16 300 97 257 07 711 76 71252 41 13233 52 1032 43 64221 18 13233 52 1525 58 1257 80 1106 08 1363 52 1250 69 1526 31 1265 68 1260 69 1526 31 14038 71 121 155 68 1220 69 1526 31 14038 71 121 155 68 1220 69 1526 31 14038 71 121 155 68 1220 69 1526 31 14038 71 121 155 67 1452 93 1526 71 152 67	Rachatt nest 1261 15 236 52 236 52 2694 40 78546 18 554 19 1338 05 1081 33 84081 030 443 25 6578 67 1257 80 1108 08 1383 63 1236 78 1250 #8 1457 10 1152 02 457 10 1152 02 1716 850 451 19 551 550 1450 92 17386 81 1460 92 17386 81 1462 22 214 31	Parcente-Valor Parcinoline Retoribe Plenis Placements Flags Investiga. Placements Flags Investiga Province Investiga Investiga Province Investiga Province Investiga Province Investiga Province Investiga Province Parcello	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1715 98 1715 98 1715 98 1715 98 1716 98 1	Ruchet net 2 1080 83 + 1597 54 288 24+ 683 48 18 18 12 12 12 13 13 13 12 14 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13
10,26 % mass 36	Bucture Banque 425 425 425 425 425 425 426 426 426 427	Publicis Ref. Sod. R. Ref. So. R. Ref. So. R. Ref. So. Ref	1901 1520 240 d 450 450 152 20 157 152 20 157 152 20 157 152 20 157 152 20 152	Commerchank 16 Darf. and Sanft 4 De Rees Sport 1 Dow Chernical 4 Descher Sank 4 Gestert 18 Gestert	044	SICA VALEURS A.A.A. Actions Reson. Actions selections. Actions.	(#Sélection) Emission Rucha Cext Frais incl Cext 667 43 651 1 428 90 407 2 5634 77 505 2 1108 39 1081 3 501 80 489 8 1108 30 422 3 1173 07 1167 2 843 05 427 3 222 47 222 47 1223 47 1223 4 1192 54 414 9 434 65 445 9 1613 35 16	Mohen Tennis-Delman Tennis-Delman Tennis-Delman Tennis-Delman Tennis-Ten	Emission Frais incl. 1251 15 300 97 257 07 711 75 7252 41 13223 52 41 13223 52 45 45 28 1257 90 1108 08 1258 31 1258	Rechet nex 1261 15 296 27 29 440 78546 18 554 10 13038 05 1031 33 54051 034 545 13 6 557 80 1103 03 1736 37 1250 88 1457 10 1152 02 6 57 10 6	Paraste Valor Patripoine Reteile Plante Pleasments Plante Pleasments Plante Pleasments Plante Pleasments Plante Investige Pleasment of Association Province Investige Researt Tricoustial Researt Valor Selected Pacifica Selected Pacifica Selected Pacifica Selected Pacifica Selected Pacifica Selected Valor Sicurities Sic	Emission Frais incl. 1081 72 40 289 99 715 99 90 25551 82 22300 68 485 51 1208 18 120	Ruchet net 2 1080 83 + 1597 54 88 288 24 + 683 48 12 82511 82 22300 05 + 483 43 12 8008 63 + 1208 97 13815 67 + 67 81 42 43 10 + 67 81 82 65 + 67 10 82 65
10,26 % mass 36	Bucture Bonque	Publicis Ref. Sed. R. Ref. Ref. R. Ref. Ref. Ref. R. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref.	1501 1520 d 450 450 135 20 137 132 30 1	Commerchani, 16 Dart. and Sant 4 De Roes port.] Dow Chernical 4 Desather Brit. 4 Gis. Radjone 5 General 2 General 2 General 2 General 2 General 3 General 3 General 4 Honeywell Inc. 5 LC. Industries 5 Int. Min. Chem 2 Johannesburg Anhota 1 Letone 1 Honeywell Inc. 5 LC. Industries 5 Int. Min. Chem 3 Johannesburg Anhota 1 Letone 1 Honeywell Inc. 5 Histories 5 Histories 6 Histories 7 Histories 7 Histories 7 Histories 7 Honeywell 1 Honeywell 1 Honey Remount. 4 Horandi 1 Disetti 9 Pathonel Holding 1 Piter Inc. 7 Horandi 1 Disetti 9 Pathonel Holding 2 Robeco 2 Robeco 3 Robeco 4 Robeco 3 Robeco 4 Robeco 5 Sant V 1 Sant Root.] 5 Sant V 2 Tenna Edil 1 Thysian C 1000 5 Terry wheat inc Visilia Montagne 4 Wagner-Lis 8 What Rand 3 Horison 3 Robeco 1 Letone 7 Leto	944 \$55 \$40 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$421 \$1314 \$421 \$1314	SICA VALEURS A.A.A. Asions Risson Actions Action	T755 T755	Moher Previo Delevies Terrio Delevies Terrio Delevies Terrio Associations Terrio Delevies Terrio Associations Terrio Prevides Terrio Prevides Terrio Prevides Terrio Associations Terrio Association Emission Frais Inc. 1261 16 300 97 257 07 711 76 727 42 55 552 41 13223 52 1022 43 64221 18 13233 62 1106 08 1260 39 1566 31 1106 08 1260 39 1566 31 14038 71 12 12 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16	Rachart nex 1261 15 296 27 694 40 78546 18 15038 05 1031 33 6461 03 65 13 6461 03 65 13 6461 03 65 13 6461 03 65 13 6461 03 65 10 6	Parcente Valor Patripoine Reteile Plante Pleasements Plante Streeties Plante Streeties Plante Streeties Plante Streeties Plante Streeties Researt Visconties Researt Visconties Researt Visconties Selected Patripois Selected Patripois Selected Patripois Selected Patripois Selected Patripois Selected Valor Sitonicis Siton, Mobilities Sitonicis Siton, Mobilities Sitonicis Siton, Mobilities Sitonicis Sitonic	Emission Frais incl. 1081 72: 1829 49 1229 49 1229 1229 1229 1229 1229 1	Rachet next next next next next next next ne	
10,26 % mass 25	Bectury Bonque	Publicis Ref. Sod. R. Recharts Carpa Remote Fin. J. Recharts Carpa Salver SafaA Sufe-Alcan Safa Sufe-Alcan Sufe-Al	1501 1520 d 450 450 152 20 152 20 152 20 152 20 152 20 152 20 152 20 152 20 152 20 20 20 20 20 20 20	Constructions 10 Description 10 Description 14 Description 14 Description 14 Gale Religion 14 Gale Religion 14 Gale Religion 15 Gale Religion 1	044	SICA VALEURS A.A.A. Actions Ristore Actions selections Action selections Action selections Action College Action Acti	1755 1755	Moher Previo Delevies Trendo Delevies	Emission Frais Inc. 1251 15 300 97 257 07 711 76 712742 15 502 41 13223 52 1022 43 54 54 54 54 54 54 54 54 54 54 54 54 54	Rachart next 1261 15 236 52 255 52 256 54 40 78546 18 554 10 1308 63 1256 63	Parcente Valor Parcinoine Reteile Plente Pleasante Cri faren e Pleasante Cri farente Pleasante Province Investion. Restació: Reseat Trisosation Reseata Vert Selectión Province Investion. Selectión Province Paulice Selectión Paulices Selectión Paulices Selectión Paulices Selectión Selectión Paulices Selectión Select	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1715 98 1	Ruchat net 2 1000 53 e
10,26 % man 26	Buctury Bonque	Publicis Ref. Sad. R. Rechard Capia	1501 1520 4 450 152	Consmiratoria 10 Destar Staft 10 Destar Staft 10 Destar Staft 10 Destar Staft 14 Gis Religion 14 Gis Religion 12 Geno 12 Geno 12 Geno 12 Geno 12 Geno 12 Geno 12 Geno end Cor 13 G	944 \$55 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$421 \$431 \$431 \$431 \$431 \$431 \$431 \$431 \$431 \$432 \$431 \$432	SICA VALEURS A.A.A. Asions Risson Actions Risson Actions Risson Actions Risson Actions Riscon Actions Actions Actions Actions Action Actions Action Colonia Riscon Colonia Riscon Colonia Riscon Colonia Riscon Colonia Riscon Colonia Riscon Discon Biology Start Biology Action Biology	1755 1755	Moher Previo Delevas Terrio D	Emission Frais Inc. 1251 15 300 97 257 07 711 76 72742 15 552 41 13233 52 1032 43 64221 18 13233 52 1333 53 1230 69 1536 31 1106 06 1333 63 1	Rechet nex 1261 15 296 27 294 40 78546 18 54 10 1338 05 1081 33 54061 63 54 55 10 110 60 110 110 2 (12 5 12 6 12 6 12 6 12 6 12 6 12 6 12 6	Parametria. Parame	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1715 99 1	Rachet net 2 1000 03 o
10,26 % mass 36	Bucture Bonque	Publicis Ref. Sad. R. Recharts Carps Remote Find. Einst. Recharts Carps Remote Find. Remote Find. Recharts Carps Remote Find.	1501 1520 4 450 450 152 20 157 152 20 157 152 20 157 152 20 155 20 157 152 20 155 20 1	Commerchank 18 Darf. and Sant 19 De Bases port 1 Dow Cherrical 19 Deschare Bank 14 Gis Religion 2 General 3 General 3 General 3 General 4 Honeywell Inc. 1 LC. Industries 2 Int. Min. Chem 2 Johannesburg Anhots 1 Letoin 19 Mattresman 16 Midenal Bank Pe 16 Miseral-Remount. 1 Horstein 19 Piter Inc. 19 Piter I	944 \$55 420 420 420 420 420 420 420 420 421 431	SICA VALEURS A.A.A. Actions Riscon Action Colors Riscon Colors Riscon Colors Riscon Colors Riscon Colors Riscon Decode Riscon Decode Riscon Decode Riscon Biology Bio	(### 1755 1755	Moher Persis Delevas Terris D	Emission Frais Inc. 1251 15 300 97 257 07 711 76 72742 55 552 41 13223 52 1022 43 6452 48 6452 84 6452 84 6452 84 6455 71 1691 68 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64 64	Reclust 1967 175 185 196 196 196 196 196 196 196 196 196 196	Parame-Valor Patrinoine-Rateable Plania: Placements Plane Investion Plane Investigate Patrinoin Plane Patrinoin Patr	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1715 98 1	Ruchat net 2 1000 53 e
10,26 % man 36	Buctury Bonque	Publicis Ref. Sod. R. Ref. Sod.	1901 223 30 460 450 120 120 120 120 120 120 120 120 120 12	Commerchani, 18 Darf. and Sant De Reses (port.) Dow Chernical Deschare Bank 14 Gis. Religion Senant Signor Condyser Cond	044	SICA VALEURS A.A.A. Actions Fiscole. Control Count Stores. Control Count Fiscole. Control Count Stores. Control Count Stores. Control Fiscole. Control Fiscol	(## 1755 1755	Notes Personal Person	Emission Frais Inc. 1251 15 300 97 257 07 711 75 502 41 13233 52 1032 43 64 65 25 711 95 125 60 03 1450 87 125 65 65 1165 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 1165 15 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65	Rachart nest 1261 15 296 52 27 694 40 78546 18 554 10 13038 05 100 13038 05 100 13038 05 100 100 06	Parcaste Valor Parcinoins Reteibs Plants Placements Flare Investigs. Placements Flare Investigs. Placements of the Province Investigs. Province Investigs. Province Investigs Vart Salvanois Research Province Investigs Vart Salvanois Placement Parchason Parchason Parchason Parchason Parchason Parchason Valor Sicurity Salvanois Valor Sicurity Salvanois Valor Sicurity Salvanois Valor Valor Salvanois Valor Val	Emission Frais incl. 1081 77: 1629 49 129 59 120 120 120 120 120 120 120 120 120 120	Rachet next next next next next next next ne
10,26 % man 26	Bectury Bonque	Publicis Ref. Sod. R. Ref. Ref. R. Ref. Ref. R. Ref. Ref. R. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref. Ref.	1901 223 30 4 450 450 135 20 137 130 130 130 130 130 130 130 130 130 130	Commerchank 18 Darf. and Sant 19 De Bases (port.) Dow Cherrical 19 Deschart Brink 14 Gis. Radigue 15 Gestant 18 Gis. Radigue 12 Genze and Car Garf Old Casada 19 Honeywell Inc. 12 LC. Industries 18 LC. Industries 18 LL. Life, Chem 12 Johannesburg 18 Anbotts 18 Letoin 18 Historia Remount. 19 Robert Remount. 19 Ro	944 \$55 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$420 \$421 \$121 \$230 \$231 \$25 \$	SICA VALEURS A.A.A. Actions Rence Actions affections Actions Ac	(## 1755 1755	Action Premise Delevate Transfer Delevate Transfe	Emission Frais Inc. 1261 16 300 97 257 07 711 75 562 41 13233 52 1022 43 1624 163 166 68 1257 90 1106 68 1250 93 1106 68 1250 93 1200	Rachart net 1261 15 23652 2653 27 694 40 78546 18 554 10 13038 05 1308 03 1308 06 143 25 658 67 1257 80 1108 08 1308 08 1408 07 1257 80 1108 08 1408 08 1511 560 1511 560	Parametric Patentin Parimotine Ratestin Plantic Placements Flare Innertine Placements Plane Innertine Placement of Parimotine Province Innertine Placement Innertine Placement Visit Placement Place	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1715 99 1	Rachet nest 1000 630 6 1597 54 288 244 6 83 48 18 18 1208 67 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 530 6 1133 6 1133 530 6 1133 6 1133 530 6 1133 6
10,26 % mans 86	Bectury Benque	Publicis Ref. Sad. R. Rechers-Carpa	1501 1520 240 4	Constructions 10 Description 10 Description 14 Description 14 Description 14 Gale Religion 14 Gale Religion 15 Gale Construction 15 Gale Co	044	SICA VALEURS A.A.A. Actions Reson Actions silves Actions Reson Actions silves Actions Reson Actions silves Actions Reson Actions Control Reson Control Con	1755 1755	Notes Personal Person	Emission Frais Inc. 1261 16 300 97 257 07 711 75 512 41 13233 52 1022 43 1022 43 1022 43 1022 43 1106 66 1106	Rachart net 1261 15 29652 27 694 40 78546 18 554 10 1303 05 1001 33 64051 000 143 25 655 130 644 23 675 10 1103 08 123 63 1736 78 1250 58 1457 10 1152 02 656 100 100 45 22 6 130 35 6 100 100 45 22 6 130 35 6 100 100 100 100 100 100 100 100 100 1	Parcente-Valor Parcinolin-Retealth Pharit Placements Flance Indiana Placements Flance Indiana	Emission Frais incl. 1081 72: 1628 49 269 98 25511 82 22300 68 485 51 170 58 180 87 78 180 88 11178 08 1178 08 1178 08 1178 08 1	Rachet nest 2 1000 03 o 5 1587 54 283 24 o 5 22300 05 o 4 45 49 1 200 97 1 3815 67 o 1 123 53 o 5 20 1123 53 o 1 123 53 o 5 31 42 o 1 1123 53 o 5 40 1123 53 o 5 110 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5 115 51 1 o 5
10,26 % mass 86	Bectury Bonque	Publicis Ref. Sod. R. Ref. Sod	1901 1520 240 d 450 450 153 20 197 152 30 6 10 157 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	Commerchank 18 Darf. and Sark 19 De Rees (port.) Dow Chemical 14 Ges Religion 18 Gestant	044 \$55 420 427 420 427 420 427 420 427	SICA VALEURS A.A.A. Asion Reson Action selection Action Acti	(solection) Emission Ruchs Freis incl. Cest. Ce	A VALEUFAS Terrio-Delenia Te	Emission Frair Inc. 1261 16 300 97 257 07 711 76 257 257 1022 43 6422	Rachart 1261 15 23652 27 694 40 78546 18 554 10 13038 05 1303	Parcente Valor Parcinoline Reteals Pleasis Placements Flacements Pleasis Pleas	Emission Frais incl. 1081 72 1629 49 1715 98 1715 98 1715 98 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 1716 18 18 18 18 18 18 18 18	Ruchet nest nest nest nest nest nest nest ne

Beyrouth. - L' - Organisation de la justice révolutionnaire » a annoncé, ce vendredi 20 juin à l'aube, qu'elle allait remettre en liberté deux des quatre otages français qu'elle détient. Il devrait s'agir de deux des quatre journalistes et tech-niciens d'Antenne 2 enlevés le 8 mars dernier an retour d'un repor-tage dans la banlieue sud de Beyrouth. La libération doit intervenir « dans les vingt-quatre heures », a indiqué au quotidien An Nahar un interlocuteur anonyme parlant au nom de l'organisation. Il n'a pas pré-cisé lesquels des quatres otages -Philippe Rochot, Georges Hansen, Aurel Comea et Jean-Louis Normandin – allaient être libérés. Il a souligné que la décision de l'organisation était un - geste de bonne volonté » récompensant la France « par suite d'un début de changement de sa politique au Moyen-Orient et suite aux interventions de l'Iran, de la Syrie et de l'Algérie ».

On savait depuis un certain temps que le cas de l'équipe d'Antenne 2 pouvait être dissocié de celui des quatre autres otages français - il s'en est ajouté un autre depuis lors, M. Camille Sontag, - détenus par

Bourse de la matinée

RÉSISTANT

cours s'est pratiquement arrêtée à la

veille du week-end, rue Vivienne. A

l'occurrence de la séance matinale,

l'indicateur instantané avait même

légèrement progressé (+ 0,25 %).

A LA BOURSE DE PARIS

Valeurs françaises négociées

dans la matinée du 20 JUIN

Indicateur de séance (%): + 0 05

380 20 380 20 381 50 1650 1680 1670

Peugeot, Alsthom, Chargeurs.

Déjà ralentie jeudi, la baisse des

MALES AND THE PARTY OF THE PART

le Djihad islamique : MM. Marcel Carton, Marcel Fontaine, Jean-Paul Kauffmann et Michel Seurat.

La libération - imminente d'otages français a été si souvent annoncée que l'information est traitée à Beyrouth avec la plus grande cir-

Au quai d'Orsay, on se borne à in-diquer que l'on « suit l'affaire ». L'ambassade de France à Beyrouth ne dispose pas d'autre information que celles données par l'interlocuteur disant parler au nom des ravis-

Neuf chrétiens enlevés cette se maine à Beyrouth-Ouest par un Mouvement indépendant pour la libération des otages » ont été libérés cette semaine en deux groupes. Le dit mouvement en détient (an moins) un dixième, M. Nabil Matar, professeur à l'université américaine de Beyrouth. Le secteur musulman de Beyrouth a eu environ deux mille deux cents «disparus» au fil des onze années de guerre. Les chrétiens enlevés et non restitués sont à peine moins nombreux : mille cinq cents à mille six cents. Dans la grande majorié des cas, il n'y a guère de place pour l'espoir.

L'affaire de la Société générale

LA COUR DES COMPTES DEMANDE **DES SUITES PÉNALES** SUR LES **«** FUITES »

En cloture, il se stabilisait à 0,06 %. Avance de 1 % de A la suite de la divulgation, par le Lafarge, Valéo, Pernod-Ricard, BSN. Repli de même ampleur de Canard enchaîné, de son prérapport confidentiel sur les pertes de la Société générale au Brésil et à Singapour, la Cour des comptes a saisi les pouvoirs publics « au plus haut niveau » et demande au garde des scenux que - des suites pénales soient données en ce qui concerne le vol éventuel, la soustraction ou

détournement de documents Les rapports et prérapports sur les banques nationalisées, réservés aux directions des établissements et aux autorités de tutelle, ne sont, en effet, jamais publiés. Dans le cas de la ociété générale, quatre exemplaires seulement du prérapport avaient été diffusés par la Cour, deux aux dirigeants de la banque,

deux au ministre des finances. Par ailleurs, les réponses « muscles - faites publiquement par M. Jacques Mayoux, PDG de la Société générale, rejetant vigoureusement les accusations des rapporteurs (- Félicitations pour leur honnêteté -) ont fortement ému les membres de la Cour des comptes. Ils - ne sauraient admettre que. sans aucun élément de preuve, de telles accusations soient proférées à l'égard de magistrats et de fonctionnaires tenus d'observer le secret professionnel le plus rigoureux dans l'exercice de leurs fonctions .. Rappelons que d'autres « fuites » se sont produites ces temps-ci, notamment en ce qui concerne la gestion

VENIDE

TOUTE L'ANNÉE

LIVRES, DISQUES

SACELP, société d'achat de la LIBRAIRIE

JOSEPH GIBERT

2. rue de l'Ecole-de-Médecine angle 26. BOULEVARD Saint-Michel

Tel: 40-46-02-45, 75006 Paris

Me Odéon - RER Luxembourg

Le Monde Infos-Spectacles

36-15-91-77 + ISLM

(Publicité)

Pantaions

DOUBLÉS, POUR HOMME

flanelle ou

serge: 189 F Et 399 F un blazer pure laine

costume en tissu Dormeuil! (égale-ment chemises et puils). L'explication

de ces prix : la vente en direct des creations masculines Guy d'Ambert

en exclusività, meme grandes talles jusqu'au 62, par les Entrepòts du Marais, M° Saint-Sebastien-

Froissart, 3. rue du Pont-aux-Choux (37), mardi au samedi. 10 h à 19 h.

sur Minitel

Le numéro du « Monde » daté 20 juin 1986 a été tiré à 517 747 exemplaires

POUR LES FEMMES

CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS

Escarpins femme en cuir: 249 francs!

Mocassins homme en cuir, 249 F. Pourquoi ces prix stupérants ? Parce que l'entrepôt H.E.T. a des relations privilègées avec certaines tabriques de chaussures de qualité. Six points de veraines : 24, rue de la Verrens, demere le BHV; 94, rue Cambronne (15"). Mª Vaugrant, 42, rue Claude-Tenasse (16"), Mª Pie-Santi-Cloud; 93, rue de Tocqueville (17°), M° Wagram; 24, rue Royale, (78) Versaties et 205 av. Pierre-Brossolette. (94) Le Perreux. 11 hà 19 h 30, du lundi au samedi. Tel. 42.38.35.29

ABCDEFG

De nouvelles aides seraient nécessaires pour la sidérurgie

Une première réunion a regroupé, le jeudi 19 juin, autour de M. Chirac. les ministres concernés par le dossier de la sidérurgie: MM. Ma-delin, Séguin et Juppé. Forts du rap-port de M. Jean Gandois, remis le 12 juin (et non le 19 comme l'annonce officiellement le gouverne-ment), les ministres ont surtout examiné les conséquences politiques sur les sites « chauds » du Nord et de Lorraine et les conséquences financières sur les budgets 1987 et 1988 des propositions faites par l'ex-PDG de Rhône-Poulenc. Aucune décision n'a été prise. Plusieurs réunions de travail seront nécessaires avant que le gouvernement ne tranche, semblet-il dans deux ou trois semaines.

Conformément à la mission que lui avait confiée le premier ministre, M. Gandois a « passé en revue » tous les aspects du dossier : la fabrication de l'acier. l'aval de la sidérurgie, l'amont (les mines de fer), les oblèmes de reconversion (y compris le projet du parc des Schtroumpfs en Lorraine) et les coopérations internationales envisagées par Sacilor avec Arbed-Saarsthal. Son constat serait que les groupes français Usinor et Sacilor e parviendront pas à rééquilibrer leurs comptes à la fin de 1987 comme l'avait prévu le gouvernement précèdent. L'évolution de la concurrence des marchés et des prix en Europe ne le permettra pas, les groupes ayant un retard de compétitivité qui oscille selon les produits de

La remise à niveau impose de réconversion des obligations souscrites par le Fonds d'intervention sidérurgique (FIS) de l'Etat et d'apporter

des aides supplémentaires (qui ne sont néanmoins pas urgentes, la trésorerie étant satisfaisante pour l'ins-

D'autre part, il faut, d'un point de vue industriel, prendre des décisions sur certains sites des produits longs (Unimétal) et spéciaux (Ascométal): Gandrange, Longwy, le Marais, Fos-sur-Mer, etc. M. Gandois s'opposerait en la matière à l'entrée de Sacilor, souhaitée par son président-directeur général. M. Dollé, dans le groupe luxembourgeois défaillant Arbed-Saarstahl.
M. Dollé y voyait le moyen de construire un groupe européen à peu de frais pour le contribuable francais. M. Gandois estimerait que Saarstahl redressée mettrait en cause le site de Gandrange (pro-duits longs). Si, en revanche, Saciis. M. Gandois estimerait que lor n'arrive pas à remettre Saarstahl en ordre, le groupe français sera « piégé » et devra payer les pertes. M. Gandois proposerait d'autre part une structure unique de commande

ment pour Usinor et Sacilor. Sur l'acier (quatre-vingt mille emplois), la position du gouvernement français est encore plus délicate que sur les chantiers navals (douze mille emplois). Toute aide publique supplémentaire gonflera les dépenses budgétaires. Elle nécessitera, de surcroît, pour obtenir l'aval de la CEE, de réaliser des « coupes » supplémentaires. Les consequences politiques en Lorraine (région d'origine de quatre minis-tres) et dans le Nord d'un nouveau plan acier font, on le comprend, hé-

DURCISSEMENT DE LA GRÈVE DANS L'AUDIOVISUEL PUBLIC

sur les retransmissions du Mundial

Menaces

persiste.

Les syndicats du service public de l'audiovisuel durcissent leurs positions contre le projet de loi gouver-nemental sur la réforme de l'audiovisuel. La CFDT et la CGT ont, en effet, déposé jeudi 19 juin, un nou-veau preavis de grève pour les mer-credi 25 et jeudi 26 juin. Ceci, à la veille du jour (ce vendredi) où l'ensemble des syndicats de ce sec-TF 1) ont décidé, pour la deuxième fois en un mois d'arrêter le travail.

Le dépôt de ces deux préavis de grève menace directement les retransmissions en direct des demi-finales du Mundial qui doivent être diffusées respectivement le mer-credi 25, à 19 h 50, sur TF 1 et le jeudi 26 à 0 heure, sur A 2. Mais les syndicats ont choisi ces deux dates parce qu'elles marquent le début de la discussion au Sénat du projet de

La CFDT, la CGT et le SNJ ne devraient, toutefois, arrêter leur décision qu'à l'issue des assemblées générales des personnels qui doivent se tenir, ce vendredi, à Paris (à la Bourse du travail) et en province. Une manière, en quelque sorte, pour les syndicats de tester le degré de mobilisation de leurs troupes.

 Nous n'avons pas cherché l'affrontement - a déclaré, jeudi 19 juin, devant la presse, M. Francois Werner, secrétaire général du Surt-CFDT (majoritaire dans « Nous avons choisi pour notre deuxième grève un jour sans Mundial. Si nous haussons le ton, c'est

d'abord parce que le gouvernement

Le ministère de la culture et de la communication, commentant les préavis de grève déposés pour les 25 et 26 juin, a « réaffirmé », jeudi 19 juin, « sa volonté de poursuivre le dialogue engagé avec les organi sations syndicales . Le communice oar ai - faire pression sur le Parlement - cas - il constate que la grève aurait lieu le jour où le Sénat entreprend la discussion du projet de

• Election du conseil d'administration de la société des rédacteurs de TF1. - Les journalistes de TF1 ont constitué une société des rédacteurs, projet annoncé le 15 mai dernier. Cent quatre-vingt-deux rédacteurs de la chaîne sur deux cent cinquante en sont membres. Les élections au conseil d'administration ont lieu entre le 20 et le 26 juin, par correspondance. Vingt et un candidats sont soumis au vote des rédacteurs de TF1, parmi lesquels Roger Gicquel, Bruno Masure, Jean-Pierre Berthet, Michel Anfrol, Ladislas de Hoyos. Destinée à défendre les droits moraux et professionnels des journalistes de TF1, la société des rédacteurs de TF1 veut être aussi une - entité - qui. dans le cadre de la privatisation de TF1, « mettra en place des mécanismes qui garantiront la qualité de l'information et l'indépendance de la rédaction ».



CANAPÉ CLUB CUIR 10 COLORIS

PRIX EXCEPTIONNEL DU 19 AU 30 JUIN



READY-MADE | 56-40, RUE JACOB 75006 (1) 42-60-28-01

–Sur le vif —

Putain de route

J'ai du chagrin et je suis en rogne, là ! aujourd'hui. Quel enfoiré Coluche i Pourquoi il a fait ça ? Pourquoi il s'est tué ? Parce que c'est ca, il faut le savoir et surtout il faut le dire — il se gênait pas kui -- rouler à cette allure-là sur une départementale, c'est un suicide. Ou c'est un meurtre. Grâce à Dieu, la mort, il se l'est prise, il ne l'a pas donnée. Je le connaissais pas bien, mais ça je le sais, faucher un gemin, ou même un conard, il aurait pas

supporté. Je la connaissais pas bien, on s'était croisé, bonjour, bonsoir, à son manage, un truc fabuleux, avec Thierry Le Luron, mais je la vois d'ici, le colère qu'il a piquée à le porte du Paradis. Saint Pierre a dû en prendre plein la gueule

putain de camion I Moi, je réponds : putain de route ! Ça pour tuer, elle tue, la garce : plus de dix mille mecs par an, sans compter ceux qu'elle cloue dans des fauteuils roulants. Ceux-là, on n'en parle pas, c'est rien qu'un chiffre, énorme, cent quatre vingt mille blessés qu'on se ramasse en douze mois. Là, on est vraiment champions, on

bat tous les records. Enfoncés

les Etats-Unis, la Grande-Bretagne, la RFA et le Japon, pauvres minables qui n'ont pas le courage d'aller se caramboler, pendant les week-ends et les

iours fériés. Nous, on est là, pétant de trouille à l'idée de se faire trucider dans un ascenseur ou dans la rue. C'est pourtant quatre fois moins risque. Des meurtres, il n'y en a que deux mille par an, calculez. N'empêche, c'est pas subportable. Là, on la réclame, la sé-

curité, on brame après. En ville. Dès qu'on la quitte, la sécunté, on n'y pense plus, ou plutôt si, on râle après. Ils nous cassent les nieds avec leurs histoires de casque, de ceinture, d'alcoot et de limitation de vitesse. C'est bon pour les ploucs. Ça réduit le nombre d'accidents ? Et alors ? On s'en fout. Si on a envie de s'entretuer, ca regarde qui ? Désolée, ca recarde ceux ciui res-

Allez, salut l'artiste, l'avais tous les droits, je sais, je sais... Y compris celui de nous plaquer

CLAUDE SARRAUTE.

Le CNRS paralysé par une décision du Conseil d'Etat

Le Conseil d'Etat vient d'annuler les élections du comité national du CNRS (Centre national de la recherche scientifique). Ce comité - deux tiers de membres élus au scrutin de liste, un tiers de membres nommés – évalue les laboratoires et étudie les promotions et les embauches de chercheurs. Il joue un rôleclef dans le fonctionnement du plus grand organisme de recherche fran-

L'annulation des élections, qui été notifiée hundi 16 juin par le Conseil d'Etat, a pour effet, selon les termes d'un communiqué diffusé par le ministère de la recherche et de l'enseignement supérieur, que le comité « ne peut plus sièger valablement, qu'il s'agisse des sections, des commissions interdisciplinaires, des commissions de programme ou des conseils de département . Il en résulte que eles travaux de ces diverses instances sont immédiatement et définitivement interrompus. Il en va de même pour les jurys de concours des recrutements des cher-

Ce dernier point est le plus gênant à court terme et - porterait, selon le communiqué, un préjudice considéconnumente, un preparte constae-rable aux laboratoires qui pour-raient être privés, en 1986, de l'apport de jeunes diplômés de l'université et des grandes écoles». Aussi le ministère a-t-il chargé le directeur général du CNRS -M. Serge Feneuille, qui a remplacé il y a quinze jours M. Pierre Papon - de réunir dans les prochains jours des commissions d'experts aui devront proposer une liste de chercheurs dont la venue est jugée indis-

pensable. Ces derniers se verront proposer des contrats temporaires, en attendant qu'un nouveau comité puisse valablement évaluer leur candidature. Le ministre indique que · les regles de composition et de fonctionnement [du nouveau comité] seront réexaminées -

Vives réactions

syndicales

Les principaux syndicats de chercheurs, relevant de la FEN et de la CGT, ont violemment réagi à la décision du Conseil d'Etat et au communiqué du ministère. Ils contestent « l'interprétation juridi-que d'un arrêt du Conseil d'Etat » et dénoncent - une mesure extrêmement grave [qui] montre que le gou-

vernement tient la communauté scientifique française dans le mépris le plus total ». Ils considèrent que la suspension des travaux du comité national « engage la casse du CNRS et, au-delà, de l'appareil de recherche du pays ».

Le comité national du CNRS est composé de quarante-cinq sections. couvrant les diverses disciplines. Les sections out vingt-cinq membres, dont seize sont élus et neuf sont nommés. Les modalités d'élection, définies par un décret du 27 juillet 1982, prévoient que celle-ci se fait au scrutin de liste avec panachage possible, les électeurs étant répartis en cina collèges.

C'est l'article du décret définissant le panachage et la proclamation des résultats de l'élection qui a été annulé (art. 6). Le Conseil d'Etat a estimé que l'application de cet article aboutirait à méconnaître les résultats de l'élection, et celle-ci est donc validée. On précise au ministère qu'une réflexion était déjà engagée sur un ajustement des missions et de la composition du comité national. L'arrêt du Conseil d'Etat entraîne la nécessité d'établir rapidement un nonveau texte puis d'organiser de nouvelles élections. Le tout prendra quelques mois, d'où la nécessité des mesures provisoires qui out été annoncées.

M.A.

• La NASA ne lancera pas Ulysse et Galileo. - La NASA a renoncé à faire mettre en orbite par une navette spatiale les sonde solaires et planétaires Ulysse et Galileo qui auraient du être lancées en mai. La première, construite par l'Agence spatiale européenne, devait être envoyée vers Jupiter, puis déviée dans une direction qui lui aurait fait survoler un pôle du Soleil. La seconde, américaine, devait se mettre en orbite autour de Juniter. Leur lancement supposait l'installa-tion dans la soute de la navette d'un étage Centaur, fonctionnant à l'hydrogène et à l'oxygène liquide. Avant même l'explosion de Challenger, certains astronautes s'étaient inquiétés des risques que cela représentait. Les sondes pourraient être mises en orbite par des lanceurs Titan 34 D7, dont dix exemplaires ont été commandés par le Penta-

FRATELLIROSSETTI

chaussures hommes - femmes

SOLDES

A partir du 21 juin

54, Fg-St-Honoré, Paris-8°.

Le Monde

MAGAZINE SPÉCIAL SICOB Parution le 15 septembre 1986 Renseignements publicité :

45-55-91-82, poste 4196

The state of the state of

S CALL THE THE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY ADDRESS OF THE PARTY AND THE COLUMN NAME OF THE OWNER. ----

But retains